

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 122 (2004)

Heft: 44

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

249

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt); Ausland CHF 210.-
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Amliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA comprise); Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annunces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Parait tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-
Servizio abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

a. weigel consulting - information technology, in Schlossrued, Längenthal 212, 5044 Schlossrued, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Quantitative und qualitative Beurteilung des Datenverarbeitungsbetriebes, Bewertung von Leistungsverrechnungen, Prüfung von Dienstleistungsverträgen, Erstellen von Marktvergleichsrechnungen, Unterstützen von Ausschreibungsverfahren. Eingetragene Personen: Weigel, Georg Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Schlossrued, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1590 vom 27.02.2004
(02151986 / CH-400.3.021.256-7)

BaLi Schöpflin A.+M. Kurth, in Suhr, Bachstrasse 96, 5034 Suhr, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 24.02.2004. Zweck: Detailhandel mit Hunde-, Katzen- und Nagerfutter sowie Zubehör. Eingetragene Personen: Kurth, Annelise, von Rütshelen, in Aarau, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Kurth, Michelle, von Rütshelen, in Suhr, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1591 vom 27.02.2004
(02151992 / CH-400.3.021.257-7)

Computerschule121 Christina Volkman, in Laufenburg, Laufengasse 23, 5080 Laufenburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Schulungen sowie Beratungen im Informatikbereich, insbesondere für Frauen. Eingetragene Personen: Volkman, Christina, deutsche Staatsangehörige, in Laufenburg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1592 vom 27.02.2004
(02151998 / CH-400.1.025.258-0)

Kafi-Jet AG, in Niederwil AG, Hauptstrasse 10a, 5524 Niederwil AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutenänderung: 25.02.2004. Zweck: Handel mit und Reparatur von Kaffeemaschinen und von andern Elektrohaushaltsgeräten; die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie Finanzierungen aller Art tätigen, in Form von Darlehen an Dritte oder an Aktionäre gewähren oder solche sicherstellen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Libierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wüthrich, Philippe, von Trub, in Niederwil AG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wüthrich-Saurenmann, Daniela, von Trub und Illnau-Effretikon, in Niederwil AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Saurenmann-Wetstein, Rosmarie, von Illnau-Effretikon, in Niederwil AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kurevis AG, in Niederwil AG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1593 vom 27.02.2004
(02152004 / CH-400.3.025.213-1)

Restaurant Reussthal Avdimetaj, in Fischbach-Gössikon, Mellingerstrasse 15, 5525 Fischbach-Gössikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Restaurants mit Abgabe von Getränken und Speisen. Eingetragene Personen: Avdimetaj, Afrim, Staatsangehöriger von Serbien und Montenegro, in Schlieren, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1594 vom 27.02.2004
(02152010 / CH-400.1.025.259-1)

Mutationen Mutations Mutazioni

1, 2, drei Werbeagentur AG, in Niederlenz, Entwicklung und Realisation von Werbekonzepten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 1, Publ. 597414). Aus-

geschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürgli, Lars, von Zeihen, in Schinznach Dorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reinecke, Gerhard, von Vitznau, in Lostorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 1595 vom 27.02.2004
(02152016 / CH-400.3.021.733-2)

AG für Wohnungsbau der Industrie, in Rheinfelden, Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 04.09.2003, S. 1, Publ. 1157550). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tobler, Dr. Peter, von Eitingen und Thal, in Eitingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rupprecht, Peter, von Basel, in Aesch BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 1596 vom 27.02.2004
(02152022 / CH-400.3.000.070-0)

Amera AG, in Aarau, Kauf und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 12.09.2003, S. 1, Publ. 1169310). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschwanden-Hafner, Georg, von Iseenthal, in Aarau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Aschwanden-Juch, Marcel, von Iseenthal, in Suhr, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Aschwanden-Hafner, Elisabeth, von Iseenthal, in Aarau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1597 vom 27.02.2004
(02152028 / CH-400.3.911.231-2)

BCC Informatik GmbH in Liq., in Untersiggenthal, Dienstleistungen für die Anwender kommerzieller Informatiklösungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 09.02.2004, S. 2, Publ. 2109250). Domizil neu: Liquidationsdomizil; c/o Treuhand Ruesch AG, Pfinggerstrasse 19, 4153 Reinach BL.
Tagebuch Nr. 1598 vom 27.02.2004
(02152034 / CH-400.4.020.515-3)

Card-Holding AG, bisher in Aarau, Beteiligung an andern Gesellschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 23.06.2000, S. 4263). Statutenänderung: 10.02.2004. Sitz neu: Reinach AG. Domizil neu: Rebackerweg 2, 5734 Reinach AG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reber, Hermann, von Schangnau, in Reinach AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Eichenberger, René, von Beinwil am See, in Zufikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herzog, Martin, von Hornussen, in Effingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Näf, Peter, von Wallisellen, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel, Beat, von Schlipfheim, in Pfäffikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1599 vom 27.02.2004
(02152040 / CH-400.3.021.523-9)

Clever AG, in Boniswil, Konzepte, Strategien und Massnahmen zur erfolgreichen Einführung neuer und bestehender CI / CD, Marken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2002, S. 2, Publ. 790282). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter & Kuhn Treuhand- und Revisions AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1600 vom 27.02.2004
(02152046 / CH-170.3.024.473-0)

E. Friz Effo AG, in Baden, orthopädische und Fusspflegeartikel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 04.12.2003, S. 2, Publ. 2013504). Statutenänderung: 16.02.2004. Zweck neu: Planung und Ausführung von Hochbauten sowie Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten und sich an Unternehmungen beteiligen.
Tagebuch Nr. 1601 vom 27.02.2004
(02152052 / CH-400.3.914.114-9)

Frei Heizung + Sanitär GmbH, bisher in Turgi, Arbeiten und Dienstleistungen im Bereich Heizung, Oelfeuerung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1999, S. 8610). Statutenänderung: 20.02.2004. Sitz neu: Baden. Domizil neu: Zürcherstrasse 59, 5400 Baden.
Tagebuch Nr. 1602 vom 27.02.2004
(02152058 / CH-400.4.021.021-7)

G.F. Zeller-Stiftung, bisher in Lenzburg, Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma 'Zeller Packungen AG', in Lenzburg, sowie ihre Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Krankheit, Tod, Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 03.09.2001, S. 6797). Urkundenänderung: 16.04.2003. Sitz neu: Spreitenbach. Domizil neu: c/o Limmatdruck AG, Pfadackerstrasse 10, 8957 Spreitenbach. Zweck neu: Die Stiftung bezweckt die Vorsorge für die nachstehend bezeichneten Destinatäre gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod. Destinatäre sind die Arbeitnehmer, ihre Angehörigen und ihre Hinterlassenen sowie Personen, für die der Arbeitnehmer im Zeitpunkt seines Todes oder in den letzten Jahren vor seinem Tod in erheblichem Umfang gesorgt hat. Die Stiftung bezweckt ausserdem die Unterstützung ihrer Destinatäre in Notlagen wie Krankheit, Unfall und Arbeitslosigkeit. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Die Beiträge der Arbeitgeber können aus Mitteln der Stiftung erbracht werden, wenn von diesen vorgängig Beitragsreserven geöffnet worden und diese gesondert ausgewiesen sind. Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht. Organisation neu: Stiftungsrat von 2 - 5 Mitgliedern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmocker, Erich, von Beatenberg, in Rüscheegg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rössli, Rolf, von Grosswangen, in Dällikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1603 vom 27.02.2004
(02152062 / CH-400.7.903.231-3)

Genossenschaft Elektra Fislisbach, in Fislisbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.1998, S. 1615). Domizil neu: c/o Beatrice Peterhans, Föhrenweg 6, 5442 Fislisbach.
Tagebuch Nr. 1604 vom 27.02.2004
(02152066 / CH-400.5.922.221-8)

Hasler + Matter AG, in Gebenstorf, Oberflächenveredelung von Aluminium, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 21.07.1998, S. 5053). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Matter, Peter, von Kolliken, in Gebenstorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Hans Ulrich, von Madiswil, in Hunzenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 1605 vom 27.02.2004
(02152070 / CH-400.3.019.642-4)

Hauri und Partner AG, in Suhr, Projektierung und Ausführung von Bauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 08.12.1998, S. 8388). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Robert Alan, von Lenzburg, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauri, Ulrich, von Reinach AG, in Reinach AG, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hauri, Christine, von Reinach AG, in Reinach AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1606 vom 27.02.2004
(02152074 / CH-400.3.005.660-6)

Heinrich Weibel AG, in Brugg, Ausführung von Malerarbeiten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 12.05.2000, S. 3216). Weitere Betriebsstätte: Baslerstrasse 30, 5222 Umken.
Tagebuch Nr. 1607 vom 27.02.2004
(02152078 / CH-400.3.917.178-4)

KS Autoelektro AG, in Ammerswil, Reparatur von Fahrzeugen, insbesondere im Bereich der Autoelektrik und Autoelektronik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.1998, S. 694). Domizil neu: Teufelstrasse 1, 5600 Ammerswil.
Tagebuch Nr. 1608 vom 27.02.2004
(02152082 / CH-400.3.010.582-3)

Kull - Laube AG, in Wettingen, Technischer Handel mit Schläuchen und Werkzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05.09.1996, S. 5357). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kull-Laube, Herbert, von Niederlenz, in Wettingen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kull-Laube, Gertrud, von Niederlenz, in Onglio, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wettingen, Mitglied].
Tagebuch Nr. 1609 vom 27.02.2004
(02152086 / CH-400.3.000.098-6)

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO	
Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio	1
AG 1 FR 4 NE 8 TG 11 AI 2 GE 5 NW 9 TI 11 AR 2 GL 7 SG 9 VD 12 BE 2 GR 7 SH 10 VS 13 BL 4 JU 7 SO 10 ZG 14 BS 4 LU 8 SZ 10 ZH 15	
Schulderrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società	19
Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti	21
Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblica	23
Marken Marques Marchi	25
Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali	29
Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni	30
Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresie	31
Index Indice Indice	34

Abonnementsdienst

Unser Abonnementsdienst ist unter folgenden Nummern erreichbar:
Telefon 031 385 13 88
Fax 031 385 14 18
oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Service d'abonnement

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:
Tél. 031 385 13 88
Fax 031 385 14 18
ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Servizio abbonamenti

Il nostro servizio abbonamenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:
Tel. 031 385 13 88
Fax 031 385 14 18
oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

■ **Loban Properties SA**, in Baden, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 30.05.2003, S. 1, Publ. 1013378). Statutenänderung: 25.02.2004. Aktienkapital neu: CHF 3'600'000.- [bisher: CHF 2'600'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'600'000.-. Aktien neu: 3'600 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 2'600 Namenaktien zu CHF 1'000.-].
Tagebuch Nr. 1610 vom 27.02.2004
(02152090 / CH-400.3.022.235-3)

■ **Mega Consulting R.L.M. van Deurzen**, in Uezwil, Einzelfirma (SHAB Nr. 110 vom 10.06.1996, S. 3409). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Pfeffikon (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 9) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1611 vom 27.02.2004
(02152094 / CH-400.1.018.363-5)

■ **Peter Spengler, Hotel Bären Suhr**, bisher in Suhr, Hotel und Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2001, S. 6934). Firma neu: **Peter Spengler, Restaurant Landhaus Neuenhof**. Sitz neu: Neuenhof. Domizil neu: Zürcherstrasse 128 a, 5432 Neuenhof.
Tagebuch Nr. 1612 vom 27.02.2004
(02152098 / CH-400.1.011.566-2)

■ **Polytech Systeme AG**, in Wohlen AG, Planung und Realisierung von Industrie-Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2002, S. 2, Publ. 758126). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bracher, Christian, von Wnynigen, in Biberstein, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Sigl, Dr. Kurt, von Arbon und Basel, in Bremgarten AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1613 vom 27.02.2004
(02152102 / CH-400.3.019.149-5)

■ **Quam AG**, in Untersiggenthal, Handel mit Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2003, S. 2, Publ. 1271746). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schlosse, Gabriela, von Andist, in Remetswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Pinta, Erich, von Uster, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fornaro, Peter, von Rapperswil SG, in Utlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; G. Stäheli Treuhand- und Revisionsbüro, in Freienbach, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1614 vom 27.02.2004
(02152106 / CH-400.3.024.710-0)

■ **Rattan Trends GmbH**, in Zofingen, Handel mit Möbeln und Wohnartikeln usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 59 vom 26.03.1998, S. 2086). Weiteres Geschäftslokal: Güterstrasse 11, 8957 Spreitenbach.
Tagebuch Nr. 1615 vom 27.02.2004
(02152110 / CH-400.4.016.925-2)

■ **Reemtsma Cigaretten AG**, in Aarau, Herstellung und Vertrieb von Cigaretten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 18.02.2003, S. 2, Publ. 867812). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stüder, Bernhard, von Sempach, in Egerkingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vögelé, Beat, von Leuggern, in Unterkulm, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1616 vom 27.02.2004
(02152114 / CH-400.3.000.588-3)

■ **Riobeer AG**, in Niederwil AG, Handel mit industriellen Gütern, Verkauf von Know-How und Beratung auf den Gebieten der Technik und des Marketings usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2002, S. 2, Publ. 667880). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wyss + Partner Treuhand AG, in Biel BE, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1617 vom 27.02.2004
(02152118 / CH-073.3.000.662-5)

■ **Rowe Architektur und Planung GmbH**, in Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 34 vom 20.02.2003, S. 1, Publ. 871154). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Uster (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 22) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Firma am neuen Sitz: Rowe Metzgerei GmbH.
Tagebuch Nr. 1618 vom 27.02.2004
(02152122 / CH-400.4.023.150-8)

■ **Schweizerische Pestalozzistiftung Neuhof**, in Birr, Stiftung (SHAB Nr. 205 vom 20.10.2000, S. 7191). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lüscher, Rudolf, von Muhen, in Kolliken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gabathuler, Heidi, von Wartau und Zürich, in Untertunkhofen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cattin, André, von Le Noirmont, in Birr, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1619 vom 27.02.2004
(02152126 / CH-400.7.911.109-9)

■ **Stofer Industrie-Service AG**, in Unterendingen, Vertrieb von FOOD-Verpackungslinien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 09.03.1998, S. 1663). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stofer, Josef Stefan, von Malers, in Unterendingen, Präsident, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1620 vom 27.02.2004
(02152130 / CH-400.3.007.529-5)

■ **Stoll Giroflex AG**, in Koblenz, Fabrikation von und Handel mit Büromöbeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 05.01.2004, S. 1, Publ. 2056874). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eiholzer, Bernhard, von Basel und Egerkingen und Grosswangen, in Neunehk, mit Kollektivprokura zu zweien; Curiger, Erwin, von Einsiedeln, in Ennetbaden, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1621 vom 27.02.2004
(02152134 / CH-400.3.923.069-8)

■ **Strebelwerk AG**, in Rothrist, Fabrikation von und Handel mit wärmetechnischen und elektrischen Apparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2003, S. 1, Publ. 925472). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hofer, Rudolf, von Rothrist, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bessire, Norbert Georges, von Péry, in Limpach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Weiss, Heinrich, von Sulz AG, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1622 vom 27.02.2004
(02152138 / CH-400.3.009.817-6)

■ **SUBARU SCHWEIZ AG**, in Safenwil, Handel mit Verkauf und Vertrieb von Subaru Motorfahrzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21.05.2001, S. 3816). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Liniger, Rudolf, von Eich, in Unterkulm, mit Kollektivprokura zu zweien; Schenk, René, von Urkerheim, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1623 vom 27.02.2004
(02152142 / CH-020.3.924.891-0)

■ **Swissfluid AG**, in Ruppertswil, Herstellung von und Handel mit technischem Zubehör für die Industrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29.01.2003, S. 2, Publ. 836858). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sinvest Finanz AG, in Villmergen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gebag Treuhand AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1624 vom 27.02.2004
(02152146 / CH-400.3.023.391-9)

■ **Thekkottil travels and tours**, in Aarau, Reisebüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 08.10.1996, S. 6116). Domizil neu: Dammweg 81, 5000 Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thekkottil, Mathew, von Aarau, in Aarau, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: indischer Staatsangehöriger].
Tagebuch Nr. 1625 vom 27.02.2004
(02152150 / CH-400.1.009.827-6)

■ **Vorsorgekasse des Schweiz. Kammergenossenschaftsverbandes**, in Aarau, Vorsorge ihrer Mitglieder und deren Angehörige usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2002, S. 2, Publ. 548140). Aufsichtsbehörde: Bundesamt für Sozialversicherung, in Bern.
Tagebuch Nr. 1626 vom 27.02.2004
(02152154 / CH-400.5.910.108-0)

AI

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Swiplus Trade AG**, in Appenzell, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Rechten und Beteiligungen an anderen Unternehmungen im In- und Ausland, sowie deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2004, S. 2, Publ. 2085836). Statutenänderung: 26.02.2004. Firma neu: **Rasmal AG**. Zweck neu: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Aktien, Obligationen und Fonds. Die Gesellschaft ist berechtigt, Liegenschaften im In- und Ausland zu erwerben, zu verwalten, zu belasten und zu verkaufen, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen oder sich mit diesen zusammenzuschliessen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland zu errichten.
Tagebuch Nr. 66 vom 27.02.2004
(02152994 / CH-310.3.001.372-5)

AR

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **A-Z Holzbauearbeiten, Christian Ramsauer**, in Herisau, Oberdorfstrasse 16a, 9100 Herisau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Holzbauearbeiten. Eingetragene Personen: Ramsauer, Christian, von Herisau, in Herisau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 188 vom 27.02.2004
(02152952 / CH-300.1.014.755-0)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **ENK Holding AG**, in Teufen AR, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2002, S. 2, Publ. 618988). Firma neu: **ENK Holding AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.02.2004 aufgelöst. Liquidationsadresse: o/o Treuhand AG, Gossau, Lagerstrasse 4, 9201 Gossau SG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nekukar, Jasmin, von Teufen AR, in Teufen AR, Präsidentin, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Kianjah, Homay, iranische Staatsangehörige, in Teheran (Iran), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Nekukar, Mohammad, von Teufen AR, in Teufen AR, Delegierter, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift); Rudolf, Lukas, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Teufen AR, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 189 vom 27.02.2004
(02152958 / CH-300.3.014.007-0)

■ **Gabarian GmbH**, in Heiden, Führung von Restaurant-Betrieben usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2001, S. 8182). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Adrian, von Grub AR, in Muolen, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 (bisher: in Schönegrund).
Tagebuch Nr. 190 vom 27.02.2004
(02152964 / CH-300.4.012.785-8)

■ **Oak Management Services GmbH**, in Teufen AR, Erbringung von Beratungsdienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2001, S. 5011). Statutenänderung: 23.12.2004, 27.02.2004. Firma neu: **G-Innovations GmbH**.
Tagebuch Nr. 191 vom 27.02.2004
(02152970 / CH-300.4.012.811-2)

■ **Transport- und Lager AG, Gais**, in Gais, Nationale und internationale Transporte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 2, Publ. 2137818). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rosetter, Andrea Christian, von Aussererera, in Laax, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Toner, Andreas, von Eggersriet, in Lutzenberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schachenhofer, Gerd, österreichischer Staatsangehöriger, in Muntlix (AT), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 192 vom 27.02.2004
(02152976 / CH-300.3.011.331-7)

■ **Weinraritäten-Schopf GmbH**, in Rehetobel, Kauf, Verkauf und Handel mit Weinen und Spirituosen aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2002, S. 2, Publ. 746082). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jeter, Ivo, von Hundwil, in Wolfhalden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 (bisher: in Rehetobel).
Tagebuch Nr. 193 vom 27.02.2004
(02152982 / CH-300.4.014.476-4)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Gloria International Multiconsulting GmbH in Liquidation**, in Herisau, Austuben von Finanz- und Handelsgeschäften usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 26.11.2003, S. 2, Publ. 2001454). Lösungsgrund: Nachdem das Konkursverfahren durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidentiums von Appenzell A.Rh. vom 10.11.2003 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 194 vom 27.02.2004
(02152988 / CH-300.4.013.623-8)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **electroconcept Gerhard Posschl**, in Bern, Kirchbergstrasse 2, 3008 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Konzeptionierung, Planung, Ausführung und Kontrolle von Stark- und Schwachstromanlagen. Eingetragene Personen: Posschl, Gerhard Heinz, von Lauterbrunnen, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Posschl-Frauchiger, Maya Franziska, von Ennswil und Lauterbrunnen, in Bern, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 985 vom 27.02.2004
(02153134 / CH-035.1.032.844-0)

■ **Focus Factory GmbH**, in Walkringen, Sunnedörfstrasse 3, 3512 Walkringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.02.2004. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung und Wirtschaftsberatung; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brun del Re, Marzio, von Bern, in Walkringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Brun del Re, Alessio, von Bern, in Oberägeri, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.
Tagebuch Nr. 986 vom 27.02.2004
(02153144 / CH-035.4.032.845-7)

■ **Sana24**, in Muri bei Bern, Thunstrasse 162, 3074 Muri bei Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21.01.2004, 25.02.2004. Zweck: Bezweckt im Sinne von Art. 620 Abs. 3 OR die Durchführung der Kranken- und Unfallversicherung sowie Förderung der Gesundheit. Sie kann im Rahmen der bundesrechtlichen Bestimmungen: Versicherungen in anderen Versicherungsbereichen anbieten und vermitteln; mit anderen Versicherern zusammenarbeiten; sich an Institutionen und Organisationen des Gesundheitswesens oder an anderen Versicherungen beteiligen oder solche gründen; generell alle Aktivitäten ausüben, die der Erreichung des Zwecks direkt oder indirekt dienlich sind. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Eingetragene Personen: Roth, Urs, von Ebnat-Kappel, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grossen Peutz, Franziska, von Frutigen und Lauterbrunnen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwyzgar, Fred, von Krauchthal, in Kaufdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hächler, Heinrich, von Rohr AG, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hopf, Johannes, von Thun, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 987 vom 27.02.2004
(02153154 / CH-035.3.032.846-7)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Izu1-Verlag Elke Walker**, bisher in Meikirch, Vertrieb eigener Produkte, u.a. Bücher, Seminare, Kurse und Beratungen für Erwachsene usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2001, S. 9191). Sitz neu: Bern. Domizil neu: Schützenweg 8, 3014 Bern. Zweck: Vertrieb eigener Produkte, u.a. Bücher, Seminare, Kurse und Beratungen für Erwachsene im Bereich Persönlichkeitsentwicklung. Übernahm anlässlich der Eintragung vom 16.11.2001 Teile der Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Izu1 Erfolg durch Bewusst-Sein B. + E. Walker', in Meikirch. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walker, Elke Maria, von Widnau, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Walker-Regensburger, Elke Maria, von Belach und Widnau, in Wahlendorf (Meikirch)].
Tagebuch Nr. 988 vom 27.02.2004
(02153164 / CH-073.1.013.951-9)

■ **Alfa-Bit AG**, in Ostermündigen, Dienstleistung im Bereich der Datenverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 30.06.1986, S. 2535). Statutenänderung: 24.02.2004. Firma neu: **alfabit ag**. Übersetzungen der Firma: (**alfabit sa**) (**alfabit sa**) (**alfabit it**). Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Produkten im Informationstechnologiebereich sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe oder in elektronischer Form an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vinkulierung. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Liberierung unverändert CHF 50'000.-. Kapitalerhöhung von CHF 50'000.- auf CHF 100'000.- durch Erhöhung des Nennwertes der insgesamt 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- auf CHF 2'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Girard, Jean-Maurice, von Savagnier, in Ostermündigen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Girard, Regula, von Savagnier, in Ostermündigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Genossenschaft pro Handwerk, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 989 vom 27.02.2004
(02153172 / CH-035.3.011.483-2)

■ **BV Management AG**, bisher in Bern, Erbringung von Dienstleistungen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 2, Publ. 1275388). Statutenänderung: 25.02.2004. Firma neu: **Aircraft Venture SA** (Aircraft Venture Ltd.). Sitz neu: Walkringen. Domizil neu: Bahnhof 3, 3512 Walkringen. Zweck neu: Erbringung von Management-Dienstleistungen auf dem Gebiete der Finanzierung von Luftfahrzeugen und damit verwandter Geschäfte; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich.
Tagebuch Nr. 990 vom 27.02.2004
(02153182 / CH-035.3.026.553-7)

■ **Schott-Merz & Co.**, in Bern, Führen einer Werbeagentur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2002, S. 3, Publ. 601836). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Signwil (SHAB Nr. 21 vom 02.02.2004, S. 4) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 991 vom 27.02.2004
(02153192 / CH-035.2.020.554-0)

■ **Tour de Suisse AG**, in Bern, Durchführung der Tour de Suisse usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 13.11.2001, S. 8915). Firma neu: **Tour de Suisse AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.01.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dick, Fritz, von Grossaffolern, in Ammerzwil BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glur, Marcel, von Corseaux und Roggwil BE, in Corseaux, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Houllmann, Alexandre, von Soube, in La Chaux-de-Fonds, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walliser, Bruno, von Mosnang und Volketswil, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; OBT AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häuselmann, Martin, von Thun, in Bern, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; ENGEL COPERA AG, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 992 vom 27.02.2004
(02153202 / CH-035.3.020.005-8)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **PEMA + Partner GmbH in Liquidation**, in Kehrsatz, Betrieb einer Autogarage usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 202 vom 21.10.2003, S. 3, Publ. 1223406). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung der Konkursrichterin Schwarzenburg-Setigen vom 25.2.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 993 vom 27.02.2004
(02153212 / CH-035.4.022.797-1)

■ **Pixeltronic AG in Liquidation**, in Belp, Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von sowie Handel mit multimedia Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 21.07.2003, S. 3, Publ. 1092568). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung der Konkursrichterin Schwarzenburg-Setigen vom 25.2.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 983 vom 26.02.2004
(02153128 / CH-035.3.020.791-1)

Emmental - Oberaargau (BE)

Mutationen

Mutazioni
Mutazioni

■ **Druck- und Stickservice GmbH**, in Roggwil BE, Verkauf von bedruckten und unbedruckten Werbemitteln sowie Erbringung aller damit verbundenen Leistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2002, S. 3, Publ. 739888). Firma neu: **Druck- und Stickservice GmbH in Liq.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 23.02.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simonetta, Gabriella, von Langenthal, in Langenthal, Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift]; Ulmann, Ruth, von Appenzel, in Langenthal, Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 389 vom 27.02.2004
(02152222 / CH-053.4.016.027-1)

■ **Feratovski Gipser- und Malergeschäft GmbH**, bisher in Bellmund, Ausführung sämtlicher Gipser- und Malerarbeiten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 17. 06. 2003, S. 2, Publ. 1036430). Statutenänderung: 24. 02. 2004. Sitz neu: Jegenstorf. Domizil neu: Dorfli 23, 3303 Jegenstorf. Zweck: Ausführung sämtlicher Gipser- und Malerarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen, solche Unternehmungen sowie Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben oder pachten, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: mit eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feratovski, Sjad, mazedonische Staatsangehöriger, in Jegenstorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000 [bisher: in Bellmund]; Ferataska, Zejna, mazedonische Staatsangehörige, in Jegenstorf, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 [bisher: in Bellmund].
Tagebuch Nr. 390 vom 27.02.2004
(02153228 / CH-073.4.015.120-5)

■ **Genossenschaft Alterssiedlung Trubschachen**, in Trubschachen, Bau und Betrieb einer Alterssiedlung, Genossenschaft (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 2001, S. 9123). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jakob, Peter, von Langnau im Emmental, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung; Kipf, Günter, von Trubschachen, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung; Schwitzer, Rosmarie, von Näfels, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stalder, Ursula, von Oberburg, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung; Zaugg, Bernhard, von Trub, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung; Fiechter, Helene, von Huttwil, in Trubschachen, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung.
Tagebuch Nr. 391 vom 27.02.2004
(02153234 / CH-053.5.006.092-0)

■ **Jörg & Co. GmbH**, in Langnau im Emmental, Handel mit und Verarbeitung von Leder, Gummi, Fournituren und von anderen Waren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 2002, S. 2, Publ. 658046). Statutenänderung: 23. 02. 2004. Stammkapital neu: CHF 250'000 [bisher: CHF 200'000]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Peter, von Langnau im Emmental, in Langnau im Emmental, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.
Tagebuch Nr. 392 vom 27.02.2004
(02153240 / CH-053.4.004.162-4)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **ISM Group AG**, in Herzogenbuchsee, Ausführung von Baumontagen und Renovierungen, Uebnahme von Bauaufträgen im Akkord und im Unterakkord, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2004, S. 3, Publ. 2072766), mit Hauptsitz in Zug. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 393 vom 27.02.2004
(02151950 / CH-053.019.015.766-7)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Ayce Sàrl**, à Saint-Imier, place du Marché 4, 2610 Saint-Imier, Société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 26. 02. 2004. But: Exploitation, achat et vente d'hôtels, restaurants, bars et dancing. La société peut participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, acquérir des entreprises visant un but identique ou analogue, acquérir ou vendre des immeubles. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC. Communications aux associés: par courrier écrit. Personnes inscrites: Karagöz, Arslan, de Langnau im Emmental, à Saint-Imier, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--; Kurucu, Mummer, de Saint-Imier, à Saint-Imier, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--.
Journal no 551 du 27.02.2004
(02152008 / CH-073.4.015.629-2)

■ **Chatelain Prototypes Sàrl**, à Tramelan, rue du Midi 22, 2720 Tramelan, Société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 24. 02. 2004. But: Fabrication de prototypes en horlogerie et micromécanique et autres fabrications; achat et vente de tous produits y relatifs. La société peut participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, acquérir des entreprises visant un but identique ou analogue, acquérir ou vendre des immeubles. Capital social: CHF 20'000.--. Fais qualifiés: Apports en nature/Reprise de biens: la société reprend les actifs de CHF 120'545.95 et les passifs de CHF 71'517.60 de la raison individuelle 'Chatelain Michaël', à Tramelan, selon contrat du 24.02.2004 et bilan au 31.12.2003, acceptés pour le prix de CHF 49'028.35, dont CHF 20'000.-- sont imputés sur le capital social; le solde de CHF 29'028.35 constituant une créance de l'apportant envers la société. Organe de publication: FOSC. Communications aux associés: par courrier écrit. Personnes inscrites: Chatelain, Michaël, de Tramelan, à Tramelan, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Chatelain-Léchenne, Dominique, de Tramelan et Glovelier, à Tramelan, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--.
Journal no 552 du 27.02.2004
(02152014 / CH-073.4.015.630-0)

■ **Opensky Sàrl**, à Biel BE, c/o Reto Venzin, Rue Scholl 39, 2504 Biel/Bienne, société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 25. 02. 2004. But: Le conception et la commercialisation de formations; la fourniture de services (installations techniques, conseils, maintenance, sous-traitance, etc.); la mise à disposition, la sélection et l'évaluation de personnel; la vente de matériels. La société peut participer à toutes entreprises ayant un rapport direct ou indirect avec son but et accorder des prêts ou des garanties à des associés ou des tiers, si cela favorise ses intérêts. Capital social: CHF 29'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Glaus, Gérard, de Rüschegg, à Porrentruy, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 12'000.--; Mahler, Cédric, de Vorderwald, à Saint-Blaise, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 12'000.--; De Ancone, Ruben, ressortissant espagnol, à Bassecourt, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 5'000.--.
Journal no 549 du 27.02.2004
(02151996 / CH-073.4.015.628-4)

■ **Orpundgarage Biel AG**, in Biel BE, Orpundstrasse 77, 2504 Biel/Bienne, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 02. 2004. Zweck: Handel mit Automobilen, Automobilbestandteilen, Zubehör sowie die Ausführung von Reparatur- und Servicearbeiten an Automobilen. Die Gesellschaft kann sich ferner an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben oder veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 17.02.2004 und Bilanz per 01.01.2004 Aktiven von CHF 3'542'978.01 und Passiven von CHF 3'292'978.01 der von der 'OG Immobilien + Beteiligungen AG', in Biel BE, auszuliefernden Garage- und Werkstattbetrieb zum Preis von CHF 250'000.--, wofür 250 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Eichelberger, Thomas, von Sumiswald, in Mörigen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Leuenberger, Bernhard, von Ursenbach, in Grossfoltem, Mitglied, ohne Zeichnungsbechtigung; Lauper, Hans Peter, von Seedorf BE, in Lyss, mit Kollektivprokura zu zweien; Marti, Stefan, von Schnotwil, in Schnotwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Noirjean, Claude, von Montfaucon, in Le Landern, mit Kollektivprokura zu zweien; BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 542 vom 27.02.2004
(02151954 / CH-073.3.015.625-5)

■ **PW Holding AG**, in Biel BE, Johann Renfer-Strasse 4, 2504 Biel/Bienne, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2004. Zweck: Erwerb, Halten, Verwalten und Veräussern von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen errichten oder erwerben. Sie kann im In- und Ausland Liegenschaften erwerben, veräussern, verwalten und vermieten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tabestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt von Jörg Bachmann, Orpund, Hans Ulrich Kauer, Biel BE, und Michel Buri, Biel BE, total 350 Namenaktien der BBK Holding AG, in Biel BE, zu je CHF 1'000.-- Nominalwert zum Preis von höchstens CHF 2'200'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Pasche, Michel, von Servion, in Biel BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüthrich, Daniel, von Trub, in Lyss, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KMS Treuhand & Revisions AG, in Aarberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 543 vom 27.02.2004
(02151960 / CH-073.3.015.626-0)

■ **S. Dimic**, in Nidau, Lysstrasse 28, 2560 Nidau, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Verkauf von Halbsäbber für Tiere. Eingetragene Personen: Dimic, Slobodan, von Nidau, in Nidau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 544 vom 27.02.2004
(02151966 / CH-073.1.015.627-8)

Mutationen

Mutazioni
Mutazioni

■ **B profil interim SA**, à Biel BE, placement de personnel fixe et temporaire, société anonyme (FOSC no 190 du 02. 10. 2002, p. 3, publ. 667214). Nouvelle succursale: Lyss.
Journal no 550 du 27.02.2004
(02152002 / CH-073.3.012.509-5)

■ **Dr. Mathys & Wyseier, Ingenieure & Planer AG**, in Biel BE, Führung eines Büros für Ingenieurarbeiten im Hoch- und Tiefbau und Planungsarbeiten im gesamten Baubereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 2004, S. 3, Publ. 2128358). Statutenänderung: 23. 02. 2004. Firma neu: **Mantegani & Wyseier, Ingenieure & Planer AG**.
Tagebuch Nr. 545 vom 27.02.2004
(02151972 / CH-073.3.005.669-0)

■ **Flückiger-solutions GmbH**, in Kappelen, Beratung, Begleitung, Ausbildung sowie Geschäftsführung für Unternehmen der Holz- und Forstwirtschaft usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 2001, S. 9223). Domizil neu: Käserweg 5, 3273 Kappelen.
Tagebuch Nr. 546 vom 27.02.2004
(02151978 / CH-073.4.013.954-5)

■ **Garage Wegmüller AG**, in Lyss, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 2001, S. 1006). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmüller-Am, Hans, von Vechigen, in Lyss, mit Einzelprokura [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Wegmüller-Am, Verena, von Vechigen, in Lyss, mit Einzelprokura [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 547 vom 27.02.2004
(02151984 / CH-073.3.012.850-5)

■ **Sauna Mawi Josef Timmerer**, in Biel BE, Saunabetrieb, Einzel-Firma (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1994, S. 5767). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Britschgi, Anton, von Samen, in Studen, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Robert, von Biglen, in Biel BE, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 548 vom 27.02.2004
(02151990 / CH-073.1.004.904-6)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Bleibesund GmbH**, in Utendorf, Postgässli 24, 3661 Utendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 02. 2004. Zweck: Betreiben, Organisation sowie Durchführung von Gesundheitsanlässen und Bereitstellen von Sportangeboten. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Die Einladungen und Mitteilungen an die GesellschafterInnen erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Röhlihsberger, Bruno, von Langnau im Emmental, in Wattenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Röhlihsberger-Horni, Sarah, von Basel, Leutwil und Langnau im Emmental, in Wattenwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 473 vom 27.02.2004
(02152020 / CH-092.4.016.436-2)

■ **Fahrni Bauservice**, in Heimberg, Jägerweg 44, 3627 Heimberg, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Kundenmauer. Eingetragene Personen: Fahrni, Urs, von Eriz, in Heimberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 474 vom 27.02.2004
(02152026 / CH-092.1.016.437-6)

■ **Garage/Carrosserie Urs Schwendemann**, in Höfen, Hofallmend 36A, 3631 Höfen, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Autogarage und Carrosserie. Eingetragene Personen: Schwendemann, Urs, von Pohlen, in Pohlen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 475 vom 27.02.2004
(02152032 / CH-092.1.016.438-4)

■ **Gerber & Ruch**, in Steffisburg, Schwarzeneggstrasse 83, 3612 Steffisburg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 03. 2004. Zweck: Maler- und Gipsergeschäft. Eingetragene Personen: Gerber, Martin, von Schangnau, in Steffisburg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Ruch, Markus, von Trachselwald, in Thun, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 476 vom 27.02.2004
(02152038 / CH-092.2.016.439-6)

■ **Gerber Hans**, in Steffisburg, Heinrich-Matter-Strasse 17, 3612 Steffisburg, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Küchenmontage und Schreinerarbeiten. Eingetragene Personen: Gerber, Johann Oskar genannt Hans, von Oberlangenegg, in Steffisburg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 477 vom 27.02.2004
(02152044 / CH-092.1.016.440-0)

■ **Hanspeter Brechtbühl**, in Heimberg, Buechwaldstrasse 44, 3627 Heimberg, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Ofen- und Cheminéebau, keramische Plattenbeläge. Eingetragene Personen: Brechtbühl, Hanspeter, von Trubschachen, in Heimberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Brechtbühl, Margrit, von Trubschachen, in Heimberg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 478 vom 27.02.2004
(02152050 / CH-092.1.016.441-1)

■ **Peter Inäbnit-Zürcher**, in Interlaken, Jungfraustrasse 27, 3800 Interlaken, Einzel-Firma (Neueintragung). Zweck: Führen des Restaurant Café Bistro Thoren. Eingetragene Personen: Inäbnit-Zürcher, Peter, von Grindelwald, in Grindelwald, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Inäbnit-Zürcher, Margrit, von Grindelwald und Huttwil, in Grindelwald, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 479 vom 27.02.2004
(02152056 / CH-092.1.016.442-6)

Mutationen

Mutazioni
Mutazioni

■ **Bio-Bau-Technic AG**, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 2000, S. 7309). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Michlig Elisabeth, in Heimberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 480 vom 27.02.2004
(02152060 / CH-092.3.001.061-4)

■ **Kunstpark Management AG**, in Gstaad (Gde. Saanen), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 2002, S. 4, Publ. 517082). Domizil neu: c/o Wilhelm Michel, Chalet Sunnweid, 3780 Gstaad. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: H. Brönnimann & Co. Treuhand- und Revisions-Gesellschaft, in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: H. Brönnimann Treuhand GmbH, in Burgdorf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 481 vom 27.02.2004
(02152064 / CH-092.3.015.003-2)

■ **Max Fischer**, in Saanen, Waffen- und Munitionshandel, Einzel-Firma (SHAB Nr. 161 vom 25. 08. 1997, S. 6177). Firma neu: **Schreiner Jagd & Sport Max Fischer**. Domizil neu: Gschwendstrasse 770 A, 3780 Gstaad. Zweck neu: Schreinerbetrieb, namentlich Herstellung von Türen, Schränken, Fenstern, Küchen, Möbel, Decken und Wandverkleidungen. Ausführung von Innenausbauten aller Art. Planung und Montage von Schliessanlagen und Einbruchsicherungen. Ausführung von Reparaturen aller Art. Handel mit Waffen, Munition und Zubehör. Ausführung von Reparaturen, Umbauten und Neuanfertigungen im Bereich Waffen und Zubehör sowie Handel mit Waren aller Art inkl. Import und Export. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Max Ulrich, von Sigriswil, in Gstaad (Saanen), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Saanen].
Tagebuch Nr. 482 vom 27.02.2004
(02152068 / CH-092.1.003.687-8)

■ **MAXIBIT-SWITZERLAND GMBH (MAXIBIT-SWITZERLAND Ltd. Hab. Co.)**, bisher in Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 16. 02. 2004, S. 3, Publ. 2124538). Statutenänderung: 25. 02. 2004. Sitz neu: Interlaken. Domizil neu: c/o Manfred Kämpf, Treuhand, Bahnhofstrasse 5, 3800 Interlaken. Zweck: Handel, Vermittlung, Import, Export, Kauf und Verkauf von Produkten aller Art auf dem schweizerischen und internationalen Markt, insbesondere im Bereich Marketing und Werbung, Nahrungsmitteln, Rohmaterialien, chemischen und diätetischen Produkten, Wein, Spirituosen sowie Erbringung von Dienstleistungen in diesen Bereichen: Unternehmensberatung, Vermittlung von Geschäftskontakten, Durchführung von Schulungskursen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Die Einladungen und Mitteilungen an die GesellschafterInnen erfolgen schriftlich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sauter, Béatrice, von Ermatingen, in Belgrad (SIC), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Accola, Hansjörg, von Davos, in Muri bei Bern, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sauter, Hinko, von Ermatingen, in Belgrad (CS), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Kämpf, Manfred, von Reichenbach im Kandertal, in Bönigen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 483 vom 27.02.2004
(02152072 / CH-020.4.020.021-8)

■ **PM Interiaken AG**, in Interlaken, Handel mit techn. Apparaturen, Physiotherapiepraxis usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 2002, S. 4, Publ. 362540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf, Katrin, von Oberlangenegg, in Merligen (Sigriswil), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin]; Renfer, Susanna Heidi, von Lengnau BE, in Untereisen, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 484 vom 27.02.2004
(02152076 / CH-092.3.007.167-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Familie Jossi GmbH in Liquidation**, in Meiringen, Immobilien, Gastronomiebetriebe, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2004, S. 3, Publ. 2115914). Die Lösungszustimmung vonseiten der kant. Steuerverwaltung liegt nun ebenfalls vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 485 vom 27.02.2004
(02152080 / CH-092.4.014.350-6)

BL

Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **ArchiNovum GmbH**, in Oberdorf BL, Mittlerer Weg 1, 4436 Oberdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2004. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros: Architektur, Planung und Bauführung; Immobilien, Schätzungen und Verkauf; Consulting, Zustandsanalysen und Bauherrenberatungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stich, Silvan, von Kleinlützel, in Oberdorf BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Rast Stieh, Wynne, von Rain und Ebikon, in Oberdorf BL, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagbuch Nr. 992 vom 27.02.2004 (02152838 / CH-280.4.007.390-6)

■ **Porzellan-ARTE GmbH**, in Münchenstein, Tramstrasse 28, 4142 Münchenstein, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2004. Zweck: Gross- und Detailhandel mit Porzellan, Geschenkartikeln, Malzubehör für Porzellan sowie Führen einer Porzellan-Malschule und Handel mit und Restauration von Bauwerksteinen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vuotto Rodrigues César, Manuela Renata, portugiesische Staatsangehörige, in Therwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--; Caggegi, Salvatore, von Spreitenbach, in Birr, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Caggegi-La Marca, Rosa, von Spreitenbach, in Birr, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--. Tagbuch Nr. 993 vom 27.02.2004 (02152844 / CH-280.4.007.391-4)

■ **Reifenhaus.ch Marchand**, in Hölstein, Bärenmattenstrasse 10, 4434 Hölstein, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Reifen, Felgen und Autos sowie Führung einer Reparaturwerkstatt für Fahrzeuge. Eingetragene Personen: Marchand, Philippe, von Soube, in Teknau, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 994 vom 27.02.2004 (02152850 / CH-280.1.007.392-7)

Mutationen
 Mutazioni

■ **D'C & Co. Bau GmbH**, in Oberwil BL, Betrieb einer Bauunternehmung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 22. 08. 2003, S. 5, Publ. 1140698). Statutenänderung: 24. 02. 2004. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Brunner, Thomas, von Küsnacht ZH, in Dornach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: D'Incerto, Paolo, von Coglio, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--]. Tagbuch Nr. 995 vom 27.02.2004 (02152856 / CH-280.4.006.795-1)

■ **E-SERVE AG**, in Münchenstein, Beteiligung an anderen Firmen, Finanz-, Handels- und Immobilien-Geschäfte; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 13. 11. 2003, S. 4, Publ. 1258372). Statutenänderung: 26. 02. 2004. Aktienkapital neu: CHF 720'000.-- [bisher: CHF 480'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 720'000.--. Aktien neu: 144'000 Namenaktien zu CHF 5.-- [bisher: 96'000 Namenaktien zu CHF 5.--]. Tagbuch Nr. 996 vom 27.02.2004 (02152862 / CH-280.3.002.226-0)

■ **Fehling AG**, in Reinach BL, Erwerb, Halten und Verwalten sowie Verkauf von Immaterialgüterrechten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 23. 12. 2003, S. 5, Publ. 2045990). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Zellweger, Dr. Caspar, von Basel und Trogen, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehling, Gerald, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 997 vom 27.02.2004 (02152868 / CH-280.3.007.135-8)

■ **Gürler BVT GmbH**, in Allschwil, Handel mit Produkten im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 1997, S. 9042). Statutenänderung: 26. 02. 2004. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gürtler, Adolf, von Allschwil, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gürtler, Elsebeth, von Allschwil, in Allschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]. Tagbuch Nr. 998 vom 27.02.2004 (02152874 / CH-280.4.000.875-9)

■ **INTEGRA Nusschhof AG, Vertriebszentrale Arisdorf**, in Arisdorf, Versand- und Detailhandel mit Konsumgütern, insbesondere mit Bequemchen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 2003, S. 5), mit Hauptsitz in: Willisau Land. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Arrelin, Mathias, von Willisau Land und Willisau Stadt, in Willisau Land,

Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stalder, Madeleine, von Gunzwil, in Wohlen AG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bieri, André, von Gettnau und Romos, in Willisau Stadt, mit Kollektivprokura zu zweien; Mack, Hans, von Arboldswil, in Tennenken, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 999 vom 27.02.2004 (02152880 / CH-280.9.005.199-6)

■ **Lotusclean GmbH**, in Münchenstein, Spezialreinigung von Fassaden und Gebäudeteilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 17. 06. 2003, S. 3). Firma neu: **Lotusclean GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 10.02.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagbuch Nr. 1000 vom 27.02.2004 (02152886 / CH-280.4.002.557-2)

■ **Neue Taxi GmbH**, in Pratteln, Betrieb eines Taxiunternehmens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 165 vom 29. 08. 2003, S. 4, Publ. 1149602). Firma neu: **Neue Taxi GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 11.02.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Liestal über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagbuch Nr. 1001 vom 27.02.2004 (02152892 / CH-280.4.003.565-8)

■ **Phonex-Gema AG, Zweigniederlassung Reinach**, in Reinach BL, Entwicklung, Montage und Handel mit Bauelementen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 2002, S. 4), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hintermeister, Hans Ulrich, von Winterthur, in Bülach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Randich, David Michael, Bürger der USA, in London (UK), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trachsel, Christoph, von Frutigen, in Andwil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 1002 vom 27.02.2004 (02152898 / CH-280.9.003.526-7)

■ **René Friedlin GmbH**, bisher in Reinach BL, Übernahme von Handelsvertretungen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 02. 03. 2000, S. 1450). Statutenänderung: 25. 02. 2004. Sitz neu: Aesch BL. Domizil neu: Industriestrasse 45, 4147 Aesch. Postadresse neu: René Friedlin GmbH, Postfach 213, 4147 Aesch. Zweck neu: Übernahme von Handelsvertretungen aller Art, Handel auf eigene Rechnung mit Textilrohstoffen und textilen Fertigprodukten speziell im Bereich Bettwaren, Vermittlung von Know how, Übernahme von Betätigungen sowie Sponsoring von Joint Ventures. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Tagbuch Nr. 1003 vom 27.02.2004 (02152904 / CH-280.4.000.756-8)

■ **Three Point GmbH**, in Pratteln, Führung von Gastronomie- und Unterhaltungsbetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2001, S. 751). Firma neu: **Three Point GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 11.02.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Liestal über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagbuch Nr. 1004 vom 27.02.2004 (02152910 / CH-280.4.001.962-4)

■ **Zimmermann Georg**, bisher in Zunzgen, Handel mit Lebensmittel, Einzelirma (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 1998, S. 778). Sitz neu: Bottmingen. Domizil neu: Therwilerstrasse 2, 4103 Bottmingen. Tagbuch Nr. 1005 vom 27.02.2004 (02152916 / CH-280.1.001.044-9)

■ **CMBB Gastro AG**, in Basel, c/o Felix Moppert, Gerbergasse 13, 4001 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 02. 2004. Zweck: Betrieb von Gastronomieunternehmen. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Moppert, Felix, von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; deJong, Adrianus, niederländischer Staatsangehöriger, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuppi, Felix, von Villmergen, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmutz, Jakob, von Vechigen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 1146 vom 26.02.2004 (02152720 / CH-270.3.013.369-1)

■ **Rederei Ehret Basel**, in Basel, Socinstr. 28, 4051 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Moderation, Gesprächsleitung, Kursleitung und Beratung. Eingetragene Personen: Ehret, Roger, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 1147 vom 26.02.2004 (02152726 / CH-270.1.013.451-6)

Mutationen
 Mutazioni

■ **Alifina Kapitalanlagen AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 1999, S. 6804). Domizil neu: c/o Mathys Schmid Partner, Advokat und Notariat, Dufourstr. 5, 4052 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klein, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Mathys, Dr. Peter, von Dällikon und Riehen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 1148 vom 26.02.2004 (02152730 / CH-270.3.000.180-2)

■ **Bego Systems AG**, in Basel, Elektronik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 14. 08. 1997, S. 5836). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Mathys, Dr. Peter, von Dällikon und Riehen, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Basel, Revisionsstelle; von Wolf, Thilo Gotthard, deutscher Staatsangehöriger, in Como (I), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: TLT Thomas Lincke Treuhand AG, in Frick, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 1149 vom 26.02.2004 (02152736 / CH-270.3.000.593-0)

■ **Beyley-Stiftung**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 1999, S. 7248). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vitali, Christoph, von St. Gallen, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 1150 vom 26.02.2004 (02152742 / CH-270.0.000.102-1)

■ **Contacts Steckler GmbH in Liq.**, in Basel, Dessous und Womens'wear usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 146 vom 04. 08. 2003, S. 4, Publ. 1112696). Über die aufgelöste Gesellschaft wurde durch das Zivilgericht Basel-Stadt am 26.02.2004 der Konkurs erkannt. Tagbuch Nr. 1151 vom 26.02.2004 (02152748 / CH-270.4.012.951-3)

■ **FSP Full Service Promotion Bruno Denger**, in Basel, Promotions-Agentur usw., Einzelirma (SHAB Nr. 21 vom 03. 02. 2003, S. 5, Publ. 843556). Zweck neu: Betrieb einer Promotions-Agentur und damit Erbringen von Dienstleistungen aller Art auf den Gebieten Organisation, Verkaufsförderung, Beratung, Public Relations, Publishing, Projektleitung und Seminare. Tagbuch Nr. 1152 vom 26.02.2004 (02152754 / CH-270.1.001.603-2)

■ **H. Reiser AG Fenster- und Storenbau**, in Riehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1999, S. 5457). Firma neu: **H. Reiser AG Fenster- und Storenbau in Liquidation**. Gesellschaft durch das Zivilgericht Basel-Stadt infolge Konkurs vom 26.02.2004 aufgelöst. Tagbuch Nr. 1153 vom 26.02.2004 (02152760 / CH-270.3.004.531-0)

■ **Kertz Management & Business Development**, in Riehen, Beratung von Führungskräften usw., Einzelirma (SHAB Nr. 165 vom 25. 08. 2000, S. 5798). Firma neu: **Kertz Management & Business Development**, Herausgabe von betriebs- und volkswirtschaftlichen Schriften, Einkauf und Vertrieb von Produkten aller Art. Tagbuch Nr. 1154 vom 26.02.2004 (02152766 / CH-270.1.002.179-0)

■ **Kostic Montagen**, in Basel, Montage von Büromöbeln und Archivrückrichtungen, Einzelirma (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 2001, S. 5212). Über den Inhaber der Einzelirma, Slavko Kostic, wurde am 26.02.2004 durch das Zivilgericht Basel-Stadt der Konkurs erkannt. Tagbuch Nr. 1155 vom 26.02.2004 (02152772 / CH-270.1.010.688-8)

■ **Lamprecht Transport AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2002, S. 5, Publ. 401066). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Haas, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Arlesheim, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jakob, August, von Horw und Binningen, in Binningen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meyer, Hans Rudolf, von Pfeffingen, in Pfeffingen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auf der Maur, Stefan, von Schwyz, in Therwil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Bottmingen, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Lichteister, Markus, von Ohmstal, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Tagbuch Nr. 1156 vom 26.02.2004 (02152778 / CH-270.3.003.114-2)

■ **PL IT AG**, in Basel, Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2001, S. 6696). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dürr, Esther, von Basel und Pratteln, in Basel, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 1157 vom 26.02.2004 (02152784 / CH-270.3.012.889-3)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2002, S. 6, Publ. 783950, publizierten TB-Eintrags Nr. 6539 vom 13. 12. 2002. Rapp Management AG**, in Basel, Serviceleistungen für alle zur Rapp-Gruppe gehörenden Firmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2002, S. 6, Publ. 783950). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rapp, Peter, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [nicht: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 1158 vom 26.02.2004 (02152790 / CH-270.3.013.143-7)

■ **Reinigungsanstalt Sonnenschein, Almut Boyraz**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 5, Publ. 515396). Über den Inhaber der Einzelirma, Almut Boyraz, wurde am 26.02.2004 durch das Zivilgericht Basel-Stadt der Konkurs erkannt. Tagbuch Nr. 1159 vom 26.02.2004 (02152796 / CH-270.1.012.675-5)

■ **Solid & Waste Management AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2002, S. 5, Publ. 322572). Statutenänderung: 24. 02. 2004. Zweck neu: Wirtschaftliche Beratungstätigkeit von verbundenen Unternehmen im Ausland, hauptsächlich in den Bereichen Abfallentsorgung und Finanzierungsaufgaben. Ferner Erwerb, Halten und Veräußern von Immaterialgüterrechten sowie Beratung Dritter im Bereich der Verwertung von Immaterialgüterrechten. Die Gesellschaft kann sich ferner an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Tagbuch Nr. 1160 vom 26.02.2004 (02152802 / CH-270.3.012.407-9)

■ **Swiss Rain AG**, in Basel, Anlagen aller Art im Bereich der Bewässerungstechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1999, S. 7485). Statutenänderung: 29. 01. 2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Tagbuch Nr. 1161 vom 26.02.2004 (02152808 / CH-270.3.012.369-7)

■ **TANIS SA**, in Basel, Handel mit und Vertrieb von Kraftfahrzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 04. 09. 2003, S. 6, Publ. 1157470). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: CID Societa fiduciaria SA, in Asona, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hehlen Treuhand AG, in Reinach BL, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 1162 vom 26.02.2004 (02152814 / CH-509.3.007.673-7)

■ **Universal Security Steiger**, in Basel, Alarmanlagen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 136 vom 14. 07. 2000, S. 4825). Firma neu: **ALARMANLAGEN + VIDEOÜBERWACHUNG 'UNIVERSAL SECURITY' STEIGER**. Domizil neu: Hardstr. 135, 4020 Basel. Zweck neu: Vertrieb und Installation von Alarmanlagen, Videoüberwachungen und Sicherheitssystemen aller Art. Import und Export von elektronischen Produkten aller Art sowie Beratung im Bereich der Sicherheit. Tagbuch Nr. 1163 vom 26.02.2004 (02152820 / CH-270.1.011.824-7)

Löschungen
 Radiations
 Cancellazioni

■ **La Valbonne Handelsbüro, Giorgio Bianchi**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 1991, S. 1044). Löschungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 1164 vom 26.02.2004 (02152826 / CH-270.1.002.398-2)

■ **Vöglé Automaten**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 1992, S. 2530). Löschungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 1165 vom 26.02.2004 (02152832 / CH-270.1.003.710-0)

FR

Canton de Fribourg

Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **Alimentation du Rond-Point Sàrl**, à Fribourg, Rue Cité Bellevue 2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statut du 19.02.2004. But: exploitation d'un magasin d'alimentation, vente, achat ainsi que l'exportation et l'importation de tous produits alimentaires. Toutes activités dans le domaine de la restauration et de l'hôtellerie. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré par apport et en espèces. Apports en nature: Selon contrat du 19.02.2004, Fahmi Faqi fait apport à la société de deux véhicules pour un montant de CHF 9'461.--, accepté pour le prix de CHF 9'000.--, imputé à la libération du capital social. En contrepartie il a été remis une part sociale, respectivement CHF 19'000.-- et CHF 1'000.-- aux fondateurs. Associés: Faqi Fahmi, de Bösingen, à Fribourg, pour une part de CHF 19'000.--, et Mirena Fadilji, du Kosovo, à Chêne-Bougeries, pour une part de CHF 1'000.--, sans signature. Gérant: l'associé Faqi Fahmi, avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Journal no 1071 du 26.02.2004 (02153210 / CH-217.3.531.000-9)

■ **ERRES Sécurité Sàrl**, à Bulle E, Rue de Vevey 218. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statut du 25.02.2004. But: analyse des risques; conseils et concepts de sécurité; représentation, vente et installations de biens d'investissement se rapportant à son activité; organisation de mesures de surveillance et de protection de personnes, manifestations publiques et privées de tous genres; organisation de mesures d'intervention en cas d'alerte. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré par apport. Apports en nature: Selon contrat du 25.02.2004, René Schafer fait apport à la société, selon bilan au 01.01.2004, des actifs et passifs de l'entreprise individuelle 'ERRES Sécurité, René Schafer', à Morlon, actifs: CHF 7'500.--; passifs: CHF 7'500.--, soit un actif net de CHF 20'000.--, accepté pour ce prix et entièrement imputé à la libération du capital social. En contrepartie il est remis une part sociale, respectivement CHF 19'000.-- et CHF 1'000.-- aux fondateurs. Associés: Schafer René, de Bösingen, à Morlon, pour une part de CHF 19'000.--, et Grossrieder Paul, de Schmitten (FR), à Fribourg, pour une part de CHF 1'000.--, sans signature. Gérant: l'associé Schafer René, avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Journal no 1096 du 27.02.2004 (02152528 / CH-217.3.531.006-4)

■ **GERFUNDUS AG** [GERFUNDUS SA] [GERFUNDUS Ltd], in Murten, Rathausgasse 4. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 20.02.2004. Zweck: Erwerb, Verwaltung, Vermittlung, Bewirtschaftung und Veräusserung von Grundstücken, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere im Immobilienbereich. Die Gesellschaft erwirbt Immobilien ausschliesslich im Ausland. Aktienkapital: CHF 100'000.--, libérieret mit CHF 50'000.--, eingeteilt in 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: eingeschriebener Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Verwaltungsrat: Priel Wilfried J., deutscher Staatsangehöriger, in Murten, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Fiduconsult & Jäckelmann SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 1072 vom 26.02.2004
(02152316 / CH-217.3.531.001-7)

■ **H.I.B. Nettoyage Sàrl** [H.I.B. Reinigung GmbH], à Bulle, Rue de Vevey 183. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 23.02.2004. But: effectuer tous travaux de nettoyage. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré. Associés: Pavicic Ivan, de Croatie, à Bulle, pour une part de CHF 10'000.--, et Sanchez Esther, d'Espagne, à Bulle, pour une part de CHF 10'000.--. Gérants: les associés Pavicic Ivan, et Sanchez Esther, tous deux avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.
Journal no 1073 du 26.02.2004
(02152320 / CH-217.3.531.002-5)

■ **Hôtel de Ville, A. Parejas**, à Bulle, Hôtel de Ville, Grand-Rue 7. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Parejas Alain, de Bernex GE, à Sala Capriasa. Objet: Exploitation du Restaurant & Brasserie de l'Hôtel de Ville.
Journal no 1074 du 26.02.2004
(02152322 / CH-217.3.531.003-0)

■ **MRP Factory GmbH**, in Greng, De Castellaweg 41. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 25.02.2004. Zweck: Produktion von und Handel mit Glaswaren und Geschenk-artikeln aller Art. Beteiligungen an Produktionsanlagen im Ausland. Stammkapital: CHF 20'000.--, voll libérieret. Gesellschafter: Schaar Marc André, von Dürrenroth, in Greng, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--, Schaar Patric Stefan, von Dürrenroth, in Salvenach, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--, Schlappbach René, von Oberlangegg, in Gwat-Thun, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--. Geschäftsführer: die Gesellschafter Schaar Marc André, Schaar Patric Stefan und Schlappbach René, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Publikationsorgan: SHAB.
Tagebuch Nr. 1098 vom 27.02.2004
(02152540 / CH-217.3.531.007-2)

■ **PERITEX PICCAND**, à Gruyères, Chemin du Brésil 4. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Piccand Patrick, de Farvagny, à Gruyères. Objet: Etude et réalisation techniques, ingénieur conseil.
Journal no 1076 du 26.02.2004
(02152328 / CH-217.3.531.004-1)

■ **Restaurant LE GOURMET, TRUONG**, à Fribourg, Rue St-Hierre 6A. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Truong Qui Hoa, de Granges-Marnand, à Payerne. Objet: Exploitation d'un restaurant.
Journal no 1099 du 27.02.2004
(02152546 / CH-217.3.531.008-8)

■ **tax consulting ch AG** [tax consulting ch SA] [tax consulting ch Ltd], in Murten, Rathausgasse 4. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 20.02.2004. Zweck: Durchführung von Experten und Revisionen, Steuerberatung, Übernahme sämtlicher Arten von Treuhandmandaten, Durchführung von Wirtschaftsprüfungen aller Art, Organisation von Buchhaltungen, Buchhaltungs- und Wirtschaftsberatung, Vermögensverwaltung, Gründung und Verwaltung von Handels-, Finanz- und Industriegesellschaften, Bewertung, Sanierung und Liquidation von Unternehmen, Steuerberatung und Beihilfe in Steuerangelegenheiten. Aktienkapital: CHF 100'000.--, libérieret mit CHF 55'000.--, eingeteilt in 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: eingeschriebener Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Verwaltungsrat: Priel Wilfried J., deutscher Staatsangehöriger, in Murten, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Fiduconsult & Jäckelmann SA, in Fribourg.
Tagebuch Nr. 1077 vom 26.02.2004
(02152344 / CH-217.3.531.005-6)

Mutazioni
Mutazioni
Mutazioni

■ **BOTEC Bodenbelagstechnik GmbH**, in St. Antoni, Einbringen von Böden aller Art. (SHAB vom 20.03.1998, p. 1937). Kiener Bruno ist nicht mehr Gesellschafter durch Abtretung seiner Stammeinlage von CHF 5'000.-- an Rupli René, Gesellschafter und Geschäftsführer, dessen Stammeinlage sich von CHF 5'000.-- auf CHF 10'000.-- erhöht. Statuten geändert am 01.12.2003. Aktuelles Stammkapital: CHF 20'000.--, voll libérieret. Gesellschafter: Rupli René (wie bisher) mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 1100 vom 27.02.2004
(02152552 / CH-217.0.640.948-5)

■ **BRASIL VOYAGES, Guimaraes Santos**, à Fribourg, exploitation d'une agence de voyages, spécifiquement pour le Brésil; vente d'objets souvenir. Entreprise individuelle. (FOSC du 14.08.2003, p. 5). Adjonction au but pratiques commerciales d'un bureau de change ayant comme activité l'envoi de devises à

l'étranger et le change, pour compte propre et de tiers, vente et/ou location de tous objets tels qu'habits, revues, magazines, vidéos, DVD, cartes.

Journal no 1101 du 27.02.2004
(02152558 / CH-217.1.002.411-6)

■ **Diamant Boart Schweiz AG**, à Givisiez, fabrication, vente et service après-vente en Suisse entière pour des outils et des machines pour le traitement des diamants. (FOSC du 11.02.2002, p. 6). Hubermont Michel, président, Grimm Markus, et Ruchti Adrian, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Fallegger Urs, de Flühl, à Seengen, est nommé président, avec signature collective à deux, Heller Alois, de Willisau Land, à Wettingen, Seps Jana, de Zurich, à Birrnsdorf (ZH), et Ströby Anders, de Suède, à Stockholm (S), sont tous trois nommés administrateurs, avec signature collective à deux.
Journal no 1102 du 27.02.2004
(02152564 / CH-053.0.015.519-6)

■ **EUROMEDIKA SA**, à Misery-Courtion, la société à pour but l'étude, le développement, la recherche, la fourniture de services et le commerce de matériel médical et paramédical, etc. (FOSC du 05.09.2003, p. 6). Langlois Michel n'est plus président, sa signature est radiée. Juillard Joseph, de Damvant, à Porrentruy, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 1103 du 27.02.2004
(02152566 / CH-217.0.530.803-7)

■ **Friserve SA**, à Fribourg, fournir des prestations de service en matière d'économie d'exploitation et de conseils en tout genre. (FOSC du 09.05.1997, p. 3123). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce du canton de Fribourg par suite du transfert du siège à Künsnacht, sous la nouvelle raison sociale Gockel Management AG, (FOSC du 20.02.2004, p. 21).
Journal no 1095 du 26.02.2004
(02152054 / CH-217.0.136.542-3)

■ **Garage Touring SA Morat**, à Murten, l'exploitation d'un garage pour véhicules, station de service, etc. (FOSC du 17.07.1997, p. 5073). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1079 du 26.02.2004
(02151958 / CH-217.0.530.241-7)

■ **Germa Immobilier et Participation SA**, à Murten, l'acquisition, la vente, la gestion et l'exploitation de biens immobiliers, etc. (FOSC du 21.07.1997, p. 5150). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1080 du 26.02.2004
(02151964 / CH-217.0.530.062-3)

■ **Hoyle SA**, à Fribourg, étude, recherche, création, développement, fabrication et commercialisation de produits manufacturés, etc. (FOSC du 29.06.2001, p. 4919). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1082 du 26.02.2004
(02151976 / CH-217.0.136.124-7)

■ **Hôtel Parc et Cure Charney**, à Charney, exploitation de centres thermaux et de cure, etc. Société anonyme. (FOSC du 04.05.2000, p. 2999). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1081 du 26.02.2004
(02151970 / CH-217.0.431.475-1)

■ **Immo-Nova S.A.**, à Fribourg, gérance, courtage, achat, vente d'immeubles, etc. (FOSC du 10.02.2000, p. 931). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1083 du 26.02.2004
(02151982 / CH-217.0.137.821-7)

■ **Inter-Chalets S.A.**, à Fribourg, comme entreprise générale, planifier et construire des immeubles, etc. (FOSC du 20.02.2004, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1084 du 26.02.2004
(02151988 / CH-217.0.130.523-5)

■ **Intermetal Oil S.A.**, précédemment à Saint-Légier-la-Chézaz (FOSC du 19.06.2002, p. 15). Siège transféré à Fribourg, Route de Beaumont 20, c/o FIDUSERVICE SA. Nouvelle raison sociale: **Brilliance Holding SA**. Statuts originaux du 19.06.1987, modifiés le 20.02.2004. Nouveau but prendre et gérer des participations dans toutes entreprises financières, commerciales, industrielles, mobilières ou immobilières, tant en Suisse qu'à l'étranger et, d'une manière générale, faire toutes opérations et assumer toutes fonctions, tant pour son compte que pour le compte de tiers, qui ont un rapport direct ou indirect avec son but. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, au porteur. La clause d'apport est abrogée. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Mamin Frédéric, administrateur et directeur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Brugier Pascal, de St. Antoni, à Farvagny, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur inscrit: Fiduciaire du Simphon S.A., à Vevey.
Journal no 1075 du 26.02.2004
(02153322 / CH-550.0.121.997-2)

■ **Jardins du Vully Johner SA**, à Haut-Vully, l'exploitation d'une entreprise de jardinage, d'horticulture, de pépinière et de plants. (FOSC du 25.04.2002, p. 6). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1085 du 26.02.2004
(02151994 / CH-217.0.530.864-3)

■ **Jaza GmbH**, bisher in Ostermundigen (SHAB vom 30.05.2000, p. 3668). Sitzverlegung nach: Ried bei Kerzers, Bäumlacherstrasse 13, c/o Loffi und Claudia Jaza-Kaltenrieder. Gründungsstatuten vom 13.04.2000, geändert am 23.02.2004. Zweck: Führen eines Malerei- und Gipsereigeschäftes sowie Hand-

del mit Maler- und Gipsereiarbeiten aller Art. Stammkapital: CHF 20'000.--, voll libérieret. Sacheinlage: Sacheinlage gemäss Vertrag vom 13.04.2000: 1 Computer mit Drucker, 1 Renault Traffic Bus und diverse Maschinen, Apparate und Geräte, zum Übernahmepreis von CHF 10'310.--, der an das Stammkapital angerechnet wird. Gesellschafter: Jaza Loffi, von Hirzel, jetzt wohnhaft in Ried bei Kerzers, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-- (wie bisher); Jaza-Kaltenrieder Claudia, von Kerzers und Hirzel, jetzt wohnhaft in Ried bei Kerzers, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-- (wie bisher). Geschäftsführer: die Gesellschafter Jaza Loffi und Jaza-Kaltenrieder Claudia, beide mit Einzelunterschrift (wie bisher). Publikationsorgan: SHAB.
Tagebuch Nr. 1097 vom 27.02.2004
(02152534 / CH-035.4.025.967-3)

■ **Linder, Zuehlke et Associés, Architectes EPF/SIA SA**, à Fribourg, direction et administration d'un bureau d'architecture. (FOSC du 27.07.1999, p. 5111). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1086 du 26.02.2004
(02152000 / CH-217.0.136.794-1)

■ **Promobat (Fribourg) S.A.**, à Châtel-Saint-Denis, construire et rénover des bâtiments, murs de soutènement ou autres ouvrages analogues, etc. (FOSC du 10.09.2003, p. 6). Nouvelle adresse: Avenue de la Gare 22.
Journal no 1104 du 27.02.2004
(02152572 / CH-232.0.730.307-4)

■ **Ray SA**, à Givisiez, étude de toutes réalisations dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 04.04.2002, p. 6). Statuts modifiés le 24.02.2004 sur un point non soumis à publication.
Journal no 1105 du 27.02.2004
(02152578 / CH-217.0.133.123-4)

■ **Riedo clima SA Bulle**, à Bulle, la fabrication, le commerce, le montage, l'entretien et le service de toute installation de chauffage, etc. (FOSC du 08.01.2003, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, Beratungs- und Revisionsgesellschaft, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1087 du 26.02.2004
(02152006 / CH-212.0.431.321-4)

■ **S.I. MOCAP S.A.**, à Villars-sur-Glâne, achat, détermination, administration et vente d'immeubles. (FOSC du 24.07.2001, p. 5689). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1090 du 26.02.2004
(02152024 / CH-217.0.011.237-7)

■ **SC Surplus-Commerce S.A.**, à Villars-sur-Glâne, importer et exporter, acheter, vendre et distribuer, etc. (FOSC du 26.11.2002, p. 5). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1089 du 26.02.2004
(02152012 / CH-217.0.136.606-0)

■ **SCIRE & LA RUSSIA ARMATURES Sàrl**, à Fribourg, pose d'armatures en fer, ferrailage, tous travaux de maçonnerie, etc. (FOSC du 04.04.2003, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1089 du 26.02.2004
(02152018 / CH-217.1.000.100-1)

■ **SIM Le Praly SA**, à Givisiez, achat, vente, location, courtage et gérance d'immeubles, etc. (FOSC du 11.09.2002, p. 6). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1091 du 26.02.2004
(02152030 / CH-217.0.137.289-1)

■ **sip Formation SA**, à Fribourg, formation et formation continue d'adultes et d'autres personnes. (FOSC du 19.09.2002, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1092 du 26.02.2004
(02152036 / CH-217.1.000.226-6)

■ **SL LIONS Ltd, Trade, Transport and Forwarding Company**, à Villars-sur-Glâne, commerce, transport, commission de transport de tout produit, etc. (FOSC du 14.01.2002, p. 10). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1093 du 26.02.2004
(02152042 / CH-217.1.001.266-3)

■ **Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Grattavache**, à Grattavache, Assurer l'amélioration de la race tachetée rouge. (FOSC du 04.08.1994, p. 4365). Inscription d'office par suite de la fusion des communes du Crêt, Grattavache et Progens, selon Décret et Loi du 06.11.2003, nouvelle dénomination du siège: La Verrière.
Journal no 1067 du 25.02.2004
(02152206 / CH-217.0.750.036-6)

■ **TEM Technique Evolution Marché SA**, à Villars-sur-Glâne, conseil, développement, commercialisation, représentation, entretien, etc. (FOSC du 11.04.2003, p. 6). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Bereav AG, à Düdingen, devient Cotting Revisions AG.
Journal no 1094 du 26.02.2004
(02152048 / CH-217.1.000.984-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Auberge St-Georges, P. CASSARD**, à Corninboeuf, exploitation d'un café-restaurant. Entreprise individuelle. (FOSC du 02.08.2001, p. 5909). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 1106 du 27.02.2004
(02152584 / CH-217.1.001.250-8)

■ **ERRES sécurité, René Schafer**, à Morlon, analyse des risques; conseils et concepts de sécurité, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 28.07.2003, p. 5). L'inscription est radiée par suite de la reprise des actifs et passifs par la société ERRES Sécurité Sàrl, à Bulle.
Journal no 1107 du 27.02.2004
(02152590 / CH-217.0.411.313-4)

■ **Hawatrade SA en liquidation**, à Châtel-Saint-Denis, conception et distribution de productions musicales, cinématographiques et de télévision sur toutes sortes de supports visuels et sonores, etc. (FOSC du 07.03.2002, p. 8). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 1108 du 27.02.2004
(02152596 / CH-232.0.730.188-0)

■ **S.I. Le Bourgoz 'C' en liquidation**, à Broc, l'achat d'immeubles en Suisse, la construction et l'aménagement de ceux-ci, etc. (FOSC du 26.10.1998, p. 7297). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 1109 du 27.02.2004
(02152602 / CH-217.0.430.220-9)

GE
Neueltragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

GE
Neueltragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **CAR MASK SA**, à Carouge (GE), route des Acacias 54bis, c/o Fiduciaire Sofidusa SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24.02.2004. But: exploitation de marques et de brevets sous la licence Mask et la confection de masques et articles de camouflage, ainsi que toutes autres activités s'y rapportant. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont connus. Administration: Saiz José, de Genève, à Vevey, président, et Bionda Alain, de Cortailod, à Genève, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Sofidusa SA, à Carouge (GE).
Journal no 2503 du 27.02.2004
(02152732 / CH-660.0.448.004-6)

■ **El Hadaoui Hassan**, à Genève, rue des Pâquis 5. Titulaire: El Hadaoui Hassan, de et à Genève. Objet: atelier de retouches; tailleur.
Journal no 2504 du 27.02.2004
(02152738 / CH-660.0.449.004-4)

■ **Illico Travel & Business Services Sàrl**, à Carouge (GE), route de Saint-Julien 3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 24.02.2004. But: activités de consultant en tourisme, prestations d'accueil, préparations de programmes touristiques, et services de traduction. Capital: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle: Mestermann Gianna-ILICCO Travel & Business Services, à Carouge (GE), selon acte du 24.02.2004 et bilan au 31.12.2003 comportant un actif de CHF 29'054.58 et un passif envers les tiers de CHF 3'989.90, soit un net de CHF 25'064.68, en contrepartie duquel sont remises une part de CHF 5'000 et une part de CHF 15'000; l'apporteur restant créancier pour le solde. Associés: Mestermann Gianna, d'Onex, à Carouge (GE), pour une part de CHF 15'000, et Ansermet Christine, d'Estavayer-le-Lac, à Genève, pour une part de CHF 5'000. Gérante: l'associée Mestermann Gianna, avec signature individuelle; l'autre associée n'exerce pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Journal no 2505 du 27.02.2004
(02152744 / CH-660.0.450.004-3)

■ **Michèle Hener Rocher 'Chez Michou'**, à Genève, boulevard Helvétique 29. Titulaire: Hener Rocher Michèle, de Buittozhof, à Genève. Objet: confiserie, desserts, plats salés, soupes, salades à l'emporter.
Journal no 2506 du 27.02.2004
(02152750 / CH-660.0.451.004-9)

■ **MOCOH SA**, à Genève, rue de la Cité 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24.02.2004. But: achat, vente, commerce, courtage, financement et prestations de services financiers et administratifs, sur le plan international, dans le domaine du commerce de matières premières et de produits finis, ainsi que leur transport, et notamment de produits pétroliers et chimiques. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée, télégramme ou télécopie. Administration: de Boccard Philippe, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, et Taylor Maurice, de Carouge (GE), à Bernex, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: 2C2F, CABINET DE CONSEIL FISCAL ET FIDUCIAIRE Sàrl, à Genève.
Journal no 2507 du 27.02.2004
(02152756 / CH-660.0.452.004-8)

■ **Mutazioni**
Mutazioni
Mutazioni

■ **A & P Food Servicing Company SA**, à Genève, exploitation d'un ou de plusieurs restaurants en Suisse romande, etc. (FOSC du 18.09.2003, p. 6). Nouveau but: exploitation d'un ou de plusieurs restaurants en Suisse à l'enseigne Chic-Chicken, toutes opérations commerciales en rapport avec l'exploitation de restaurants, participation dans toute société ayant une activité similaire et commerce de fleurs. Statuts modifiés le 16.02.2004.
Journal no 2508 du 27.02.2004
(02152762 / CH-660.0.307.981-9)

■ **Antonietti Automobiles**, à Carouge (GE), achat et vente de véhicules automobiles neufs et d'occasion (FOSC du 28.10.1992, p. 5036). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 27.10.2003.
Journal no 2509 du 27.02.2004
(02152768 / CH-660.0.666.989-6)

■ **APPLIED BUSINESS RESEARCH GROUP SA**, à Carouge (GE), opérations commerciales et financières, etc. (FOSC du 02.04.2002, p. 9). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 25.09.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **APPLIED BUSINESS RESEARCH GROUP SA, en liquidation**.
Journal no 2510 du 27.02.2004
(02152774 / CH-660.0.314.001-8)

■ **B2R MEDICAL SA**, à Plan-les-Ouates, commerce, représentation et diffusion de matériel médico-chirurgical, etc. (FOSC du 17.01.2003, p. 7). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 08.12.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **B2R MEDICAL SA, en liquidation**.
Journal no 2511 du 27.02.2004
(02152780 / CH-660.0.315.001-1)

■ **C-Vijox-L SA**, à Carouge (GE), achat et détention d'un immeuble à Courchevel (France) (FOSC du 19.07.2002, p. 10). Scianini Christian n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Barda Hana, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.
Journal no 2520 du 27.02.2004
(02152840 / CH-660.1.266.000-2)

■ **Caisse paritaire de prévoyance Bâtiment et Gypse-Peinture**, à Genève, fondation (FOSC du 13.08.2002, p. 4). Nouveau nom: **Caisse paritaire de prévoyance de l'industrie et de la construction**. Nouveau but préminuorant les conséquences économiques de la retraite, de l'invalidité et du décès, les travailleurs exerçant une activité au sein des entreprises soumises aux conventions collectives genevoises de l'industrie et de la construction. Nouvel acte de fondation: 09.12.2003.
Journal no 2512 du 27.02.2004
(02152786 / CH-660.0.237.982-0)

■ **CFC Cuisines SA**, à Genève, importation, exportation, représentation, fabrication et vente de produits, etc. (FOSC du 09.07.2002, p. 7). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 20.10.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **CFC Cuisines SA, en liquidation**.
Journal no 2513 du 27.02.2004
(02152792 / CH-660.0.301.993-4)

■ **Chaieb Hamadi**, à Genève, restaurant à l'enseigne 'Café thaghe' (FOSC du 06.09.2002, p. 5). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 11.11.2003.
Journal no 2514 du 27.02.2004
(02152798 / CH-660.1.648.002-4)

■ **Chassot Laurent**, à Genève, entreprise de nettoyage (FOSC du 13.11.1998, p. 7771). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 10.11.2003.
Journal no 2515 du 27.02.2004
(02152804 / CH-660.2.036.998-2)

■ **Christian Latchev**, à Meyrin, importation et exportation de produits alimentaires, etc. (FOSC du 15.08.1990, p. 3286). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 17.11.2003.
Journal no 2516 du 27.02.2004
(02152810 / CH-660.0.707.990-5)

■ **CITY FUELS TRADING SERVICES SA**, à Genève, commerce, distribution et négoce de produits et matières énergétiques, etc. (FOSC du 10.02.2003, p. 7). Nouvelle adresse: rue de la Mairie 17.
Journal no 2517 du 27.02.2004
(02152816 / CH-660.1.124.993-4)

■ **Comptoir Genevois Immobilier**, à Genève, société anonyme, gérer et administrer tous biens immobiliers et mobiliers, etc. (FOSC du 16.09.2003, p. 6). Les pouvoirs de Bosson Grégoire et Strobin Fabrice sont radiés. Gaillard Thierry, Parisod Philippe et Sousa Barradas Dalia, nommés membres de la direction, signent désormais collectivement à deux; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Cevey Dominique, de Denges, à Nyon, et Lionnet Marie-France, de Nusshof, à Genève.
Journal no 2518 du 27.02.2004
(02152822 / CH-660.0.046.912-4)

■ **Concept Info Delta SA**, à Genève, prise et gestion de participations dans toute entreprise mobilière ou immobilière, etc. (FOSC du 14.06.1994, p. 3335). Capital-actions porté de CHF 200'000 à CHF 800'000 par l'émission de 600 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 800'000, entièrement libéré, divisé en 800 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 24.02.2004. de Nadai Christian n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Bossart Francis, jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.
Journal no 2519 du 27.02.2004
(02152828 / CH-660.0.333.988-3)

■ **Construmet SA**, à Genève, construction métallique et mécanique, etc. (FOSC du 22.10.2001, p. 8238). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 10.07.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Construmet SA, en liquidation**.
Journal no 2520 du 27.02.2004
(02152834 / CH-660.0.633.989-7)

■ **CRUCIBLE SA**, à Chancy, aider les sociétés étrangères souhaitant s'implanter dans le marché européen (FOSC du 26.01.2004, p. 6). Par suite du transfert de son siège à Nyon, la

société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 16.02.2004, p. 15); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.
Journal no 2571 du 27.02.2004
(02153138 / CH-660.2.049.000-5)

■ **Edgar Sourial**, à Genève, exploitation d'un restaurant à l'enseigne 'Auberge de la Mère Royaume' (FOSC du 05.02.2003, p. 8). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 21.10.2003.
Journal no 2522 du 27.02.2004
(02152846 / CH-660.0.228.003-8)

■ **ELSAMETAL SA**, à Genève, exploitation d'un procédé d'extraction de métaux, etc. (FOSC du 24.09.2002, p. 6). Gianelli-Rossier Nicole n'est plus administratrice, ses pouvoirs sont radiés. Schmid Jean-Albert, de Genève, à Collex-Bossy, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 2523 du 27.02.2004
(02152852 / CH-660.0.990.002-0)

■ **Entreprise Scip, F. Marmilloud**, à Plan-les-Ouates, installation de faux planchers et d'aménagements d'intérieurs, etc. (FOSC du 26.08.1982, p. 2782). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 20.10.2003.
Journal no 2524 du 27.02.2004
(02152858 / CH-660.0.416.982-0)

■ **FLORUS SA, Luxembourg, succursale de Genève**, à Genève, prise de participations, etc. (FOSC du 18.09.2003, p. 6). Les pouvoirs de Vandeveld Luc sont radiés. Théot Jérôme, de France, à Uccle, B, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.
Journal no 2525 du 27.02.2004
(02152864 / CH-660.0.245.001-5)

■ **Fondation de valorisation des actifs de la Banque cantonale de Genève**, à Genève, gérer, valoriser et réaliser les actifs de la Banque cantonale de Genève, etc. (FOSC du 19.11.2003, p. 6). Les pouvoirs de Moser François, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Prokesch Luc, de et à Genève, membre du conseil, signe collectivement à deux.
Journal no 2526 du 27.02.2004
(02152870 / CH-660.1.354.000-9)

■ **Galleo Ana Maria**, à Genève, Station service d'essence (FOSC du 18.08.1995, p. 4652). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 24.11.2003.
Journal no 2527 du 27.02.2004
(02152876 / CH-660.1.020.995-2)

■ **GECOTRA SA**, à Genève, achat, vente, détention, gestion et administration d'immeubles, etc. (FOSC du 25.03.2003, p. 9). Nouvelle adresse: rue de la Mairie 17.
Journal no 2528 du 27.02.2004
(02152882 / CH-660.0.734.999-4)

■ **Gestivalor SA**, à Genève, conseils financiers et fiscaux, etc. (FOSC du 25.08.2003, p. 7). Van Audenhove Eric n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Bel Khayate El Mostafa, du Maroc, à Marrakech, MAR, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 2530 du 27.02.2004
(02152894 / CH-660.1.637.003-4)

■ **GMG CAPITAL SA**, à Genève, gestion de fortune, etc. (FOSC du 29.04.2003, p. 7). Gard Georges n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Elzas Divo, signe désormais collectivement à deux, avec le président ou Naef Neda, de Genève, à Zuffikon, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 2531 du 27.02.2004
(02152900 / CH-660.0.355.001-4)

■ **GREENERGY SA**, à Genève, commerce, distribution et négoce de produits et matières énergétiques, etc. (FOSC du 10.02.2003, p. 7). Nouvelle adresse: rue de la Mairie 17.
Journal no 2532 du 27.02.2004
(02152906 / CH-660.1.863.001-5)

■ **Groupe de travail Pro Kárpátalja**, à Genève, aider l'épanouissement matériel, culturel et social des habitants de Kárpátalja, etc. (FOSC du 22.01.2003, p. 8). Statuts modifiés le 02.12.2003 sur un point non soumis à publication.
Journal no 2533 du 27.02.2004
(02152912 / CH-660.0.593.000-0)

■ **Géforin SA**, à Genève, gérance de fortune, etc. (FOSC du 06.02.2003, p. 7). Signature individuelle a été conférée à Del Pozzo Mario, d'Italie, à Genève, directeur.
Journal no 2529 du 27.02.2004
(02152888 / CH-660.0.140.982-6)

■ **HSBC Private Bank (Suisse) SA**, à Genève (FOSC du 09.02.2004, p. 7). Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Kamp Stephen, des Pays-Bas, à Genève, membre de la direction, et De Lapeyrière Guillaume, de France, à Genève. Signature collective à deux a été conférée à Delissy Eric, de Nyon, à Bellevue, secrétaire général.
Journal no 2534 du 27.02.2004
(02152918 / CH-660.0.074.001-4)

■ **Isys Formation SA**, à Carouge (GE), formation de personnel et cadres bancaires, etc. (FOSC du 04.11.2002, p. 6). Par suite du transfert de son siège à Zoug, la société a été inscrite au registre du commerce de Zoug sous la raison sociale Arius (Suisse) SA (FOSC du 20.02.2004, p. 18); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.
Journal no 2572 du 27.02.2004
(02153142 / CH-660.0.279.991-2)

■ **IT-Communications Sàrl**, à Carouge (GE), commerce et prestations de services en rapport avec l'informatique et les télécommunications (FOSC du 16.08.2001, p. 6290). La société est

dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 23.09.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **IT-Communications Sàrl, en liquidation**.
Journal no 2535 du 27.02.2004
(02152924 / CH-020.4.022.234-2)

■ **L'Arc-en-Fleurs, Bonnamour**, à Cartigny, Commerce de fleurs et de plantes (FOSC du 04.12.2002, p. 6). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 07.10.2003.
Journal no 2538 du 27.02.2004
(02152942 / CH-660.0.124.995-5)

■ **La Bâloise, Compagnie d'Assurances sur la Vie, Direction Suisse romande/Tessin**, succursale à Carouge (GE), société anonyme ayant son siège à Bâle (FOSC du 08.05.2003, p. 5). Les pouvoirs de Staehelin Gaudenz et Egger Philippe sont radiés. Jenny Klaus, d'Ennenda, à Zurich, membre du conseil d'administration, et Kallenbach Franz Josef, d'Allemagne, à Freiburg, D, signent collectivement à deux. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Traini Daniel, de et à Penhalaz.
Journal no 2537 du 27.02.2004
(02152936 / CH-660.0.066.997-4)

■ **La Bâloise, Compagnie d'Assurances, Direction Suisse romande/Tessin**, succursale à Carouge (GE), société anonyme ayant son siège à Bâle (FOSC du 08.05.2003, p. 5). Les pouvoirs de Staehelin Gaudenz et Egger Philippe sont radiés. Jenny Klaus, d'Ennenda, à Zurich, membre du conseil d'administration, et Kallenbach Franz Josef, d'Allemagne, à Freiburg, D, signent collectivement à deux. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Traini Daniel, de et à Penhalaz.
Journal no 2536 du 27.02.2004
(02152930 / CH-660.0.067.997-7)

■ **Laurent Carmona**, à Plan-les-Ouates, courtage et commerce de tous véhicules, etc. (FOSC du 12.10.1990, p. 4076). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 09.09.2003.
Journal no 2539 du 27.02.2004
(02152948 / CH-660.0.709.986-9)

■ **LOGI-TRON INDUSTRIES SA**, à Satigny, création de la technologie nécessaire à la construction de machines, etc. (FOSC du 25.10.2002, p. 6). Les pouvoirs de Glauser Pierre sont radiés.
Journal no 2540 du 27.02.2004
(02152954 / CH-550.1.002.276-2)

■ **M. et M.-A. Borella, Vogue Décoration**, à Genève, atelier de décoration d'intérieurs (FOSC du 23.02.2004, p. 8). L'inscription no 1974 du 16.02.2004 est rectifiée en ce sens que: l'adresse est rue du Clos 6 et non pas rue du Clos 7.
Journal no 2541 du 27.02.2004
(02152960 / CH-660.0.734.992-3)

■ **Maison Rochette SA**, à Onex, exploitation, direction et gestion d'établissements dans le domaine de la restauration, etc. (FOSC du 12.12.2001, p. 9773). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 25.11.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Maison Rochette SA, en liquidation**.
Journal no 2542 du 27.02.2004
(02152966 / CH-660.1.367.999-7)

■ **MYSAPRES.COM SA, en liquidation**, à Meyrin, vente de matériel électronique, notamment de pièces détachées (FOSC du 07.11.2003, p. 7). La faillite de la société a été prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24.11.2003.
Journal no 2543 du 27.02.2004
(02152972 / CH-660.0.421.001-8)

■ **Narciso Da Costa**, à Genève, entreprise de gypserie-peinture, plâtrerie et pose de papiers-peints (FOSC du 22.02.2000, p. 1220). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 09.12.2003.
Journal no 2544 du 27.02.2004
(02152978 / CH-660.0.400.000-3)

■ **Pascal Poggia**, à Carouge (GE), Café-restaurant à l'enseigne 'La Tanière' (FOSC du 10.07.1995, p. 3873). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 03.11.2003.
Journal no 2545 du 27.02.2004
(02152984 / CH-660.0.844.995-3)

■ **POIRAY INTERNATIONAL SA**, à Genève, commerce, fabrication et distribution de montres, etc. (FOSC du 28.07.2003, p. 6). Canonica Dante n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2546 du 27.02.2004
(02152990 / CH-660.1.420.002-1)

■ **PRIMALIGNE SA**, à Carouge (GE), gestion et exploitation de centres d'aminicissement et d'esthétique, etc. (FOSC du 04.05.2001, p. 3342). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 02.12.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **PRIMALIGNE SA, en liquidation**.
Journal no 2547 du 27.02.2004
(02152996 / CH-660.0.886.001-2)

■ **PRO-FETES Nicolas Waringo**, à Confignon, commerce de livraison de boissons et vins aux restaurants, etc. (FOSC du 02.04.1998, p. 2279). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 17.10.2003.
Journal no 2548 du 27.02.2004
(02153002 / CH-660.0.593.998-3)

■ **Questo Sàrl**, à Genève, création, fabrication et commercialisation de produits, etc. (FOSC du 09.06.1994, p. 3243). L'associé Guye Roger n'est plus gérant, ses pouvoirs sont radiés. L'associé Bernheim Patric est gérant avec signature individuelle.
Journal no 2549 du 27.02.2004
(02153008 / CH-660.0.864.993-6)

■ **RENO IMVEST SA**, à Genève, commerce, détention, gestion et administration d'immeubles, etc. (FOSC du 04.10.2002, p. 8). Nouvelle adresse: rue de la Mairie 17.
Journal no 2550 du 27.02.2004
(02153014 / CH-660.1.564.000-2)

■ **Restaurant de l'Ancre, A. Gagliotti**, à Genève, exploitation d'un restaurant (FOSC du 10.09.1991, p. 3930). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 25.11.2003.
Journal no 2551 du 27.02.2004
(02153020 / CH-660.0.827.991-9)

■ **Restaurant Le Raccard Sàrl**, à Genève, exploitation d'un restaurant, etc. (FOSC du 04.10.2000, p. 6777). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 16.12.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Restaurant Le Raccard Sàrl, en liquidation**.
Journal no 2552 du 27.02.2004
(02153026 / CH-660.1.976.000-7)

■ **S.P.I. Group SA**, à Genève, prise de participation (FOSC du 04.06.2003, p. 8). Nouvelle adresse: place de la Fusterie 12.
Journal no 2554 du 27.02.2004
(02153038 / CH-660.2.171.001-8)

■ **SOFICOGEST Société Financière de Conseils et de Gestion SA, en liquidation**, à Genève, gérance de fortune, conseils en placements et services financiers. (FOSC du 12.02.2004, p. 7). L'adresse rue Bovy-Lysberg 5, c/o Raymond-Claude Foex est radiée.
Journal no 2553 du 27.02.2004
(02153032 / CH-660.1.058.999-2)

■ **SR Transportation Services SA**, à Genève, acquisition, exploitation et affrètement d'un avion, etc. (FOSC du 28.11.2001, p. 9359). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 24.02.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **SR Transportation Services SA, en liquidation**. Bonnant Marc et Marcos Ezra ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Cambrier Jean-Louis, de Vugelles-La-Mothe, à Mies, lequel signe individuellement.
Journal no 2555 du 27.02.2004
(02153044 / CH-660.0.826.989-6)

■ **Star(t) Emploi**, à Genève, société anonyme, sélection de personnel et de cadres, etc. (FOSC du 09.07.2003, p. 9). Inscription de la mention de l'existence d'une succursale à Nyon.
Journal no 2556 du 27.02.2004
(02153050 / CH-660.1.092.001-9)

■ **Sun Trade Service, Abéna**, à Genève, négoce, trading et import-export dans le domaine de l'électro-ménager, etc. (FOSC du 04.06.2002, p. 6). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 24.11.2003.
Journal no 2557 du 27.02.2004
(02153056 / CH-660.1.039.002-7)

■ **TECH VALUE SA**, à Genève, toute opération de mise en valeur technologique, etc. (FOSC du 15.07.2003, p. 7). KPMG Fides Peat n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Berny et Associés SA Société Fiduciaire, à Genève.
Journal no 2558 du 27.02.2004
(02153062 / CH-660.1.373.003-8)

■ **TOP-ELECTRIC, José DIAZ**, à Genève, entreprise d'électricité et téléphone (FOSC du 08.03.2001, p. 1747). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 24.11.2003.
Journal no 2559 du 27.02.2004
(02153068 / CH-660.0.480.001-1)

■ **UNITED GATES SA, Luxembourg, succursale de Genève**, à Genève, administration, marketing, promotion des activités du Groupe United Gates en Europe, etc. (FOSC du 21.02.2003, p. 8). La succursale est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 15.09.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **UNITED GATES SA, Luxembourg, succursale de Genève, en liquidation**.
Journal no 2560 du 27.02.2004
(02153074 / CH-660.2.145.001-9)

■ **Victor Ebner Formation et Recherche Pédagogique Institut SA**, à Genève, recherche pédagogique, développement et formation linguistique, etc. (FOSC du 24.02.2003, p. 8). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 29.09.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Victor Ebner Formation et Recherche Pédagogique Institut SA, en liquidation**.
Journal no 2561 du 27.02.2004
(02153080 / CH-660.0.837.990-7)

■ **VRZIC, BUSINESS CONSULTING GENEVA**, à Genève, Consulting international en matière commerciale et financière (FOSC du 28.12.1998, p. 8854). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 21.08.2003.
Journal no 2562 du 27.02.2004
(02153086 / CH-660.2.325.998-4)

■ **Vulcan Investments SA**, à Meyrin, achat, vente et courtage de matières premières, etc. (FOSC du 01.11.2002, p. 6). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du

Tribunal de première instance du 21.10.2003. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Vulcan Investments SA, en liquidation**.

Journal no 2563 du 27.02.2004
(02153092 / CH-660.0.555.993-2)

■ **Yl Pach Pub Sàrl**, à Genève, exploitation d'un bar à l'enseigne "Pacha Pub" (FOSC du 28.01.2004, p. 8). La procuration de Gremaud André est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Rashid Sigwart Harun, de Versoix, à Genève.
Journal no 2564 du 27.02.2004
(02153096 / CH-660.0.824.001-5)

■ **Zschokke Entreprise Générale SA**, succursale à Genève, étude, planification et réalisation de constructions, etc. entreprise ayant son siège à Genève (FOSC du 23.02.2004, p. 9). Procuration collective à deux a été conférée à Attigui Abdelhalim, du Maroc, à Vernier, Charbonnet-Wichler Danièle, de Linthal, à Genève, Dufour Stéphane, de France, à Valère, F. Griffo Fabrice, de Vernayaz, à Clarafond, F. Jenny Eric, de Genève, à Ballaison, F. et Stévinou Pascal, de France, à Thonon-les-Bains, F.
Journal no 2565 du 27.02.2004
(02153102 / CH-660.2.062.001-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Abexport Sàrl, en liquidation**, à Pregny-Chambésy, importation, exportation, commerce de produits, etc. (FOSC du 25.02.2004, p. 7). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 2566 du 27.02.2004
(02153108 / CH-660.1.117.994-3)

■ **Activa Diffusion Sàrl, en liquidation**, à Genève, commercialisation, diffusion, production et conception de produits, etc. (FOSC du 02.06.2003, p. 7). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 2567 du 27.02.2004
(02153114 / CH-660.2.059.997-8)

■ **BATIVIT SA, EN LIQUIDATION**, à Genève, activités d'entreprise générale, etc. (FOSC du 04.11.2003, p. 11). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 2568 du 27.02.2004
(02153120 / CH-660.1.250.996-0)

■ **Colvert SA, en liquidation**, à Genève, conseil en matière de gestion, etc. (FOSC du 25.02.2004, p. 7). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 2569 du 27.02.2004
(02153126 / CH-660.0.270.983-8)

■ **Compodu Fabrice**, à Le Grand-Saconnex, ferblanterie et toutes activités s'y rapportant (FOSC du 30.08.1993, p. 4556). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 2570 du 27.02.2004
(02153132 / CH-660.0.759.993-8)

GL

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Aebli Ofenbau und Plattenbeläge GmbH**, in Linthal, Mattstrasse, 8783 Linthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 26. 02. 2004. Zweck: Ausführung sämtlicher Plattenbelags- und Ofenarbeiten sowie die damit zusammenhängenden Arbeiten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen und diese erwerben sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.– Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der bisher im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Jakob Aebli - Ofenbau und Plattenbeläge', in Linthal, gemäss Vertrag vom 26.02.2004 und Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 106'548.60 und Passiven von CHF 36'573.40 zum Preise von CHF 69'975.20, wovon CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 49'975.20 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aebli-Landolt, Jakob, in Linthal, in Linthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Aebli-Landolt, Miriam, von Näfels, in Linthal, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.
Tagebuch Nr. 129 vom 27.02.2004
(02152252 / CH-160.4.004.282-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Atlantic-Film AG**, in Glarus, Kauf, Verkauf und Vermittlung von Filmlicenzrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 06. 01. 2004, S. 7, Publ. 2058836). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Guggiar, Stefano, von Savosa, in Agno, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hellstem, Peter, von Basel, in Künsnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lucchini, Niccolò, von Montagnola, in Lugano, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hellstem, Martin, von Basel, in Comano, mit Einzelprokura [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 130 vom 27.02.2004
(02152256 / CH-514.3.006.822-4)

■ **emce management & consulting Ltd**, bisher in Glarus, Erbringung von Management-, Finanz- und Beratungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 2003, S. 7, Publ. 2024322). Statutenänderung: 13. 02. 2004. Sitz neu: Niederurnen. Domizil neu: Eternitstrasse 3, 8867 Niederurnen. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Landolt, Dr. Karljörg, von Näfels, in Näfels, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holte, Anders, von Rümlikon, in Reichenburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Schaffner, Heinz, von Hausen AG, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 131 vom 27.02.2004
(02152260 / CH-160.3.003.800-8)

■ **SBJ Orbio Marine SA**, in Glarus, Kauf, Vermittlung und Verpachtung/Vermietung von Schiffen und Schiffsausrüstungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 1997, S. 5491). Domizil neu: Burgstrasse 32, 8750 Glarus. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Gerber, Dr. Jur. Otto, von Schangnau, in Lenzburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hareter, Rebecca, von Zürich, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 132 vom 27.02.2004
(02152264 / CH-160.3.001.349-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Barimas SA in Liquidation**, in Glarus, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Kauf, Verkauf und Verwaltung von einheimischen und ausländischen Aktien für sich und für Dritte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06. 01. 2003, S. 12, Publ. 797376). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht (Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 11 vom 20.01.2003, S. 28).
Tagebuch Nr. 133 vom 27.02.2004
(02152268 / CH-160.3.000.159-7)

■ **H.P. Gisler, Baunternehmung**, in Luchsingen, Ausführung allgemeiner Hoch- und Tiefbauarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 30. 09. 2003, S. 6, Publ. 1192414). Mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 13.02.2004 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 134 vom 27.02.2004
(02152272 / CH-160.1.001.866-0)

■ **Jakob Aebli - Ofenbau und Plattenbeläge**, in Linthal, Verlegen von Wand- und Bodenbelägen in Keramik und Naturstein sowie erstellen von Cheminéeanlagen und Kachelöfen, Einzelfirma (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2001, S. 4976). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Aebli Ofenbau und Plattenbeläge GmbH', in Linthal übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 135 vom 27.02.2004
(02152276 / CH-160.1.003.960-8)

GR

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Architectura La Chasa Andri + Zangerle**, in Müstair, Via Praverend, 7537 Müstair, Kollektivgesellschaft (Neueintragen). Beginn: 1. 01. 2004. Zweck: Architekturbüro für Hochbau. Eingetragene Personen: Andri, Linard, von Müstair, in Müstair, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Zangerle, Ivan, von Müstair, in Müstair, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 616 vom 27.02.2004
(02153160 / CH-350.2.001.339-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Donatsch Söhne AG**, in Igis, Metallfabrikate usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 1996, S. 638). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Donatsch, Peter, von Malans, in Malans, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 618 vom 27.02.2004
(02153168 / CH-350.3.001.391-7)

■ **EKO Import Market Jusufi Muhabere**, in Chur, Verkauf von Lebensmittelprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 93 vom 17. 05. 1999, S. 3242). Domizil neu: Sägenstrasse 32, 7000 Chur.
Tagebuch Nr. 619 vom 27.02.2004
(02153174 / CH-350.1.005.524-9)

■ **Ernst Venzin AG**, in Chur, Betrieb eines Textilwarengeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 2003, S. 9, Publ. 2040324). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 18) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.
Tagebuch Nr. 620 vom 27.02.2004
(02153178 / CH-350.3.005.441-6)

■ **Finarma SA**, in Roveredo GR, partecipazioni finanziarie, armatoriali e consimili ecc. società anonima (FUSC no. 232 del 02. 12. 1997, pagina 8690). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sua sede a Chiasso (FUSC no. 35 del 20.02.2004, p. 15).
Giornale no 636 del 27.02.2004
(02151968 / CH-350.3.001.889-0)

■ **Furrer Gastro GmbH**, in Savognin, Betrieb und Führung von Gastgewerbebetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 18 vom 28. 01. 2004, S. 8, Publ. 2091746). Firma neu: **Furrer Gastro GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 813 Abs. 2 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
Tagebuch Nr. 621 vom 27.02.2004
(02153184 / CH-280.4.003.320-2)

■ **Gemac Immobilien AG**, in Küblis, Durchführung sämtlicher Immobiliengeschäfte, insbesondere Verkauf, Vermittlung, Vermietung, Verwaltung und Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 01. 09. 1989, S. 3638). Firma neu: **Gemac Immobilien AG in Liquidation**. Domizil: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Das einzige Verwaltungsratsmitglied Luigi Castellazzi ist verstorben. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Castellazzi, Luigi, von Arvigo, in Mastrils, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 622 vom 27.02.2004
(02153188 / CH-350.3.002.258-8)

■ **Ilanz Keramik GmbH**, in Ilanz, Handel mit Keramik-Produkten und Betrieb eines Plattenlegergeschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 56 vom 21. 03. 2002, S. 10, Publ. 394742). Statutenänderung: 26. 02. 2004. Domizil neu: Schulstrasse 12, 7130 Ilanz. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Bühler, Fritz, von Valendas, in Ilanz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Candinas, Norbert, von Sumvitg, in Ilanz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jörger-Darms, Cornelia, von Vals, in Ilanz, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.–.
Tagebuch Nr. 623 vom 27.02.2004
(02153194 / CH-350.4.000.698-5)

■ **KEMPINSKI HOTEL ST. MORITZ AG**, in St. Moritz, Betrieb von Hotels und Resorts, einschliesslich dazugehöriger Anlagen wie zum Beispiel Heilbäder und Spas, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 2002, S. 7, Publ. 592076). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura International, in Zürich, Revisionstelle [bisher: BDO International AG, in Zürich].
Tagebuch Nr. 624 vom 27.02.2004
(02153198 / CH-350.3.007.811-2)

■ **MODA DORA, D. Mottalini-Cramereri**, bisher in Samedan, Handel mit Textilien und Kinderartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2002, S. 8, Publ. 499232). Sitz neu: Pontresina. Domizil neu: Via Maistra, 7504 Pontresina.
Tagebuch Nr. 625 vom 27.02.2004
(02153204 / CH-350.1.006.966-7)

■ **NASDS-E-SAGL**, in Roveredo GR, la commercializzazione del sistema didattico della National Association of Scuba Diving Schools, l'assistenza nella formazione di centri per lo sport subacqueo. Società a garanzia limitata (FUSC no. 137 del 18. 07. 2001, pagina 5516). Nuova ragione sociale: **NASDS-E-SAGL in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 813 cpv. 2 CO e art. 86 cpv. 2 OR come pure art. 88a OR, perchè non è stato ripristinato lo stato legale concernente l'amministrazione, la gestione d'affari, la rappresentanza ed il domicilio legale. Nuove persone iscritte o modificate: Ginesi, Renato, cittadino italiano, in Porcari (I), socio, gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000 [finora: socio e gerente]; Stardero, Giorgio, da Lugano, in Lugano, socio, gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000 [finora: socio e gerente].
Giornale no 637 del 27.02.2004
(02151974 / CH-350.4.000.134-9)

■ **Reben Immobilien AG**, in Maienfeld, in erster Linie Erwerb von, Handel mit, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken im In- und Ausland für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 12, Publ. 1034522). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Da Russi Treuhänder GmbH, in Chur, Revisionstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stenderhauf, Martina, von Wartau, in Maienfeld, Revisionstelle.
Tagebuch Nr. 626 vom 27.02.2004
(02153208 / CH-350.3.005.877-3)

■ **SAMAB AG**, in Splügen, Führung und Erwerb von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1999, S. 1446). Firma neu: **SAMAB AG in Liquidation**. Domizil: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Panella, Elvira, von Alstätten und Eggersriet, in St. Gallen, Mitglied und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 627 vom 27.02.2004
(02153214 / CH-320.3.020.564-5)

■ **TDTI Holding AG**, in Thusis, Beteiligung an in- und ausländischen Aktien- und Kapitalgesellschaften sowie Kauf und Erwerb, Verkauf, Veräusserung und Verwaltung dieser Beteiligung sowie anderer Aktien und Wertpapiere. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 2001, S. 6940). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und ersichene

Unterschriften: Allemann, Urs, von Tschappina, in Thusis, Präsident, mit Einzelunterschrift. [Die Gesellschaft ist nun ohne Rechtsdomizil].
Tagebuch Nr. 628 vom 27.02.2004
(02153218 / CH-350.3.007.680-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **AFB Arbeits- & Freizeit-Bekleidung GmbH in Liquidation**, in Igis, Einkauf und Verkauf von Arbeits- und von Freizeitbekleidung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1999, S. 3034). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 629 vom 27.02.2004
(02153224 / CH-350.4.000.341-9)

■ **Andri Linard, Architekturbüro 'La Chasa'**, in Müstair, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 2002, S. 8, Publ. 320734). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 630 vom 27.02.2004
(02153230 / CH-350.1.006.867-2)

■ **Andy's Jeans-Boutique GmbH in Liquidation**, in Klosters-Serneus, Betrieb einer Jeans-Boutique, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 236 vom 08. 12. 2003, S. 8, Publ. 2018414). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 631 vom 27.02.2004
(02153236 / CH-350.4.000.211-0)

■ **Dawn Soft Linen Textil AG in Liquidation**, in Chur, Herstellung von Bekleidungswaren im allgemeinen sowie von Lederwaren, Handel mit Textilien aller Arten sowie Kristall- und Glaswaren, Geschir, Geräte und Einrichtungsgegenstände. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1993, S. 4827). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 632 vom 27.02.2004
(02153242 / CH-350.3.000.405-5)

■ **Hawk Computer Systems AG in Liquidation**, in Chur, Herstellung von und Handel mit Computern und elektronischen Geräten, Halbfabrikaten und Zubehör sowie Beratung, Kundendienst und Schulung auf diesem Gebiete, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1993, S. 4827). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 633 vom 27.02.2004
(02151952 / CH-350.3.002.614-2)

■ **Jid Jurista Inkassodienst AG in liquidazione**, in Grono, finanziamenti e società anonima (FUSC no. 4 del 08. 01. 1996, pagina 100). Questa società è cancellata d'ufficio ai sensi dell'art. 89 OR.
Giornale no 638 del 27.02.2004
(02151980 / CH-350.0.005.253-9)

■ **Monex AG in Liquidation**, in Chur, Tätigkeit von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Abschluss von Leasingverträgen, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 2002, S. 8, Publ. 587476). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 634 vom 27.02.2004
(02151956 / CH-350.3.003.830-9)

■ **ZERENO AG in Liquidation**, in Küblis, Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Investmentgesellschaft und damit Durchführung und Vermittlung von Finanz- und Wertpapiergeschäften aller Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 2003, S. 8, Publ. 808636). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 635 vom 27.02.2004
(02151962 / CH-350.3.007.596-7)

IU

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Jomatec Erba S. a r.l.**, à Glovelier, Le Crêt 4, 2855 Glovelier, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 25. 02. 2004. But: Exploitation d'une entreprise d'engineering dans le domaine de l'automatisation, du montage et du dépannage de machines-outils. Capital social: CHF 20'000.–. Entierement de deux parts sociales de CHF 10'000.– chacune, entièrement libérées, le solde par CHF 310'000.– étant crédité à l'apporteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Erba, Enrico, de Locarno, à Glovelier, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.–; Erba, Christiane, de Locarno et Prilly, à Glovelier, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.–.
Journal no 172 du 27.02.2004
(02153148 / CH-670.4.003.276-1)

■ **Le Savarin Sàrl**, à Delémont, Rue du 23 Juin 17, 2800 Delémont, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 26. 02. 2004. But: Exploitation d'un tea-room et d'une boulangerie-confiserie-pâtisserie. Capital social: CHF 20'000.–. Selon contrat d'apports et de reprise de biens du 26.02.2004, il a été fait apport à la société de mobilier, machines et matériel de pâtisserie, d'une valeur de CHF 63'036.–, accepté pour le prix de CHF 56'700.–, dont CHF 20'000.– sont imputés sur le capital social, le

soldé par CHF 36'700.- étant crédité à l'apporteur Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Sauer, Cédric, de Alle, à Glovelier, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 10'000.-; Sauer-Armou, Joëlle, de Alle, à Glovelier, associée et gérante, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 10'000.-.
Journal no 173 du 27.02.2004
(02153152 / CH-670.4.003.277-6)

■ **MIDOTEC B. Mitterpergher**, à Châtillon JU, La Chénale 22, 2843 Châtillon, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Création de dossiers techniques. Personne inscrite: Mitterpergher, Bertrand, de Rossemaison, à Châtillon JU, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 174 du 27.02.2004
(02153158 / CH-670.1.003.278-1)

■ **Roland Sauvain S. à r.l.**, à Courrendlin, Rue des Artisans 1, 2830 Courrendlin, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 27.02.2004. But: Exploitation d'un atelier de mécanique. Capital social: CHF 20'000.-. Selon contrat d'apports et de reprise de biens du 27.02.2004, il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle non inscrite au registre du commerce 'Roland Sauvain', à Courrendlin, selon bilan au 01.01.2004, accusant un actif de CHF 176'990.30 et un passif de CHF 156'591.05, soit un actif net de CHF 20'399.25, accepté pour ce prix, dont CHF 20'000.- sont imputés sur le capital social. Le soldé par CHF 399.25 étant crédité à l'apporteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Sauvain, Roland, de Courrendlin, à Courrendlin, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-; Sauvain-Zeller, Géraldine, de Courrendlin, à Courrendlin, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-.
Journal no 175 du 27.02.2004
(02153162 / CH-670.4.003.279-2)

■ **Tout temps bois, Fabrice Laville**, à Porrentruy, La Rochette 33, 2900 Porrentruy, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation d'un atelier de menuiserie et d'ébénisterie. Personne inscrite: Laville, Fabrice, de Chevèze, à Porrentruy, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 176 du 27.02.2004
(02153166 / CH-670.1.003.280-8)

■ **Vallat Automobiles SA**, à Porrentruy, Route de Courtedoux 8, 2900 Porrentruy, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 25.02.2004. But: Achat, vente et représentation de véhicules automobiles; exploitation de garages et de stations de lavage; achat et vente de carburants et de lubrifiants; exécution de réparations et de travaux de carrosserie, de serrurerie et de tôlerie. Capital-actions: CHF 100'000.-, entièrement libéré. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.-. Selon contrat d'apports du 25.02.2004, il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle 'Sport-Garage, Pierre Vallat', à Porrentruy, selon bilan au 01.01.2004, accusant un actif de CHF 1'617'624.18 et un passif de CHF 1'519'624.18, soit un actif net de CHF 98'000.-, accepté pour ce prix, contre remise de 98 actions nominatives de CHF 1'000.- chacune, entièrement libérées. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires par lettre signature. Restriction à la transmissibilité des actions nominatives: selon statuts. Personnes inscrites: Vallat, Pierre, de Bure, à Porrentruy, président, avec signature individuelle; Vallat, Sébastien, de Bure, à Porrentruy, secrétaire, avec signature individuelle; Vallat, Didier, de Bure, à Porrentruy, membre, sans droit de signature; Fiduciaire Simon Kohler S.A., à Courgenay, organe de révision.
Journal no 177 du 27.02.2004
(02153170 / CH-670.3.003.281-4)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **FY Fashion & You Sàrl**, précédem. à Courroux, Le commerce de vêtements, chaussures et autres articles de mode et notamment ceux de la marque Benetton. Société à responsabilité limitée (FOSC no 82 du 29.04.1996, p. 2434). Modification des statuts: 27.02.2004. Nouveau siège: Delémont. Nouvelle adresse: Route de Moutier 93, c/o M. Christian Steullet, 2800 Delémont. Personne et signature radiée: Fleury, Denis, de Courroux, à Moutier, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-. Inscription ou modification de personnes: Steullet, Christian, de Courchapoix, à Delémont, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 12'000.- [précédemment: à Courroux, pour une part sociale de CHF 10'000.-]; Guélat, Béatrice, de Fahy, à Vicques, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 8'000.-.
Journal no 178 du 27.02.2004
(02153176 / CH-670.4.001.230-4)

■ **Joseph Bonvallat S.A.**, à Porrentruy, Terminage de boîtes de montres en tous genres, coplage de toutes formes de boîtes, ainsi que la galvanoplastie horlogère et industrielle. Société anonyme (FOSC no 170 du 02.09.1994, p. 4904). Modification des statuts: 25.02.2004. [Statuts modifiés le 25.02.2004, sur des points non soumis à publication.] Inscription ou modification de personnes: Bonvallat, Michel, de Miécourt, à Chevèze, membre, avec signature individuelle [précédemment: à Porrentruy, avec signature collective à deux].
Journal no 179 du 27.02.2004
(02153180 / CH-670.3.003.044-2)

■ **Syndicat d'exploitation pastorale de Lajoux**, à Lajoux JU, Affermer les pâturages de la commune de Lajoux pour les mettre à la disposition de ses membres, améliorer la rentabilité de ces pâturages, affermer, éventuellement acheter d'autres pâturages. Société coopérative (FOSC no 128 du 08.07.1997, p. 4784). Personnes et signatures radiées: Berberat, Denis, de Lajoux JU, à Lajoux JU, président, avec signature collective à deux avec la secrétaire-caissière; Brahier, Gilbert, de Lajoux JU, à La-

joux JU, vice-président, avec signature collective à deux avec la secrétaire-caissière; Crevoisier, Jean, de Lajoux JU, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Hulmann, Alain, de Sautley, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Brahier, Catherine, de Lajoux JU, à Lajoux JU, secrétaire-caissière, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président. Inscription ou modification de personnes: Gerber, Werner, de Sumiswald, à Lajoux JU, président, avec signature collective à deux avec la secrétaire-caissière [précédemment: membre, sans droit de signature]; Gogniat, Véronique, de France, à Lajoux JU, secrétaire-caissière, avec signature collective à deux avec le président; Ackermann, Meinrad, de Mümliswil-Ramiswil, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Schlüchter, Edwige, de Schangnau, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Saucy, Eloi, de Lajoux JU, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature; Gogniat, Stéphane, de Lajoux JU, à Lajoux JU, membre, sans droit de signature.
Journal no 180 du 27.02.2004
(02153186 / CH-674.5.000.168-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Christiane Christen**, à Courfaivre, Exploitation du restaurant de la Tête-Noire, Raison individuelle (FOSC no 136 du 15.07.1994, p. 3975). Raison radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 181 du 27.02.2004
(02153190 / CH-670.1.001.808-0)

■ **Joëlle Sauer**, à Delémont, Exploitation du tea-room Le Savarin, Raison individuelle (FOSC no 6 du 12.01.2004, p. 9, publ. 2065510). Raison radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 182 du 27.02.2004
(02153196 / CH-670.1.003.224-0)

■ **Sport-Garage, Pierre Vallat**, à Porrentruy, Vente et réparation de véhicules automobiles, exploitation d'une station d'essence. Raison individuelle (FOSC no 16 du 22.01.1981, p. 228). Raison radiée par suite de reprise de l'actif et du passif par la société anonyme 'Vallat Automobiles SA', à Porrentruy.
Journal no 183 du 27.02.2004
(02153200 / CH-677.1.001.331-5)

LU
Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **B. Ryser Huttwil GmbH**, mit Sitz in Luzern, in Luzern, c/o Bättig Treuhand AG, Obergrundstrasse 17, 6002 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.02.2004. Zweck: Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineraloel AG in Huttwil. Stammkapital: CHF 50'000.-. Qualifizierte Tabestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Coop Mineraloel AG, in Allschwil, das gesamte Verkaufsinventar im Pronto-Shop in Huttwil gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zu einem Maximalpreis von CHF 100'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ryser, Beatrice, von Huttwil, in Huttwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.-; Coop Mineraloel AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Bloch, Simon, von Mümliswil-Ramiswil, in Wohlen AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Z'Graggen, Daniel, von Gurnelen, in Risch, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 1004 vom 27.02.2004
(02152084 / CH-100.4.027.839-7)

■ **der gastrofreelancer Hubert P. Germann**, in Rothenburg, Flächehof 6, 6023 Rothenburg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Partysevice und Catering; Organisation von Grossanlässen; Kantzenaustarbeitung und -ausführung für die Gastronomie sowie Consulting und Coaching in diesem Bereich; Handel mit Gastronomieprodukten; Führung eines Take-Aways. Eingetragene Personen: Germann, Hubert P., französischer Staatsangehöriger, in Rothenburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 1005 vom 27.02.2004
(02152088 / CH-100.1.027.840-4)

■ **Tekon Engineering AG**, in Dierikon, Dörfli 18, 6036 Dierikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.02.2004. Zweck: Führung eines Ingenieurbüros für die Elektro- und Energie-Gesamtplanungen von Wasser-, Abwasser-, Industrie- und Gewerbeobjekten; Projektierungen von Messtechnik- und Steuerkonzepten; Projektierung und Beratung im Bereich der Energietechnik; Konzipierung von Prozessleitsystemen und Übermittlungsanlagen; Handel mit Anlagen und Geräten in diesen Bereichen; Beteiligungen; Erwerb, Verwertung und Veräusserung von gewerblichen Schutzrechten, Know-how und Grundstücken. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tabestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 05.02.2004 und Bilanz per 31.12.2003 übernimmt die Gesellschaft von Reto Werth, von Luzern und Tujetsch, in Dierikon, seine bisherige Einzelirma Tekon Technische Konzepte Reto Werth, in Dierikon, mit sämtlichen Aktiven (inklusive angefangene Arbeiten CHF 4'500.-), deren Wert zusammen CHF 287'659.08 beträgt und dem gesamten Fremdkapital im Werte von CHF 222'078.35 zum Preise von CHF 65'580.73, wofür 1'000 zu 50 % liberierte Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben und CHF 15'580.73 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief, Telefax oder E-Mail. Vinkulierung: Die Namenaktien sind nach Massgabe der

Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen: Werth, Reto, von Luzern und Tujetsch, in Dierikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treivas Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagbuch Nr. 1006 vom 27.02.2004
(02152092 / CH-100.3.027.841-0)

Mutations
Mutazioni

■ **200 Grad Celsius GmbH**, in Buttisholz, Betrieb einer Bäckerei/Konditorei und Gaststätte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 62 vom 01.04.2003, S. 8, Publ. 929432). Statutenänderung: 25.02.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hodel, Claudia, von Buttisholz, Emmen und Root, in Malters, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hodel, Pirmin, von Buttisholz, in Ruswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 150'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 140'000.-].
Tagbuch Nr. 1007 vom 27.02.2004
(02152096 / CH-100.4.023.642-7)

■ **Angoralex AG**, in Rothenburg, Handel mit, Import und Export von Waren, Dienstleistungen, Maschinen, Rohstoffen und Halbfabrikaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2004, S. 8, Publ. 2073030). Firma neu: **Angoralex AG in Liq.**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf den Verwalterstrat und die Vertretung angeetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
Tagbuch Nr. 1008 vom 27.02.2004
(02152100 / CH-170.3.017.174-0)

■ **IANA AG**, bisher in Zug, Beratung im Bereich Coaching, Mediation und Teambuilding von Unternehmen, Institutionen und Privatpersonen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 13.08.2003, S. 14, Publ. 1127536). Statutenänderung: 13.02.2004. Sitz neu: Sempach. Domizil neu: Oberstadt 11, 6204 Sempach. Zweck neu: Creating Flow Coaching von Unternehmen, Organisationen und Einzelpersonen an kulturellen Grenzen im Sinne einer nachhaltigen Weiterentwicklung zum Nutzen aller Beteiligten; Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pletzer-Kneubühler, Ruth, von Richenthal und Buttisholz, in Sempach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Juricon Treuhand AG, in Sursee, Revisionsstelle [wie bisher].
Tagbuch Nr. 1009 vom 27.02.2004
(02152104 / CH-170.3.026.109-6)

■ **IDC Instatit Data-Center AG**, in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen (einschliesslich Beratung und Analysen) im EDV- und Informatikbereich des Ingenieurwesens, insbesondere Führung eines Rechenzentrums für Architekten und Ingenieure, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 08.11.2000, S. 7595). Zweigniederlassung: St. Gallen.
Tagbuch Nr. 1010 vom 27.02.2004
(02152108 / CH-100.3.006.850-2)

■ **Muzik Merikado M. Akardas**, in Luzern, Recordstore, Einzelirma (SHAB Nr. 72 vom 15.04.1999, S. 2438). Firma neu: **qb records M. Akardas**. Domizil neu: Theaterstrasse 5, 6003 Luzern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Akardas, Marc, von Steinhausen, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Baar].
Tagbuch Nr. 1011 vom 27.02.2004
(02152112 / CH-100.1.022.362-0)

■ **Reha Zentrum Graf GmbH**, in Luzern, Betrieb eines Rehabilitations-, Physiotherapie- und Fitness-Zentrums im Zusammenhang mit den damit verbundenen Heilbehandlungen, Therapien und Sportmöglichkeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2001, S. 8809). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Paul, von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.- [bisher: in Hergiswil NW]; Aregger, Daniel, von Romoos, in Horw, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Paul Graf, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Meierskapelle].
Tagbuch Nr. 1012 vom 27.02.2004
(02152116 / CH-100.4.025.320-9)

■ **Sidler Torbau GmbH**, in Hochdorf, Torbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 200 vom 14.10.1999, S. 7046). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sidler, Rosa, von Hohenrain, Rothenburg und Emmen, in Hohenrain, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagbuch Nr. 1013 vom 27.02.2004
(02152120 / CH-100.4.022.982-3)

■ **Soziale Baugenossenschaft Malters**, in Malters, Beschaffung von gesunden und preiswürdigen Wohnungen, besonders ihren Mitgliedern, auf der Basis der gemeinsamen Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 234 vom 30.11.2000, S. 8164). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzli, Ruedi, von Lützel und Etsiwil, in Malters, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lütolf-Strübly, Susanne, von Ruswil, in Malters, Mitglied und Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stalder-Sterli, Marlis, von Malters, in Malters, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Peter, von Malters, in Malters, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Verwalter]; Derungs, Clau, von Suraua, in Malters, Vizepräsident und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Camuns, Vizepräsident und Aktuar]; Bieri, Daniel, von Malters, in Malters,

Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lustenberger, Herbert, von Malters und Hasle LU, in Malters, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 1014 vom 27.02.2004
(02152124 / CH-100.5.013.549-8)

■ **Sportanlagen Würzenbach AG**, in Luzern, Bau und Betrieb von Sport- und Freizeitanlagen, insbesondere den Betrieb der Sportanlagen Würzenbach in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 03.04.1995, S. 1818). Weitere Geschäftsräumlichkeiten: Bireggstrasse 36, 6003 Luzern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lussi Achemann, Margrit, von Luzern und Stans, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Lussi, Margrit, von Littau und Stans].
Tagbuch Nr. 1015 vom 27.02.2004
(02152128 / CH-100.3.009.501-6)

■ **STEVOMA GmbH**, in Malters, Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen in den Bereichen Anlagen- und Apparatebau, Produktion, Handel, Einkauf und Verkauf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 03.11.1998, S. 7488). Domizil neu: Munstein, 6102 Malters. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogel, Erika, von Malters, Entlebuch und Escholzmatt, in Malters, Gesellschafterin, mit Kollektivprokura zu zweien; mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Bucher, Erika, von Entlebuch, in Malters].
Tagbuch Nr. 1016 vom 27.02.2004
(02152132 / CH-100.4.021.807-5)

■ **Synergis AG**, in Luzern, Firmencoaching und Beratung sowie Ausbildung von Führungskräften und Mitarbeitern, insbesondere im Bau- und Baunegewerbe, sämtlicher Zulieferfirmen sowie im Bereich Haustechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2001, S. 4922). Domizil neu: Theaterstrasse 7, 6003 Luzern.
Tagbuch Nr. 1017 vom 27.02.2004
(02152136 / CH-320.3.032.867-4)

■ **Turmgarage Studer GmbH**, in Reiden, Handel mit Motorfahrzeugen aller Art sowie Betrieb einer Reparaturwerkstätte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 7, Publ. 693158). Firma neu: **Turmgarage Studer GmbH in Liq.**. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 23.01.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Studer, Hansjörg, von Gunzgen, in Gunzgen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagbuch Nr. 1018 vom 27.02.2004
(02152140 / CH-249.4.003.839-3)

■ **Welthansa GmbH**, in Luzern, Kauf und Verkauf von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 04.01.2002, S. 8). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Michelle, von Eschenbach LU, in Ebikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Burger, Michelle, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].
Tagbuch Nr. 1019 vom 27.02.2004
(02152144 / CH-100.4.025.496-7)

■ **ZapMyDay AG**, in Luzern, Entwicklung und Vermarktung von Spielen und Dienstleistungen im Bereich Multimedia und Telekommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2004, S. 9, Publ. 2073192). Firma neu: **ZapMyDay AG in Liq.**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingezogen. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angeetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Phan, Quoc Huy, von Littau, in Zug, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Dierikon, Mitglied].
Tagbuch Nr. 1020 vom 27.02.2004
(02152148 / CH-100.3.024.338-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Gipsgeschäft Beatrice Mushkolaj-Lötscher**, in Emmen, Betrieb eines Gipsgeschäftes, Einzelirma (SHAB Nr. 174 vom 11.09.2003, S. 8, Publ. 1166524). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagbuch Nr. 1021 vom 27.02.2004
(02152152 / CH-100.1.025.049-9)

■ **Tekon Technische Konzepte Reto Werth**, in Dierikon, Elektrolplanungsbüro, Einzelirma (SHAB Nr. 139 vom 23.07.1997, S. 5237). Die Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und des gesamten Fremdkapitals an die neue Tekon Engineering AG, in Dierikon, erloschen.
Tagbuch Nr. 1022 vom 27.02.2004
(02152156 / CH-100.1.017.747-5)

NE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Charpente - couverture - Lacreuse J.-Ph.**, à Dombresson, rue de la Promenade 8, Titulaire: Lacreuse Jean-Philippe, de Cernier, à Dombresson. Travaux de charpenterie, couverture et menuiserie.
Journal no 570 du 27.02.2004
(02152622 / CH-645.4.096.924-7)

■ **Charpente - couverture - menuiserie - Ducommun Nils**, à Dombresson, chemin de l'Eglise 2 c. Titulaire: Ducommun Nils Jean, du Locle. à Dombresson. Exploitation d'une entreprise de charpente, couverture et menuiserie. Journal no 571 du 27.02.2004 (02152628 / CH-645.4.096.925-5)

■ **Swissvacuum Technologies SA**, à Colombier NE, rue de la Côte 26 c/o Donatella D'Angelo. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23.02.2004. But: développement, élaboration et construction de projets pour le vide dans les domaines de la pharmacie, la chimie, la métallurgie et l'industrie; importation et distribution de produits technologiques pour le vide, ainsi que la lyophilisation et la pvd (physical vapor deposition). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de CHF 500, au porteur. Apports en nature: un véhicule de marque Lancia PHEDRA 2.2 JTD d'une valeur de CHF 30'000, montant entièrement imputé sur le capital-actions. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou plusieurs membres: D'Angelo Donatella, de Corcelles-Comondrèche, à Colombier (NE), est administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: 'A & P Fiduciaire S.A.', à Saint-Blaise. Journal no 573 du 27.02.2004 (02152638 / CH-645.4.096.927-1)

■ **Trabat SA, succursale de Colombier**, à Colombier NE, avenue de Longueville 2, c/o Prébit. Succursale de 'Trabat AG', à Bienne, société anonyme inscrite le 05.10.1993 au registre du commerce du Jura bernois - Seeland, sous N° CH-073.3.005.070-9. But: conseils, études, projets, surveillance et réalisation de travaux spéciaux pour le génie civil et le bâtiment. Signature collective à deux de De Luca Fabio, de Bienne, à Evilard, président, Favre Michel, de Neuchâtel, à Saint-Blaise, vice-président, Bueche Pierre-Alain, de Court, à Coffrane, De Luca Roberto, de à Bienne, Favre-Bulle James-Olivier, des Ponts-de-Martel, à Corcelles-Comondrèche, Humi Thomas, de à Sutz-Lattrigen, et Schmidlin Peter, de Wahlen, à Sutz-Lattrigen, directeur. Journal no 574 du 27.02.2004 (02152644 / CH-645.4.096.928-6)

■ **Triangle Micro Systems SA**, à Marin-Epagnier, Champs-Montans 14b. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20.02.2004. But: étude, conception, fabrication et négoce de produits, d'outils et de machines liés à l'horlogerie, à la mécanique, à la microtechnique, aux micromoteurs, à l'électronique et à l'électronique. Capital-actions: CHF 150'000, entièrement libéré, divisé en 1'500 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou plusieurs membres: Siero Serge, de Hérens, à Sierre, président, Charif Majid, de Neuchâtel, à Cressier (NE), secrétaire, et Maron Brian James, de Schlossrued, à La Chaux-de-Fonds. Signature collective à deux du président ou collective à deux avec le président des autres membres du conseil d'administration. Réviseur: 'Fiduciaire Fidag SA', à Martigny. Journal no 575 du 27.02.2004 (02152650 / CH-645.4.096.929-4)

■ **Vimec Sàrl** [Vimec GmbH], Le Locle, rue Alexis-Marie-Piaget 12. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 23.02.2004. But: fabrication de pièces en usinage conventionnel et CNC, montage et soudure; sous-traitance, construction de prototypes et châssis en mécanisme-soudé; mécanique générale; accorder des prêts ou des garanties à des détenteurs de parts sociales ou des tiers, dans l'intérêt de la société. Capital: CHF 35'000. Associés: Dos Santos de Jesus Vitor, avec une part sociale de CHF 18'000, et Pinheiro da Silva Carlos Manuel avec une part sociale de CHF 17'000, tous deux du Portugal, au Locle. Gérants: les associés Dos Santos de Jesus Vitor et Pinheiro da Silva Carlos Manuel, lesquels signent collectivement à deux. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 576 du 27.02.2004 (02152656 / CH-645.4.096.930-3)

Mutations
Mutazioni

■ **Gilles Viellard, Construction métalliques**, à Rochefort (FOSC du 13.04.1989, p. 1490). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal civil du district de Boudry, en date du 14.01.2004. Journal no 577 du 27.02.2004 (02152662 / CH-645.1.005.588-1)

■ **Immoval C. Ruesch et Cie**, précédemment à Chézard-Saint-Martin, société en nom collectif, achat et vente d'immeubles, etc. (FOSC du 18.02.1985, p. 637). Nouveau siège et adresse de la société: Gorgier, Chez-le-Bart, chemin de la Grève 3. Claude-Alain Ruesch est maintenant domicilié à Gorgier. Journal no 578 du 27.02.2004 (02152668 / CH-645.1.007.557-4)

■ **Jaquet S.A. Manufacture d'horlogerie compliquée**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 15.01.2004, p. 9). But modifié: recherche dans tous les domaines de l'horlogerie et de la micro-mécanique; conception, développement et fabrication de tous mécanismes d'horlogerie et autres, spéciaux et compliqués; fabrication et commerce d'horlogerie. Convocations et communications aux actionnaires: lettre signature. Nouveaux statuts du 25.02.2004. Nouvelle adresse: rue du Collège 85. Journal no 579 du 27.02.2004 (02152674 / CH-645.1.007.814-7)

■ **LUXURY WATCH COMPANY LTD, Londres, succursale du Locle**, Le Locle, fabrication, conceptualisation, distribution des produits JEAN ROULET et Privat Label, etc. (FOSC du 20.08.2003, p. 8). Société anonyme ayant son siège à Londres. Les pouvoirs de Moor Thierry Tristan sont radés. Journal no 580 du 27.02.2004 (02152680 / CH-645.4.096.544-4)

■ **Prototec S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, importation, exportation, fabrication, représentation, achat, vente et commercialisation en son nom propre ou par sous-traitance, de tous produits, manufacturés ou non, dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 15.01.2004, p. 9). Les 250 actions de CHF 1'000, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: CHF 250'000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Convocations et communications aux actionnaires: lettre signature. Nouveaux statuts du 25.02.2004. Nouvelle adresse: rue du Collège 85. Journal no 581 du 27.02.2004 (02152686 / CH-645.1.007.904-0)

■ **RESTO-FIN LTD, à Londres, succursale de Neuchâtel**, précédemment à Neuchâtel, exploitation d'établissements publics, commerce, importation et exportation d'articles. (FOSC du 02.12.1998, p. 8243). Entreprise ayant son siège à Londres, GB. Nouveau siège de la succursale: Les Brenets, Grand-Rue 12. Nouvelle raison de commerce de la succursale: **RESTO-FIN LTD, à Londres, succursale des Brenets**. Piaget Denis n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radés. Perrelet Christophe, du Locle, aux Brenets, est membre du conseil d'administration, et directeur de la succursale, avec signature individuelle. Journal no 582 du 27.02.2004 (02152692 / CH-645.1.008.322-7)

■ **Waltham International S.A.**, à Marin-Epagnier, achat, contrôle technique, vente et distribution dans le monde entier de montres et tous produits horlogers portant la marque 'Waltham'. (FOSC du 02.05.2002, p. 11). 'Arthur Andersen AG' n'est plus réviseur. Réviseur: 'Ernst & Young AG', succursale à Berne. Journal no 583 du 27.02.2004 (02152698 / CH-645.1.002.749-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Boutique Angel's - Edith Cavegn**, à La Chaux-de-Fonds, boutique de pierres précieuses, etc. (FOSC du 17.09.2002, p. 9). L'inscription est radée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 584 du 27.02.2004 (02152704 / CH-645.4.095.974-6)

■ **Entreprise de charpente Ducommun et Lacreuse**, à Cernier, société en nom collectif, charpente, couverture, menuiserie et paratonnerres. (FOSC du 01.04.1992, p. 1462). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radée. Journal no 585 du 27.02.2004 (02152710 / CH-645.1.007.541-8)

■ **Infograph-visual solutions, Hajdari-Shasvari**, à Neuchâtel, multimédia, web design, design, print, art digital, video composition, etc. (FOSC du 10.10.2001, p. 7893). L'inscription est radée par suite de remise de l'exploitation. Journal no 586 du 27.02.2004 (02152716 / CH-645.1.010.487-7)

■ **NOVA - Bozboyoglu**, à Hauterive, exploitation d'une entreprise de peinture en bâtiments, etc. (FOSC du 25.04.2002, p. 11). L'inscription est radée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 587 du 27.02.2004 (02152722 / CH-645.1.010.537-7)

NW

Neueintragungen
Nuovelle iscrizioni
Nuove iscrizioni

■ **Kesseli IT-Services GmbH**, in Buochs, Obgassweg 3, 6374 Buochs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.02.2004. Zweck: Erbringung von Informatikdienstleistungen und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Informatik- und Büroschritten sowie deren Installation; Unterhalt und Schulung sowie Erbringung von weiteren damit zusammenhängenden Dienstleistungen in allen vorerwähnten Bereichen; kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kesseli, David, von Gams, in Buochs, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kesseli-Niederberger, Verena, von Dallenwil, in Buochs, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 219 vom 27.02.2004 (02152232 / CH-150.4.000.730-4)

Mutations
Mutazioni

■ **egoes AG**, in Hergiswil NW, Entwicklung, Marketing und Vertrieb von Gesundheitspräventionstechnologien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2004, S. 11, Publ. 2117630). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Beeler, Adrian, von Alpha, in Holzhausen ZG (Risch), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nussbaum, Markus, von Densbüren, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]. Tagebuch Nr. 220 vom 27.02.2004 (02152236 / CH-170.3.024.462-2)

■ **Immovent GmbH**, in Beckenried, Handel mit, Erstellen und Verwaltung von Grundstücken aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 90 vom 13.05.2003, S. 10, Publ. 987186). Domizil neu: Dorfstrasse 4, 6375 Beckenried. Tagebuch Nr. 221 vom 27.02.2004 (02152240 / CH-400.4.019.890-4)

■ **Masali AG**, in Hergiswil NW, Handel mit Süßwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 27.11.2003, S. 9, Publ. 2002166). Domizil neu: Bürgerweg 1, 6052 Hergiswil. Tagebuch Nr. 222 vom 27.02.2004 (02152244 / CH-150.3.002.714-9)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Verein zur Spontanhilfe für in Not geratene Mitmenschen in der Schweiz (VZSH)**, in Buochs, Verein (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1999, S. 3275). Der Verein ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28.02.2000 aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Der Verein wird gelöscht. Tagebuch Nr. 223 vom 27.02.2004 (02152248 / CH-150.6.000.004-0)

SG

Neueintragungen
Nuovelle iscrizioni
Nuove iscrizioni

■ **Beastar GmbH**, in St. Gallen, c/o Rechtsanwalt Daniel Gysi, Oberer Graben 26, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.02.2004. Zweck: Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen bzw. Vertrieb von Produkten aller Art, insbesondere im Bereich Kommunikation, neue Medien und Internet. Die Gesellschaft kann Tochtergesellschaften und Niederlassungen gründen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke, Lizenzen, Patente, Marken und technisches Know-how erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kles, Sandro, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Ligometto, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kles, Beatrice, von Heimiswil, in Ligometto, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 1384 vom 27.02.2004 (02153000 / CH-320.4.054.921-3)

■ **BP Wilerwald Rechsteiner & Co.**, in Wil SG, St. Gallenstrasse 75, 9500 Wil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2004. Zweck: Betrieb einer Tankstelle mit Shop. Übernimmt Aktiven und Passiven der erschlenen, nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma BP Wilerwald Franz Rechsteiner, in Wil SG. Eingetragene Personen: Rechsteiner, Franz, von Teufen AR, in Oberbüren, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Rechsteiner, Judith, von Teufen AR, in Oberbüren, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1385 vom 27.02.2004 (02153006 / CH-320.2.054.922-0)

■ **ce-partner Georg Halbeisen + Partner**, in St. Gallen, Algenstrasse 14, 9000 St. Gallen, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.03.2004. Zweck: Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung, Kommunikation, Training, Supply Strategy und Management, Kaderselektion, Personalvermittlung und -Coaching. Eingetragene Personen: Halbeisen, Georg, von St. Gallen, in St. Gallen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Zurfluh, Alfred, von Trub, in Herisau, Kommanditist, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 5'000.--. Tagebuch Nr. 1386 vom 27.02.2004 (02153012 / CH-320.2.054.923-1)

■ **D. Diggelmann, BETHEL-TRANS**, in Flawil, Gehrenstrasse 19, 9230 Flawil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im internationalen Transportgewerbe. Eingetragene Personen: Diggelmann, Daniel, von Obstalben, in Flawil, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1387 vom 27.02.2004 (02153018 / CH-320.1.054.924-9)

■ **GREDIG'S NOSTALGIE GOURMET GRILL**, in Waldkirch, Rickenhuck 240, 9205 Waldkirch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Fahrbarer Imbissstand. Eingetragene Personen: Gredig, Peter, von Davos, in Waldkirch, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1388 vom 27.02.2004 (02153024 / CH-320.1.054.925-7)

■ **KMU Revisions AG, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Fürstenlandstrasse 45, 9000 St. Gallen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: KMU Revisions AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 02.03.1995 [letzte Publikation: SHAB Nr. 12 vom 20.01.2004, S. 22]. Zweck Hauptsitz: Ausübung von treuhänderischer Beratung jeglicher Art, insbesondere Übernahme von Buchführungs-, Revisions- und Unternehmensberatungsmandaten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Eingetragene Personen: Häcki, Rudolf, von Engelberg, in Remetschwil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lengwiler, Walter, von Muolen, in Niederwil SG (Oberbüren), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arpagaus, Roland, von Suraua und St. Gallen, in St. Gallen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Consoni, Jürg, von Horn, in Horn, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züst, Walter, von Lutzenberg, in Speicher, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1389 vom 27.02.2004 (02153030 / CH-320.9.054.926-3)

■ **Piller Malergeschäft**, in Degersheim, Toggenburgstrasse 3, 9113 Degersheim, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Malergeschäftes. Eingetragene Personen: Piller, Michael, von Degersheim, in Degersheim, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1390 vom 27.02.2004 (02153036 / CH-320.1.054.927-0)

Mutations
Mutazioni

■ **Anlage- und Immobiliengesellschaft Acker AG**, in Ebnat-Kappel, Kauf und Verkauf von Grundstücken und Bau, Kauf und Verkauf von Gebäuden, sowie deren Verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 03.04.2002, S. 11, Publ. 409844). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Wagner, Dr. Jürg, von Wattwil, in Ebnat-Kappel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1391 vom 27.02.2004 (02153042 / CH-320.3.000.847-3)

■ **Elektro Alvier AG**, in Buchs SG, Planung und Ausführung von elektrischen Installationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20.08.2002, S. 9, Publ. 608190). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: OBT AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälti Treuhänder und Revisions AG, in Bad Ragaz, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 1392 vom 27.02.2004 (02153048 / CH-320.3.031.957-7)

■ **Emil Frey AG, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit Motorfahrzeugen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 245 vom 17.12.2003, S. 11, Publ. 2032790). Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eugster, Bruno, von Appenzell, in Niederuzwil (Uzwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schumacher, Markus, von Rüschegg, in Wilen bei Wil (Wilen TG), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1393 vom 27.02.2004 (02153054 / CH-320.9.034.613-1)

■ **Euro Star Travel GmbH**, in Kaltbrunn, Organisieren von Reisen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2000, S. 2248). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Koller, Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Kaltbrunn, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1394 vom 27.02.2004 (02153060 / CH-320.4.047.819-7)

■ **Fluri & Eggenberger, Metallbau + Planungs GmbH**, in Rorschach, Planung, Fertigung, Montage, Unterhalt, Reparatur sowie Verkauf von Konstruktionen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 03.03.1998, S. 1530). Firma neu: **Fluri & Eggenberger, Metallbau + Planungs GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreisgerichts Rorschach vom 22.09.2003 und Einstellung des Verfahrens gemäss Aktiven gemäss Verfügung vom 02.02.2004. Tagebuch Nr. 1395 vom 27.02.2004 (02153066 / CH-320.4.044.040-2)

■ **Gebr. Pagliarulo, Inhaber A. Pagliarulo**, in Goldach, Handel mit Lebensmitteln und Wein für Gross- und Kleinhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 10, Publ. 1276182). Firma neu: **La Bottega, Inhaber A. Pagliarulo, Goldach**. Tagebuch Nr. 1396 vom 27.02.2004 (02153072 / CH-320.2.047.204-1)

■ **Heidiland Water Ltd.**, in Mels, Produktion, Verkauf und Vermarktung von Mineral- und Quellwasser aus dem Heidiland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 05.12.2003, S. 11, Publ. 2014950). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Gubser, Erich, von Walestadt, in Wangs (Vilters-Wangs), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1397 vom 27.02.2004 (02153078 / CH-320.3.047.586-2)

■ **Jurkovic Engineering GmbH**, in Schänis, Engineering, Entwicklung, Konstruktion usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2000, S. 1281). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jurkovic, Pavel, von Schänis, in Schänis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: slowakischer Staatsangehöriger]; Jurkovic, Elzbieta, von Schänis, in Schänis, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: polnische Staatsangehörige]. Tagebuch Nr. 1398 vom 27.02.2004 (02153084 / CH-320.4.042.369-4)

■ **Kühlhaus Neuhof AG Gossau**, in Gossau SG, Erstellung und Betrieb von Kühlhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 02.12.2002, S. 10, Publ. 752096). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutter, Ernst, von Bühler, in Gossau SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Goldach]. Tagebuch Nr. 1399 vom 27.02.2004 (02153090 / CH-320.3.017.008-5)

■ **Phonex-Gema AG, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Entwicklung, Montage und Handel mit Bauelementen aller Art usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2002, S. 10, Publ. 746128). mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Gantenbein, Andreas genannt André, von Zürich und Grabs, in Wittenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Collins, Robert Anthony, Bürger der USA, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hintermeister, Hans Ulrich, von Winterthur, in Bülach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Randich, David Michael, Bürger der USA, in London (GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Trachsel, Christoph, von Frutigen, in Andwil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Straub, Marc, von Wanzwil, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1401 vom 27.02.2004
 (02153100 / CH-320.9.048.167-2)

■ **Pinselfabrik AG**, in Ebnat-Kappel, Fabrikation von und Handel mit Pinseln aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2002, S. 10, Publ. 579734). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zweifel, Max, von Schänis, in Wattwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Walter, von Niedererinsbach, in Uzwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmid, Bruno, von Nesselau, in Ebnat-Kappel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagebuch Nr. 1402 vom 27.02.2004
 (02153106 / CH-320.3.003.053-1)

■ **RLS-Bautechnologie-AG**, bisher in St. Gallen, Beratung und Dienstleistung für das Bauen von Bauhütten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14.08.2002, S. 8, Publ. 600542). Statutenänderung: 25.02.2004. Sitz neu: Grabs. Domizil neu: Lindenweg 2, 9472 Grabs. Zweck neu: Beratung und Dienstleistung für das Bauen von Bauhütten sowie Erarbeitung und Verwertung von Bautechnologie und dementsprechendem Know-how. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke und Patente erwerben, übertragen, verwalten, überbauen und belasten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
 Tagebuch Nr. 1403 vom 27.02.2004
 (02153112 / CH-320.3.031.687-1)

■ **Sefar AG**, in Thal, Fabrikation von und Handel mit Seidenbeuteln und technischen Geweben aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 10, Publ. 1147570), mit Hauptsitz in: Rüschlikon. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Böhi, John, von Au-Fischingen, in Wald AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Ehrenzeller, Markus, von Oberrünen, in Rorschacherberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Zollet, Claudio, von Appenzel, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Eterlin, René, von Muri AG, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Antenen-Fleckenstein, Siglinde, von Eggwil, in St. Margrethen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Marcel, von Schmerikon, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zurbuchen, Georg, von Habkern, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlappfer, René, von Rehetobel, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Roland, von Sommeri, in Thal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilgen, Alfred, von Wahlern, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hirt, Thomas, von Zetzwil, in Rebstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1404 vom 27.02.2004
 (02153118 / CH-320.9.009.122-5)

■ **Swisstronics Contract Manufacturing AG**, in Bronschhofen, Entwicklung, Herstellung, Assemblierung und Vertrieb von elektronischen, elektrischen und elektromechanischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 23.05.2003, S. 10, Publ. 1004000). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Mäder, Heinz, von Innerthal, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1405 vom 27.02.2004
 (02153124 / CH-320.3.053.078-7)

■ **Uli Lippuner aqualog AG**, in Sargans, Dienstleistungen und Produkten auf dem Gebiet der Wassertechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2004, S. 11, Publ. 2139768). Zweigniederlassung neu: Chur.
 Tagebuch Nr. 1406 vom 27.02.2004
 (02153130 / CH-020.3.023.663-1)

■ **Dr. H. Weidmann Steuerrechts- und Treuhandpraxis AG in Liquidation**, in St. Gallen, Beratung und Vertretung in sämtlichen Steuerangelegenheiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14.02.2003, S. 11, Publ. 863000). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 39 vom 27.02.2003, S. 21].
 Tagebuch Nr. 1407 vom 27.02.2004
 (02153136 / CH-320.3.001.046-5)

■ **Ernst Locher AG in Liquidation**, in Wil SG, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 19.05.2003, S. 10, Publ. 996284). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angelegter Frist geltend gemacht wurde.
 Tagebuch Nr. 1408 vom 27.02.2004
 (02153140 / CH-320.3.019.711-7)

■ **MARTEL Mario Telebo**, in Sargans, Betrieb eines Dancings, Einzelirma (SHAB Nr. 251 vom 31.12.2003, S. 15, Publ. 2055014). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügen des Konkursrichters des Kreisgerichts Werdenberg-Sargans vom 30.12.2003 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 1409 vom 27.02.2004
 (02153146 / CH-320.1.050.617-2)

■ **Spezialtiefbau AG St. Gallen**, in St. Gallen, Ausführung von Spezialtiefbauarbeiten, sowie Arbeiten verwandter Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 03.07.2003, S. 13, Publ. 1064338). Nachdem die Zustimmung des Kantonalen Steueramtes vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
 Tagebuch Nr. 1410 vom 27.02.2004
 (02153150 / CH-320.3.013.750-8)

■ **WM-Garage Hans Rudolf Wittwer**, in Tübach, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte, Einzelirma (SHAB Nr. 202 vom 18.10.1999, S. 7117). Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 60 HRegV. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 1411 vom 27.02.2004
 (02153156 / CH-320.1.003.996-6)

■ **R. Rühig, Sanitär**, in Thayngen, Sanitäre Anlagen, Einzelirma (SHAB Nr. 302 vom 27.12.1988, S. 5252). Domizil neu: Ebringerstrasse 143, 8240 Thayngen.
 Tagebuch Nr. 227 vom 27.02.2004
 (02152922 / CH-290.1.003.747-5)

■ **Stiftung Stipendienfonds ehemaliger Scaphianer**, in Schaffhausen, Scaphianern durch geeignete Zuwendungen das Hochschulstudium zu ermöglichen bzw. Stiftung (SHAB Nr. 251 vom 28.12.1998, S. 8857). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Giger, Jürg, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uhlmann, Jürg, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Dr. Hans Rudolf, von Zuzikon, in Schaffhausen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuar].
 Tagebuch Nr. 228 vom 27.02.2004
 (02152928 / CH-290.7.004.269-5)

■ **Susanne Hirt Buchhaltungen**, bisher in Schaffhausen, Buchhaltungs- und Bürodienste, Einzelirma (SHAB Nr. 210 vom 27.10.2000, S. 7341). Sitz neu: Neuhausen am Rheinfall. Domizil neu: Rhyark / Rheinweg 4, 8200 Schaffhausen.
 Tagebuch Nr. 229 vom 27.02.2004
 (02152934 / CH-290.1.004.309-9)

■ **WOGASY Finanz AG**, in Berlingen, Treuhänderische Investment- und Finanzabwicklung, die Entwicklung, der Aufbau, die Produktion und der weltweite Vertrieb von Spielen und Spielsystemen, Multimedia und Internet-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 06.01.2004, S. 12, Publ. 2058316). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weimer, Axel Gilbert, von Deutschland, in Reulending (D), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagebuch Nr. 230 vom 27.02.2004
 (02152940 / CH-290.3.014.636-9)

■ **Architekturbüro Belletti Georges**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb eines Architekturbüros, Einzelirma (SHAB Nr. 173 vom 28.07.1988, S. 3135). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Belletti, Georges, von Binningen, in Hofstetten-Flüh, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten-Flüh].
 Tagebuch Nr. 1029 vom 27.02.2004
 (02152608 / CH-247.1.000.016-1)

■ **Bau- und Wohngenessenschaft Vier-Jahreszeiten**, in Hofstetten-Flüh, Förderung und Schaffung von preisgünstigen Wohnungen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2001, S. 638). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Troxler, Sandro, von Emmen, in Flüh (Hofstetten-Flüh), Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Flüh]; Troxler, Jacqueline, von Emmen, in Flüh (Hofstetten-Flüh), Vizepräsidentin der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Flüh]; Troxler, Edl, von Emmen, in Flüh (Hofstetten-Flüh), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Flüh].
 Tagebuch Nr. 1030 vom 27.02.2004
 (02152614 / CH-247.5.000.001-7)

■ **Bau-Flex Dettwiler AG**, in Hofstetten-Flüh, Führung eines Unternehmens für Ausführung von Fugendichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2002, S. 15, Publ. 531430). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dettwiler, Andreas, von Basel, in Flüh (Hofstetten-Flüh), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Flüh].
 Tagebuch Nr. 1031 vom 27.02.2004
 (02152620 / CH-247.3.000.016-4)

■ **Meco SA**, in Grenchen, Herstellung von und Handel mit Komponenten der Uhrenbranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 20.05.2003, S. 12, Publ. 997654). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiser, Edgar, von Langenthal, in Brügge, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; Hayek, Georges N., von Meisterschwanden, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Pfeifer, Heinz Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Oberwil bei Zug (Zug), Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1038 vom 27.02.2004
 (02152660 / CH-254.3.000.374-5)

■ **Minicap Technology Investment AG**, in Solothurn, Beteiligung an anderen Gesellschaften des Technologiesektors usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 22.08.2003, S. 12, Publ. 1140420). Statutenänderung: 1.12.2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].
 Tagebuch Nr. 1039 vom 27.02.2004
 (02152666 / CH-260.3.000.541-8)

■ **PREEM AG**, in Nunningen, Handel mit Preus und verwandten Artikeln im Bereich Autozubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2001, S. 9007). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Reinach BL (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2004, S. 4) im Handelsregister des Kantons Solothurn von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 1040 vom 27.02.2004
 (02152672 / CH-280.3.003.174-0)

■ **Personalfürsorge St. Gallen**, in Solothurn, Das historische Sommerhaus mit Park (auf GB Solothurn Nr. 1780) zu erhalten, und in angemessener und den wirtschaftlichen Mitteln entsprechender Weise der Öffentlichkeit zugänglich zu machen usw., Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 10, Publ. 599636). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: de Vigier, Wilhelm A., von Solothurn, in London (GB), Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Strebel, Jean-Claude, von Bättwil, in Solothurn, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Wyss, Dr. Ulrich, von Solothurn, in Wangen bei Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberdorf SO]; Hänggi, Eugen, von Meltingen, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1032 vom 27.02.2004
 (02152626 / CH-260.7.000.066-3)

■ **Bolt Andreas**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb des Restaurants 'Bergmatten', Einzelirma (SHAB Nr. 166 vom 28.08.1990, S. 3459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolt, Andreas, von Nesselau, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1033 vom 27.02.2004
 (02152632 / CH-247.1.000.027-9)

■ **Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr**, in Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3673). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 1034 vom 27.02.2004
 (02152636 / CH-240.3.000.015-4)

■ **Ingenieur-Technik Intaplan AG**, in Solothurn, Kauf, Verkauf und Planung von Produktionsanlagen und Maschinen für Herstellung von Lebensmitteln und deren Verpackung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 908). Firma neu: **Ingenieur-Technik Intaplan AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 06.02.2004 hat der Amtsringspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 1035 vom 27.02.2004
 (02152642 / CH-260.3.000.074-7)

■ **Jura Strassen und Beton AG**, in Solothurn, Uebernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 10, Publ. 689760). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Oberli, Hans-Ulrich, von Rüderswil, in Belp, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kissling, Walter, von Wolfwil, in Winistorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Oensingen].
 Tagebuch Nr. 1036 vom 27.02.2004
 (02152648 / CH-260.3.000.006-7)

■ **K. Blum - Finanz- und Immobilienleistungen**, in Hofstetten-Flüh, Immobilien-Vermittlungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 44 vom 04.03.1999, S. 1443). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Kurt, von Zofingen, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1037 vom 27.02.2004
 (02152654 / CH-247.1.000.393-4)

■ **Personalfürsorge St. Gallen**, in Solothurn, Das historische Sommerhaus mit Park (auf GB Solothurn Nr. 1780) zu erhalten, und in angemessener und den wirtschaftlichen Mitteln entsprechender Weise der Öffentlichkeit zugänglich zu machen usw., Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 10, Publ. 599636). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: de Vigier, Wilhelm A., von Solothurn, in London (GB), Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Strebel, Jean-Claude, von Bättwil, in Solothurn, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Wyss, Dr. Ulrich, von Solothurn, in Wangen bei Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberdorf SO]; Hänggi, Eugen, von Meltingen, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1032 vom 27.02.2004
 (02152626 / CH-260.7.000.066-3)

■ **Bolt Andreas**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb des Restaurants 'Bergmatten', Einzelirma (SHAB Nr. 166 vom 28.08.1990, S. 3459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolt, Andreas, von Nesselau, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1033 vom 27.02.2004
 (02152632 / CH-247.1.000.027-9)

■ **Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr**, in Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3673). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 1034 vom 27.02.2004
 (02152636 / CH-240.3.000.015-4)

■ **Ingenieur-Technik Intaplan AG**, in Solothurn, Kauf, Verkauf und Planung von Produktionsanlagen und Maschinen für Herstellung von Lebensmitteln und deren Verpackung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 908). Firma neu: **Ingenieur-Technik Intaplan AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 06.02.2004 hat der Amtsringspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 1035 vom 27.02.2004
 (02152642 / CH-260.3.000.074-7)

■ **Jura Strassen und Beton AG**, in Solothurn, Uebernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 10, Publ. 689760). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Oberli, Hans-Ulrich, von Rüderswil, in Belp, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kissling, Walter, von Wolfwil, in Winistorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Oensingen].
 Tagebuch Nr. 1036 vom 27.02.2004
 (02152648 / CH-260.3.000.006-7)

■ **K. Blum - Finanz- und Immobilienleistungen**, in Hofstetten-Flüh, Immobilien-Vermittlungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 44 vom 04.03.1999, S. 1443). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Kurt, von Zofingen, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1037 vom 27.02.2004
 (02152654 / CH-247.1.000.393-4)

■ **Personalfürsorge St. Gallen**, in Solothurn, Das historische Sommerhaus mit Park (auf GB Solothurn Nr. 1780) zu erhalten, und in angemessener und den wirtschaftlichen Mitteln entsprechender Weise der Öffentlichkeit zugänglich zu machen usw., Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 10, Publ. 599636). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: de Vigier, Wilhelm A., von Solothurn, in London (GB), Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Strebel, Jean-Claude, von Bättwil, in Solothurn, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Wyss, Dr. Ulrich, von Solothurn, in Wangen bei Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberdorf SO]; Hänggi, Eugen, von Meltingen, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1032 vom 27.02.2004
 (02152626 / CH-260.7.000.066-3)

■ **Bolt Andreas**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb des Restaurants 'Bergmatten', Einzelirma (SHAB Nr. 166 vom 28.08.1990, S. 3459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolt, Andreas, von Nesselau, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1033 vom 27.02.2004
 (02152632 / CH-247.1.000.027-9)

■ **Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr**, in Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3673). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 1034 vom 27.02.2004
 (02152636 / CH-240.3.000.015-4)

■ **Ingenieur-Technik Intaplan AG**, in Solothurn, Kauf, Verkauf und Planung von Produktionsanlagen und Maschinen für Herstellung von Lebensmitteln und deren Verpackung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 908). Firma neu: **Ingenieur-Technik Intaplan AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 06.02.2004 hat der Amtsringspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 1035 vom 27.02.2004
 (02152642 / CH-260.3.000.074-7)

■ **Jura Strassen und Beton AG**, in Solothurn, Uebernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 10, Publ. 689760). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Oberli, Hans-Ulrich, von Rüderswil, in Belp, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kissling, Walter, von Wolfwil, in Winistorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Oensingen].
 Tagebuch Nr. 1036 vom 27.02.2004
 (02152648 / CH-260.3.000.006-7)

■ **K. Blum - Finanz- und Immobilienleistungen**, in Hofstetten-Flüh, Immobilien-Vermittlungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 44 vom 04.03.1999, S. 1443). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Kurt, von Zofingen, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1037 vom 27.02.2004
 (02152654 / CH-247.1.000.393-4)

■ **Personalfürsorge St. Gallen**, in Solothurn, Das historische Sommerhaus mit Park (auf GB Solothurn Nr. 1780) zu erhalten, und in angemessener und den wirtschaftlichen Mitteln entsprechender Weise der Öffentlichkeit zugänglich zu machen usw., Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 10, Publ. 599636). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: de Vigier, Wilhelm A., von Solothurn, in London (GB), Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Strebel, Jean-Claude, von Bättwil, in Solothurn, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Wyss, Dr. Ulrich, von Solothurn, in Wangen bei Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberdorf SO]; Hänggi, Eugen, von Meltingen, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1032 vom 27.02.2004
 (02152626 / CH-260.7.000.066-3)

■ **Bolt Andreas**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb des Restaurants 'Bergmatten', Einzelirma (SHAB Nr. 166 vom 28.08.1990, S. 3459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolt, Andreas, von Nesselau, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1033 vom 27.02.2004
 (02152632 / CH-247.1.000.027-9)

■ **Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr**, in Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3673). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 1034 vom 27.02.2004
 (02152636 / CH-240.3.000.015-4)

■ **Ingenieur-Technik Intaplan AG**, in Solothurn, Kauf, Verkauf und Planung von Produktionsanlagen und Maschinen für Herstellung von Lebensmitteln und deren Verpackung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999, S. 908). Firma neu: **Ingenieur-Technik Intaplan AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 06.02.2004 hat der Amtsringspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 1035 vom 27.02.2004
 (02152642 / CH-260.3.000.074-7)

■ **Jura Strassen und Beton AG**, in Solothurn, Uebernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 10, Publ. 689760). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Oberli, Hans-Ulrich, von Rüderswil, in Belp, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kissling, Walter, von Wolfwil, in Winistorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [gestrichen: Oensingen].
 Tagebuch Nr. 1036 vom 27.02.2004
 (02152648 / CH-260.3.000.006-7)

■ **K. Blum - Finanz- und Immobilienleistungen**, in Hofstetten-Flüh, Immobilien-Vermittlungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 44 vom 04.03.1999, S. 1443). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Kurt, von Zofingen, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1037 vom 27.02.2004
 (02152654 / CH-247.1.000.393-4)

■ **Personalfürsorge St. Gallen**, in Solothurn, Das historische Sommerhaus mit Park (auf GB Solothurn Nr. 1780) zu erhalten, und in angemessener und den wirtschaftlichen Mitteln entsprechender Weise der Öffentlichkeit zugänglich zu machen usw., Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 10, Publ. 599636). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: de Vigier, Wilhelm A., von Solothurn, in London (GB), Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stampfli, Dr. Raoul, von Solothurn, Aeschi SO, in Solothurn, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Strebel, Jean-Claude, von Bättwil, in Solothurn, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Wyss, Dr. Ulrich, von Solothurn, in Wangen bei Olten, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberdorf SO]; Hänggi, Eugen, von Meltingen, in Solothurn, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1032 vom 27.02.2004
 (02152626 / CH-260.7.000.066-3)

■ **Bolt Andreas**, in Hofstetten-Flüh, Betrieb des Restaurants 'Bergmatten', Einzelirma (SHAB Nr. 166 vom 28.08.1990, S. 3459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolt, Andreas, von Nesselau, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hofstetten SO].
 Tagebuch Nr. 1033 vom 27.02.2004
 (02152632 / CH-247.1.000.027-9)

■ **Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr**, in Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3673). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 1034 vom 27.02.2004
 (02152636 / CH-240.3.000.015-4)

■ **Ingenieur-Technik Intaplan AG**, in Solothurn, Kauf, Verkauf und Planung von Produktionsanlagen und Maschinen für Herstellung von Lebensmitteln und deren Verpackung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 09.02.1999,

■ **Magic X Verlags AG**, in Freienbach, Churenstrasse 1608, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten- datum: 26.02.2004. Zweck: Produktion und Herausgabe von Printprodukten sowie Produktion und Verbreitung von multimediale- nen und elektronischen Produkten und Inhalten unter der Marke Magic X und weiteren Marken; kann sich an ähnlichen Unter- nehmen beteiligen, mit solchen fusionieren, Zweignieder- lassungen gründen und Liegenschaften erwerben, verwalten und wieder veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Bleich, Heinz, von Mels, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ruedi Niederhauser, in Winter- thur, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 618 vom 27.02.2004
(02152168 / CH-130.3.009.478-2)

■ **Pfäffikon Investment AG**, in Freienbach, Hafeweg 10, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten- datum: 23.02.2004. Zweck: Beteiligung an anderen Unter- nehmen aller Branchen im In- und Ausland, die Finanzierung von Geschäftsprojekten und von jungen, im Aufbau befindlichen Unter- nehmen und den Erwerb und die Verwertung von Immaterial- eigentümlichkeiten; handelt mit Waren aller Art und erbringt Dienst- und Beratungsleistungen an Unternehmen in den Bereichen Betriebswirtschaft und Unternehmensführung. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch Brief. Eingetragene Personen: Höfliger, Heinz, von Freienbach, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhänder und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 619 vom 27.02.2004
(02152172 / CH-130.3.009.479-8)

■ **Real Estate International AG**, in Freienbach, Hafeweg 10, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten- datum: 23.02.2004. Zweck: Immobiliengeschäfte aller Art im In- und Ausland, insbesondere Kauf, Verkauf, Vermittlung, Verwaltung und Finanzierung von Immobilien, Realisierung von Immobilien- und Bauprojekten, Beratungs- und andere Dienst- leistungen im Zusammenhang mit Immobilien und Immobilien- und Bauprojekten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch Brief. Eingetragene Personen: Höfliger, Heinz, von Freienbach, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhänder und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 620 vom 27.02.2004
(02152176 / CH-130.3.009.480-7)

■ **Roos, Happy Drive**, in Freienbach, Hurdnerwäldli 50, 8808 Pfäffikon SZ, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermietung von Motorfahrzeugen. Eingetragene Personen: Roos, Michael genannt Mike, von Freienbach, in Pfäffikon SZ, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 621 vom 27.02.2004
(02152180 / CH-130.1.009.481-2)

■ **V. Grosch**, in Arth, Bahnhofstrasse 9, 6410 Goldau, Einzel- firma (Neueintragung). Zweck: Beratung bei Ausführung von Bauprojekten. Eingetragene Personen: Grosch, Volker, von Deutschland, in Goldau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 622 vom 27.02.2004
(02152184 / CH-130.1.009.482-8)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Border X GmbH**, in Einsiedeln, Betrieb eines Helikopter- unternehmens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 11.01.1995, S. 2664). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 18) im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 623 vom 27.02.2004
(02152188 / CH-130.0.009.507-8)

■ **Bruno Brusa Bau GmbH**, in Steinen, Betrieb einer Bau- unternehmung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 7 vom 11.01.1995, S. 190). Statutenänderung: 13.02.2004. Firma neu: **stein-alt, antikes Baumaterial GmbH**. Zweck neu: Handel mit antiken und historischem Baumaterial; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Qualifizierte Tat- bestände: [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Kom- manditgesellschaft 'Bruno Brusa & Co., Bauunternehmung', in Steinen, Aktiven und Passiven zum Übernahmepreis von höch- stens Fr. 550'000.- zu übernehmen].
Tagebuch Nr. 624 vom 27.02.2004
(02152192 / CH-130.0.007.383-2)

■ **CTO-Informatik AG**, in Steinen, Entwicklung und Verkauf von Informatiklösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2002, S. 10, Publ. 402710). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Föhn, Josef, von Muotathal, in Schwyz, Prä- sident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Meier-Hof- schmid, Rudolf, von Fischbach, in Steinen, Mitglied, mit Einzel- unterschrift [bisher: Präsident und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 625 vom 27.02.2004
(02152196 / CH-130.0.009.601-7)

■ **Image AG**, in Freienbach, Unternehmensberatung, Akti- engesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 08.04.2003, S. 12, Publ. 940114). Eingetragene Personen neu oder mutierend: We- ber, Christine, von Zürich, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunter-

schrift; Widmer, Herbert, von Obersigenthal und Winterthur, in Remetschwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mit- glied].
Tagebuch Nr. 626 vom 27.02.2004
(02152200 / CH-020.3.001.158-8)

■ **LOG-ARCUS HOLDING AG**, in Freienbach, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06.01.2003, S. 20, Publ. 797514). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ding, Dunja, von Deutschland, in Staufen (D), Direktorin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 627 vom 27.02.2004
(02152204 / CH-130.0.009.354-3)

■ **Mezubag**, in Freienbach, Fabrikation und Bearbeitung von Maschinen und Maschinenteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2002, S. 13, Publ. 671282). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Verifida Revision AG, in Freienbach, Revisionsstelle; Meier, Kurt, von Bühlach, in Wilen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhänder von Flüe AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 628 vom 27.02.2004
(02152208 / CH-130.0.001.290-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 37 vom 24.2.2004, S. 13, publi- zierten TB-Eintrags Nr. 525 vom 18.2.2004. **ONTEQ GmbH**, in Küssnacht SZ, Beratung, Planung, Projektleitung, Analyse, Entwicklung, Forschung, Realisation, Installation und Hosting auf dem Gebiet des gesamten Informatik und EDV-Bereiches. Gesells- chaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 13, Publ. 2138238). Domizil neu: Fänn Ost, Alte Zugerstrasse 14, 6403 Küssnacht SZ.
Tagebuch Nr. 629 vom 27.02.2004
(02152212 / CH-130.4.008.330-1)

■ **Sun International Management AG**, in Wollerau, Er- richtung und Betrieb von Hotels, Kasinos, Restaurants, Freizeit- zentren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2003, S. 12, Publ. 988944). Die Gesellschaft hat am 09.12.2003 beschlossen, den Sitz nach Hamilton, Bermuda, zu verlegen, die Gesellschaft ohne Liquidation dem Recht von Bermuda zu unterstellen und dort unter der Firma 'Sun International Management Limited' weiterzuführen. Die Einhaltung der Vorschriften von Art. 163 Abs. 1 lit. c IPRG ist mit Beschluss des Verwaltungsrates vom 19.02.2004 festgestellt worden. Nachdem die Gläubiger der Sitz- verlegung zugestimmt haben, wird die Firma im Handelsregister des Kantons Schwyz gelöscht.
Tagebuch Nr. 630 vom 27.02.2004
(02152216 / CH-514.3.004.143-4)

■ **UBECon GmbH**, bisher in Uster, Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensberatung Ausbildung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2002, S. 21, Publ. 398216). Gründungsstatuten: 04.02.1999. Statutenänderung: 19.01.2004. Sitz neu: Wollerau. Domizil neu: Verena- strasse 11, 8832 Wollerau. Zweck: Dienstleistungen in den Berei- chen Unternehmensberatung, Ausbildung, Übernahme von Projektleitung und -Mitarbeit sowie Personalvermittlung; kann sich an anderen Unternehmen, die gleichartige oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikations- organ: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halde- mann, Rudolf, von Eggwil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [wie bisher]; Heid, Hans, von Basel, in Uster, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [wie bisher].
Tagebuch Nr. 631 vom 27.02.2004
(02152220 / CH-020.4.019.794-4)

■ **Varimed GmbH**, in Küssnacht SZ, Handel mit paraparha- mazutischen und kosmetischen Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 11, Publ. 1192398). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Risch (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 19) im Handels- register des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 632 vom 27.02.2004
(02152224 / CH-130.0.010.676-1)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Diversa Spezialitäten AG in Liquidation**, in Ingenbohl, Herstellung von und Handel mit Spirituosen, Akti- engesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 10, Publ. 695252). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 633 vom 27.02.2004
(02152228 / CH-130.0.006.628-8)

TG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Die Denkerfabrik, Unternehmensanalysen, Y. Dusch- en**, in Tägerwilen, Waldstrasse 7, 8274 Tägerwilen, Einzel- firma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensanalysen im Bereich Personal und Beratung. Eingetragene Personen: Dusch- en, Yvonne, von Ardez, in Tägerwilen, Inhaberin, mit Einzel- unterschrift; Wetzel, Katinka, deutsche Staatsangehörige, in Mar- burg (DE), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 724 vom 27.02.2004
(02152158 / CH-440.1.016.997-5)

■ **Jube Management Bell**, in Affeltrangen, Kirchstrasse 19, 9562 Märwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Manage- ment und Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Bell,

Haiko, deutscher Staatsangehöriger, in Tuningen (DE), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Jung, Jasmin, von Oberegg, in Märwil (Af- feltrangen), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 725 vom 27.02.2004
(02152162 / CH-440.1.016.998-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Aslantrans AG**, in Rickenbach TG, Gütertransport, Gü- terlagerung sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Waren der Gütertransportbranche. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 79 vom 28.04.2003, S. 14, Publ. 966048), mit Hauptsitz in: Basel. Firma neu: **Aslantrans AG in Liquidation**. Firma Hauptsitz neu: Aslantrans AG in Liquidation. Bemerkungen zum Hauptsitz neu: Die Aslantrans AG, in Basel, wurde durch Konkurs vom 01.04.2003 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 726 vom 27.02.2004
(02152166 / CH-440.9.006.175-3)

■ **Chäs Paradisi GmbH**, bisher in Wangen-Brüttel- sen, Handel mit Lebensmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 22.07.2002, S. 18, Publ. 570132). Statutenänderung: 19.01.2004. Sitz neu: Warth-Weiningen. Domizil neu: Dorfstrasse 17, 8532 Weiningen TG. Zweck: Handel mit Lebensmitteln aller Art; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unter- nehmen erwerben oder errichten, alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, Liegen- schaften, Wertschriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Stammka- pital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nater, Guido, von Kemental, in Männedorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Emigrant GmbH, in Illnau-Effretikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Schmid, Heinz, von Erlinsbach, in Illnau-Ef- fretikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knöpfli, Werner, von Bottighofen, in Weiningen TG (Warth-Weiningen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammein- lage von CHF 11'000.-; Seeholzer, Bruno, von Küssnacht SZ, in Weiningen TG (Warth-Weiningen), Gesellschafter, mit Kollektiv- unterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Vonwyl, Andreas, von Winterthur, in Lindau, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 727 vom 27.02.2004
(02152170 / CH-020.4.025.440-5)

■ **CREDO Personal Service AG**, in Kreuzlingen, Ver- mittlung und Verleih von Arbeitskräften, Verwaltung von Gesells- chaften, Liegenschaften und beweglichen Vermögenswerten aller Art sowie Führung von Sekretariaten und Geschäftsstellen für Unter- nehmen, Verbände und Syndikate. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 112 vom 13.06.2002, S. 10, Publ. 509118), mit Haupt- sitz in: St. Gallen. Firma neu: **CREDO Personal Service AG in Liquidation**. Firma Hauptsitz neu: CREDO Personal Service AG in Liquidation. Bemerkungen zum Hauptsitz neu: Die CREDO Personal Service AG, in St. Gallen, wurde gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 09.08.2002 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 728 vom 27.02.2004
(02152174 / CH-440.9.015.441-0)

■ **Daniel Beerli Transporte**, in Sirnach, Ausführen von Transporten aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 104 vom 03.06.2002, S. 12, Publ. 494144). Über den Inhaber dieser Einzel- firma ist mit Entscheid des Obergerichts des Kantons Thurgau vom 23.02.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 729 vom 27.02.2004
(02152178 / CH-440.1.015.409-3)

■ **E-motion crafts AG**, in Gottlieben, Herstellung, Umbau und Vertrieb von Wasserfahrzeugen aller Art sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Wassersport, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04.09.2001, S. 6852). Ausgeschiedene Perso- nen und erschene Unterschriften: Schlatter, André, von Signau, in Amriswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Perso- nen neu oder mutierend: Martucci, Michele, von Amriswil, in Kesswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gisler & Partner Wirt- schaftsprüfer-Wirtschaftsprüfer, in Bottighofen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 730 vom 27.02.2004
(02152182 / CH-440.3.013.388-3)

■ **Frutta-Nova AG**, in Horn, Handel mit Früchten jeder Art und deren Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01.03.1993, S. 1006). Domizil neu: Tübacherstrasse 10, 9326 Horn. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Huber, Emil, von Kirchberg SG, in Horn, Präsident, mit Einzel- unterschrift; Pfanner, Hans, österreichischer Staatsangehöriger, in Lauterach (A), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Bleisch, An- ton Hugo, von Mels, in Egnach, Mitglied, ohne Zeichnungsbere- chtigung; Pfanner, Egon, österreichischer Staatsangehöriger, in Lauterach (A), mit Einzelunterschrift; Revisuisse Price Water- house AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Elmar, österreichischer Staatsan- gehöriger, in Lauterach (AT), Präsident, mit Einzelunterschrift; Dietrich, Marie-Luise, österreichische Staatsangehörige, in Wol- furt (AT), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lenz, Reinhard, von Uesslingen-Buch, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Möhl, Ernst, von Arbon, in Arbon, Mitglied, ohne Zeichnungsbere- chtigung; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisi- onsstelle.
Tagebuch Nr. 731 vom 27.02.2004
(02152186 / CH-440.3.001.023-7)

■ **hms Holding AG**, in Tägerwilen, Erwerb, Halten, Verwal- ten und Veräusserung sowie generell Handel von und mit Beteilig- ungen, Lizenz- und sonstigen Immaterialgüterrechten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 06.08.2003, S. 10, Publ. 1117084). Ausgeschiedene Personen und erschene Unter- schriften: Gehrig, Rolf, von Attiswil, in Ermatingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutier- end: Knorr, Moritz, deutscher Staatsangehöriger, in Berlinen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ostmann, Heiko, deutscher Staatsangehöriger, in Ermatingen, Mitglied, mit Einzelunter- schrift.
Tagebuch Nr. 732 vom 27.02.2004
(02152190 / CH-440.3.016.471-6)

■ **tec ARCHITECTURE Swiss AG**, in Tägerwilen, Erbrin- gung von Planungs- und Architektur, Projektelevaluations-, ent- wicklungs- und -managementdienstleistungen sowie generell von Dienstleistungen im Bau- und Immobilienbereich usw. Akti- engesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 24.09.2003, S. 11, Publ. 1185298). Ausgeschiedene Personen und erschene Unter- schriften: Gehrig, Rolf, von Attiswil, in Ermatingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutier- end: Knorr, Moritz, deutscher Staatsangehöriger, in Berlinen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ostmann, Heiko, deutscher Staatsangehöriger, in Ermatingen, Mitglied, mit Einzelunter- schrift.
Tagebuch Nr. 733 vom 27.02.2004
(02152194 / CH-440.3.016.576-4)

■ **Terravera AG**, in Arbon, Tüftung und Vermittlung von Warengeschäften, insbesondere in den Sektoren Rohstoffe für die Lebensmittelindustrie, Lebensmittel und Lebensmittel-Zusatz- stoffe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2004, S. 11, Publ. 2104000). Ausgeschiedene Personen und erschene Unter- schriften: Schock, Udo, von Berg TG, in Weinfelden, mit Einzel- prokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kopp, Tho- mas, von Luzern und Ebikon, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Gisela, von Kradolf-Schö- nenberg, in Arbon, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 734 vom 27.02.2004
(02152198 / CH-440.3.016.493-7)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Caprisana AG**, in Hefenhofen, Fabrikation, Handel und Vertrieb von pharmazeutischen Produkten aller Art sowie Verwal- tung von Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.1998, S. 4982). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind ein- gehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 735 vom 27.02.2004
(02152202 / CH-440.3.006.779-0)

TI

Distretto di Leventina (TI)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **NRG SA**, in Giornico, la produzione, l'acquisto, la vendita, il trasporto, la distribuzione e la commercializzazione di energia elettrica e termica prodotta da fonti di ogni genere, Società ana- nima (FUSC no. 237 del 9.12.2003, pagina 11, Publ. 2020696). Statuti modificati: 25.2.2004. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 482'036.-. [fin'ora: capitale azionario liberato per CHF 325'000.-].
Giornale no 25 del 27.02.2004
(02152206 / CH-506.3.000.759-4)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **GARAGE CARRARA DANIELE SAGL**, in Locarno, Via Cantonale 80, Gerra Piano, 6516 Gugnasco, Società a garanzia li- mitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20.02.2004. Scopo: L'esercizio e la gestione di un'officina di riparazione, revisione e manutenzione di veicoli a motore, nonché l'acquisto, la vendita, l'importazione e l'esportazione di veicoli a motore. La società può aprire succursali e filiali in Svizzera ed all'estero e partecipare ad altre imprese similari in Svizzera ed all'estero. La società può in- oltre esercitare tutte le attività commerciali o di altro genere, che sono in relazione con lo scopo societario. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Conferimenti in natura e assunzione di beni: ap- portando dell'attivo e del passivo della ditta individuale 'Garage Car- rara Daniele'. Attivo: CHF 356'276.74. Passivo: CHF 117'340.46. Attivo netto: CHF 238'936.28, accettato per tale importo, di cui CHF 19'000.- computati sul capitale sociale e CHF 219'936.28 un credito. Bilancio di apporto: 01.01.2004. Contratto di apporto: feb- braio 2004. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Car- rara, Daniele, da Gordola, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.- e Carrara, Eliane, da Gordola, in Locarno, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.
Giornale no 186 del 27.02.2004
(02152210 / CH-509.4.007.889-8)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **ACIBAS di Peter Rohner**, in Muraltal, Consultazioni e servizi per nutrizione, ecc. Ditta individuale (FUSC no. 130 del 09. 07. 2002, pagina 14, publ. 550394). La ditta è cancellata, su istanza del titolare, non essendo più assoggettata all'iscrizione (art. 54 ORC).
Giornale no 127 del 27.02.2004
(02152214 / CH-509.1.007.481-0)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **JT YACHTING SAGL**, in Lugano, Via Nizzola 2, 6901 Lugano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18. 2. 2004. Scopo: La compravendita, il noleggio, la gestione di natanti da diporto, yachts, velieri ed altre imbarcazioni, come pure ogni altra attività affine collegata con lo scopo principale. Capitale sociale: CHF 20'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: SEFHROT HOLDING LIMITED, in Harrowfield (GB), socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.--; Cantarelli, Monica, cittadina italiana, in Parma (IT), socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--; Di Cristina, Vanessa, da Winterthur, in Melide, gerente, con firma individuale.
Giornale no 1123 del 27.02.2004
(02152218 / CH-514.4.027.950-3)

■ **LSI La Servizi Informatici SA**, in Rivera, Strada Cantonale, 6802 Rivera, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 2. 2004. Scopo: Il commercio e la prestazione di servizi del settore dell'informatica, l'importazione e l'esportazione di software e di hardware; la consulenza, l'integrazione dei sistemi, l'assistenza generale nel campo informatico, l'elaborazione di dati per conto terzi, l'erogazione di servizi relativi ad internet e/o attraverso internet; la gestione di centri di elaborazione dei dati; la creazione e commercializzazione di programmi applicativi. La produttività nel settore della telematica e delle telecomunicazioni, in particolare la realizzazione, l'assemblaggio, la manutenzione e la vendita di tecnologie, impianti tecnologici, software e hardware; la promozione e la realizzazione di attività produttiva nel settore della telematica, dell'editoria ed affini, comprese le banche dati, dei mezzi di comunicazione di massa, della pubblicità; formazione e consulenza in settori attinenti all'attività della società; servizi di interconnessioni ad internet e servizi tecnici accessori; produzione di manuali e dispense nel campo tecnologico specifico, vendita e noleggio di apparecchiature, mobili e materiali di consumo per l'ufficio. La società può compiere operazioni commerciali, in particolare di import-export e rappresentanza di beni di consumo. Può compiere operazioni industriali, finanziarie e bancarie, ipotecarie ed immobiliari, compresi l'acquisto, la vendita e la premuta di beni immobili e diritti immobiliari. Ricorrere a qualsiasi forma di finanziamento con istituti di credito, banche, società e privati, concedendo le opportune garanzie reali e personali; concedere fidejussioni, avalli e garanzie reali a favore di terzi. Sia in Svizzera che all'estero può assumere partecipazioni in società ed imprese, partecipare a consorzi ed a raggruppamenti di imprese. La società può esercitare tutte le attività connesse con lo scopo sociale, fondare altre società, filiali e succursali. Compatibilmente con la normativa svizzera (LAFE) può acquistare, vendere, locare beni immobili ed in genere compiere ogni e qualsiasi operazione immobiliare, compresa la gestione di immobili propri. Capitale azionario: CHF 100'000.-- Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-- Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Nardella, Michele, da Rivera, in Rivera, amministratore unico, con firma individuale; Maistri, Paola, cittadina italiana, in Varese (IT), con procura individuale; Fiduciaria Poncioni Sagl, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 1124 del 27.02.2004
(02152222 / CH-514.3.027.951-0)

■ **TI ristora Sagl**, in Muzzano, Via Foce 14, 6933 Muzzano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25. 2. 2004. Scopo: L'esercizio, la gestione, l'acquisto, la vendita di qualsiasi tipo di esercizio pubblico, quali in particolare bar, ristoranti e alberghi. L'importazione, l'esportazione, il commercio di generi alimentari e di prodotti gastronomici; l'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la gestione di beni mobili ed immobili. La società potrà aprire magazzini, depositi, negozi e esercitare ogni attività connessa con lo scopo sociale. La società può partecipare ad altre società aventi scopo analogo o consimile. Capitale sociale: CHF 20'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Giudicetti, Guido, da Lostallo, in Pregassona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Vatta-Pedrazzi, Jolanda, da Gerra (Verzasca), in Pregassona, socia, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 1'000.--
Giornale no 1125 del 27.02.2004
(02152226 / CH-514.4.027.952-7)

■ **FC Consulting SA**, in Lugano, la prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 240 del 9. 12. 1999, pagina 8346). Nuova ragione sociale: **FC Consulting SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 26.02.2004.
Giornale no 1133 del 27.02.2004
(02152258 / CH-514.3.006.481-1)

■ **Ficodindia SA**, finora in Ponte Tresa, gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 119 del 22. 6. 2001, pagina 4701). Statuti modificati: 26. 2. 2004. Nuova ragione sociale: **Gestione unificata & partners SA**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Cattedrale 12, 6900 Lugano.
Giornale no 1134 del 27.02.2004
(02152262 / CH-514.3.024.831-3)

■ **GLB Sagl**, in Lugano, commercio di mobili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 250 del 30. 12. 2002, pagina 24, publ. 793066). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Sciol (FUSC del 25.02.2004 no. 38 pag. 9).
Giornale no 1135 del 27.02.2004
(02152266 / CH-514.4.008.868-2)

■ **HSBC Guyerzeller Bank SA, succursale Lugano**, in Lugano, gestione di una banca, Succursale (FUSC no. 186 del 26. 9. 2002, pagina 12, publ. 658342), con sede principale a: Zurigo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Grisanti, Antonio, da Breganzona, in Breganzona, direttore sostituto, con firma collettiva a due solo per la succursale; Passavini, Mauro, cittadino italiano, in Montagnola, vice-direttore, con firma collettiva a due solo per la succursale. Nuove persone iscritte o modifiche: Ancel, Izzet, da Lugano, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due solo per la succursale [finora: vice-direttore]; Cerna, Eddy, da Soubos, in Sorengo, direttore, con firma collettiva a due solo per la

critte o modifiche: Bazzurri nata Brunner, Erica, da Bubikon, Opfikon e Pregassona, in Torricella-Taverne, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--
Giornale no 1126 del 27.02.2004
(02152230 / CH-514.4.008.776-1)

■ **BIJIA-FLOR IMMOBILIARE SA**, in Lugano, lo sviluppo di complessi immobiliari, Società anonima (FUSC no. 54 del 20. 3. 2003, pagina 14, publ. 911566). Nuovo recapito: Via Peri 9E, c/o FINCO TRUST SA, 6900 Lugano.
Giornale no 1127 del 27.02.2004
(02152234 / CH-514.3.027.065-4)

■ **CPI Consulenze Progettazione e Pianificazione-indagini insediative e ambientali SA in liquidazione**, finora in Mezzovico-Vira, attività nel campo dell'edilizia, Società anonima (FUSC no. 21 del 2. 2. 2004, pagina 15, publ. 2099046). Statuti modificati: 6. 2. 2004, 17. 2. 2004. Nuova ragione sociale: **CPI Consulenze Progettazione e Pianificazione-indagini insediative e ambientali SA**. Nuova sede: Capriasca. Nuovo recapito: 6957 Roveredo (Capriasca). La situazione legale è ristabilita quanto al recupero giusta gli art. 88a e 86 ORC. Lo scioglimento è revocato giusta l'art. 86 cpv. 3 ORC. [radiati: La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC]. Nuove persone iscritte o modifiche: Alba Servizi Fiduciari SA, in Lugano, ufficio di revisione; Silvestro, Giuseppe, cittadino italiano, in Roveredo TI, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: vice-presidente e liquidatore]; Rizzi, Ivano, da Onsernone, in Camorino, membro, con firma collettiva a due [finora: membro e liquidatore]; Silvestro N. Calò, Emilia, da Steinen, in Roveredo TI, presidente, con firma collettiva a due [finora: presidente e liquidatore].
Giornale no 1128 del 27.02.2004
(02152238 / CH-514.3.005.005-2)

■ **Davide SA**, in Lugano, acquisizione e gestione di edicole, Società anonima (FUSC no. 24 del 5. 2. 2001, pagina 869). Nuovo recapito: Via Balestra 27, 6900 Lugano.
Giornale no 1129 del 27.02.2004
(02152242 / CH-514.3.024.770-5)

■ **Edimen Sagl**, in Lugano, periodici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 60 del 28. 3. 2003, pagina 14, publ. 926026). Nuove persone iscritte o modifiche: Izzi, Pietro, cittadino italiano, in Figino (Barbengo), direttore, con firma collettiva a due con il gerente e con il procuratore; Sonnwald, Axel, da Lugano, in Cugreggia, con procura collettiva a due con il gerente o con il direttore.
Giornale no 1130 del 27.02.2004
(02152246 / CH-514.4.008.569-4)

■ **Electric Claudio Merlo Lighting Equipment SA**, in Ponte Capriasca, apparecchi tecnici, Società anonima (FUSC no. 19 del 29. 1. 2002, pagina 11, publ. 316758). Statuti modificati: 27. 2. 2004. Nuovo scopo: L'importazione, l'esportazione, la compra, la vendita, la rappresentanza di beni, in particolare di equipaggiamenti tecnici, elettrotecnici, elettronici e cementi i settori illuminotecnico per l'industria e lo spettacolo, audio, video, videoproiezione e tutto quanto destinato alla tecnica congressuale, lo studio, la progettazione, la realizzazione, l'installazione e la manutenzione di impianti per opere pubbliche e private, in relazione agli equipaggiamenti tecnici suddetti. Essa può effettuare operazioni finanziarie, acquistare e vendere beni immobili, è partecipare ad imprese e ditte simili.
Giornale no 1131 del 27.02.2004
(02152250 / CH-514.3.001.449-0)

■ **ELISIO SA**, in Massagno, la partecipazione ad altre società che operano nel campo dell'abbigliamento e degli articoli sportivi, Società anonima (FUSC no. 7 del 13. 1. 2004, pagina 14, publ. 2068560). Nuova ragione sociale: **ELISIO SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 26.02.2004.
Giornale no 1132 del 27.02.2004
(02152254 / CH-514.3.026.535-2)

■ **FC Consulting SA**, in Lugano, la prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 240 del 9. 12. 1999, pagina 8346). Nuova ragione sociale: **FC Consulting SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 26.02.2004.
Giornale no 1133 del 27.02.2004
(02152258 / CH-514.3.006.481-1)

■ **Ficodindia SA**, finora in Ponte Tresa, gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 119 del 22. 6. 2001, pagina 4701). Statuti modificati: 26. 2. 2004. Nuova ragione sociale: **Gestione unificata & partners SA**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Cattedrale 12, 6900 Lugano.
Giornale no 1134 del 27.02.2004
(02152262 / CH-514.3.024.831-3)

■ **GLB Sagl**, in Lugano, commercio di mobili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 250 del 30. 12. 2002, pagina 24, publ. 793066). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Sciol (FUSC del 25.02.2004 no. 38 pag. 9).
Giornale no 1135 del 27.02.2004
(02152266 / CH-514.4.008.868-2)

■ **HSBC Guyerzeller Bank SA, succursale Lugano**, in Lugano, gestione di una banca, Succursale (FUSC no. 186 del 26. 9. 2002, pagina 12, publ. 658342), con sede principale a: Zurigo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Grisanti, Antonio, da Breganzona, in Breganzona, direttore sostituto, con firma collettiva a due solo per la succursale; Passavini, Mauro, cittadino italiano, in Montagnola, vice-direttore, con firma collettiva a due solo per la succursale. Nuove persone iscritte o modifiche: Ancel, Izzet, da Lugano, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due solo per la succursale [finora: vice-direttore]; Cerna, Eddy, da Soubos, in Sorengo, direttore, con firma collettiva a due solo per la

succursale [finora: direttore sostituto]; Ricci, Stefano, da Morbio Inferiore, in Salorino, vice-direttore, con firma collettiva a due solo per la succursale.

Giornale no 1136 del 27.02.2004
(02152270 / CH-514.9.026.562-3)

■ **Ildrosan Sagl**, in Breganzona, l'installazione di impianti sanitari, Società a garanzia limitata (FUSC no. 143 del 25. 7. 2000, pagina 5091). Statuti modificati: 20. 2. 2004, 26. 2. 2004. Persone dimissionarie e firme cancellate: Brundu, Luciano, cittadino italiano, in Breganzona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--. Nuove persone iscritte o modifiche: Brundu, Giorgio, da Breganzona, in Capriasca, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: in Breganzona, con una quota da CHF 10'000.--]; Brundu Andreasi-Bassi, Fernanda, cittadina italiana, in Breganzona, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.
Giornale no 1137 del 27.02.2004
(02152274 / CH-514.4.024.732-1)

■ **Lavallera SA**, in Lugano, compravendita di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 13 del 21. 1. 2004, pagina 13, publ. 2081126). Nuove persone iscritte o modifiche: Taxonlot SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 1138 del 27.02.2004
(02152278 / CH-524.3.000.466-6)

■ **Lido Azzurro SA**, finora in Lugano, compra e vendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 69 del 12. 4. 1999, pagina 2345). Statuti modificati: 27. 2. 2004. Nuova ragione sociale: **Eurass SA**. Nuova sede: Paradiso. Nuovo recapito: Via Bosia 13, 6900 Paradiso. Nuovo scopo: La consulenza assicurativa nel ramo persone, cose e trasporti, l'intermediazione con compagnie di assicurazioni ed assicurati, la gestione di pubbliche relazioni, promozione d'affari e ricerca di clienti. La società potrà acquisire partecipazioni ed erogare prestiti in società similari o con attività anche in altri settori economici. Persone dimissionarie e firme cancellate: Mancarella, Verena, da Caslano, in Montagnola, amministratrice unica, con firma individuale; B & B Revisioni e Consulenze SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Giussani, Enzo, da Lugano, in Gentilino, amministratore unico, con firma individuale; GZ Consulting SA, in Paradiso, ufficio di revisione.
Giornale no 1139 del 27.02.2004
(02152282 / CH-514.3.002.613-8)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 4360 del 20. 8. 2001**, pubblicato nel FUSC no. 163 del 24. 8. 2001 p. 6526. **PHARMACEUTICAL FINE CHEMICALS SA, Lussemburgo, succursale di Lugano**, in Lugano, produzione e commercio di materie prime e prodotti semilavorati per l'industria farmaceutica, Succursale (FUSC no. 163 del 24. 8. 2001, pagina 6526). Nuove persone iscritte o modifiche: Rubinelli, Marco, cittadino italiano, in Paradiso, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 12'000.-- [finora: in Canobbio]; Rubinelli, Ilaria, cittadina italiana, in Paradiso, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 8'000.-- [finora: in Canobbio].
Giornale no 1140 del 27.02.2004
(02152286 / CH-514.9.020.176-7)

■ **R-LINKS Sagl**, in Lugano, consulenza aziendale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 75 del 14. 4. 2000, pagina 2540). Nuove persone iscritte o modifiche: Rubinelli, Marco, cittadino italiano, in Paradiso, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 12'000.-- [finora: in Canobbio]; Rubinelli, Ilaria, cittadina italiana, in Paradiso, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 8'000.-- [finora: in Canobbio].
Giornale no 1141 del 27.02.2004
(02152290 / CH-514.4.024.383-3)

■ **STG Società Fiduciaria Svizzera, succursale di Lugano**, in Lugano, società fiduciaria, Succursale (FUSC no. 33 del 18. 2. 2004, pagina 14, publ. 2128772), con sede principale a: Basilea. Nuove persone iscritte o modifiche: Feuerstein, Dr. Nicola, cittadino del Principato del Liechtenstein e svizzero da Puldera, in Triesenberg (FL), membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due [finora: cittadino del Principato del Liechtenstein].
Giornale no 1142 del 27.02.2004
(02152294 / CH-514.9.025.760-2)

■ **SWISSAUDIO SA**, in Mannno, la ricerca in Svizzera nel settore acustico ed ambientale, Società anonima (FUSC no. 188 del 1. 10. 2003, pagina 11, publ. 1194380). Nuova ragione sociale: **SWISSAUDIO SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 26.02.2004.
Giornale no 1143 del 27.02.2004
(02152298 / CH-514.3.025.501-1)

■ **Technen Engineering SA in liquidazione**, in Lugano, studio di ingegneria civile, Società anonima (FUSC no. 248 del 23. 12. 2002, pagina 16, publ. 788186). Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 1144 del 27.02.2004
(02152302 / CH-514.3.000.348-1)

■ **Techelesta Engineering SA**, in Cadempino, microelettronica, Società anonima (FUSC no. 172 del 6. 9. 2002, pagina 13, publ. 631862). Nuove persone iscritte o modifiche: Di Fazio, Giuseppe Massimiliano, da Bissone, in Bissone, con procura collettiva a due [finora: cittadino italiano].
Giornale no 1145 del 27.02.2004
(02152306 / CH-514.3.003.191-1)

■ **The Body Temple SA**, in Lugano, il commercio, l'importazione e l'esportazione di integratori alimentari sportivi, Società anonima (FUSC no. 43 del 4. 3. 2002, pagina 13, publ. 367516). Nuovo recapito: Riva Albertelli 1, c/o TS Accounting SA, 6900 Lugano.
Giornale no 1146 del 27.02.2004
(02152310 / CH-514.3.024.720-9)

■ **WEB-SET INTERACTIVE SAGL**, in Pregassona, soluzioni innovative nel campo delle nuove tecnologie, Società a garanzia limitata (FUSC no. 221 del 14. 11. 2001, pagina 8962). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Zurigo con la nuova ragione sociale 'Web-set interactive GmbH' (FUSC del 25.02.2004 no. 38 pag. 22).
Giornale no 1147 del 27.02.2004
(02152314 / CH-514.4.025.481-1)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **FISHING PARADISE SA in liquidazione**, in Lugano, import-export di abbigliamento sportivo, Società anonima (FUSC no. 228 del 26. 11. 2003, pagina 11, publ. 2001066). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1148 del 27.02.2004
(02152318 / CH-514.3.007.499-5)

■ **NADA MANAGEMENT ORGANIZATION SA in liquidazione**, in Lugano, servizi amministrativi, Società anonima (FUSC no. 15 del 24. 1. 2003, pagina 14, publ. 829698). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 1149 del 27.02.2004
(02152322 / CH-514.3.004.586-1)

■ **Villalaura SA in liquidazione**, in Lugano, immobiliare, Società anonima (FUSC no. 228 del 26. 11. 2003, pagina 11, publ. 2001076). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1150 del 27.02.2004
(02152326 / CH-514.3.002.864-6)

Distretto di Mendrisio (TI)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **NEWprest SA**, in Coldrerio, collocamento di personale a prestito, Società anonima (FUSC no. 187 del 27. 9. 2002, pagina 14, publ. 660550). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Mendrisio per trasferimento della sede a Roveredo GR (FUSC del 25.02.2004 no. 38 pag. 9).
Giornale no 316 del 27.02.2004
(02152330 / CH-524.3.008.806-5)

■ **Squadra e compasso SA**, finora in Lugano, progettazioni, Società anonima (FUSC no. 95 del 20. 5. 2003, pagina 15, publ. 998326). Statuti originari: 10.12.2002. Statuti modificati: 26. 2. 2004. Nuova sede: Chiasso. Nuovo recapito: Via degli Albri 6, 6830 Chiasso. Scopo: La progettazione e l'esecuzione di opere di qualsivoglia tipo, nonché la gestione, l'amministrazione e la locazione di proprietà immobiliari. La società sarà attiva nel settore edile. Potrà esplicare qualsivoglia attività connessa con lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Abeltino, Ettore, da Chiasso, in Macallo, segretario, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Ormai, Dott. Mario, cittadino italiano, in Lugano, direttore, con firma individuale [come finora]; Recosa - Revisioni e Consulenze SA, in Chiasso, ufficio di revisione [come finora]; Pessina, Fabrizio, da Mendrisio, in Morbio Inferiore, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente, con firma collettiva a due].
Giornale no 317 del 27.02.2004
(02152334 / CH-514.3.026.807-3)

Distretto di Riviera (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Rivaltech SA**, in Biasca, Via Chiasso, 6710 Biasca, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 2. 2004. Scopo: Il commercio, la costruzione e riparazione di valvole, accessori e pezzi di ricambio. La società può aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero e partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero. La società può acquisire, possedere e vendere beni immobili. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo della società. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Jam, Angelo, da Moleno, in Moleno, amministratore unico, con firma individuale; Fausto Scolari, in Prato (Leventina), ufficio di revisione.
Giornale no 35 del 27.02.2004
(02152338 / CH-528.3.001.156-7)

VD

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Atelier DT Sàrl**, a Montreux, Grand-Rue 52. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 février 2004. But: exploitation d'un bureau d'architecture, de construction et d'urbanisme. Apport en nature/reprise de biens selon contrat du 24 février 2004: véhicule pour CHF 22'944, accepté pour prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social, le solde de CHF 2'944 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Farine Alain, de Montfaucon, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature

individuelle, et Binder Blaise, de Genève, sans signature, avec une part de CHF 1'000, tous deux à Montreux. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2000 du 27.02.2004
(02152342 / CH-550.1.038.424-1)

■ **cartouches.ch, François Clot**, à Servion, Aux Prés-du-Chêne. Titulaire: Clot François, de Curtelles, à Servion. Objet: commerce de fournitures et matériel pour la bureautique et l'informatique.
Journal no 2001 du 27.02.2004
(02152346 / CH-550.1.038.425-6)

■ **Les Editions familiales, Claire Chappuis, Jérôme Devoil et Marc Emery**, à Morges, place Dufour 3. Société en nom collectif commencée le 15 février 2004. Associés avec signature collective à deux: Chappuis Claire, de Carrouge (VD), à Tolochenaz, Devoil Jérôme, de Villars-le-Terrier, à Préverenges, et Emery Marc, de Chardonne, à Paris (France). Objet: publication, gestion et promotion des oeuvres musicales de ses auteurs.
Journal no 2002 du 27.02.2004
(02152350 / CH-550.1.038.424-4)

■ **New Form, Séverine Rochat**, à Payerne, route de Moers 39, Centre sportif de la Broye. Titulaire: Rochat Séverine, de l'Abbaye, à Payerne. Objet: exploitation d'un fitness.
Journal no 2003 du 27.02.2004
(02152354 / CH-550.1.038.427-2)

■ **Prestige Watch, Sedlo**, à Lausanne, chemin de Montelly 56. Titulaire: Sedlo Antonio, de Croatie, à Renens. Objet: commerce de montres d'occasion.
Journal no 2005 du 27.02.2004
(02152362 / CH-550.1.038.429-3)

■ **Pétales Rouges, Caroline Chablotz**, à Olignon, Villars-sur-Ollon, route des Hôtels. Titulaire: Chablotz Caroline, de Châteaudoix, à Gryon. Objet: commerce de fleurs.
Journal no 2004 du 27.02.2004
(02152358 / CH-550.1.038.428-8)

■ **Safe Marine Nanotechnologies Sàrl**, à Lutry, La Croix-sur-Lutry, route des Monts-de-Lavaux 496, c/o Matteo Prezzi. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 20 février 2004. But: recherche dans le domaine de la chimie, des nanotechnologies et des matériaux tels que matériaux plastiques, peintures, colles, composites, produits adhésifs métaux, notamment la corrosion en relation avec la mer; fabrication, production et commercialisation de produits y relatifs; prestations de service dans le domaine de la peinture et de la formation de personnel en relation avec le but. Capital social: CHF 40'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Prezzi Luca, d'Italie, à Rome (Italie), avec une part de CHF 22'000, et Prezzi Matteo, d'Italie, à Lutry, avec une part de CHF 18'000. Procuration individuelle est conférée à Prezzi Mario, d'Italie, à Lutry. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2006 du 27.02.2004
(02152366 / CH-550.1.038.430-1)

■ **Solilog, Lionel Gross**, à Mies, rue de la Gare 24, C/Figesta SA. Titulaire: Gross Lionel, de France, à Valley (F). Signature individuelle est conférée à Carroux Yvan, de France, à Lonnexin. Objet: analyse et réalisation de logiciels dans le domaine bancaire et financier et conseils y relatifs.
Journal no 2007 du 27.02.2004
(02152368 / CH-550.1.038.431-6)

■ **Tip Top Auto SA (Tip Top Auto AG) (Tip Top Auto Ltd)**, à Lausanne, avenue de Morges 139. Succursale de Tip Top Auto AG, à Winterthur, société anonyme inscrite au Registre du commerce du canton de Zurich le 13 janvier 2004; dernière publication: FOSC du 16.2.2004, p. 22. But: commerce d'automobiles, moteurs et pièces de rechange pour automobiles, ainsi que d'accessoires y relatifs. La succursale est engagée par la signature individuelle, limitée à la succursale, de Favre Pascal, de Neuchâtel, à Jouxtenis-Mézery, directeur de la succursale, et par la signature collective à deux de Künzle Sandra, de Gossau (SG), à Andwil (SG).
Journal no 2008 du 27.02.2004
(02152372 / CH-550.1.038.432-4)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **Alexandre TIC S.A.**, à Lausanne, conseils et services en matière de recrutement et mise à disposition de personnel; conseils informatiques, assistance comptable, financière, etc. (FOSC du 09.01.2003, p. 24). La signature de Morel Bernard, qui n'est plus administrateur, et Tagini Jean-François est radiée et la procuration de Verbrugge Wim Mark Achiel éteinte. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jaccoud Daniel, de Puidoux, à Lausanne.
Journal no 2009 du 27.02.2004
(02152376 / CH-550.1.005.437-9)

■ **Arthema Travel & Tour Sàrl**, à Lausanne, exploitation d'une agence de voyages (FOSC du 13.11.2003, p. 13). Statuts modifiés le 24 février 2004. Giffo Patrick, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 20'000 à l'associé-gérante de Crousaz Martine, dont la part est portée de CHF 20'000 à CHF 40'000.
Journal no 2010 du 27.02.2004
(02152380 / CH-550.1.035.383-0)

■ **Association BUDDHADHAM**, à Echallens, soutien de la vie religieuse et de l'intégration sociale de ressortissants de la Sud-Est asiatique (FOSC du 25.02.2004, p. 16). Rectificatif. Chanchaleune Thong Chan (et non Chanchaleun Thongkhan) est membre du bureau.
Journal no 2011 du 27.02.2004
(02152384 / CH-660.1.338.998-2)

■ **Autocarrefour Nyon S.A.**, à Nyon, exploitation d'un garage (FOSC du 10.12.1998, p. 8448). Eriébach Charles n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Pasquier Patrick reste seul administrateur et signe désormais individuellement.
Journal no 2012 du 27.02.2004
(02152388 / CH-550.0.111.840-5)

■ **AWD Service Général Economique SA, succursale de Bussigny-près-Lausanne**, à Bussigny-près-Lausanne, conseil et autres services dans le domaine de la constitution et du placement du patrimoine, y compris l'entremise dans les opérations de placement (FOSC du 06.12.2001, p. 9609). Siège principal: Zoug. Weibel Remo est désormais à Vuillens-le-Château.
Journal no 2013 du 27.02.2004
(02152392 / CH-550.0.050.424-9)

■ **Centre agricole d'Yvonand**, à Yvonand, société coopérative (FOSC du 31.05.2002, p. 12). Billaud Christian et Roulier François ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Les administrateurs Anken Frédéric et Tanner Pierre-André sont nommés respectivement président et secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs sans signature: Comamuzs Ferdinand, de Trey, à Villars-Veney, Ferrot Jean-Daniel, de et à Donneloye, et Gavillet Olivier, de Peney-le-Jorat, à Ursins.
Journal no 2014 du 27.02.2004
(02152396 / CH-550.0.164.500-2)

■ **Cité Boisy N. S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 24.01.1985, p. 295). Statuts modifiés le 23 février 2004. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés. Luginbühl Christian n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Leuba Philippe, de Puidoux, à Chexbres. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Pully. Adresse précise: avenue du Théâtre 7, c/o Gérance Robert Crot & Cie S.A.
Journal no 2015 du 27.02.2004
(02152398 / CH-550.0.071.492-8)

■ **Cité Boisy O. S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 09.04.1986, p. 1326). Statuts modifiés le 23 février 2004. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés. Suppression du bureau de Prilly. Luginbühl Christian n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Leuba Philippe, de Puidoux, à Chexbres. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Pully.
Journal no 2016 du 27.02.2004
(02152402 / CH-550.0.071.493-3)

■ **Cité Boisy R. S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 09.04.1986, p. 1326). Statuts modifiés le 23 février 2004. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés. Luginbühl Christian n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Leuba Philippe, de Puidoux, à Chexbres. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Pully.
Journal no 2017 du 27.02.2004
(02152406 / CH-550.0.072.492-1)

■ **Clémenty SA**, à Aubonne, promotion et vente de produits alimentaires (FOSC du 27.12.2001, p. 10224). JPP Services SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Conserve SA, à Genève.
Journal no 2018 du 27.02.2004
(02152410 / CH-550.1.027.963-7)

■ **Crousaz Construction S.A.**, à Aigle, exploitation d'une entreprise de travaux de maçonnerie et de génie civil (FOSC du 18.02.2002, p. 15). L'administrateur Crousaz Alexandre est nommé délégué et continue à signer individuellement.
Journal no 2019 du 27.02.2004
(02152414 / CH-550.0.169.404-8)

■ **DREHER SA**, à Nyon, consultations dans le domaine de la technique et des affaires (FOSC du 06.09.2002, p. 13). Furrer Hans-Jörg est désormais à Mettmenstetten. Procuration collective à deux est conférée à Gueugneau Michèle, de France, à Archamps (France).
Journal no 2020 du 27.02.2004
(02152418 / CH-550.1.007.757-0)

■ **Epalcentre S.A.**, à Epalinges, opérations immobilières (FOSC du 25.02.2004, p. 16). Rectificatif. Nouveau réviseur: Grien Frédéric, de Vallorbe à Epalinges.
Journal no 2021 du 27.02.2004
(02152422 / CH-550.1.020.475-2)

■ **FIDEXPERT SA**, à Montreux, exécution de tout mandat fiduciaire (FOSC du 01.10.2003, p. 12). La procuration de Reinhardt Anne-Lise est éteinte. Signature collective à deux est conférée à Uldry Stéphane, de Pont-en-Ogoz, à Treyvaux, sous-directeur.
Journal no 2022 du 27.02.2004
(02152426 / CH-550.0.079.892-5)

■ **Fondation Colette Mosetti**, à Lausanne, accorder des bourses d'études à des jeunes étudiants musiciens en classe professionnelle, pour leur permettre de parfaire leurs études musicales (FOSC du 20.02.2004, p. 16). Nouvelle adresse: rue de la Grotte 2, c/o Conservatoire de Lausanne.
Journal no 2023 du 27.02.2004
(02152430 / CH-550.0.175.011-2)

■ **Fondation du Centre de Formation et de Développement - Virgile**, à Vevey (FOSC du 07.02.2003, p. 16). Durussel Roland, Favre Lise et Giroud Robert ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Weissbrodt Michel, de et à Monthey, vice-président, de Lattre Antoine, d'Ollon, à La Tour-de-Peilz, Laydu Molinari Sandra, de Leysin, à Montreux et Pottier Claude, de et à Monthey. Signature collective à deux est conférée à de Barman Gaston, de Saint-Maurice, à Corseaux, directeur.
Journal no 2024 du 27.02.2004
(02152434 / CH-550.0.089.672-5)

■ **Fosfor S.A.**, à Epalinges, commercialisation et développement de logiciels informatiques et de matériel dans le domaine de l'éducation (FOSC du 07.07.1993, p. 3537). Sofrom société fiduciaire n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Gespower SA, à Chêne-Bougeries.
Journal no 2025 du 27.02.2004
(02152438 / CH-550.0.084.013-1)

■ **Immunologie SA**, à Saint-Sulpice (VD), toute activité dans le domaine de la psycho-neuro-immunologie (FOSC du 20.02.2003, p. 17). Bauer Marja n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Le président Bauer Jacques reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 2026 du 27.02.2004
(02152442 / CH-550.0.094.173-3)

■ **JRMC & Associés Sàrl**, à Lausanne, conseils et prestations de service aux entreprises, notamment dans le domaine de la gestion des ressources humaines, du recrutement et de la sélection de cadres (FOSC du 21.06.2002, p. 13). Goy Jean-Pierre, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 10'000 à l'associé-gérant Andreae Christophe, de Fleurier, à Lutry.
Journal no 2027 du 27.02.2004
(02152446 / CH-550.1.030.090-0)

■ **Kalfèche Music and Movies S.à r.l.**, à Nyon, production, édition, distribution et promotion d'activités culturelles, notamment celles liées au cinéma et à la musique (FOSC du 10.07.2001, p. 5267). Statuts modifiés le 18 février 2004. Siège transféré à Arzier, route de Saint-Cergues 43. Baumer Benoît, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 1'000 à l'associé-gérant Kalfèche Michel, actuellement à Arzier, dont la part est portée de CHF 49'000 à CHF 50'000.
Journal no 2028 du 27.02.2004
(02152450 / CH-550.1.025.549-9)

■ **LAUPRAL S.A.**, à Givvins, assistance juridique, comptable et financière (FOSC du 17.02.2004, p. 14). Nouvelle adresse: chemin de Châtel-Dessous 2, c/o Joseph Stutz.
Journal no 2029 du 27.02.2004
(02152454 / CH-550.1.018.442-5)

■ **Levi Strauss (Suisse) S.A.**, à Saint-Sulpice (VD), fabrication, assemblage, distribution et commerce de vêtements (FOSC du 03.07.2003, p. 18). La procuration de Stammwitz Reinhard est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Bombelli Guido, de Lopagno, à Bad Soden (Allemagne).
Journal no 2030 du 27.02.2004
(02152460 / CH-550.0.078.452-2)

■ **netair Sàrl**, à Belmont-sur-Lausanne, étude, réalisation et exploitation de réseaux informatiques sans fils (FOSC du 15.04.2003, p. 13). Dissolution: 19 février 2004. La liquidation est opérée sous la raison sociale **netair Sàrl en liquidation** par l'associé-gérant Winkler Patrick, liquidateur avec signature individuelle.
Journal no 2031 du 27.02.2004
(02152466 / CH-550.1.033.954-0)

■ **Nouvelle Chaillot Bouchons SA**, à Allaman, importation, préparation et commercialisation de bouchons de liège (FOSC du 24.02.2004, p. 16). Statuts modifiés le 11 février 2004. Nouvelle raison sociale: **Chaillot Bouchons SA**. Hubertus Ludwig n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Chaillot Madeleine, de Satigny, à Bagnes, présidente, et Druz Marc-Antoine, d'Anières, à Pully.
Journal no 2032 du 27.02.2004
(02152470 / CH-550.1.037.877-5)

■ **Parella S.A. en liquidation**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 19.12.2003, p. 19). Frel & Mandaco S.A. n'est plus réviseur.
Journal no 2033 du 27.02.2004
(02152476 / CH-550.0.077.874-4)

■ **Procurement & Engineering, Kouninef**, à Prilly, commerce de matériel électrique (FOSC du 11.12.2002, p. 14). Rectificatif. Raison de commerce exacte: **Procurement & Engineering, Kouninef** (en non Procurement & Engineering, Kouninef comme publié).
Journal no 2034 du 27.02.2004
(02152482 / CH-550.1.032.248-8)

■ **Rhicon Currency Management**, à Lausanne, services aux sociétés étrangères Rhicon Currency Management ou à toute autre société (FOSC du 17.06.2003, p. 14). Erb Michel et Schlaeppli Jean-Luc ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le président Brandon Christopher reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 2035 du 27.02.2004
(02152494 / CH-550.1.034.470-6)

■ **Régicôte S.A.**, à Nyon, exploitation d'une régie immobilière (FOSC du 07.11.2002, p. 11). Locatelli Jacques n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Lesresche François, de Ballaigues, à Aubonne, secrétaire, avec signature collective à deux.
Journal no 2035 du 27.02.2004
(02152488 / CH-550.0.106.848-4)

■ **SOCIETE ANONYME DECOR HEYTENS, à Wavre (Belgique), succursale d'Etoy**, à Etoy, commerce et représentation d'articles d'ameublement ou de décoration intérieure et extérieure (FOSC du 24.02.2004, p. 16). Société anonyme avec siège principal à Wavre (Belgique). Rectificatif. Lherissey Ludovic est de France (et non de Belgique, comme publié).
Journal no 2037 du 27.02.2004
(02152500 / CH-020.9.001.757-4)

■ **Société de laiterie et d'agriculture 'La Centrale' d'Etoy**, à Etoy, société coopérative (FOSC du 09.11.1989, p. 4556). Magnollay Francis, Corthay Henri, tous deux dont la sig-

nature est radiée, Corthay Jean-Pierre et Urfer René, inscrits sans signature, ne sont plus administrateurs. Le vice-président Buchet Christian est nommé président; avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs: Corthay Roland, de et à Etoy, vice-président, sans signature, et Urfer Pierre-Eric, de Thiercheren, à Etoy, secrétaire avec signature collective à deux.
Journal no 2038 du 27.02.2004
(02152506 / CH-550.0.170.254-8)

■ **Société immobilière du Vieux Moutier S.A.**, à Le Lieu (FOSC du 08.10.2002, p. 14). Fiduciaire Fidoc et partenaires S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDUCIAIRE VELEDAS LAUSANNE S.A., à Lausanne.
Journal no 2039 du 27.02.2004
(02152512 / CH-550.1.023.876-0)

■ **Tavelli et Bruno S.A.**, à Nyon, acquisition et gestion de participations (FOSC du 20.11.2002, p. 15). Furrer Hans-Jörg est désormais à Mettmenstetten. Procuration collective à deux est conférée à Gueugneau Michèle, de France, à Archamps (France).
Journal no 2040 du 27.02.2004
(02152518 / CH-550.1.011.367-1)

■ **Trans-Natura S.A.**, à Aigle, achat, vente, exploitation et gestion de restaurants et cabarets (FOSC du 17.12.2003, p. 17). SM fiduciaire S.A. (actuellement sous la raison sociale FGC Finance, Gestion & Conseils SA) n'est plus réviseur.
Journal no 2041 du 27.02.2004
(02152524 / CH-550.0.094.033-4)

■ **Vogue haute coiffure**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 30.03.1978, p. 963). Nouvelle adresse: avenue Villamont 19. Ducrey Raymond n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bonnefin Marc, du Royaume-Uni, à Pully, président, Bonnefin Aparisi Elena, de et à Pully, vice-présidente, et Mattenberger Patrick, de Birr, au Mont-sur-Lausanne. Nouveau réviseur: Maximilian Brosi, au Mont-sur-Lausanne.
Journal no 2042 du 27.02.2004
(02152530 / CH-550.0.076.397-4)

■ **Weiss & Appetito S.A. Payerne**, à Payerne, exploitation d'une entreprise de construction, travaux publics et génie civil (FOSC du 16.10.2002, p. 14). Nouvelle adresse: Grand-Rue 60, c/o Fabien Kolly. Horisberger Fred n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 2043 du 27.02.2004
(02152536 / CH-550.0.088.038-4)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Boutique Coco-in, Y. B. Cochard**, à Lutry, commerce de chaussures et sacs (FOSC du 16.08.1988, p. 3392). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 2044 du 27.02.2004
(02152542 / CH-550.0.044.084-0)

■ **Ekrém Yaman**, à Préverenges, importation de lustres et de vêtements de cuir (FOSC du 22.10.1987, p. 4126). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 2045 du 27.02.2004
(02152548 / CH-550.0.040.724-3)

■ **Liliane et Mario Gentilini**, à Grandson, société en nom collectif, exploitation d'un hôtel, café et restaurant, à l'enseigne 'Hôtel du Lac' (FOSC du 19.09.1994, p. 5190). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 2046 du 27.02.2004
(02152554 / CH-550.0.177.878-5)

■ **Mados Systems Riviera, J. R. Nigg**, à Veytaux, organisation et location de modules de stockage d'archives (FOSC du 24.07.2003, p. 15). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 2047 du 27.02.2004
(02152560 / CH-550.1.035.311-4)

VS

Mutationen
Mutazioni

■ **ICS Innovative Coiffeur Computer Systeme GmbH**, bisher in Bremgarten AG, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 64 vom 01. 04. 1999, S. 2163). Statutenänderung: 25. 02. 2004. Firma neu: **ICS Innovative Computer Systeme GmbH**. Sitz neu: Reckingen VS. Domizil neu: Millerbühne, 3998 Reckingen VS. Zweck neu: Handel und Schulung, Import und Export von Hardware und Software. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschaft erfolgen brieflich. Ausgeschiedene Personen und Erlöschene Unterschriften: Kreischer, Peter, deutscher STA, in Nürnberg (D), Gesellschafter, mit Einzelprokura, mit einer Stammmeinung von CHF 11'000.-; Müller, Jwan, von Bremgarten AG, in Hermettschwil-Staffeln, Gesellschafter, mit Einzelprokura, mit einer Stammmeinung von CHF 4'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Kurt, von Bremgarten AG, in Bremgarten AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammmeinung von CHF 20'000.- [bisher: in Muri AG, mit einer Stammmeinung von CHF 5'000.-]. Tagebuch Nr. 247 vom 27.02.2004
(02152568 / CH-400.4.020.374-1)

Löschungen

 Radiations
 Cancellazioni

■ **Carrosserie Charly Henzen**, in Salgesch, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 20.07.1983, S. 2530). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 248 vom 27.02.2004
 (01252574 / CH-600.1.003.850-3)

■ **Reinigungsunternehmen A-Z, Holzer-Clausen Silvia**, in Brig-Glis, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 11.11.1993, S. 5930). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 249 vom 27.02.2004
 (01252580 / CH-600.1.001.535-2)

Bas-Valais (VS)

Neueintragen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **Meier Najwa Sàrl**, à Champéry, Route de Rumièr, 1874 Champéry, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 21.02.2004. But: toutes activités liées aux travaux d'interprète, de traduction; courtage et conseil pour la location et l'aveinte dans le domaine immobilier; toutes opérations convergentes à ses buts. Capital social: CHF 20'000.- Organe de publication: FOSC et Bulletin Officiel du Canton du Valais. Capital social entièrement libéré. Versements supplémentaires aux conditions de l'art. 803 CO: au maximum CHF 1'000.- par associé. Personnes inscrites: Meier né Gédéon, Najwa, de Lommiswil, à Champéry, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.-; Meier, Laurent, de Lommiswil, à Champéry, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.-.
 Journal no 289 du 27.02.2004
 (01252586 / CH-621.4.006.887-7)

Mutations

 Mutations
 Mutazioni

■ **Brigitte Rüfenacht**, à Martigny, fabrication et vente par correspondance de vêtements et confections pour dames et enfants, raison individuelle (FOSC du 19.11.1985, p. 4347). Nouvelle adresse: Rue Châble-Bet 22, 1920 Martigny. Nouvel objet de l'entreprise: fabrication et vente par correspondance de vêtements de sport et confection pour dames et enfants sous l'enseigne "B.R. Le Look Montagne".
 Journal no 290 du 27.02.2004
 (01252592 / CH-621.1.004.272-5)

■ **Buehler Engineering SA**, à Monthey, bureau d'ingénieurs et d'études de projets, de développements, etc. (FOSC no 35 du 20.02.2004, p. 17, pub. 2132364). Nouvelle adresse: Boufferrand, 1874 Monthey. Personne et signature radiée: Jordan, Michel, de Massongex, à Monthey, membre, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Rogivue, Jean-Marc, de Essert (VD), à Choëx (Monthey), administrateur unique, avec signature individuelle (précédemment président, avec signature collective à deux); Salvi, Michel, de Bagnes, à Monthey, directeur, avec signature collective à deux avec un administrateur Journal no 291 du 27.02.2004
 (01252598 / CH-621.3.000.164-3)

■ **Evolution 5 S à r.l.**, précédé(e) à Lausanne, société à responsabilité limitée (FOSC no 58 du 24.03.1999, p. 1922). Statuts initiaux du 09.02.2004. Modification des statuts: 9.02.2004. Nouveau siège: Monthey. Nouvelle adresse: Route des Aunaires 15C, 1870 Monthey. But: courtage, achat, location et vente dans le domaine immobilier. Capital social: CHF 20'000.-. Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Inscription ou modification de personnes: Schaffer, Maria Anna, citoyenne autrichienne, à Monthey, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.- [précédemment à Lausanne]; Rossier, Nathalie, citoyenne italienne, à Bramos (Sion), associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.- [précédemment à Nendaz].
 Journal no 292 du 27.02.2004
 (01252604 / CH-500.0.166.952-1)

■ **Hôtel du Parc SA Martigny**, à Martigny, exploitation d'un hôtel-restauration, ainsi que des locaux et installations y relatifs (FOSC no 209 du 29.10.2002, p. 15, pub. 705210). Inscription ou modification de personnes: Nussbaum, Albert, de Fribourg et Oberägeri, à Ependes FR, administrateur, avec signature collective à deux.
 Journal no 293 du 27.02.2004
 (01252610 / CH-621.3.002.344-3)

■ **POINT SUD Sàrl**, à Val-d'Illiez, conception, construction et exploitation de parcs de loisirs, etc. (FOSC no 49 du 09.03.2000, p. 1624). Modification des statuts: 4.02.2004. Personnes et signatures radiées: Moraga, Alexandre, de Conthey et Vétroz, à Carrugue VD, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5'000.-; Crovisier, Catherine Elisabeth, de Montfaucon, à Val-d'Illiez, associée et gérante, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5'000.-; Battilana, François, de Poschiavo, à Bex, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5'000.-. Inscription ou modification de personnes: Bonzon, Bernard Francis, de Ormont-Dessous, à Ollon, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 5'000.- [précédemment associé et gérant, avec signature collective à deux]; Gex-Pabry, Jean Gabriel, de Val-d'Illiez, à Val-d'Illiez, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 20'000.- [précédemment: avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 5'000.-].
 Journal no 294 du 27.02.2004
 (01252616 / CH-621.4.005.578-3)

ZG
Neueintragen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **AGROSHOP GmbH**, Sitz: Baar, Domizil: Obereuhofstrasse 5, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 25.02.2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere landwirtschaftlichen Produkten sowie Dienstleistungen der Lebensmittelbranche; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Moser, Peter, Heimat: Mels, Zofingen, in Zofingen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000.; Schwarz, Peter Paul, Heimat: Zürich, in Zürich, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000.
 Tagebuch Nr. 2199 vom 27.02.2004
 (01252510 / CH-170.4.004.751-5)

■ **Asian Shop Take away Chai**, Sitz: Baar, Domizil: Zugerstrasse 69, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kauf und Verkauf von asiatischen Lebensmitteln und Alkohol sowie Betriebe eines Take away-Ladens. Eingetragene Personen: Chai, Lily, Heimat: Schaffhausen, in Cham, Inhaberin mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 2166 vom 27.02.2004
 (01252364 / CH-170.1.005.897-0)

■ **CONTEG INTERNATIONAL AG (CONTEG INTERNATIONAL SA) (CONTEG INTERNATIONAL LTD)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Onyx Trust Services AG, Baarerstrasse 8, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 25.02.2004. Zweck: Internationaler Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten der weltweit tätigen Conteg Gruppe, Erwerb, dauernde Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Planungs-, Koordinations-, Finanzierungs-, Beratungs- und Managementaufgaben; kann Patente, Lizenzen, Immaterialgüterrechte, Know-how sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lütken, Jana, Heimat: Dänemark, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Wallenfels, Jan, Heimat: Tschechische Republik, in Prag (CZ), Direktor mit Einzelunterschrift; Bühler Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 2200 vom 27.02.2004
 (01252516 / CH-170.3.027.044-1)

■ **EPIC Oil and Gas Holding AG (EPIC Oil and Gas Holding Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Lichtsteiner Rechtsanwälte, Baarerstrasse 10, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 26.02.2004. Zweck: Erwerb und Halten von Beteiligungen an Gesellschaften in der Öl- und Gasindustrie sowie verwandten Industrien inklusive Erforschungs-, Produktions-, Handels-, Transport-, Forschung- und Entwicklungsindustrie; kann Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen sowie sich an anderen Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100'000 Namenaktien zu CHF 1. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lichtsteiner, Urs, Heimat: Luzern, Neuenkirch, in Kriens, Mitglied mit Einzelunterschrift; Testatoris AG, in Luzern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 2159 vom 27.02.2004
 (01252336 / CH-170.3.027.041-7)

■ **Notter Engineering GmbH**, Sitz: Baar, Domizil: Baarstrasse, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 25.02.2004. Zweck: Erbringung von Informatik-Dienstleistungen wie Software Engineering, Beratung, Konzeption, ganzheitliche Projektentwicklung und Produktentwicklung, Schulung, Handel mit und Vertrieb von Soft- und Hardware; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Vertretungen übernehmen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Notter, Gertrud, Heimat: Niederurnen, Hendschken, in Steinhausen, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 5'000.; Notter, Beat, Heimat: Niederurnen, in Steinhausen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000.
 Tagebuch Nr. 2151 vom 27.02.2004
 (01252304 / CH-170.4.004.750-7)

■ **Off Jet AG (Off Jet Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Nick & Inichen, Gotthardstrasse 3, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 25.02.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen der Passagiertransporte, insbesondere Flugtransporte, Sportsponsoring und Promotion; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen betreiben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Aktienkapital: CHF 500'000, Lieberung: CHF 500'000, 50'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Counselnet, in Zug, Revisionsstelle; Inichen, Armand, Heimat: Eglisau, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 2201 vom 27.02.2004
 (01252522 / CH-170.3.027.045-6)

■ **Thunderstorm AG**, Sitz: Baar, Domizil: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 20.02.2004, 25.02.2004. Zweck: Handel mit sowie Ex- und Import von elektronischen Bauteilen und Geräten, Televisions- und Filmproduktionen aller Art, Organisation von Events in Kultur, Sport, Entertainment und sonstigen Bereichen, Arbeitsvermittlung, Leasing und Vermietung von Immobilien und Fahrgestellen, einschliesslich Luft-, Wasser- und Landfahrzeugen aller Art, auch Segel- und Motoryachten sowie Cargo Vessels, Helikopter und

ballistischen Fluggeräten, Satelliten, Verwertung von Urheber-, Medien- und Lizenzrechten, Transfer von Sportlern und Künstlern, Calling-Cards und Mobil- und Festnetz-Telekommunikations- und Internetanwendungen, Reisevermittlungen und -veranstaltungen weltweit, Verlagstätigkeit für elektronische und Printmedien, Versteigerungen und Gutachten, Bauartigkeit und -experten, Vertrieb von Medikamenten, Vermittlung von Grundstücken sowie damit in Verbindung stehende Beratung, Softwareentwicklungen und -anwendungen, Wirtschafts- und sonstige Auskünfte sowie Sicherheitsdienstleistungen, Begleitung und Bewachung. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100'000 Inhaberaktien zu CHF 1. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Idnizi, Safer, Heimat: Dübendorf, in Wallisellen, Mitglied mit Einzelunterschrift; TAXBARGAIN AG, in Zürich, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 2174 vom 27.02.2004
 (01252394 / CH-170.3.027.034-3)

■ **URAL INTERNATIONAL AG (URAL INTERNATIONAL SA) (URAL INTERNATIONAL LTD)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o AFL Treuhänder und Revisions AG, Gartenstrasse 2, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 26.01.2004. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Rohstoffen aller Art und Gütern für eigene und fremde Rechnung; kann solche Geschäfte vermitteln, Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Vermögensanlagen anderer Art tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dastghib, Seyed Abdollah, Heimat: Iran, in Tehran (IR), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bihler, Andreas R., Heimat: Zürich, Basel, in Wollerau, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schilling, Rolf, Heimat: Hornussen, in Freienbach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; AFL Treuhänder und Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 2180 vom 27.02.2004
 (01252416 / CH-170.3.027.043-0)

■ **Wiezorek Consulting**, Sitz: Steinhäusern, Domizil: Industriestrasse 9, 6312 Steinhäusern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Vertrieb von Telekommunikations- und Informatikdienstleistungen. Eingetragene Personen: Wiezorek, Peter Günter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Steinhäusern, Inhaber mit Einzelunterschrift; Burkhard, Barbara, Heimat: Basel, in Steinhäusern, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 2157 vom 27.02.2004
 (01252328 / CH-170.1.005.896-5)

Mutations

 Mutations
 Mutazioni

■ **Asconova AG**, Sitz: Zug, Unternehmensberatung und -planung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 09.04.2003, S. 17, Id. 942532). Eingetragene Personen Geändert: Widmer, Herbert, Heimat: Obersiggenthal, Winterthur, in Remetschwil, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Weber, Christine, Heimat: Zürich, Wetzikon ZH, in Horgen, Mitglied mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 2165 vom 27.02.2004
 (01252360 / CH-020.3.900.251-1)

■ **AWD Allgemeiner Wirtschaftsdienst AG (AWD Servizio Economico Generale SA) (AWD Servizio Economico Generale SA)**, Sitz: Zug, Erbringung von Beratungs- und anderen Dienstleistungen im Bereich der Vermögensbildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2004, S. 15, Id. 2085186). Eingetragene Personen Geändert: Abegglen, Peter, Heimat: Iseltwald, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Anstalt]; Schaltegger, Stefan, Heimat: Amlikon-Bissegge, in Wädenswil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Flurlingen]; Bonifazi, Andreas, Heimat: Mon, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Thalwil]; Gelösch: [Germersdorf, Ivana, Heimat: Neuenhof, in Mändorf, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].
 Tagebuch Nr. 2150 vom 27.02.2004
 (01252300 / CH-170.3.017.920-5)

■ **Bau-Online-Service Genossenschaft**, Sitz: Zug, Zurverfügungstellung eines geeigneten Telekommunikationsnetzes, Genossenschaft (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 17, Id. 761866). Firma Neu: **Bau-Online-Service Genossenschaft in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung. Generalsammlung vom 25.02.2004. Eingetragene Personen Geändert: Hauser, Rudolf C., Heimat: Russikon, in Feldmeilen, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
 Tagebuch Nr. 2146 vom 27.02.2004
 (01252284 / CH-170.5.000.190-9)

■ **Buzrun GmbH**, Sitz: Baar, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Verkauf und Vermietung von hochwertigen Sportgeräten, GmbH (SHAB Nr. 26 vom 10.02.2003, S. 17, Id. 853976). Firma Neu: **Buzrun GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation; Konkursöffnung vom 10.02.2004.
 Tagebuch Nr. 2176 vom 27.02.2004
 (01252400 / CH-170.4.004.132-2)

■ **Carglass Luxembourg S.à.r.l., Bertrange, Zweigniederlassung Zug (Carglass Luxembourg S.à.r.l., Bertrange, Zug branch)**, Sitz: Zug, Aktivitäten im Bereich Lizenzen und Finanzen der Belron Gruppe, Zweigniederlassung einer Société à responsabilité limitée mit Hauptsitz bisher in Bertrange (Luxemburg) (SHAB Nr. 234 vom 04.12.2003, S. 18, Id. 2012506). Firma Neu: **Carglass Luxembourg S.à.r.l., Luxembourg, Zweigniederlassung Zug** [Übersetzungen der Firma Neu: **Carglass Luxembourg S.à.r.l., Luxembourg, Zug branch**] Gelösch: [(Carglass Luxembourg

S.à.r.l., Bertrange, Zug branch)]. Angaben zum Hauptsitz: Sitz Geändert: Luxemburg (Luxemburg) [bisher: Bertrange (Luxemburg)].
 Tagebuch Nr. 2182 vom 27.02.2004
 (01252424 / CH-170.9.000.647-3)

■ **Chuan Li Immobilien AG**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2085). Eingetragene Personen Neu: FIDUREVA Revision GmbH, in Uitikon, Revisionsstelle. Gelösch: [Fidureva GmbH, in Zug, Revisionsstelle].
 Tagebuch Nr. 2195 vom 27.02.2004
 (01252486 / CH-170.3.022.235-1)

■ **Chuan Li Liegenschaften AG**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2085). Eingetragene Personen Neu: FIDUREVA Revision GmbH, in Uitikon, Revisionsstelle. Gelösch: [Fidureva GmbH, in Zug, Revisionsstelle].
 Tagebuch Nr. 2196 vom 27.02.2004
 (01252492 / CH-170.3.023.071-0)

■ **Consulting & Sales Management Karl Schneebeli**, Sitz: Menzingen, Beratung und Unterstützung im Bereich Marketing und Verkauf von Haushalt-, Garten- und Wellnessprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 15.12.2003, S. 18, Id. 2028636). Nachtrag: Domizil Neu: Industriestrasse 4a, 6313 Menzingen.
 Tagebuch Nr. 2178 vom 27.02.2004
 (01252408 / CH-170.1.005.558-1)

■ **Credit Suisse Group PE Holding**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27.02.2003, S. 28, Id. 2053054). Eingetragene Personen Neu: Hubler, Katrin, Heimat: Bätterkinden, in Uster, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 2161 vom 27.02.2004
 (01252344 / CH-270.3.000.144-9)

■ **CSFB IGP**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05.06.2003, S. 13, Id. 1020808). Eingetragene Personen Geändert: Lohsen, Kenneth, Heimat: Vereinigte Staaten, in New York (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Finn, Brian, Heimat: Vereinigte Staaten, in New York (US), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reicke, Agnes, Heimat: Basel, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hubler, Katrin, Heimat: Bätterkinden, in Uster, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Häfli, Martin, Heimat: Reintau, Erlinsbach, in Aarau, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
 Tagebuch Nr. 2193 vom 27.02.2004
 (01252474 / CH-170.3.018.263-6)

■ **CSFB LP Holding**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05.06.2003, S. 13, Id. 1020808). Eingetragene Personen Geändert: Lohsen, Kenneth, Heimat: Vereinigte Staaten, in New York (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Finn, Brian, Heimat: Vereinigte Staaten, in New York (US), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reicke, Agnes, Heimat: Basel, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hubler, Katrin, Heimat: Bätterkinden, in Uster, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Häfli, Martin, Heimat: Reintau, Erlinsbach, in Aarau, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
 Tagebuch Nr. 2194 vom 27.02.2004
 (01252480 / CH-170.3.018.418-7)

■ **E.C. Robins Switzerland GmbH (E.C. Robins Switzerland Ltd. liab. Co)**, Sitz: Steinhäusern, Vornormlich im Gebiet der Schweiz Entwicklung, Vertrieb, Import und Export von Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 164 vom 27.08.2002, S. 14, Id. 615992). Eingetragene Personen Geändert: Russ, Rolf, Heimat: Engelberg, in Cham, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Neu: Wagner, Daniel, Heimat: Oberbüren, in Buchrain, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Frener, Roland, Heimat: Luzern, in Luzern, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; Wyss, Beat, Heimat: Hubersdorf, in Remetschwil, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagebuch Nr. 2153 vom 27.02.2004
 (01252312 / CH-170.4.002.665-1)

■ **EOL Holding AG**, Sitz: [bisher: Zug], Erwerb, Halten und Verkauf von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 16, Id. 897200). Statutenänderung: 25.02.2004. Firma Neu: **SwissRenewable AG**. Sitz: Neu: Hünenberg. Zweck Neu: Chamerstrasse 44, 6331 Hünenberg. Neu: Produktion und Lieferung von und Handel mit erneuerbarer Energie auf dem Gebiet der Schweiz sowie Erbringen von Beratungsdienstleistungen auf dem Gebiet der erneuerbaren Energie und der Planung, dem Bau und Betrieb, Erwerb und Verkauf von energieerzeugenden Anlagen; kann Patente, Lizenzen und Herstellungserfahrungen erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, jegliche Art von Geschäften finanzieren und fördern, Grundstücke erwerben und veräussern, Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Geändert: CHF 250'000, Lieberung: CHF 250'000, 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500 [bisher: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: van Trigt, Paul Christian, Heimat: Niederlande, in Baden, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwaller, Jürg E., Heimat: Oberdorf SO, in Buttscholz, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Allmen AG, Treuhändergesellschaft, in Hünenberg, Revisionsstelle. Gelösch: [Blattmann, Albert, Heimat: Oberägeri, in Allenswilen, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Alta Group AG, in Zug, Revisionsstelle].
 Tagebuch Nr. 2183 vom 27.02.2004
 (01252428 / CH-170.3.026.186-4)

■ **Immoswiss Inter AG**, Sitz: Zug, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von gewerblich genutzten Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24.12.2003, S. 24, Id. 2047424). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Success AG, in Thalwil, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2169 vom 27.02.2004
(02152374 / CH-170.3.026.627-7)

■ **Immoswiss Invest AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 17.10.2003, S. 15, Id. 1218512). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Success AG, in Thalwil, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2168 vom 27.02.2004
(02152370 / CH-170.3.026.342-1)

■ **Inno-Invest Holding AG**, Sitz: Zug, Halten, Erwerb und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 18.12.2003, S. 17, Id. 2037820). Eingetragene Personen Gelösch: [Plett, Gregor, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Huningue (FR), Direktor mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2149 vom 27.02.2004
(02152296 / CH-170.3.026.813-4)

■ **InnoGEL AG**, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von sowie Handel mit Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.2002, S. 17, Id. 576874). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 10, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 2148 vom 27.02.2004
(02152292 / CH-170.3.026.711-5)

■ **ISE-Hospitality AG (ISE-Hospitality Ltd)**, Sitz: Zug, Betreiben von weltweitem Sportmarketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26.08.2003, S. 13, Id. 1143960). Statutenänderung: 19.12.2003. Domizil Neu: Baarenstrasse 63, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Taylor, George Alan, Heimat: Niederlande, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Höhn, Dr. Jakob, Heimat: Hürzli, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Takahashi, Haruyuki, Heimat: Japan, in Tokio (JP), Präsident ohne Zeichnungsberechtigung; Sigüier, Bertrand Etienne, Heimat: Frankreich, in Paris (FR), Vize-Präsident ohne Zeichnungsberechtigung; Lambert, Jacques, Heimat: Frankreich, in Paris (FR), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei; Steinbrecher, Hank, Heimat: Vereinigte Staaten, in Glen Ellyn (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei; Collioud, Alfred, Heim: Rolle, in Küsnacht ZH, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Köfer, Roland C., Heim: Zürich, Lengnau AG, in Hagedorn, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rickenbach, Jean-Philippe, Heim: Zürich, Salenstein, in Meilen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Schiffer, Balthasar, Heim: Mettenstetten, in Küsnacht ZH, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2185 vom 27.02.2004
(02152436 / CH-170.3.026.511-5)

■ **Janssen-Gilag AG (Janssen-Gilag SA) (Janssen-Gilag Ltd)**, Sitz: Baar, Import, Herstellung, Ankauf und Vertrieb von pharmazeutischen und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2003, S. 19, Id. 1019102). Eingetragene Personen Gelösch: [Richard-Barthauer, Dr. Ute, Heim: Bundesrepublik Deutschland, in Waldchwil, Vizedirektorin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [McGuinness, Pamela, Heim: Südafrika, in Meilen, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 2154 vom 27.02.2004
(02152316 / CH-170.3.026.337-4)

■ **Leuenberger Technologies Ltd**, Sitz: Zug, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb von und Handel mit elektronischen Komponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2004, S. 16, Id. 2142376). Eingetragene Personen Neu: Castelberg, Alfred Arthur, Heim: Walenstadt-Tscherach, in Windlach, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Kuoni, Wolfgang, Heim: Chur/Jenins, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bruner, René, Heim: Reiden, Gunzwil, in Klingnau, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]; [Kromer, Dr. Heiner, Heim: Delémont, in Gersau, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2177 vom 27.02.2004
(02152404 / CH-150.0.009.444-0)

■ **LVG Liegenschaften-Verwertungs AG**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwertung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18.06.1993, S. 3178). Statutenänderung: 25.02.2004. Zweck Neu: Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Liegenschaften, Beteiligung an Unternehmen, Beratung, Verwaltung und Finanzierung solcher Unternehmen sowie Vermögensverwaltung; kann mit Waren aller Art handeln. Qualifizierte Tatbestände Gelösch: [Fusion: Die Aktiven von CHF 7'308'274.67 und die Passiven von CHF 7'208'274.67 der 'Fistinar AG', in Zug, sowie die Aktiven von CHF 1'077'293.85 und die Passiven von CHF 7'293.85 der 'Kosistron AG', in Zug, gemäss Uebernahmehilanz per 31.12.1980 und Fusionsverträgen vom 26.01.1981 nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktienüberschuss erhalten die Aktionäre der 'Kosistron AG' 1'000 Inhaberaktien der LVG Liegenschaften-Verwertungs AG]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.
Tagebuch Nr. 2162 vom 27.02.2004
(02152348 / CH-170.3.000.668-6)

■ **Markus Schmid Projekte**, Sitz: Unterägeri, Projektleitungen, Teilprojektleitungen, Projektmitarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3452). Domizil Neu: Grossmatt 4, 6314 Unterägeri.
Tagebuch Nr. 2156 vom 27.02.2004
(02152324 / CH-170.1.005.018-5)

■ **NovoGEL Holding AG**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung, Finanzierung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 13.08.2003, S. 14, Id. 1127462). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 10, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 2158 vom 27.02.2004
(02152352 / CH-170.3.025.679-6)

■ **Provider Marine Contractors AG (Provider Marine Contractors Ltd)**, Sitz: Zug, Ausführung sämtlicher Aktivitäten im Zusammenhang mit dem Bauen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 10.11.2003, S. 15, Id. 1252272). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Châtel-Saint-Denis (SHAB vom 20.02.2004, Seite 7).
Tagebuch Nr. 2198 vom 27.02.2004
(02152504 / CH-170.3.026.126-3)

■ **Rheinpark Immobilien AG**, Sitz: Risch, Erwerb, Ueberbauung, Umbau, Verwaltung und Verkauf von sowie Handel mit Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06.10.2003, S. 19, Id. 1202006). Eingetragene Personen Neu: Niklaus Dormann, in Sursee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2179 vom 27.02.2004
(02152412 / CH-400.3.018.759-0)

■ **Rolf Schlagenhauf**, Sitz: Zug, Malergeschäft, Einzelirma (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8244). Eingetragene Personen Neu: Haas, Erwin, Heim: Zürich, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Zumbach, Alfred, Heim: Oberhofen am Thunersee, in Egg bei Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Schank, Gerhard, Heim: Meilen, in Meilen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 2164 vom 27.02.2004
(02152356 / CH-170.1.003.875-0)

■ **Royal Consulting GmbH**, Sitz: Zug, Erbringung von Wirtschaftlich- und Unternehmensberatungen, GmbH (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2004, S. 16, Id. 2115006). Domizil Neu: Alpenstrasse 11, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 2188 vom 27.02.2004
(02152448 / CH-170.4.002.518-2)

■ **SATWORK AG (SATWORK SA) (SATWORK SA) (SATWORK LTD)**, Sitz: Baar, Verkauf und Betrieb einer GPS-gestützten Auftragsbearbeitung für Firmen die im Vor-Ort-Service tätig sind, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20.12.2002, S. 12, Id. 783860). Statutenänderung: 18.02.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 300'000 [bisher: CHF 100'000], Lieberung: CHF 300'000 [bisher: CHF 100'000], 300 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2190 vom 27.02.2004
(02152458 / CH-170.3.026.021-2)

■ **Sciobyte Information Technologies AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im IT-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2002, S. 17, Id. 669074). Eingetragene Personen Neu: Beckenbach, Matthias, Heim: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kubla, Dominik, Heim: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Iten, Markus, Heim: Unterägeri, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2163 vom 27.02.2004
(02152352 / CH-170.3.025.821-6)

■ **SIAR GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2002, S. 26, Id. 569212). Eingetragene Personen Neu: Schlumpf & Partner Treuhand AG, in Zug, Geschäftsführer ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000. Gelösch: [Renggli, Barbara, Heim: Entlebuch, in Entlebuch, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2155 vom 27.02.2004
(02152320 / CH-170.4.003.822-7)

■ **SIGNAL IDUNA Rückversicherungs AG (SIGNAL IDUNA Réassurance SA) (SIGNAL IDUNA Reinsurance Ltd)**, Sitz: Zug, Betrieb jeder Art von Rückversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24.12.2003, S. 23, Id. 2047968). Domizil Neu: Industriestrasse 18, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 2186 vom 27.02.2004
(02152440 / CH-170.3.026.844-0)

■ **Stiftung Theater-Casino Zug**, Sitz: Zug, Nutzung der ihr von der Stadt Zug unentgeltlich zum Gebrauch überlassenen Liegenschaft 'Theater-Casino', Stiftung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 16, Id. 1147422). Domizil Neu: Artherstrasse 2-4, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Schmid, Heini, Heim: Baar, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Williger, August P., Heim: Beinwil (Freiamt), in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2189 vom 27.02.2004
(02152452 / CH-170.7.000.111-4)

■ **Suan Long Zug AG**, Sitz: Zug, Betrieb von Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2085). Eingetragene Personen Neu: FIDUREVA Revision GmbH, in Ulitikon, Revisionsstelle. Gelösch: [Fidureva GmbH, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2197 vom 27.02.2004
(02152498 / CH-170.3.022.375-6)

■ **Tandö Switzerland AG**, Sitz: Zug, Anbieten von Diensten in den Bereichen Datenverarbeitung, Informationstechnologie und Reengineering-Verarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 06.08.2003, S. 14, Id. 1117470). Eingetragene Personen Neu: Wilson, Harold James, Heim: Südafrika, in Johannesburg (ZA), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2152 vom 27.02.2004
(02152308 / CH-170.3.025.649-1)

■ **Technology Partners AG**, Sitz: Zug, Beratung und Erbringung von Managementdienstleistungen für Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27.02.2001, S. 1469). Eingetragene Personen Neu: JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Gelösch: [Fine Audit AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2170 vom 27.02.2004
(02152378 / CH-170.3.024.537-7)

■ **Tecnoom SA**, Sitz: Oberägeri, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1998, S. 6237). Eingetragene Personen Neu: Boffa-Schönenberger, Helena Z., Heim: Kirchberg SG, Airola, in Steinerberg, Prokuristin mit Einzelprokura. Gelösch: [Gabathuler, Johann Ulrich, Heim: Wartau, in Menzigen, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2173 vom 27.02.2004
(02152390 / CH-170.3.001.947-8)

■ **The Toyclub AG**, Sitz: Zug, Organisation, Verwaltung, Vertrieb und Vermarktung von Mitgliedschaftstrukturen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29.07.2002, S. 15, Id. 581716). Statutenänderung: 25.02.2004. Firma Neu: **Power Pictures Media 1 AG**. Zweck Neu: Erwerb, Vermarktung und Verwertung von Film-, TV-, Video- und DVD-Rechten und anderen Medienrechten sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Beratungs-, Finanzierungs- und Planungsaufgaben; kann Patente, Lizenzen, Immaterialgüterrechte, Know-How und Liegenschaften erwerben, verwalten und verwerten sowie Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben.
Tagebuch Nr. 2147 vom 27.02.2004
(02152288 / CH-170.3.025.715-4)

■ **Thomas Group (Schweiz) GmbH (Thomas Group (Suisse) S.à.r.l.) (Thomas Group (Svizzera) S.a.g.l.) (Thomas Group (Switzerland) Ltd Iiab Comp.)**, Sitz: Zug, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen, GmbH (SHAB Nr. 72 vom 15.04.2003, S. 16, Id. 951248). Eingetragene Personen Gelösch: [Hamann, John Richard, Heim: Vereinigte Staaten, in Irving (US), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2187 vom 27.02.2004
(02152444 / CH-020.4.000.709-3)

■ **TriwiCo GmbH**, Sitz: Hünenberg, Erbringung von EDV-Dienstleistungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 1 vom 05.01.2004, S. 12, Id. 2056912). Eingetragene Personen Neu: Moser-Schweger, Maria Louise, Heim: Willisau-Stadt, in Hünenberg, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000. Gelösch: [Arnold, Peter, Heim: Triengen, in Oberulkinghofen, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 10'000].
Tagebuch Nr. 2172 vom 27.02.2004
(02152386 / CH-170.4.002.932-8)

■ **Tunica AG (Tunica SA) (Tunica Ltd)**, Sitz: [bisher: Zürich], Vertrieb, Import und Export von Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16.09.2002, Seite 18). Statutenänderung: 24.02.2004. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Treuhand von Flüe AG, Baarenstrasse 95, 6301 Zug. Zweck Neu: Halten und Verwalten von finanziellen und industriellen Beteiligungen jeder Art sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500. Qualifizierte Tatbestände Gelösch: [Sachenliste: Aktiven und Passiven der 'Tunica GmbH', in Zürich, laut Bilanz per 31.12.1947. In den Passiven ist das vollbeteiligte Stammkapital von CHF 30'000.00 eingeschlossen. Der Uebernahmepreis beträgt CHF 30'000.00, vollumfänglich auf das Grundkapital angerechnet]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: ProcewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle; Folpracht, Dr. Josef, Heim: Kilchberg ZH, in Langnau am Albis, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmerli, Martin, Heim: Möringen, in Dulliken, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2181 vom 27.02.2004
(02152420 / CH-020.3.927.097-3)

■ **UM Steel AG**, Sitz: Zug, Handel mit Metallen und Metallprodukten, Erzen und sonstigen Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2002, S. 24, Id. 541972). Firma Neu: **UM Steel AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 25.02.2004. Eingetragene Personen Geändert: Hofer, Verena, Heim: Fehren, in Unterägeri, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidatorin mit Einzelunterschrift [bisher: in Cham, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Roos, Hans, Heim: Zug, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Veltma, Adriaan Jan, Heim: Niederlande, in Hilversum (NL), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2160 vom 27.02.2004
(02152340 / CH-170.3.021.015-7)

■ **Volare SA**, Sitz: Risch, Betrieb des Versandhandels sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14.06.2002, S. 20, Id. 511606). Eingetragene Personen Geändert: Sinteso, Corneliu, Heim: Zürich, in Stansstad, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Horw]; Balmer-Etienne AG Luzern, in Luzern, Revisionsstelle [bisher: Balmer-Etienne, Treuhand AG Luzern]. Neu: Achermann, Fredy, Heim: Wolhusen, Schöpfheim, in Wolhusen, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Schmid, Hans-Peter, Heim: Bemeck, in Emmenbrücke, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Haepke, Peter, Heim: Niederdorf, in Marbach LU, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 2184 vom 27.02.2004
(02152432 / CH-170.3.020.463-7)

■ **WINAGE AG (WINAGE SA) (WINAGE LTD)**, Sitz: Zug, Informatikdienstleistungen, insbesondere Entwicklung von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 31.12.2003, S. 27, Id. 2054848). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach St. Gallen (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, Seite 11).
Tagebuch Nr. 2145 vom 27.02.2004
(02152280 / CH-170.3.023.130-8)

■ **Zimpel AG**, Sitz: Baar, Betrieb einer Handels- und Beratungsunternehmung für den Import und Export, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1999, S. 4680). Eingetragene Personen Geändert: Nicole, Pierre-David, Heim: Le Chenit, Le Lieu, in Les Embos, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 2171 vom 27.02.2004
(02152382 / CH-170.3.023.027-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Hermann Koller**, Sitz: Zug, Tapezierarbeiten, Einzelirma (SHAB Nr. 268 vom 15.11.1960, S. 3259). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.
Tagebuch Nr. 2191 vom 27.02.2004
(02152464 / CH-170.1.000.346-1)

■ **Marcel Kunz Bauleitungen**, Sitz: Unterägeri, Betrieb und Führung eines Architekturbüros, Einzelirma (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2002, S. 15, Id. 706458). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.
Tagebuch Nr. 2192 vom 27.02.2004
(02152468 / CH-170.1.004.663-2)

ZH

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Amaral GmbH**, in Zollikon, Fohrbachstrasse 4, 8702 Zollikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.02.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung von Haushalt-Hilfen, Reinigung und Pflege von Haushalten- und Geschäftsräumen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, welche im Interesse der Gesellschaft sind. Die Gesellschaft kann Grundgegenstände erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rafisa AG, in Erlenenbach ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammmeinlage von CHF 10'000.--, SPC AG, in Zug, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammmeinlage von CHF 10'000.--; Wirtner, Siegfried, von Degersheim, in Zollikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5801 vom 27.02.2004
(02152456 / CH-020.4.028.454-1)

■ **Azlan GmbH (Azlan Ltd Iiab. Co) (Azlan S.à.r.l.)**, in Wallisellen, Grindelstrasse 6, 8304 Wallisellen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.01.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Verkauf und den Vertrieb von Computerprodukten sowie die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informationstechnologie und in damit direkt oder indirekt in Verbindung stehenden Bereichen. Die Gesellschaft kann im übrigen alle kommerziellen, finanziellen und anderen Geschäfte tätigen, die bestimmt und geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 100'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Umwandlung: Ist auf dem Wege der Umwandlung aus der Azlan AG, in Wallisellen, hervorgegangen. Uebernimmt gemäss Umwandlungsbilanz per 31.12.2003 Aktiven von CHF 7'531'842.-- und Passiven von CHF 7'075'796.-- im Sinne von Art. 824 ff. OR. Vom Aktienüberschuss werden CHF 100'000.-- auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Howald, Adrian F., von Zürich und Wangenried, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammmeinlage von CHF 1'000.--; Azlan Group Limited, in Workingham (UK), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammmeinlage von CHF 99'000.--; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5802 vom 27.02.2004
(02152462 / CH-020.4.028.455-6)

■ **BLUME ZOLLIKON GmbH**, in Zollikon, Friedhofstrasse 14, 8702 Zollikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.02.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Blumengeschäftes, den Ein- und Verkauf von Floralien jeder Art sowie Zubehör, Befpflanzungen, Dekorationen, Trauerbinderei und alle mit dieser Tätigkeit verbundenen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland erwerben und sämtliche Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit dem vorgenannten Zweck zusammenhängen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Odermatt, Peter, von Zürich und Buochs, in Zollikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammmeinlage von CHF 19'000.--; Odermatt, Hermann, von Zürich und Buochs, in Oberägeri, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammmeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5804 vom 27.02.2004
(02152472 / CH-020.4.028.457-2)

■ **Büro Sonder**, in Uetikon am See, Zentrum Riedegg, Bergstrasse 101, 8707 Uetikon am See, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Büro für Unternehmens- und Organisationsberatung, Beratung für nachhaltige Unternehmensführung, Übernahme von Verwaltungsratsmandaten. Eingetragene Personen: Sonder, Flurin, von Salouf, in Bubikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Amberg, Matthias, von Zürich und Männedorf, in Uetikon am See, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5805 vom 27.02.2004
(02152478 / CH-020.1.044.753-9)

■ **Famex Services GmbH**, in Zürich, Gerbergasse 5, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Finanz- und administrativen Dienstleistungen sowie die Beratung in Investitions- und anderen geschäftlichen Angelegenheiten. Sie kann sich ferner an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tineev, Juri, russischer Staatsangehöriger, in Maur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Steiger, Brigitte, von Bern, in Zug, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 5806 vom 27.02.2004 (02152484 / CH-020.4.028.458-8)

■ **Flavour Cuisine GmbH**, in Schlieren, Zürcherstrasse 164, 8952 Schlieren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 01. 2004, 24. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Imbissstandes, Take Away, Import und Export, sowie den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen, Verträge abschliessen und Darlehen gewähren, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Ferner kann sie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Altinok, Abdurrahman, türkischer Staatsangehöriger, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Gediz, Riza, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 5807 vom 27.02.2004 (02152490 / CH-020.4.028.459-3)

■ **GU-Renovationen GmbH**, in Zollikon, Gstadtstrasse 25, 8702 Zollikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Spengler-, Sanitär- und Heizungsarbeiten, allgemeine Haustechnik sowie Umbauten und Renovierungen. Die Gesellschaft kann handeln mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, belasten und veräussern und sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Sie kann Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: ASB Dienste GmbH, in Zollikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; ASB Treuhand GmbH, in Zollikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Briner, Konrad Ernst, von Zürich und Rütli ZH, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5808 vom 27.02.2004 (02152496 / CH-020.4.028.460-1)

■ **KARADEMIR STS**, in Wallisellen, Rosenbergrasse 68, 8304 Wallisellen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Nahrungsergänzung- und Körperpflegeprodukten. Eingetragene Personen: Karademir, Süreya, türkischer Staatsangehöriger, in Wallisellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5809 vom 27.02.2004 (02152502 / CH-020.1.044.754-7)

■ **Kiosk Saeed**, in Zürich, Gutstrasse 173, 8047 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Kiosk, Verkauf von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Saeed, Monika, von Unterlunkhofen, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5810 vom 27.02.2004 (02152508 / CH-020.1.044.755-5)

■ **Komun GmbH**, in Zürich, Morgartenstrasse 12, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 02. 2004. Zweck: Die oben erwähnte Firma bezweckt die Ausführung sämtlicher Arbeiten im Zusammenhang mit der Erstellung von Websites, Druckerzeugnissen und Werbemitteln aller Art, sowie die Kommunikationsberatung. Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Zweigniederlassungen zu errichten, sich bei Unternehmen des In- und Auslandes zu beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen zu erwerben oder zu errichten sowie alle Geschäfte einzugehen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Sie kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brader, Thomas, von Arden und Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Josty, Marcus, von Plan, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 5811 vom 27.02.2004 (02152514 / CH-020.4.028.461-6)

■ **MEYCON S. Grochowski**, in Zürich, Altwiesstrasse 89, 8051 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Vermittlung von Geschäften. Finanz-Consulting. Eingetragene Personen: Grochowski, Stanislaw, polnischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5812 vom 27.02.2004 (02152520 / CH-020.1.044.756-0)

■ **North Store - Bikes'N Parts Föh + Co.**, in Regensdorf, Bachobelstrasse 89, 8106 Adlikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 24. 02. 2004. Zweck: Verkauf und Reparatur von Fahrrädern und Zubehör. Eingetragene Personen: Föh, Tobias, von Kalbbrunn, in Regensdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Vogt, Urs, von Winterthur, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5813 vom 27.02.2004 (02152526 / CH-020.2.004.899-3)

■ **Omar Chocolate Leon Garzon Tanzkurs & Konzerte**, in Zürich, Zypressenstrasse 121, 8004 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Salsa-Tanzkursen sowie Auftritte mit dem Salsa-Orchester, Verkauf von Salsacds und DVDs via Internet. Eingetragene Personen: Leon Garzon, Omar Felix, kubanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5814 vom 27.02.2004 (02152532 / CH-020.1.044.757-1)

■ **R. B. Batt Studio Trade**, in Zürich, Holenderhof 3, 8050 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Tonstudio-Geräten und -Zubehör. Eingetragene Personen: Batt, René Bruno, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5815 vom 27.02.2004 (02152538 / CH-020.1.044.758-6)

■ **S.A.M. Consulting GmbH**, in Unterstrammheim, Wetti 1, 8476 Unterstrammheim, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Unternehmensberatung der Automobilbranche. Unter Vorbehalt der zwingenden gesetzlichen Bestimmungen kann die Gesellschaft Grundstücke erwerben, belasten und veräussern, und sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Sie kann Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 50'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 22.01.2004 2 Computer, 1 Moderationskoffer und 1 Personenwagen BMW 325 touring, wofür CHF 46'800.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hürlimann, Karl, von Walchwil, in Neunforn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Schäfer, Philipp Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigsburg (DE), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Schäfer, Helmut H., deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigsburg (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5816 vom 27.02.2004 (02152544 / CH-020.4.028.462-4)

■ **Simone Steiner Styling Dekorationsgestaltung**, in Wetzikon ZH, Wallenbachstrasse 30, 8623 Wetzikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Fotostyling für Werbung und redaktionelle Fotografie. Dekorationsgestaltung von Schaufenstern, Showrooms, Messen und Events über alle Branchen hinweg. Eingetragene Personen: Steiner, Simone, von Zürich, in Wetzikon ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5817 vom 27.02.2004 (02152550 / CH-020.1.044.759-4)

■ **Sonne Betriebs GmbH**, in Uster, Aathalstrasse 5, 8610 Uster, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Betreibung des Restaurants 'Sonne' an der Aathalstrasse 5 in 8610 Uster, sowie des dazugehörigen Saales im gleichen Gebäude. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Filialen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie sämtliche kommerziellen und finanziellen Transaktionen in Zusammenhang mit dem vorerwähnten Geschäftszweck durchführen. Sie kann ferner Grundbesitz im In- und Ausland erwerben, verkaufen und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gessler, Erika, von Zürich, in Feldis/Neudorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Wetzl, Franz, von Kirchberg SG, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 5818 vom 27.02.2004 (02152556 / CH-020.4.028.463-2)

■ **Stella Parkett- und Bodenbeläge GmbH**, in Zell ZH, Bahnhofstrasse 17, 8483 Kollbrunn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 01. 2004, 25. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb eines Parkett- und Bodenbelageschäftes. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, welche direkt oder indirekt der Förderung oder Erreichung des Zweckes dienen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 23.01.2004 das Fahrzeug Jeep Grand Cherokee Ltd. 4.7 Liter, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 5'494.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bittova Yildiz, Daniela, tschechische Staatsangehörige, in Zell ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Aycioek, Mehmet Ali, türkischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 5819 vom 27.02.2004 (02152562 / CH-020.4.028.464-8)

■ **Swissart Kabashi**, in Illnau-Effretikon, Illnauerstrasse 8, 8307 Effretikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Bauhandwerkbetrieb für Gips-, Maler- und Maurerarbeiten, sowie Ausführung von sonstigen Arbeiten die mit dem Bauwesen in Verbindung stehen. Eingetragene Personen: Kabashi, Khavti, serbisch-montenegrinischer Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5821 vom 27.02.2004 (02152570 / CH-020.1.044.760-3)

■ **TeleNetCom GmbH**, in Zürich, Stationsstrasse 62, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Telekommunikations-, IT- und Elektronikprodukten mit Zubehör sowie die Erbringung von Dienstleistungen im IT-Bereich. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In-

und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rohr, Herbert, von Ittigen und Hunzenschwil, in Ottenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Rohr-Rüsch, Marianne, von Bronschhofen und Ittigen, in Ottenbach, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 5822 vom 27.02.2004 (02152576 / CH-020.4.028.465-3)

■ **Trifoglio Immobilien**, in Weiningen ZH, Bodenstrasse 2, 8104 Weiningen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Treuhänder und Verwalter von Immobilien. Eingetragene Personen: Trifoglio, Jacqueline, von Weiningen ZH, in Weiningen ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Trifoglio, Rodolfo, von Weiningen ZH, in Weiningen ZH, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5823 vom 27.02.2004 (02152582 / CH-020.1.044.761-9)

■ **Unique Model Agency GmbH**, in Zürich, Elisabethenstrasse 16, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung von Fotomodellen, Stylisten, Hair- und Make-Up-Artisten; Beratung im Gebiet der Modellbranche, insbesondere von Betrieben der Mode-, Werbe- und verwandten Branchen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundgegenstände belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage-/übernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 06.02.2004 1 Notebook IBM Thinkpad, 1 Drucker HP Desk Jet, Möbel, 1 Zeitungshalter Rosendahl, 90 Books und Bookphofos, wofür CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 305.55 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Engli, Florian, von Riehen und Chur, in Oberrieden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Salvi, Raphael, von Pratal, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 5824 vom 27.02.2004 (02152588 / CH-020.4.028.466-9)

■ **WPS eat & drink GmbH**, in Egg, Forchstrasse 139, 8132 Egg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2004. Zweck: Die Firma bezweckt das Führen von Restaurants, den Verkauf von alkoholischen und nicht-alkoholischen Getränken, den Verkauf über die Gasse und Lieferungen für Partyservice. Die Gesellschaft ist berechtigt alle Geschäfte zu tätigen, die geeignet sind ihren Zweck direkt oder indirekt zu fördern oder mit diesem im Zusammenhang stehen. Insbesondere kann sie auch Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Winter, Patrick, von Kaisten, in Egg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Winter-Beck, Sandra, von Kaisten, in Egg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 5825 vom 27.02.2004 (02152594 / CH-020.4.028.467-7)

■ **Your Watch AG**, in Regensdorf, Pumpwerkstrasse 40, 8105 Regensdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 02. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art. Insbesondere von Uhren und Uhrenkomponenten. Weiter die Kreation, Entwicklung, Distribution und Vermarktung von Uhren und Uhrenkomponenten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Geiser, Beat Robert, von Langenthal, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; HMR Partner Treuhand AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5826 vom 27.02.2004 (02152600 / CH-020.3.027.525-9)

Mutationen

■ **A. Schnellmann Steuerberatung & Treuhand**, in Zürich, Einzelirma (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2001, S. 5700). Domizil neu: Stäblistrasse 2, 8006 Zürich. Tagebuch Nr. 5827 vom 27.02.2004 (02152606 / CH-020.1.022.161-4)

■ **AG für Beteiligungen an Unternehmen von Sport und Tourismus**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2002, S. 25, Publ. 782730). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwendinger, Bruno, von Zürich, in Meilen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu

zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steimen, Beat, von Waltenschwil, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Mitglied]; Scheib, André Fritz, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Tagebuch Nr. 5828 vom 27.02.2004 (02152612 / CH-020.3.900.504-6)

■ **agteac ag**, in Fehraltorf, Entwicklung, Herstellung von sowie Handel mit elektrischen Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 04. 09. 2003, S. 16, Publ. 1156670). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Diethelm, Thomas, von Zürich und Vorderthal, in Fehraltorf, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Leimser, Herbert, österreichischer Staatsangehöriger, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riva, Stefan, von Walzenhausen, in Dintikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Rondinelli, Sandra, italienische Staatsangehörige, in Niederweningen, mit Kollektivprokura zu zwei. Tagebuch Nr. 5829 vom 27.02.2004 (02152618 / CH-020.3.023.336-0)

■ **Amas Bank (Switzerland) Ltd, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 249 vom 29. 12. 2003, S. 27, Publ. 2051030). mit Hauptsitz in: Genf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Armin, von Root und Reiden, in Langnau am Albis, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Tagebuch Nr. 5830 vom 27.02.2004 (02152624 / CH-020.9.001.876-1)

■ **Applitec GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereiche der Telekommunikation in der ganzen Schweiz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 230 vom 28. 11. 2003, S. 19, Publ. 2040454). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Cham (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 15) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 5831 vom 27.02.2004 (02152630 / CH-020.4.025.205-7)

■ **AQA Cooler Zürich GmbH**, bisher in Zürich, Handel und Vertrieb von Getränken insbesondere natürliches frisches Mineralwasser unter dem Namen 'AQA Cooler', Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2001, S. 4561). Statutenänderung: 13. 02. 2004. Firma neu: **Bio-Chem (Biotechnologie-Chemie) GmbH**. Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Im Hundsrüchli 1, 8600 Dübendorf. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt Import und Handel mit Maschinen und chemischen Produkten vornehmlich der Marke Bio-Chem, Vermietung und Wartung von Maschinen, Durchführung von Schulungen. Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen im In- und Ausland zu errichten, Lizenzen zu erwerben und zu vergeben, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Tagebuch Nr. 5832 vom 27.02.2004 (02152634 / CH-020.4.023.587-7)

■ **Atlantis Umweltberatung, Siedlungsplanung und Architektur AG**, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 2004, S. 17, Publ. 2086936). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baggens, Regula, von Stansstad NW, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neubert, Jürg, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zwei [bisher: mit Kollektivprokura zu zwei mit einem Mitglied]. Tagebuch Nr. 5833 vom 27.02.2004 (02152640 / CH-020.3.902.047-9)

■ **Auto Möttel GmbH**, in Turbenthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 32 vom 17. 02. 1998, S. 1173). Domizil neu: Kanalwiese 2, 8488 Turbenthal. Tagebuch Nr. 5834 vom 27.02.2004 (02152646 / CH-020.4.002.747-6)

■ **avotec AG**, in Dübendorf, Installation von Sicherheitssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28. 03. 2003, S. 21, Publ. 924828). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kohlberg, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Fällanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Tagebuch Nr. 5835 vom 27.02.2004 (02152652 / CH-020.4.023.374-7)

■ **Azlan AG**, in Wallisellen, Verkauf und Vertrieb von Computerprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 2004, S. 20, Publ. 2098352). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 30.01.2004 infolge Umwandlung ohne Liquidation gemäss Art. 824 OR in Azlan GmbH, in Wallisellen. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Umwandlungsbilanz per 31.12.2003 auf die Azlan GmbH über. Tagebuch Nr. 5836 vom 27.02.2004 (02152658 / CH-020.3.019.615-3)

■ **B. Fanger, Radio-TV**, in Regensdorf, Verkauf und Reparatur von Radio- und Fernsehapparaten, Einzelirma (SHAB Nr. 167 vom 20. 07. 1979, S. 2329). Domizil neu: Langfundenstrasse 60, 8105 Regensdorf. Tagebuch Nr. 5837 vom 27.02.2004 (02152664 / CH-020.1.905.319-6)

■ **Baucal AG**, in Affoltern am Albis, Baumanagement Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 08. 04. 1998, S. 2407). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner Treuhand, in Affoltern am Albis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walter Steiner Treuhand GmbH, in Affoltern am Albis, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5838 vom 27.02.2004 (02152670 / CH-020.3.902.457-2)

■ **Bio-Strath AG**, in Zürich, Fabrikation und Vertrieb von Stärkungs- und Heilmitteln auf Hefe- und pflanzlicher Basis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25. 02. 1997, S. 1254). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haebeli, Syl-

via, von Illhausegen, in Monteggio, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi, David, von Herrliberg und Zürich, in Herrliberg, Delegierter und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Direktor].
Tagbuch Nr. 5839 vom 27.02.2004
(02152676 / CH-020.3.903.527-1)

■ **Blue Express GmbH**, in Zürich, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 169 vom 01. 09. 1999, S. 5982). Domizil neu: Köschentrüstrasse 6, 8052 Zürich.
Tagbuch Nr. 5840 vom 27.02.2004
(02152682 / CH-020.4.002.441-0)

■ **Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft**, in Kilchberg ZH, Erwerb von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2002, S. 17, Publ. 481418). Statutenänderung: 29.02.2004. Partizipationskapital neu: CHF 7'784'390.- [bisher: CHF 7'757'750.-]. Liberie- rung Partizipationskapital neu: CHF 7'784'390.-. Partizipations- schein neu: 7'784'390 Inhaberprioritätschein zu CHF 10.- [bisher: 7'757'750 Inhaberprioritätschein zu CHF 10.-].
Tagbuch Nr. 5841 vom 27.02.2004
(02152688 / CH-020.3.905.136-6)

■ **Corvet (Asia) AG**, in Zürich, Import und Export von Kon- sum- und Investitionsgütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 20, Publ. 2138512). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tremli, Hans Christian, von Zürich, in Egg, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Singa- pur].
Tagbuch Nr. 5842 vom 27.02.2004
(02152694 / CH-020.3.907.628-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 35 vom 21.02.2003, S. 19, pu- blizierten TB-Eintrags Nr. 4747 vom 17.02.2003. **Credit Suisse**, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 10.02.2004, S. 17, Publ. 2111588). Eingetra- gene Personen neu oder mutierend: Sauter, Rainer, von Kradoff- Schönenberg, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien [nicht: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 5844 vom 27.02.2004
(02152706 / CH-035.3.000.060-3)

■ **Credit Suisse Group**, in Zürich, Beteiligung an Unter- nehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 18, Publ. 2126214). Ausgeschiedene Personen und ersochene Un- terschriften: Arthur, Roger, von Zell ZH, in Zuzikon, mit Kollektivun- terschrift zu zweien; Pfister, Ulrich, von Wetzikon, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burri, Patrik, von Guggisberg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Häfner, Martin, von Retinau und Erlinsbach, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien; Scherer, Benedikt, von Zürich, in Geroldswil, mit Kolle- tivprokura zu zweien; Sigg, Ernst, von Dörfingen, in Widen, mit Kollektivprokura zu zweien; Streiff, Tobias, von Glarus, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien; Turner, Tracy Linn, britische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Weibel, Robert, von Rapperswil BE, in Ennetbürgen, mit Kolle- tivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutie- rend: Beck, Theodor, von Zürich und Aadorf, in Oberufkothofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bertschy, Marc Vincent, von Wallisellen und Düringen, in Bassersdorf, mit Kollektivun- terschrift zu zweien; Buholzer, Dr. René Paul, von Kriens, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frallick, Susan Leah, kana- dische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaindl, Martin, von Basel, in Zürich, mit Kollektivun- terschrift zu zweien; Kalma, Paul Cajus Juhani, australischer Staats- angehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Thomas, von Wildhaus, in Lindau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederberger, Judith, von Dallenwil, in Aarau, mit Kolle- tivunterschrift zu zweien; Ratcliffe, Victoria, britische Staatsange- hörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Richards, Katie Kendall, britische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektiv- untterschrift zu zweien; Ritsch, Jörg, von St. Margrethen, in Zell ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rybach, Manuel Ladis- laus, von Küsnacht ZH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sadick, Jamal, von Wangen bei Olten, in Zürich, mit Kolle- tivunterschrift zu zweien; Schnadt, Thomas, deutscher Staats- angehöriger, in Uzwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnapka, Sascha, österreichischer Staatsangehöriger, in Küs- nacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiner, Andrea, von Lozwill, in Dornach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tou- rette, Stéphane Marc, von Genf, in Zürich, mit Kollektivun- terschrift zu zweien; Trachsler, Martin, von Hiltmau, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Villiger, Martin, von Sins, in Win- terthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cretz, Anthony, von Ayr und Visioie, in Dällikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Frei, Roman, von Hemberg, in Greifensee, mit Kollektivprokura zu zweien; Gori, Sabine, deutsche Staatsangehörige, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Gysi Onovassanya, Sa- bine, von Aarau und Buchs AG, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Hafen Ege, Ruth, von Gossau SG und Münsterlingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Herzog, Isabel, von Aesch LU und Schongau, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien; Job, Alberto, von Schluen, in Adlikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Jörg-Rogger, Barbara, von Müsswangen und Schenkon, in Metmenstetten, mit Kollektivprokura zu zweien; Kohlew, Mi- chael, deutscher Staatsangehöriger, in Gebenstorf, mit Kollektiv- prokura zu zweien; Lustenberger, Armin, von Zürich, in Volkets- wil, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Lukas, von Gränichen, in Rüslikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Muz- lai, Laszlo, von Uster, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien; Peter, Stefan Michael, von Hauptwil-Gotthaus, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rutschmann, Eva, von Rafz, in Ba- chenbühlach, mit Kollektivprokura zu zweien; Stähli, Ralph, von Adliswil, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Studer, Guido Bruno, von Romsos, in Rafz, mit Kollektivprokura zu zweien; Thomann, Andreas, von Zürich und Affeltrangen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagbuch Nr. 5843 vom 27.02.2004
(02152700 / CH-020.3.906.075-9)

■ **Desca AG**, in Dietikon, Verkauf von Wickeldrähten für die Elektrotechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24.12.2003, S. 25, Publ. 2048556). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Göldi, Heinz Joseph, von Rütli SG und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunter- schrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälti, Beat- rice, von Dürrenäsch, in Dällikon, Präsidentin, mit Einzelunter- schrift; Indergand, Carlo, von Erstfeld, in Zuzikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 5845 vom 27.02.2004
(02152712 / CH-020.3.027.334-2)

■ **Deutsche Investments (Schweiz) AG**, in Zürich, Er-werb, Halten und Veräussern von Beteiligungen, Aktiengesell- schaft (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 18, Publ. 2126226). Ein- getragene Personen neu oder mutierend: Cofis Treuhander AG, in Zürich, Revisionsstelle mit begrenztem Mandat für die Prüfung von Kapitalerhöhungen.
Tagbuch Nr. 5846 vom 27.02.2004
(02152718 / CH-035.3.012.302-8)

■ **Digi Serv AG**, in Fällanden, Produktion, Dienst- und Ser- viceleistungen im Druckvorstufen- und digitalen Druckbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1995, S. 4481). Firma neu: **Digi Serv AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 26.02.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Uster über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesell- schaft aufgelöst.
Tagbuch Nr. 5847 vom 27.02.2004
(02152724 / CH-020.3.006.407-3)

■ **Electrosuisse, SEV Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik**, in Fehraltorf, Verein (SHAB Nr. 170 vom 05.09.2003, S. 22, Publ. 1158956). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Thüli, Peter Albert, von Landiswil, in Hongkong (Volksrepublik China), mit Kollektivun- terschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 5848 vom 27.02.2004
(02152728 / CH-020.6.900.379-5)

■ **EME Electronic Music Entertainment Ltd.**, in Zürich, Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der elektro- nischen Musik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2002, S. 16, Publ. 753098). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hügli, Peter, von Seedorf BE, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 5849 vom 27.02.2004
(02152734 / CH-020.3.026.316-1)

■ **Energie und Wasser Erlenbach AG**, in Erlenbach ZH, Dienstleistungen in der Gemeinde Erlenbach, Aktiengesell- schaft (SHAB Nr. 135 vom 16.07.2002, S. 16, Publ. 561412). Aus- geschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Weis, Wolf- gang, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagbuch Nr. 5850 vom 27.02.2004
(02152740 / CH-020.3.025.243-7)

■ **gaby belz GmbH**, in Zürich, Führen einer Firma für Pro- zessorbeit in Unternehmen und Organisationen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2002, S. 18, Publ. 551542). Domizil neu: Otikerstrasse 55, 8006 Zürich.
Tagbuch Nr. 5851 vom 27.02.2004
(02152746 / CH-020.4.025.373-7)

■ **Galileo Switzerland AG**, in Bassersdorf, Betrieb und Marketing der unter den Produktnamen Galileo und Travissio bekannten elektronischen Reservations- und Vertriebsysteme für die Reisebranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12.06.2003, S. 21, Publ. 1030512). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Kurz, Serge, von Veghien, in Wo- lhusen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Perso- nen neu oder mutierend: Van de Klundert, Jeremy, neuseeländi- scher Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivun- terschrift zu zweien; Boaden, Michael, von Poschiavo, in Malans GR, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagbuch Nr. 5852 vom 27.02.2004
(02152752 / CH-020.3.004.262-1)

■ **Goldbach Services AG**, in Küsnacht ZH, Aktiengesell- schaft (SHAB Nr. 142 vom 28.07.2003, S. 19, Publ. 1103254). Statutenänderung: 11.02.2004. Firma neu: **Planad AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung, die Programmie- rung, die Vermarktung und den Handel von Softwareprogr- ammen sowie alle weiteren damit zusammenhängenden Tätigkei- ten, insbesondere betreffend die Applikation 'planad.planning'. Die Gesellschaft kann Immaterialgüterrechte wie namentlich Ur- heberrechte und Lizenzen erwerben, verwalten, verwerten, belas- ten und veräussern. Sie kann auch, im In- und Ausland, Zweig- niederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immobilien und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, Darlehen gewähren sowie Treuhandgeschäfte tätigen und im übrigen alles tun, was zur Erreichung und Förde- rung des Gesellschaftszweckes geeignet ist.
Tagbuch Nr. 5853 vom 27.02.2004
(02152758 / CH-240.3.000.591-4)

■ **Gruner AG Ingenieure und Planer**, in Zürich, Akti- engesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 27.03.2003, S. 18, Publ. 922566). Ausgeschiedene Personen und ersochene Un- terschriften: Kienberger, Renato, von Oeschgen, in Embrach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jovanic, Ivan, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivun- terschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 5854 vom 27.02.2004
(02152764 / CH-020.3.925.756-5)

■ **Guggenheim & Partner AG Asset Managers**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24.07.2003, S. 18, Publ. 1098626). Statutenände- rung: 17.02.2004. Aktienkapital neu: CHF 250'000.- [bisher: CHF 175'000.-]. Liberie rung Aktienkapital neu: CHF 250'000.-. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 10.- [bisher: 17'500 Na-

menaktien zu CHF 10.-]. Ausgeschiedene Personen und erso- chene Unterschriften: Guggenheim, Asa, von Endingen, in Zolli- kon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ein- getragene Personen neu oder mutierend: Guggenheim, Oliver, von Endingen, in Zollikon, Vizepräsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Peller, Stefan, von Boniswil und Herrliberg, in Herrliberg, Präsident, mit Kolle- tivunterschrift zu zweien [bisher: in Küsnacht ZH].
Tagbuch Nr. 5855 vom 27.02.2004
(02152770 / CH-020.3.026.919-7)

■ **Helbing Management Consulting AG**, in Dietikon, Beratung von Industrie-, Handels- und Dienstleistungsfirmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 27.01.2004, S. 18, Publ. 2088740). Ausgeschiedene Personen und ersochene Un- terschriften: Jucken, Dr. Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 5856 vom 27.02.2004
(02152776 / CH-020.3.911.667-5)

■ **HG Commerciale Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Baumeisterverbandes**, in Schlieren, Handel mit Baumaterialien für das Bauhauptgewerbe, Zweignie- derlassung (SHAB Nr. 49 vom 13.03.2003, S. 17, Publ. 902174), mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutie- rend: Palladino, Franco, italienischer Staatsangehöriger, in Rafz, mit Kollektivprokura zu zweien; Sommer, Marc, deutscher Staats- angehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagbuch Nr. 5857 vom 27.02.2004
(02152782 / CH-020.9.001.354-3)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 21, pu- blizierten TB-Eintrags Nr. 4994 vom 18.02.2004. **Hotelplan AG**, in Opfikon, Organisation, Durchführung sowie Vermitt- lung von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 21, Publ. 2138638). Geschäftsstelle: MMM Centre Chablais, Chemin sous le Grand-Pré 4, 1860 Aigle. [bisher: Ge- schäftsstelle: MMM Centre Chablais, Chemin sous le Grand-Pré 4, 1860 Aigle].
Tagbuch Nr. 5858 vom 27.02.2004
(02152788 / CH-020.3.912.112-6)

■ **Hyperion Solutions Schweiz AG**, in Zürich, Handel mit Computer-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 18, Publ. 645712). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Sauter, Dr. Daniel, von Zürich, in Mei- len, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Langhart, Dr. Kurt, von Unter- stammheim, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Göttschein, Markus, von Rüslikon und Basel, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberrie- den].
Tagbuch Nr. 5859 vom 27.02.2004
(02152794 / CH-020.3.020.487-8)

■ **IDT International Direct Trading GmbH**, in Wetzikon ZH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 18, Publ. 315862). Statutenänderung: 11.02.2004. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Import (aus Asien), den Handel (in der Schweiz) und den Export (welt- weit) von Konsum- und Investitionsgütern aller Art, insbesondere Textilien; den Handel mit Wertpapieren aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten, verwalten und veräussern. Sie kann alle kommerziellen, finanziellen und ande- ren Tätigkeiten ausüben, welche der Verwirklichung ihres Zwe- ckes förderlich sein könnten. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immat- rialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten.
Tagbuch Nr. 5860 vom 27.02.2004
(02152800 / CH-020.4.023.419-7)

■ **IL Immobilien-Leasing AG**, in Opfikon, Veräusserung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 10.09.2003, S. 16, Publ. 1164554). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Wyss, Bruno Anton, von Blüren, in Hagenbuch ZH, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruhin, Rolf, von Wangen SZ, in Lachen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagbuch Nr. 5861 vom 27.02.2004
(02152806 / CH-020.3.912.741-4)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 10 vom 16.01.2004, S. 20, pu- blizierten TB-Eintrags Nr. 1069 vom 12.01.2004. **Impagest AG**, in Zürich, Übernahme und Ausübung von Mandaten in den Be- reichen Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Aktiengesell- schaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2004, S. 20, Publ. 2074524). Ein- getragene Personen neu oder mutierend: Clerc, Sigismund, von Compaux-Magnedens, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektiv- untterschrift zu zweien [nicht: französischer Staatsangehöriger].
Tagbuch Nr. 5862 vom 27.02.2004
(02152812 / CH-020.3.913.131-9)

■ **Intercine Zürich AG**, in Zürich, Handel mit Filmen, Akti- engesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.1995, S. 2402). Domizil neu: c/o Karl Schuler, Rebstockweg 1, 8049 Zürich.
Tagbuch Nr. 5863 vom 27.02.2004
(02152818 / CH-020.3.913.843-8)

■ **Investmentstiftung für Personalvorsorge**, in Zürich, Förde- rung der Vorsorge, Stiftung (SHAB Nr. 95 vom 20.05.2003, S. 21, Publ. 997154). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Schuler, Peter, von Zürich, in Schme- rikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 5864 vom 27.02.2004
(02152824 / CH-020.7.902.040-3)

■ **Keedo Zürich GmbH**, in Zürich, Handel mit Bekleidung für Kinder und Erwachsene, Gesellschaft mit beschränkter Haf- tung (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 18, Publ. 689346). Auf- lösung der Gesellschaft durch Beschluss der Gesellschafter- versammlung vom 13.02.2004 infolge Fusion mit der Keedo AG, in

Baden. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fu- sionsbilanz per 31.08.2003 durch Universalkukzession auf die Keedo AG über.
Tagbuch Nr. 5865 vom 27.02.2004
(02152830 / CH-020.4.020.691-7)

■ **Kema-Service AG**, in Zürich, Unterhalts- und Spezialrei- nigungen sowie Hauswartungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06.10.2003, S. 22, Publ. 1201022). Domizil neu: Bernerstrasse Nord 206, 8064 Zürich.
Tagbuch Nr. 5866 vom 27.02.2004
(02152836 / CH-020.3.006.608-0)

■ **Kälin Transporte AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 11.09.1997, S. 6700). Ausgeschiedene Perso- nen und ersochene Unterschriften: Kälin, Marta, von Einsiedlen, in Walchwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin, Paul, von Einsiedlen, in Walchwil, Mitglied, mit Kollektivun- terschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kälin, Peter, von Einsiedlen, in Zürich, Präsident, mit Einzelun- terschrift [bisher: in Udorf]; Bucher, Regula, von Zürich und Gunzwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagbuch Nr. 5867 vom 27.02.2004
(02152842 / CH-020.3.914.598-3)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 242 vom 16.12.2003, S. 22, pu- blizierten TB-Eintrag Nr. 34776 vom 10.12.2003. **L'Air du Sud Gucher & Kucera**, bisher in Thalwil, Verkauf von Objekten, Dekorationen, Pflanzen, Textiles, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.2003, S. 22, Publ. 2030624). Sitz neu: Horgen. Domizil neu: Dorfstrasse 25, 8810 Horgen.
Tagbuch Nr. 5868 vom 27.02.2004
(02152848 / CH-020.2.004.735-9)

■ **Lerch AG Bauunternehmung**, in Zürich, Führung eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 222 vom 18.11.2003, S. 17, Publ. 1264938), mit Hauptsitz in Win- terthur. Domizil neu: Rötelsstrasse 84, 8057 Zürich.
Tagbuch Nr. 5869 vom 27.02.2004
(02152854 / CH-020.9.001.990-9)

■ **Licht OD Olga A. Dietrich**, in Zürich, Einzelirma (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 862). Firma neu: **Olga Diet- rich**. Domizil neu: Kronenstrasse 38, 8006 Zürich. Zweck neu: Network/Access Marketing.
Tagbuch Nr. 5870 vom 27.02.2004
(02152860 / CH-020.1.013.324-3)

■ **mediensatellit gmbh**, in Zürich, Führung einer Marke- ting- und Verlagsberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haf- tung (SHAB Nr. 207 vom 25.10.2002, S. 16, Publ. 700900). Do- mizil neu: Pflanzschulstrasse 91, 8004 Zürich.
Tagbuch Nr. 5871 vom 27.02.2004
(02152866 / CH-400.4.020.954-1)

■ **Mucol AG**, in Zürich, Analyse, Konzeptionierung, Förde- rung, Finanzierung, Realisierung, Nutzung und Verwaltung von Immobilien und Immobilienprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2002, S. 18, Publ. 334024). Die Gesellsch- aft (neu: Mucol SA) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Nyon (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 14) im Handelsregister des Kan- tons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagbuch Nr. 5872 vom 27.02.2004
(02152872 / CH-020.3.025.473-0)

■ **Norske Skog (Schweiz) AG**, in Zürich, Einfuhr und Vertrieb in der Schweiz von Produkten der norwegischen holz- erarbeitenden Industrien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2001, S. 3754). Domizil neu: Klobachstrasse 103, 8032 Zürich.
Tagbuch Nr. 5873 vom 27.02.2004
(02152878 / CH-020.3.918.837-5)

■ **Patronaler Finanzierungsfonds der 'Zürich' Versi- cherungs-Gesellschaft**, in Zürich, Erbringung von Beiträ- gen für die Vorsorgeeinrichtungen, Stiftung (SHAB Nr. 138 vom 22.07.2003, S. 21, Publ. 1094800). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Bossard, Fridolin, von Pfäffikon, in Wettwil am Albis, Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivun- terschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oberhänsli, Dr. Urs, von Kemptal, in Thalwil, Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagbuch Nr. 5874 vom 27.02.2004
(02152884 / CH-020.7.905.297-4)

■ **Personalfürsorgestiftung des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins (SEV)**, in Fehraltorf, Stif- tung (SHAB Nr. 142 vom 28.07.2003, S. 21, Publ. 1103604). Ur- kundenänderung: 5.12.2003. Name neu: **Personalfürsorgestiftung von Electrosuisse, SEV Ver- band für Elektro-, Energie- und Informationstechnik**. Domizil neu: c/o Electrosuisse, SEV Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik, Luppenstrasse 1, 8320 Fehraltorf. Zweck neu: Der Zweck der Stiftung besteht in der Vorsorge zu gun- sten der Arbeitnehmer der Firma und seiner Institutionen sowie de- ren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung des Vorsorge- nehmers oder seiner Hinterbliebenen in Notlagen wie bei Krank- heit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit. Der Stiftungszweck kann erfüllt werden: a) durch eine autonome Pensionskasse, wenn die versicherungstechnischen Voraussetzungen erfüllt sind, b) durch Versicherungsverträge, wobei die Stiftung Versicherungsnehme- rin und Begünstigte sein muss, c) durch eine Altersparpasse, al- lenfalls mit ergänzender Risikoversicherung.
Tagbuch Nr. 5875 vom 27.02.2004
(02152890 / CH-020.7.903.639-6)

■ **Personalfürsorgestiftung Juvena**, in Volketswil, Stiftung (SHAB Nr. 144 vom 30.07.2003, S. 19, Publ. 1108118). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Mosi- man, Rolf, von Signau und Kloten, in Zürich, Mitglied, mit Kolle- tivunterschrift zu zweien; Muheim, Werner Otto, von Flöelen, in Dietlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigg, Richard, von Ossingen und Uetikon am See, in Wetzikon ZH, Mit-

glied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Werner, von Rüderswil, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Signau]; Bruggmann, Brigitte, von Degersheim, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burger, Elisabeth, von Schaffhausen, in Mändorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetter, Remo, von Ossingen, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5876 vom 27.02.2004
 (02152896 / CH-020.7.902.141-2)

■ **Praxium Martin Tschumi**, bisher in Zell ZH, Produktion und Vertrieb von Fachinformationen inkl. Schulung und Ausbildung, Einzelfirma (SHAB Nr. 233 vom 02.12.2002, S. 18, Publ. 751628). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Wibichstrasse 10, 8037 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschumi, Martin, von Wolfensberg, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher in Zell ZH].
 Tagebuch Nr. 5877 vom 27.02.2004
 (02152902 / CH-020.1.041.776-9)

■ **PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen, die im Geschäftsbereich einer national und international tätigen Wirtschaftsprüfungsgesellschaft liegen. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 51 vom 17.03.2003, S. 18, Publ. 905894), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Widmer, Markus, von Langenbach, in Kefikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Karl, von Herdem, in Pfyn, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berli, Sandra, von Ottenbach, in Felben-Wellhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Etter, Hansjörg, von Heiden, in Arbon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher in Uzwil]; Hossmann, Klink, Gabriela, von Märstelen, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, Ueli, von Lutzenberg, in Herisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf, von Rohrt, Manuela, von Subingen und Egerkingen, in Thal, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher in Romanshorn]; Sammali, Stefano, italienischer Staatsangehöriger, in Romanshorn, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5878 vom 27.02.2004
 (02152908 / CH-020.9.001.376-9)

■ **Revi Consulting & Partner AG**, in Dietikon, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Wirtschaftsprüfung und der Wirtschaftsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12.06.2003, S. 22, Publ. 1030390). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wöltinger, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5879 vom 27.02.2004
 (02152914 / CH-020.3.006.898-1)

■ **Rieter Management AG**, in Winterthur, Erbringung von Management-Dienstleistungen für Unternehmen des Rieter-Konzerns und Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08.07.2003, S. 21, Publ. 1070710). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schär, Eric, von Wytzenbach, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dall'Oglio, Christiane, von Sorengo, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trittel, Olaf, deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigshafen (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5880 vom 27.02.2004
 (02152920 / CH-020.3.921.965-7)

■ **Rigex AG**, in Thalwil, Ausführung von Innenausbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02.02.1996, S. 648). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ringler, Kurt, von Thalwil, in Langnau am Albis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riner, Andreas, von Zeihen, in Thalwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher in Langnau am Albis, ohne eingetragene Funktion]; Riner, Peter, von Zeihen, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher in Adliswil]; Riner, Maria, von Zeihen und Balgach, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hacore AG, in Langnau am Albis, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 5881 vom 27.02.2004
 (02152926 / CH-020.3.921.838-9)

■ **Schück Söhne AG Druckerei und Verlag**, in Rüschlikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 20.05.2003, S. 22, Publ. 997352). Statutenänderung 9.02.2004. Zweck neu: Auswertung von Verlagsrechten, Acquisition und Verwaltung von Inserataufträgen, Betrieb einer Druckerei und von EDV-Informationendiensten, Betrieb und Auswertung von Datenbanken. Wahrnehmung aller Funktionen, welche direkt oder indirekt mit dem Verlagswesen zusammenhängen oder als Zweig einer Druckerei betrachtet werden können. Zu diesem Zweck kann die Gesellschaft sich an anderen Unternehmen beteiligen; solche erwerben oder gründen; Zweigniederlassungen errichten; weitere Zeitschriften oder andere Presse-Erzeugnisse herausgeben; diese in eigener Regie oder im Auftragsverhältnis verwalten; in allen Bereichen der graphischen Branche, des Verlagswesens, des Informationsaustausches und verwandter Gewerbe tätig werden; Immobilien erwerben, verwalten und veräußern; alle zur Erreichung des Firmenzweckes geeigneten Rechtsgeschäfte abschliessen. Die Gesellschaft kann Dritten (insbesondere auch ihren direkten oder indirekten Aktionären oder anderen verbundenen Personen) Darlehen gewähren und für deren Verbindlichkeiten Sicherheiten aller Art bestellen, u.a. durch Verpfändung oder Sicherungsbereitstellung von Aktiven der Gesellschaft oder durch Garantien jeglicher Art. Qualifizierbare Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Übernehmen Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft 'Schück Söhne Inh. Schück & Co', in Rüschlikon, gemäss Bilanz per 31.10.1988 zum Preise von CHF 352'379.41, von dem CHF 150'000.– auf das Grundkapital angeordnet wurden.]. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben].
 Tagebuch Nr. 5882 vom 27.02.2004
 (02152932 / CH-020.3.923.285-6)

■ **Sereda AG**, in Zürich, Entsorgung von EDV-Datenträgern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2004, S. 25, Publ. 2118010). Firma neu: **Sereda AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.02.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schachenhofer, Gerd, österreichischer Staatsangehöriger, in Muntlix (AT), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tonner, Andreas, von Eggersriet, in Lutzenberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: A. C. Rostetter Treuhander und Unternehmensberatung, in St. Gallen, Liquidatorin [bisher: Revisionsstelle].
 Tagebuch Nr. 5883 vom 27.02.2004
 (02152938 / CH-400.3.004.707-9)

■ **Singapore Airlines Limited, Singapore, Zurich Branch**, in Zürich, Durchführung von Lufttransporten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 163 vom 27.08.2003, S. 18, Publ. 1145614), mit Hauptsitz in: Singapore. Statuten Hauptsitz neu: Die Articles of Association wurden am 26.07.2003 letztmalig geändert. [bisher: Statuten Hauptsitz: Die Articles of Association wurden am 14.7.2001 letztmalig geändert.]. Bemerkungen zum Hauptsitz: [Keine publikationspflichtigen Tatsachen]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chia, Pei-Yuan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Bedford (NY/US), Mitglied; Pitman, Sri Brian, britischer Staatsangehöriger, in Surrey (UK), Mitglied. Tagebuch Nr. 5884 vom 27.02.2004
 (02152944 / CH-020.9.901.139-8)

■ **SoS-Fisio, Gesundheitsmanagement + Gesundheitsförderung, A. Bindig**, in Elsau, Einzelfirma (SHAB Nr. 199 vom 15.10.2002, S. 18, Publ. 685308). Firma neu: **SoS-Fisio, Physiotherapeutische Dienstleistungen, A. Bindig**. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Stäffelstrasse 6, 8409 Winterthur. Zweck neu: Dienstleistungen im Bereich Physiotherapie, Rehabilitation und Prävention, therapeutische Notfallversorgung, Administration und Verwaltungsaufgaben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bindig, Andreas, von Winterthur, in Gachnang, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher in Elsau]; Weinhöhl, Katja, deutsche Staatsangehörige, in Gachnang, mit Einzelunterschrift [bisher in Elsau].
 Tagebuch Nr. 5885 vom 27.02.2004
 (02152950 / CH-020.1.041.477-0)

■ **Springflor AG**, bisher in Kloten, Handel mit Blumen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17.07.2000, S. 4860). Statutenänderung 17.02.2004. Firma neu: **Blumenhilfe Zollikon AG**. Sitz neu: Zollikon. Domizil neu: Seestrasse 11, 8702 Zollikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spring, Margret, von Vechigen, in Bassersdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spring, Walter, von Vechigen, in Freienbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher in Bassersdorf, Präsident].
 Tagebuch Nr. 5886 vom 27.02.2004
 (02152956 / CH-020.3.924.587-1)

■ Berichtigung des in SHAB Nr. 108 vom 10.06.2003, S. 15, publizierten TB-Eintrags Nr. 14335 vom 03.06.2003, **STARLIGHT 2000 REDZEPI**, in Dübendorf, Führen des Restaurants Starlight 2000, Einzelfirma (SHAB Nr. 108 vom 10.06.2003, S. 15, Publ. 1025566). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Redzepi, Sait, mazedonischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift [nicht: Redzepi, Sait].
 Tagebuch Nr. 5887 vom 27.02.2004
 (02152962 / CH-020.1.042.970-6)

■ **Stefan Pünter, Traktoren- und Landmaschinentechnik**, bisher in Bubikon, Ausführen von landwirtschaftlichen Arbeiten gegen Entgelt mit Hilfe von Traktoren und Landmaschinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 231 vom 27.11.2000, S. 8053). Sitz neu: Hombrechtikon. Domizil neu: Etzelstrasse 43, 8634 Hombrechtikon.
 Tagebuch Nr. 5888 vom 27.02.2004
 (02152968 / CH-020.1.020.760-9)

■ **Swiss Life Asset Management**, in Zürich, Verwaltung von Sparkapitalen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 12.08.2003, S. 19, Publ. 1125364). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bernegger, Michael, von Senwald, in Zürich, Mitglied und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung].
 Tagebuch Nr. 5889 vom 27.02.2004
 (02152974 / CH-020.3.923.553-0)

■ **Swiss Life Holding**, in Zürich, Halten von Beteiligungen im Bereich der Versicherungs- und Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18.11.2003, S. 20, Publ. 1265014). Statutenänderung 25.02.2004. Aktienkapital neu: CHF 1'251'702'050.– [bisher: CHF 1'172'397'150.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'251'702'050.– Aktien neu: 25'034'041 Namenaktien zu CHF 50.– [bisher: 23'447'943 Namenaktien zu CHF 50.–].
 Tagebuch Nr. 5890 vom 27.02.2004
 (02152980 / CH-020.3.026.160-0)

■ **Swiss Security Trust AG**, in Zürich; Finanz- und Treuhandgesellschaft (Trust Company), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11.02.2002, S. 23, Publ. 336212). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Noser, Max E., von Oberurnen, in Wil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stoffel Consulting GmbH, in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfister, Franziska, von Tuggen, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; United Enterprise 1987 AG, in Zug, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 5891 vom 27.02.2004
 (02152986 / CH-251.3.000.242-8)

■ **TCC Treuhand AG**, in Zürich, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2001, S. 4935). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ragetti, Andreina, von Flims, in Rütli ZH, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher in Zollikon, Mitglied]; Bühler, Stephan, von Schaffhausen und Bihem SH, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bühler,

Sabine, von Schaffhausen und Bihem SH, in Fehraltorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
 Tagebuch Nr. 5892 vom 27.02.2004
 (02152992 / CH-170.3.015.989-5)

■ **TecMetal Robert Blarer**, in Dällikon, Industrievertretung für Firmen im In- und Ausland mit technischen Erzeugnissen in Metall, Einzelfirma (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2002, S. 19, Publ. 678832). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Würenlos (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 2) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 5893 vom 27.02.2004
 (02152998 / CH-020.1.041.461-6)

■ **Tipo Computerservice AG**, in Bärenstwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 16.09.2003, S. 17, Publ. 1172760). Firma neu: **Tipo Computerservice AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.02.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksamtes Hinwil über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 5894 vom 27.02.2004
 (02153004 / CH-400.3.009.368-9)

■ **Trudy Dacorogna, Personalberatung**, in Zürich, Personalberatung und -selektion, Einzelfirma (SHAB Nr. 205 vom 23.10.1991, S. 4540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dacorogna-Merki, Gertrud, von Onex, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Dacorogna, Gertrud].
 Tagebuch Nr. 5895 vom 27.02.2004
 (02153010 / CH-020.1.903.944-4)

■ **Union Investment (Schweiz) AG**, in Zürich, Ausübung des Fondsgeschäfts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02.02.2004, S. 23, Publ. 2099012). Domizil neu: Talacker 42, 8001 Zürich.
 Tagebuch Nr. 5896 vom 27.02.2004
 (02153016 / CH-020.3.022.507-6)

■ **Venture Partners AG Zürich**, in Zürich, Beratungs-, Finanz- und Engineering-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 19, Publ. 2126550). Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden.] [gestrichen: Genève].
 Tagebuch Nr. 5897 vom 27.02.2004
 (02153022 / CH-020.3.021.739-4)

■ **Verband Schweizerische Ziegelindustrie (VSZ)**, in Zürich, Förderung und Wahrung der Interessen der Ziegelindustrie, Verein (SHAB Nr. 210 vom 31.10.2003, S. 17, Publ. 1238636). Der Verein wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bern (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 3) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 5898 vom 27.02.2004
 (02153028 / CH-020.6.000.090-0)

■ **Veritas Software GmbH**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen für schweizerische und ausländische natürliche und juristische Personen im Bereiche der Softwareentwicklung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 17.04.2003, S. 19, Publ. 954688). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Golby, David, britischer Staatsangehöriger, in S. Ascot (UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Jones, Jay, Bürger der USA, in Berkeley (CA/USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bridgen, John Francis, amerikanischer Staatsangehöriger, in Menlo Park (CA, US), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Malysz, Edward Frank, amerikanischer Staatsangehöriger, in Saratoga (CA, US), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Udell, Kevin Oliver, britischer Staatsangehöriger, in Henley-on-Thames (Oxfordshire, UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 5899 vom 27.02.2004
 (02153034 / CH-020.4.018.994-4)

■ **W. Schmid AG, Glattbrugg**, in Opfikon, Betrieb eines Baugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 23.10.2003, S. 16, Publ. 1227158). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nef, Martin, von Urnäsch, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5900 vom 27.02.2004
 (02153040 / CH-020.3.024.750-0)

■ **WF Finanz + Leasing AG**, in Regensdorf, Vermietung von Autos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 21.10.2003, S. 22, Publ. 1223370). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf, Peter, von Lotzwil, in Schübelbach, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
 Tagebuch Nr. 5901 vom 27.02.2004
 (02153046 / CH-020.3.000.074-3)

■ **Winkorp AG**, in Zürich, Erwerb von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2002, S. 17, Publ. 745600). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Warren, Matthew, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fielder, Jerome, britischer Staatsangehöriger, in London (UK), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
 Tagebuch Nr. 5902 vom 27.02.2004
 (02153052 / CH-020.3.026.304-9)

■ **Winkreative AG**, in Zürich, Betrieb einer Kreativagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2002, S. 17, Publ. 767904). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Warren, Matthew, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brülé, Jayson Tyler, britischer und kanadischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Vorsitzender der Geschäftsleitung]; Fielder, Jerome, britischer Staatsangehöriger, in London (UK), Mitglied und Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 5903 vom 27.02.2004
 (02153058 / CH-020.3.026.349-4)

■ **WIRE Immobilien Egg AG**, in Egg, An- und Verkauf, Aktiengesellschaft - (SHAB Nr. 119 vom 25.06.2003, S. 17, Publ. 1051050). Die Gesellschaft (neu: WIRE Immobilien AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freienbach (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 13) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 5904 vom 27.02.2004
 (02153064 / CH-020.3.917.415-7)

■ **WYM Internet GmbH**, in Winkel, Verkauf von Internet-Inseraten im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 223 vom 16.11.1999, S. 7767). Die Gesellschaft (neu: Yvosana GmbH) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Frauenfeld (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 13) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
 Tagebuch Nr. 5905 vom 27.02.2004
 (02153070 / CH-020.4.020.860-8)

■ **ZKK Finance AG (ZKK Finance SA) (ZKK Finance Inc)**, bisher in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 16). Gründungsstatuten: 14. und 19.01.1983. Statutenänderung: 20.02.2004. Sitz neu: Knonau. Domizil neu: Schloss Knonau, 8934 Knonau. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Beratung von Unternehmen betreffend Führung, Finanzierung, Börseneinführung sowie betreffend Merger und Acquisition. Die Gesellschaft kann Immateriellgüter erwerben und veräußern. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, im In- und Ausland Grundstücke erwerben und alle mittel- oder unmittelbar mit dem Geschäftszweck zusammenhängenden Geschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberkonten zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Sofern die Adressen aller Aktionäre dem Verwaltungsrat bekannt sind, können die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre erfolgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zamagna, Ruggiero, österreichischer Staatsangehöriger, in Zug, Direktor, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Contor, Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Kehrl, Jürg, von Brienz BE, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher in Jona].
 Tagebuch Nr. 5906 vom 27.02.2004
 (02153076 / CH-020.3.923.896-1)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Computer Brainware Advisors Zürich AG**, in Winterthur, Betrieb eines Dienstleistungsgeschäfts, vor allem auf dem Gebiet der Organisation, Informatik und Automation, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2000, S. 4547), mit Hauptsitz in: Zürich. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
 Tagebuch Nr. 5907 vom 27.02.2004
 (02153082 / CH-020.9.000.232-1)

■ **Gebäude-Service, Eddie Reinhard**, in Zürich, Hauswartungen, Reinigungen, interne Dienste, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 16.01.2003, S. 17, Publ. 814428). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 5908 vom 27.02.2004
 (02153088 / CH-020.1.041.990-3)

■ **O. Arkan**, in Dielsdorf, Import von sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 216 vom 10.11.2003, S. 16, Publ. 1251662). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 5909 vom 27.02.2004
 (02153094 / CH-020.1.043.908-0)

■ **Restaurant Metzger Keller Robert + Bollinger Christine**, in Hinwil, Betrieb eines Restaurants, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 28.10.2003, S. 20, Publ. 1232636). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
 Tagebuch Nr. 5910 vom 27.02.2004
 (02153098 / CH-020.2.004.782-6)

■ **Rothaus-Musik-Bar, Esther Brennwald**, in Feuerthalen, Musik-Bar, Rock und Pop von gestern und heute sowie Live-Konzerte, Einzelfirma (SHAB Nr. 120 vom 25.06.2001, S. 4766). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 5911 vom 27.02.2004
 (02153104 / CH-020.1.021.994-8)

■ **Scheidegger**, in Rorbas, Ausführung von Elektromontagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 114 vom 20.05.1981, S. 1629). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.
 Tagebuch Nr. 5912 vom 27.02.2004
 (02153110 / CH-020.1.915.821-4)

■ **Selimoglu Import und Export**, in Winterthur, Import und Export allgemein, Einzelfirma (SHAB Nr. 53 vom 19.03.2003, S. 17, Publ. 909296). Die Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.
 Tagebuch Nr. 5913 vom 27.02.2004
 (02153116 / CH-020.1.042.453-4)

■ **Steffen Baran Musikhaus**, in Zürich, Verkauf von Compact-Disks, Audiokassetten und Musikinstrumenten, Einzelfirma (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2002, S. 18, Publ. 317132). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 5914 vom 27.02.2004
 (02153122 / CH-020.1.039.915-4)

Schuldenrufe

**Appel aux créanciers
Scioglimento di società**

**Schuldenruf infolge Fusion
von Aktiengesellschaften**

**Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés
anonymes**

Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CC

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BCU Beratungsgesellschaft für Unternehmensentwicklung AG, Spreitenbach*
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Korn-Ferry (Schweiz) AG, Zürich*
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 21.01.2004
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.03.2004**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Korn-Ferry (Schweiz) AG, Hardturmstrasse 123, 8005 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Es ist geplant, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft vorzeitig mit demjenigen der übernehmenden Gesellschaft zu vereinigen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR).
- Graf & Partner, Rechtsanwälte
8022 Zürich
(02151886)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: DRF-DR-MIRO AG, Spreitenbach*
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Korn-Ferry (Schweiz) AG, Zürich*
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 21.01.2004
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.03.2004**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Korn-Ferry (Schweiz) AG, Hardturmstrasse 123, 8005 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Es ist geplant, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft vorzeitig mit demjenigen der übernehmenden Gesellschaft zu vereinigen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR).
- Graf & Partner, Rechtsanwälte
8022 Zürich
(02151888)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Mondomoda AG, St. Gallen*
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Mabel Textilien AG, Opfikon*
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* ...
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2004**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Mabel Textilien AG, Postfach 1557, 8065 Zürich
7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. *Bemerkungen:* Datum des Beschlusses: 3.2.2004 / 17.2.2004.
Die Fusion ist rückwirkend per 1.9.2003 erfolgt.
Treuhandgesellschaft Altforer Duss & Beilstein
8034 Zürich
(02151858)

**Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société
anonyme**

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bimarco AG in Liquidation, Zürich*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* GV Beschluss
 3. *Datum des Beschlusses:* 23.10.2003
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **23.03.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Bimarco AG, Bahnhofstrasse 94, 8001 Zürich
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bimarco AG
8001 Zürich
(02149722)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: GST S.A. en liquidation, Cheseaux-sur-Lausanne*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
 3. *Date de la décision:* 25.02.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Bernard Gindroz, chemin de la Plantaz 10, 1053 Cheseaux-sur-Lausanne
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* art. 745 CO
- Michel Mouquin, Notaire
1040 Echallens
(02151900)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Bee-Line S.A., Echandens*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée
 3. *Date de la décision:* 09.02.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Patrick Blatti, liquidateur, chemin de Madame de Warens 9, 1816 Chailly-Montreux VD
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* art. 745 CO
- Wahlen Jean-François, Notaire
1042 Assens
(02143958)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Montagehaus SA en liquidation, Fribourg*
 2. *Décision de dissolution par:* Prép.au Registre du commerce art. 708 CO et 86 ORD
 3. *Date de la décision:* 26.03.2001
 4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Montagehaus SA en liquidation c/o Sorefisa Fribourg, Société de revision et de fiscalité S.A., Boulevard de Pérolles 57, 1700 Fribourg
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO.
- Sorefisa Fribourg SA
1700 Fribourg
(02151914)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Flodaforgau SA en liquidation, Fribourg*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
 3. *Date de la décision:* 19.01.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Flodaforgau SA en liquidation, c/o Gaudard Holding SA, Boulevard de Pérolles 9, 1700 Fribourg
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO.
- Gaudard Holding SA
1700 Fribourg
(02151916)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Sepisa Société Anonyme en Liquidation, Fribourg*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée extraordinaire
 3. *Date de la décision:* 11.02.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fbor SA, liquidatrice, route de la Cité-Bellevue 6, case postale 151, 1707 Fribourg
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* art. 745 CO
- Fbor SA
1707 Fribourg
(02151918)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Sayag Holding SA en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale

3. *Date de la décision:* 12.02.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **14.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Sayag Holding SA en liquidation, c/o Fiduciaire Nicolas Berdat SA, à l'att. de Nicolas Berdat, liquidateur, rue de Montchoisy 36, 1207 Genève
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
- Etude de Me Eric Demierre, Notaire
1206 Genève
(02151940)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: A & T Tectra AG in Liquidation, Hérémence*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 14.11.2003
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **07.04.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Zenhäusern Treuhand AG, Liquidatorin, Postfach 620, 3930 Visp
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR.
- Zenhäusern Treuhand AG
3930 Visp
(02151714)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: ProDOS AG in Liquidation, Langnau am Albis*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 12.02.2004
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Roland Jeitziner, Notar / Fürsprecher, Brauhof 2, Postfach 1147, 4901 Langenthal
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
- Notariatsbüro Peter Ruf, Notar/Steuerexperte
4900 Langenthal
(02151840)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: THOWA S.A. en liquidation, Lausanne*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
 3. *Date de la décision:* 18.02.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **13.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Colin Aeschbacher, c/o BFB Fidam société fiduciaire, avenue Jomini 8/ case postale, 1000 Lausanne 9
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
- Frank Meister, Notaire
1006 Lausanne
(02151684)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Fidecom S.A. en liquidation, Lausanne*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
 3. *Date de la décision:* 13.01.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **19.05.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Maître Jean-François Rodondi, Notaire, 18, rue du Petit-Chêne, case postale 3726, 1002 Lausanne
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
- J-F Rodondi, Notaire
1002 Lausanne
(02151894)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Mitena SA in liquidazione, Lugano*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 27.05.2003
4. *Termine per annunciare i crediti:* **05.04.2004**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* c/o Fidinam & Partners SA, Albertolli Luigi, liquidatore, via Maggio 1, 6900 Lugano

6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. *Osservazioni:* art. 745 C.O.
- Fidinam & Partners SA
6900 Lugano
(02151920)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Intertrade Machinery & Chemicals AG in Liquidation, Luzern*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 16.02.2004
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Alfred J. Wiederkehr, Bahnhofstrasse 48, 8023 Zürich
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR.
- AR AUREVISA AG
8023 Zürich
(02151860)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: SPC Société de participations commerciales S.A. en liquidation, Mex (Vaud)*
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
 3. *Date de la décision:* 19.01.2004
 4. *Echéance de préavis des créances:* **07.04.2004**
 5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Roland Burnand, chemin des Boracles 24, 1008 Jouxens-Mézery
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
- Pierre Noverraz et Georges Pittet, notaires
1002 Lausanne
(02153272)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Goldleistenfabrik Aktiengesellschaft in Liquidation, Niederglatt b.Zürich*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* a.o. Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 03.12.2003
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.03.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* E. Sturzenegger, Talacherring 23, 8103 Unterengstringen
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- OBT AG
8057 Zürich
(02151896)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Uni-Invest Società finanziaria e di partecipazione SA in liquidazione, Roveredo GR*
 2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea straordinaria
 3. *Data della decisione:* 12.01.2004
 4. *Termine per annunciare i crediti:* **31.03.2004**
 5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* avv. Augusto Arnold, liquidatore, Contrada di Sasselto 2, casella postale 5062, 6901 Lugano
 6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Avv. Augusto Arnold
6901 Lugano
(02151854)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: O. Plüss-Müller AG in Liquidation, Zofingen*
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 12.03.2003
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2004**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Otto Plüss-Yersin, Hintere Hauptgasse 14, 4800 Zofingen
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. *Bemerkungen:* vgl. SHAB-Nr. 67 vom 08.04.2003.
- Dr. Christian Brunner
4800 Zofingen
(02151874)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: powerchamps AG in Liquidation (powerchamps SA en liquidation), Zug*

- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 04.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **24.05.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: RA Urs O. Kraft, Liquidator der powerchamps AG in Liquidation (powerchamps SA en liquidation) (powerchamps Ltd. in liquidation), Bahnhofstrasse 1, Postfach 563, 8802 Kilchberg
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen: Art. 745 OR
Urs O. Kraft, Rechtsanwalt
8802 Kilchberg
(02151856)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
 Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR
 AL 823 en relation avec art. 742 CO
 Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **TURA GmbH in Liquidation, Aarau**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 26.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **19.03.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: CF Treuhand Carmela Fuchsli, Liquidatorin, Weierweg 48, 5722 Gränichen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
CF Treuhand Carmela Fuchsli
5722 Gränichen
(02151872)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **IS GmbH in Liquidation, Amriswil**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 10.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: IS GmbH in Liquidation, Asani-Hungerbühler Elisabeth, Liquidatorin, Bahnhofstrasse 2, 8587 Oberaach
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
IS GmbH in Liq.; Frau Asani-Hungerbühler Elisabeth
8587 Oberaach
(02151938)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **RK Contracting GmbH in Liquidation, Arisdorf**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 05.12.2003
- Anmeldefrist für Forderungen: **31.03.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: RK Contracting GmbH in Liquidation, z.Hd. B. Käser, Winkel 3, 4422 Arisdorf
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
RK Contracting GmbH in Liquidation, Beat Käser
4422 Arisdorf
(02151864)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **Novazinalp Sàrl en liquidation, Ayer**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale ordinaire
- Date de la décision: 21.02.2004
- Echéance de préavis des créances: **30.06.2004**
- Adresse pour la déclaration des créances: Novazinalp Sàrl en liquidation, c/o M. Gabriel Vianin, 3961 Ayer
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude de Me Luc Epiney, Avocat et Notaire
3960 Sierre
(02151922)

Prima pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **ELLEDUE Sagl in liquidazione, Bellinzona**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 11.02.2004
- Termine per annunciare i crediti: **07.04.2004**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Elledue Sagl in liquidazione, Enrico Ventimiglia, liquidatore, via Stazione 16, 6500 Bellinzona
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
Notaires
1211 Genève 12
(02151934)

- Osservazioni: art. 745 CO.
Zorzi, Studio legale e notarile
6501 Bellinzona
(02151702)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **PREYS-PNEU GmbH in Liq., Bern**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 12.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: PREYS-PNEU GmbH in Liq., z.H.v. Jürg Preysing, Liquidator, Neuhausweg 21, 3027 Bern
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Haab Conrad Dr., Advokatur und Notariat
4052 Basel
(02151878)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **COLOR'S FANTAISY Sàrl en liquidation, Collombey-Muraz**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 30.01.2004
- Echéance de préavis des créances: **18.03.2004**
- Adresse pour la déclaration des créances: Liliane Monay-Michaud Maurer, liquidatrice, route de la Fin 9, 1968 Collombey
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: Art. 745 CO
André-François Derivaz, Avocat au Barreau du Valais et Notaire
1870 Monthey 2
(02151698)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **CRT Computer GmbH in Liquidation, Dürrenäsch**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 02.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: René Teutschmann, Liquidator, Breitenstrasse 469, 5724 Dürrenäsch
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Hansueli Rüetschi, Notar
5703 Seon
(02151924)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Loncar Transporte GmbH in Liquidation, Fiesch**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 16.01.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Roten Georges, Liquidator, Haus Schönblick, 3982 Bitsch
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Roten Georges, Treuhand
3982 Bitsch
(02151906)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **Dauphins Bleus Sàrl en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: l'assemblée
- Date de la décision: 17.02.2004
- Echéance de préavis des créances: **05.04.2004**
- Adresse pour la déclaration des créances: Benoît Le Flambe, liquidateur, rue de Richemont 10, 1202 Genève
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: La société a l'intention de procéder à la répartition du solde actif selon l'article 745 CO.
Mes Hugues Renaud et Valérie Marti,
(02151904)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **Pacha Club Sàrl Genève en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: l'assemblée
- Date de la décision: 20.01.2004
- Echéance de préavis des créances: **14.04.2004**

- Adresse pour la déclaration des créances: Pacha Club Sàrl Genève en liquidation, à l'att. de Pasqualino Maturò, liquidateur, route de Malagnou 31, 1208 Genève
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
Etude de Me Eric Demierre, Notaire
1206 Genève
(02151936)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Restaurant Chinesegarden GmbH Heimberg in Liquidation, Heimberg**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 04.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Frau Lang Ryser-Lim, Liquidatorin, Schützenstrasse 55, 3627 Heimberg
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dominik Tschabold, Notariat Advokatur
3612 Steffisburg
(02151682)

Prima pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **DMT Sagl in liquidazione, Lavertezzo**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 11.02.2004
- Termine per annunciare i crediti: **07.04.2004**
- Servizio a cui annunciare i crediti: DMT Sagl in liquidazione, Enrico Ventimiglia, liquidatore, via cantonale, stabile centro 2000, 6595 Rizzano
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: art. 745 CO.
Zorzi, Studio legale e notarile
6501 Bellinzona
(02151706)

Prima pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **Cesoft Sagl in liquidazione, Lugano**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 13.02.2004
- Termine per annunciare i crediti: **07.04.2004**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Magda Lusenti, liquidatrice, via Pineta 40A, 6979 Bré s. Lugano
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: art. 745 CO.
Fulvio Pezzati, avvocato e notaio
6900 Lugano-Besso
(02151718)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Andy Lang Consult GmbH in Liquidation, Oberwil-Lieli**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 19.01.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **30.03.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Andy Lang, Liquidator, Büelstrasse 11, 8966 Oberwil-Lieli AG
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Lang Andy
8966 Oberwil-Lieli AG
(02151902)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **Roller Massage Systems S.à.r.l. en liquidation, Rougemont**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 20.02.2004
- Echéance de préavis des créances: **05.04.2004**
- Adresse pour la déclaration des créances: Mario Cairoli, liquidateur, Matten, 3780 Gstaad
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: art. 745 CO
Etude du notaire Pierre Bernane Favrod-Coune
1660 Château d'Oex
(02151904)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Industrieindex.ch GmbH in Liq., Schneisingen**

- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 08.12.2003
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Richard Rindler, Liquidator der Industrieindex.ch GmbH, Zelglistrasse 16, 5425 Schneisingen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Edelmann & Oswald, Advokatur- & Notariatsbüro
5330 Zurzach
(02151866)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **"Lebendiger Landhausquai GmbH" in Liquidation, Solothurn**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 26.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **08.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Roland Kaiser, Liquidator, Grünemstrasse 28, 4513 Langendorf
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
GRESSLY & KIEFER
4502 Solothurn
(02151692)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Marina Rheinhof GmbH in Liquidation, Thal**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 10.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Marina Rheinhof GmbH in Liquidation, Rheinhofstrasse 44, 9423 Altenrhein
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen: Eine vorzeitige Löschung im Handelsregister gem. Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
Dr. Franz J. Schärli, Rechtsanwalt
9401 Rorschach
(02151910)

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **Casa Serena Sagl in liquidazione, Valcolla**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 23.10.2002
- Termine per annunciare i crediti: **05.04.2004**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Walter Rey, liquidatore, Casa Serena, Signora, 6951 Colla
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: art. 745 CO
Walter Rey, liquidatore
6951 Colla
(02151942)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Debrunner Personalberatung GmbH in Liquidation, Wädenswil**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 23.01.2004
- Anmeldefrist für Forderungen: **07.04.2004**
- Anmeldestelle für Forderungen: Schönenberger & Grolimund Treuhand AG, Liquidatorin, Im Langacker 31, 5405 Baden-Dättwil
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Schönenberger & Grolimund Treuhand AG
5405 Baden-Dättwil
(02151694)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
 Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
 Art. 913 en relation avec art. 742 CO
 Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: **Braunviehzuchtgenossenschaft Glattfelden und Umgebung in Liquidation, Glattfelden**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 25.03.2003
- Anmeldefrist für Forderungen: **10.03.2005**
- Anmeldestelle für Forderungen: Zürcher Bauernverband, Nitschelerstrasse 35, 8001 Zürich

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Zürcher Bauerverband, Treuhandstelle
8001 Zürich
(02147710)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Fleckviehzuchtgenossenschaft Remigen in Liquidation, Remigen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 20.02.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.04.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Walter Traub, Liquidator, Rinikerstrasse 19, 5236 Remigen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
Traub Walter
5236 Remigen
(02151912)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Milchgenossenschaft Langenhard in Liquidation, Zell ZH**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 27.03.2003
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.04.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Erich Hächler, Liquidator, Unterlangenhard, 8486 Rikon
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
Erich Hächler, Liquidator
8486 Rikon
(02151862)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Bau-Online-Service Genossenschaft in Liquidation, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 25.02.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 31.03.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Rudolf C. Hauser, General Wille-Strasse 245, 8706 Feldmeilen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
Lenzlinger & Studer, Rechtsanwältinnen
6304 Zug
(02151908)

Liquidations-Schuldenruf eines Vereins
Appel aux créanciers à la liquidation d'une association
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società
Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Vereins: Yoga für Alle in Liquidation, Hägendorf**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 04.07.2003
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.04.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Verein Yoga für Alle in Liquidation, bei Anja Haas, Friedensweg 1, 4629 Fuluibach
6. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Vereins werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Yoga für Alle in Liquidation, Anja Haas
4629 Fuluibach
(02151932)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione
Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute: Fonds de prévoyance en faveur du personnel de l'imprimerie Les Fils d'Alphonse Glasson SA in Liquidation, Bulle**
2. **Décision de dissolution par:** le conseil de fondation
3. **Date de la décision:** 21.11.2000
4. **Echéance de préavis des créances:** 05.04.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Les Fils d'Alphonse Glasson SA, rue de la Léchère 10, case postale 352, 1630 Bulle 1
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions.
(02151898)

7. **Remarques:** Décision de dissolution par: Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle, Fribourg. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la fondation a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.
Les Fils d'Alphonse Glasson SA
1630 Bulle 1
(02147716)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)
Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Novartis AG, Basel**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'400'735'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'388'605'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 24.02.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.05.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Novartis AG, Sekretariat des Verwaltungsrates, z.Hd. Dr. Ingrid Duplain, Postfach, 4002 Basel
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Generalversammlung der Novartis AG hat beschlossen, das Aktienkapital von gegenwärtig CHF 1'400'735'000.- durch Vernichtung von 24'260'000 an der Börse über eine zweite Handelslinie zurückzukaufen Aktien à CHF 0.50 Nennwert um CHF 12'130'000.- auf CHF 1'388'605'000.- zu reduzieren. Der Bericht des besonders befähigten Revisors gemäss Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Novartis International AG
4002 Basel
(02151642)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Farnair Technical Services AG, Basel**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 250'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 26.02.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.05.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Claudio Lasagni, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer der Farnair Technical Services AG, Bruckmattweg 9, 4124 Schönenbuch
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Verminderung des Nennwertes aller 1'000 Namenaktien von bisher je CHF 1'000.- auf neu je CHF 250.-. Der Bericht des besonders befähigten Revisors gemäss Art. 732 Abs. 2 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.
Farnair Technical Services AG
4030 Basel-Altport
(02151876)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme: Vimont S.A., Bienne**
2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 2'000'000.00
3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 1'000'000.00
4. **Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
5. **Date de la décision:** 26.02.2004
6. **Echéance de préavis des créances:** 04.05.2004
7. **Adresse pour la déclaration des créances:** Me Marc Renggli, notaire et avocat, Rue de Nidau 28, 2500 Bienne 3
8. **Indication:** Les créanciers peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
9. **Remarques:** Réduction du capital-actions de CHF 2'000'000.00 à CHF 1'000'000.00 en détruisant 1'000 actions à CHF 1'000.00 afin de rembourser partiellement les actionnaires. Dorénavant, le capital-actions sera de CHF 1'000'000.00, divisé en 1'000 actions nominatives entièrement libérées de CHF 1'000.00 chacune. En vertu d'un rapport de révision spécial selon article 732 al. 2 CO, il est constaté que les créances des créanciers de la société sont entièrement couvertes par le capital-actions réduit.
Etude Renggli & Renggli, Me Marc Renggli, notaire et avocat
2500 Bienne 3
(02151898)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Peter Hahn AG, St. Gallen**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 5'000'000

3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'000'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 26.02.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.05.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Peter Hahn AG, Herr Patrick Kessler, Fürstenlandstr. 35, 9001 St. Gallen
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Bei der Kapitalherabsetzung werden 3'000 Namenaktien zu CHF 1'000.- vernichtet, unter Rückzahlung des Herabsetzungsbetrages an die Aktionäre. Gemäss besonderem Revisionsbericht der Ernst & Young AG, St. Gallen, vom 26.02.2004 wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Ernst & Young AG
9001 St. Gallen
(02151946)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Bettio AG Früchte- und Gemüseimport, Wallisellen**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 500'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 05.02.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 10.05.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Bettio AG Früchte- und Gemüseimport, c/o Werner Schnellmann, Engenbüelstrasse 8, 8304 Wallisellen
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Rückzahlung von CHF 400'000.- an die Aktionäre und Vernichtung von 400 Namenaktien zu je CHF 1'000.-. Der Bericht des besonders befähigten Revisors gemäss Artikel 732 OR vom 2. Februar 2004 bestätigt, dass die Forderungen aller Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.
Bettio AG; Früchte- u. Gemüseimport c/o W. Schnellmann
8304 Wallisellen
(02151674)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Aufruf

Sommation

Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. **Lastend auf:** GB Trimbach Nr. 1242, im 2. Rang; Gläubiger: Versicherungskasse der Firma Rentsch AG, Rickenbach.
3. **Saldo/Wert:** CHF 40'375
4. **Ausgestellt am:** 22.01.1965
5. **Auskündungsfrist:** 04.11.2004
6. **Bemerkungen:** OGZPR.2003.1960-AOGBER
Richteramt Olten - Gösigen
4600 Olten
(01246442)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
2. **Grevant:** le bien-fonds no 6880 du cadastre de Neuchâtel, en 1er rang.
3. **N° du titre:** 234.1961
4. **Solde/Valeur:** CHF 350'000
5. **Expiration de l'échéance:** 02.02.2005
6. **Remarques:** TI.2004.2/em
Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel
(02099818)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. **Lastend auf:** Nussbaum Alfred

3. **Lastend auf:** Schlosswil-Grundbuchblatt Nrn. 173, 174, 175, 176, 178, 179, 180 und 289-1, im 2. Rang.
4. **Nr. des Titels:** Beleg 21/84
5. **Saldo/Wert:** CHF 7'000
6. **Ausgestellt am:** 07.03.1903
7. **Auskündungsfrist:** 04.03.2005
8. **Bemerkungen:** Z 04 91 FAE
Gerichtskreis VII Konolfingen
3082 Schlosswil
(02151780)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** GB Domach Nr. 1881 (Stockverkeinheit); Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: Crédit-Suisse AG, Zürich:
a) Inhaberschuldbrief im I. Rang im Betrage von CHF 45'000.-
b) Inhaberschuldbrief im II. Rang im Betrage von CHF 20'000.-
3. **Ausgestellt am:** 07.11.1972
4. **Auskündungsfrist:** 04.03.2005
5. **Bemerkungen:** DTZPR.2004.54-ADTCHR
Richteramt Dornegg-Thierstein
4143 Domach 1
(02151782)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktien der Schilthornbahn AG**
2. **Lastend auf:** Felner Marcelline
9 Namenaktien, Titel Nr. 5251, 7249 bis 7256, nominal zu je CHF 300.-
3. **Auskündungsfrist:** 04.09.2004
4. **Bemerkungen:** Z 04 60 BUC
Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli
3800 Interlaken
(02151786)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation**
2. **Lastend auf:** Kassenobligation der Berner Kantonalbank, 7,5%, ausgestellt auf den Titelhhaber durch die Berner Kantonalbank Thun, mit Coupon per 21.6.1993, Endverfall am 21.6.1993.
3. **Nr. des Titels:** 2.046.886.37
4. **Saldo/Wert:** CHF 10'000
5. **Ausgestellt am:** 21.06.1992
6. **Auskündungsfrist:** 04.09.2004
7. **Bemerkungen:** Z 04 399
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung
3011 Bern
(02151796)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation der Raiffeisenbank Freiburg Ost**
2. **Lastend auf:** Heidi Falk-Gurtner.
3. **Nr. des Titels:** 4142
4. **Saldo/Wert:** CHF 25'000
5. **Auskündungsfrist:** 04.06.2004
6. **Bemerkungen:** PZ 04-87
Bezirksgericht der Sense
1712 Tafers
(02151806)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: ipoteca al portatore**
2. **gravante su:** ipoteca al portatore in I. grado, di proprietà di Roberto Albiseti, 1942, celibe, da e in Claro, così censita:
a) n. 449 RFD di Claro
A abitazione 92 m2
B locale ann. 27 m2
C fabbr. ann. 48 m2
d posteggio+piazzale 36 m2
e terreno annesso 774 m2
b) n. 450 RFD di Claro
A stalla 59 m2

b accesso 12 m2
 c terreno annesso 428 m2
 3. *No. del titolo:* dg. 611
 4. *Saldo / Valore:* CHF 50'000
 5. *rilasciato il:* 28.07.1970
 6. *Termine per la pubblicazione:* 04.03.2005
 7. *Osservazioni:* DL.2004.00025 SP
 Pretura di Biasca
 6710 Biasca
 (02151812)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation**
 2. *Lautend auf:* Kassenobligation der Ersparisanstalt der Stadt St. Gallen:
 a) 5,5% Kassenobligation Nr. 16982 à CHF 25'000.--, ausgestellt am 21.4.1989, Verfall 21.4.1993
 b) 7,5% Kassenobligation Nr. 18390 à CHF 20'000.--, ausgestellt am 12.12.1990, Verfall 5.12.1995
 3. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 4. *Bemerkungen:* SZ.2004.68-SG2P-BEB
 Kreisgericht St. Gallen
 9004 St. Gallen
 (02151816)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
 2. *Lautend auf:* Muster Kabelmesh AG, Flammatt
 3. *Lastend auf:* dem Grundstück Art. 1164 des Grundbuches der Gemeinde Ubersdorf, im 2. Rang.
 4. *Saldo/Wert:* CHF 50'000
 5. *Ausgestellt am:* 08.03.1976
 6. *Auskündungsfrist:* 04.03.2005
 7. *Bemerkungen:* PZ.04-80
 Bezirksgericht der Sense
 1712 Tafers
 (02151820)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbriefe**
 2. *Lastend auf:* dem Grundstück Nr. 182, Althus, Grundbuch Escholzmatt
 a) CHF 3'500.--, Reg. Nr. P.UEB/025377, angegangen am 15. März 1967, im 1. Rang
 b) CHF 4'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025378, angegangen am 11. November 1967, im 2. Rang
 c) CHF 3'400.--, Reg. Nr. P.UEB/025379, angegangen am 15. März 1970, im 3. Rang
 d) CHF 3'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025380, angegangen am 1. Oktober 1970, im 4. Rang
 e) CHF 3'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025381, angegangen am 2. Oktober 1970, im 5. Rang
 f) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025382, angegangen am 1. August 1971, im 6. Rang
 g) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025383, angegangen am 2. August 1971, im 7. Rang
 h) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025384, angegangen am 1. August 1972, im 8. Rang
 i) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025385, angegangen am 2. August 1972, im 9. Rang
 j) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025386, angegangen am 3. August 1972, im 10. Rang
 k) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025387, angegangen am 4. August 1972, im 11. Rang
 l) CHF 5'000.--, Reg. Nr. P.UEB/025388, angegangen am 5. August 1972, im 12. Rang
 3. *Auskündungsfrist:* 04.03.2005
 4. *Bemerkungen:* 01 04 28
 Amtsgericht Entlebuch
 6162 Entlebuch
 (02151824)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktien**
 2. *Lautend auf:* 4 Namenaktien der Spar- und Leihkasse Melchnau à nom. CHF 500.--, ohne Dividendencoupons.
 3. *Nr. des Titels:* 1024, 1025, 1515 und 1516
 4. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 5. *Bemerkungen:* Z 04 295 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02151834)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktie**
 2. *Lautend auf:* 1 Namenaktie der Spar- und Leihkasse Melchnau à nom. CHF 500.--, ohne Dividendencoupons.
 3. *Nr. des Titels:* 758
 4. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 5. *Bemerkungen:* Z 04 294 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02151836)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaber-Schuldbrief**
 2. *Lastend auf:* dem Grundstück Nr. 220, Grundbuch Kriens
 a) über Fr. 5'000.--, ang. 01.11.1904, im 1. Rang,
 b) über Fr. 3'000.--, ang. 03.08.1954, im 11. Rang,
 3. *Auskündungsfrist:* 01.03.2005
 Amtsgericht Luzern-Land
 6011 Kriens
 (02151838)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Sparheft der Aargauischen Kantonalbank, Zofingen**
 2. *Lautend auf:* Sparheft mit einem Heftsaldo per 13.02.2004
 3. *Nr. des Titels:* 42 73.288.18
 4. *Saldo/Wert:* CHF 6'251.50
 5. *Auskündungsfrist:* 08.09.2004
 6. *Bemerkungen:* SU.2004.50233/aw
 Gerichtspräsidentium Zofingen
 4800 Zofingen
 (02151870)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation de caisse au porteur**
 2. *Au nom de:* obligation de caisse au porteur de la Caisse d'Épargne de la Ville de Fribourg, intérêts 4%, échéant le 15.11.2002 (ancien no 09876)
 3. *N° du titre:* 45 3.130.365.10
 4. *Solde/Valeur:* CHF 20'000
 5. *Expiration de l'échéance:* 02.09.2004
 6. *Remarques:* NC 2004/18
 Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
 1701 Fribourg
 (02151926)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
 2. *Lautend auf:* zG Berner Kantonalbank
 3. *Lastend auf:* Konz-GBBl. Nr. 189, 5,5%, im 1. Rang, (ID.2002/003335) gemäss Grundbucheintrag
 4. *Nr. des Titels:* Beleg 11/46
 5. *Saldo/Wert:* CHF 8'000
 6. *Ausgestellt am:* 30.10.1934
 7. *Auskündungsfrist:* 02.03.2005
 8. *Bemerkungen:* Z 03 5916
 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung
 3011 Bern
 (02151928)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
 2. *Grevant:* la PPE no 50497 (71/1000, parcelle de base no 360, fol. 1) de Verbier/Bagnes
 3. *N° du titre:* PJ 5756-1970
 4. *Solde/Valeur:* CHF 50'000

5. *Expiration de l'échéance:* 02.09.2004
 6. *Remarques:* C2 04 2
 Tribunal de l'Entremont
 1933 Sembrancher
 (02151930)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhabersparheft der Bank Linth**
 2. *Nr. des Titels:* 42 903.238.10
 3. *Auskündungsfrist:* 02.09.2004
 4. *Bemerkungen:* SZ.2003.399-WS2P-PSC
 Kreisgerichtspräsidentium Werdenberg
 8887 Mels
 (02151944)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbriefe**
 2. *Lautend auf:* Unterpand: "Appenzellerhäuschen" an der Dorfstrasse 22, Parzelle 262, Grundbuch Engelberg; Bisherige Eigentümer: Miteigentum zu 2/3: Enzler Lydia, geb. 23.4.1927, von Appenzel, Poststrasse 8, 9050 Appenzel; Miteigentum zu 1/3: Enzler Karl (Bruder), geb. 28.5.1924, von Appenzel, Pilatusstrasse 9, 6340 Baar; Bisherige Inhaberin und Gläubigerin: Obwaldner Kantonalbank, 6060 Sarnen:
 a) Inhaberschuldbrief CHF 6'000.--, 1. Rang, errichtet am 26.2.1929
 b) Inhaberschuldbrief CHF 1'000.--, 1. Rang, errichtet am 26.2.1929
 c) Inhaberschuldbrief CHF 1'000.--, 1. Rang, errichtet am 26.2.1929
 d) Inhaberschuldbrief CHF 1'000.--, 2. Rang, errichtet am 13.3.1926
 e) Inhaberschuldbrief CHF 500.--, 2. Rang, errichtet am 13.3.1926
 f) Inhaberschuldbrief CHF 500.--, 2. Rang, errichtet am 13.3.1926
 g) Inhaberschuldbrief CHF 500.--, 2. Rang, errichtet am 13.3.1926
 h) Inhaberschuldbrief CHF 500.--, 2. Rang, errichtet am 13.3.1926
 3. *Auskündungsfrist:* 04.03.2005
 4. *Bemerkungen:* V 340
 Kantonsgerichtspräsident 1 Obwalden
 6060 Sarnen
 (02153246)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktie**
 2. *Lautend auf:* 1 Namenaktie der Spar- und Leihkasse Melchnau mit Dividendencoupons
 3. *Nr. des Titels:* 1124
 4. *Saldo/Wert:* CHF 500.00
 5. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 6. *Bemerkungen:* Z 04 293 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02153258)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktie**
 2. *Lautend auf:* 1 Namenaktie der Spar- und Leihkasse Melchnau mit Dividendencoupons
 3. *Nr. des Titels:* 519
 4. *Saldo/Wert:* CHF 500.00
 5. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 6. *Bemerkungen:* Z 04 299 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02153262)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktien**

2. *Lautend auf:* 3 Namenaktien der Spar- und Leihkasse Melchnau à nom. CHF 500.-- ohne Dividendencoupons
 3. *Nr. des Titels:* 568, 569 und 570
 4. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 5. *Bemerkungen:* Z 04 291 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02153264)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktie**
 2. *Lautend auf:* 1 Namenaktie der Spar- und Leihkasse Melchnau ohne Dividendencoupons
 3. *Nr. des Titels:* 29
 4. *Saldo/Wert:* CHF 500.00
 5. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 6. *Bemerkungen:* Z 04 298 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02153268)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namenaktie**
 2. *Lautend auf:* 1 Namenaktie der Spar- und Leihkasse Melchnau ohne Dividendencoupons
 3. *Nr. des Titels:* 474
 4. *Saldo/Wert:* CHF 500.00
 5. *Auskündungsfrist:* 04.09.2004
 6. *Bemerkungen:* Z 04 297 LE2
 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
 4912 Aarwangen
 (02153270)

Kraftloserklärung

Annulation
Armortamento
 Art. 971, 977, 986 OR
 Art. 971, 977, 986 CO
 Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Sparheft**
 2. *Lautend auf:* den Inhaber Sparheft der Raiffeisenbank Bündner Rheintal, 7302 Landquart; Saldo per 29.9.2003.
 3. *Nr. des Titels:* 30609.01
 4. *Saldo/Wert:* CHF 3'168.95
 5. *Bemerkungen:* 130-2003-39
 Bezirksgericht Landquart
 7302 Landquart
 (02151788)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. *Lautend auf:* Karl Nadler, geb. 6.10.1936, Hauptstrasse 9, 8355 Aadorf.
 3. *Lastend auf:* den Liegenschaften Nr. 3076 und Nr. 3077 Grundbuch Aadorf (vorher Liegenschaft Nr. 76 und 77, Grundbuch Ethenhausen), Maximalzinsfuß 9%, an 2. Pfandstelle.
 4. *Saldo/Wert:* CHF 25'000
 5. *Ausgestellt am:* 20.03.1998
 6. *Bemerkungen:* ZL.2004.00047
 Vizepräsidentium des Bezirksamtes Frauenfeld
 8501 Frauenfeld
 (02151794)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. *Lastend auf:* GB Sarmenstorf LB Nr. 518, Plan 34, Maximalzinsfuß 10%, im ersten Rang.
 3. *Saldo/Wert:* CHF 500'000
 4. *Ausgestellt am:* 04.03.1997
 5. *Bemerkungen:* SU.2003.50132
 Gerichtspräsidentium Bremgarten
 5620 Bremgarten
 (02151800)

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in donformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
Organisations de droit public de la Confédération
Aziende federali di diritto pubblico

1. Auftraggeberin

- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum (IGE)
Herrn Urs Lehmann
Einsteinstrasse 2
3003 Bern / CH
Telefon +41 (0)31 325 25 25/Fax +41 (0)31 325 25 26
e-mail: urs.lehmann@ipi.ch
URL: www.ige.ch
- 1.2 **Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:**
Hofmann+Partner GmbH
Herrn Hansruedi Blaser
Enggiststrasse 77, Postfach 786
3076 Worb / CH
Telefon +41 (0)31 832 10 30/Fax +41 (0)31 832 10 31
e-mail: hansruedi.blaser@hofmannpartner.ch
- 1.3 **Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:**
Persönlich
Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum (IGE)
Herrn Urs Lehmann
Einsteinstrasse 2
3003 Bern / CH
- 1.4 **Art des Auftrags:** Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
- 1.5 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren
- 1.6 **Auftragsart:** Dienstleistungsauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
 - 2.1 **Dienstleistungskategorie (CPC):** Gebäudereinigung und Hausverwaltung
 - 2.2 **Projekttitel der Beschaffung:**
Gebäudereinigung IGE
 - 2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 74731000
 - 2.4 **Detaillierter Aufgabenbeschreibung:**
Unterhaltsreinigung der Gebäude des Eidgenössischen Instituts für Geistiges Eigentum, umfassend die Aufrechterhaltung der Sauberkeit, Hygiene der Räume auf einem festgelegten Niveau für eine Infrastruktur mit ca. 250 Mitarbeitenden.
 - 2.5 **Ort der Dienstleistungserbringung:** Einsteinstrasse 2, 3003 Bern
 - 2.6 **Aufteilung des Auftrags in Lose:** Nein
 - 2.7 **Varianten zugelassen:** Nein
 - 2.8 **Teilangebote zugelassen:** Nein
 - 2.9 **Ausführungstermin:** zirka Anfang Juli 2004
3. **Bedingungen**
 - 3.1 **Kaution / Sicherheiten:** keine
 - 3.2 **Zahlungsbedingungen:** 30 Tage nach Rechnungsstellung
 - 3.3 **Einzelbeziehende Kosten:** Alle Kosten müssen im Angebot ausgewiesen werden.
 - 3.4 **Bietergemeinschaften:** Nein
 - 3.5 **Eignungskriterien:** Alle wirtschaftlich und technisch leistungsfähigen Firmen, die zudem die nachfolgenden Eignungsnachweise erbringen, sind aufgerufen, ein Angebot in CHF zu unterbreiten.
 - E1: Angabe von mindestens 3 Referenzobjekten mit vergleichbarem Leistungsumfang und Schwierigkeitsgrad mit einer Auftragssumme von mindestens CHF 200'000 pro Jahr.
 - E2: Bescheinigung des jeweiligen Auftraggebers der Referenzobjekte über die Vertragskonforme, einwandfreie Erbringung der Dienstleistung des Bewerbers.
 - E3: Unterzeichnete Geheimhaltungsdeklaration gemäss Beilage in den Ausschreibungsunterlagen.
 - E4: Kopie der Haftpflichtversicherungspolice für die Dekkung von Schäden, welche durch das Reinigungspersonal verursacht werden.
 - E5: Ausgefüllte und unterzeichnete Auftragskonditionen gemäss Beilage in den Ausschreibungsunterlagen.
 - E6: Ausgefüllte und unterzeichnete Selbstdeklaration (Angaben zur Unternehmung) gemäss Beilage in den Ausschreibungsunterlagen.
 - E7: Kommunikationsfähigkeit aller leitenden Auftragsbeteiligten in deutscher Sprache.
 - E8: Nachweis eines Qualitätssicherungssystems im Betrieb.
 - E9: Handelsregister- und Betriebsauszug nicht älter als 3 Monate.

- 3.7 **Zuschlagskriterien:** aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien
- 3.8 **Schlussstermin für die Einreichung der Angebote:** **14.04.2004**
Datum des Poststempels (A-Post)
- 3.9 **Sprachen für Angebote:** Deutsch
- 3.10 **Gültigkeit des Angebotes:** bis 31.08.2004
4. **Andere Informationen**
 - 4.1 **Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder:** keine
 - 4.2 **Geschäftsbedingungen:** Geschäftsabwicklung gemäss den «Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) des Bundes für die Dienstleistungsverträge», Ausgabe 01. März 2001. Abrufbar unter www.beschaffung.admin.ch
 - 4.3 **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten
 - 4.4 **Verfahrensgrundsätze:** Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten. Das den Ausschreibungsunterlagen beigelegte Formular «Selbstdeklaration» vom 15.11.2003 ist ausgefüllt dem Angebot beizulegen.
- 4.5 **Sonstige Angaben:**
 1. Fragen zu dieser Ausschreibung sind schriftlich (bevorzugt per e-Mail) bis 05.04.2004 (Datum Poststempel) an die genannte Adresse unter Ziffer 1.2 zu richten. Fragen die nach diesem Termin eintreffen, können leider nicht mehr beantwortet werden.
 2. Eine einmalige obligatorische Begehung findet am 11.03.2004 um 14.00 Uhr statt. Nach der Begehung werden keine Unterlagen mehr abgegeben. Angebote von Anbietern, welche an der Begehung nicht anwesend waren, werden nicht berücksichtigt.
 3. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsgreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.
 4. Durch Zuschlag berücksichtigte Anbieter verpflichten sich, ihre Preise im Falle von marktgängigen Preisreaktionen während der Beschaffungsdauer entsprechend anzupassen. Massgebend für die Beurteilung einer allfälligen Preisreaktion ist der Zeitpunkt der Teillieferung und/oder kompletter Lieferung. Eine erneute WTO-Ausschreibung bleibt vorbehalten, falls das berücksichtigte Angebot im Laufe der Zeit nicht mehr das wirtschaftlich günstigste ist.
 5. Versand der Ausschreibungsunterlagen ab 08.03.2004. Die Auftraggeberin behält sich das Recht vor, neue gleichartige Aufträge, welche sich auf den vorliegenden Grundauftrag beziehen, nach dem freihändigen Verfahren zu vergeben (Art. 36, Absatz 2, Buchstabe e, VoEB).
- 4.6 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(02151764)

1. Pouvoir adjudicateur

- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle (IPI)
Monsieur Urs Lehmann
Einsteinstrasse 2
3003 Bern / CH
Téléphone +41 (0)31 325 25 25/Fax +41 (0)31 325 25 26
e-mail: urs.lehmann@ipi.ch
URL: www.ige.ch
- 1.2 **Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**
Hofmann+Partner GmbH
Monsieur Hansruedi Blaser
Enggiststrasse 77, Postfach 786
3076 Worb / CH
Téléphone +41 (0)31 832 10 30/Fax +41 (0)31 832 10 31
e-mail: hansruedi.blaser@hofmannpartner.ch
- 1.3 **Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:**
Personnel
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle (IPI)
Monsieur Urs Lehmann
Einsteinstrasse 2
3003 Bern / CH
- 1.4 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Organisations de droit public de la Confédération
- 1.5 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte
- 1.6 **Genre de marché:** Marché de services
2. **Objet du marché**
 - 2.1 **Catégorie de services (CPC):** Nettoyage de locaux et gestion de propriétés
 - 2.2 **Titre du projet du marché:**
Nettoyage d'entretien des bâtiments pour l'Institut de la Propriété Intellectuelle (IPI)
 - 2.3 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 74731000

- 2.4 **Description détaillée des tâches:**
Nettoyage d'entretien des locaux de l'Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle, à savoir le maintien de la propreté, l'hygiène des locaux à un niveau convenu pour une infrastructure destinée à quelque 250 collaborateurs.
- 2.5 **Lieu de la fourniture du service:** Einsteinstrasse 2, 3003 Bern
- 2.6 **Alotissement du marché en lots:** Non
- 2.7 **Variantes admises:** Non
- 2.8 **Offres partielles admises:** Non
- 2.9 **Délai d'exécution:** environ début juillet 2004
3. **Conditions**
 - 3.1 **Kaution / garanties:** aucune
 - 3.2 **Conditions de paiement:** 30 jours nets après facturation
 - 3.3 **Coûts à inclure dans le prix offert:** Tous les frais doivent être justifiés dans l'offre.
 - 3.4 **Communautés de soumissionnaires:** Non
 - 3.5 **Critères d'aptitude:** Toutes les entreprises disposant des compétences financières et techniques suffisantes et pouvant apporter les justificatifs requis sont appelées à déposer une offre en CHF.
 - 3.6 **Justificatifs requis:** Les justificatifs de compétence suivants doivent être fournis avec le dossier de l'offre, faute de quoi cette dernière ne sera pas prise en considération.
 - E1: L'indication d'au moins 3 objets de référence portant sur des prestations d'importance et de difficulté comparables pour un marché d'un montant de CHF 200'000 par année au minimum.
 - E2: Une attestation délivrée par les mandants des différents objets de référence certifiant que le candidat a exécuté sa prestation de manière irréprochable et conformément aux clauses du contrat.
 - E3: La déclaration du respect du secret professionnel selon l'annexe dans les documents relatifs à l'appel d'offres.
 - E4: La copie de la police d'assurance responsabilité civile pour la couverture de dommages causés par le personnel de nettoyage.
 - E5: Le formulaire des conditions relatives au marché dûment rempli et signé selon l'annexe dans les documents relatifs à l'appel d'offres.
 - E6: La déclaration spontanée (indications sur l'entreprise) dûment remplie et signée selon l'annexe dans les documents relatifs à l'appel d'offres.
 - E7: La capacité de tous les cadres dirigeants impliqués dans le marché de communiquer en langue allemande.
 - E8: La justification de l'existence d'un système d'assurance qualité au sein de l'entreprise.
 - E9: Un extrait du registre du commerce et un extrait du registre des poursuites datant de 3 mois au plus.
 - 3.7 **Critères d'adjudication:** conformément aux critères cités dans les documents
 - 3.8 **Délai de clôture pour le dépôt des offres:** **14.04.2004**
Date timbre postal (courrier A)
 - 3.9 **Langues utilisées pour les offres:** Allemand
 - 3.10 **Validité de l'offre:** jusqu'au 31.08.2004
 4. **Autres informations**
 - 4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** aucune
 - 4.2 **Conditions générales:** Sont applicables les Conditions générales de la Confédération relatives à l'achat de services édition 1er mars 2001 (à télécharger sous www.beschaffung.admin.ch rubrique infos pour les services d'achats - biens).
 - 4.3 **Négociations:** sont réservées
 - 4.4 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes. Le formulaire «Déclaration du soumissionnaire» du 15.11.2003 joint à la documentation de l'appel d'offres est à rendre dûment signé avec votre offre.
 - 4.5 **Autres indications:**
 1. Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.
 2. Une inspection obligatoire et unique aura lieu le 11.03.2004 à 14h00. Après l'inspection aucun autre document ne sera remis. Les offres des soumissionnaires, ne tenant pas compte de l'inspection ne seront pas prises en compte.
 3. Les questions concernant ce marché public sont à adresser par écrit (fax ou e-mail) jusqu'au 05.04.2004 à l'adresse indiquée sous chiffre 1.2.
 4. Le soumissionnaire retenu par adjudication est tenu d'adapter ses prix dans le cas où les prix du marché baisseraient pendant la durée contractuelle (voir point xx des critères d'adjudication). La date de livraison partielle et/ou de livraison complète est déterminante pour juger d'une éventuelle baisse des prix. Au cas où l'offre retenue n'est plus, avec le temps, économiquement la meilleure, un nouvel appel d'offre du marché public demeure réservé.
 5. Envoi du cahier des charges dès le 08.03.2004.
 6. Le pouvoir adjudicateur se réserve le droit d'adjuge de nouveaux services (biens) similaires, liés au marché de base, selon la procédure de gré à gré (art. 36, al. 2, lit. e de l'OMP).
 - 4.6 **Indication des voies de recours:** La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en

deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire, y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.
(02153294)

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt
Appels d'offres non soumis à l'OMC
Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Sektorenunternehmen

Diverse Divers Diversi

1. Pouvoir adjudicateur

- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Transports Publics du Chablais SA
M. D. Flückiger, chef de service technique
Rue de la Gare 38
1860 Aigle / CH
Téléphone 024 468 03 30/Fax 024 468 03 31
e-mail: info@tpc.ch
- 1.2 **Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**
Henauer Gugler SA
Ingénieurs
M. Hp. Dobler
Helvetiastrasse 17, case postale 187
3000 Bern 6 / CH
Téléphone 031 350 85 00/Fax 031 350 85 10
e-mail: h.dobler@hegu.ch
- 1.3 **Les demandes de participation aux marchés sont à envoyer à l'adresse suivante:**
Henauer Gugler SA
Ingénieurs
M. Hp. Dobler
Helvetiastrasse 17, case postale 187
3000 Bern 6 / CH
Téléphone 031 350 85 00/Fax 031 350 85 10
e-mail: h.dobler@hegu.ch
- 1.4 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Autres
- 1.5 **Mode de procédure choisi:** Procédure sélective
- 1.6 **Genre de marché:** Marché de travaux de construction
2. **Objet du marché**
 - 2.1 **Genre du marché de travaux de construction:** Exécution
 - 2.2 **Titre du projet du marché:**
Tunnel de Troistorrents, Réfection
 - 2.3 **Référence / numéro de projet:** 97042.004
 - 2.4 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 45234100
 - 2.5 **Description détaillée du projet:**
Travaux à exécuter:
Injections: Forage à travers des murs, dans le remblayage et le rocher. Injection avec du matériel thixotropique.
Lavage, fraissage et sciage des murs existants. Démolition partielle par étapes des murs du pied droit. Ancrage dans des zones d'excavation.
Excavation du rocher pour abaisser la semelle, construire un drainage et des niches de fuite supplémentaire.
Construction des nouveaux murs par guniteage pour des zones définies. Exécution d'une chape d'échancréité en béton projeté sur la maçonnerie.
Réfection des joints dans la maçonnerie, zones spécifiées.
Réfection de la plannie pour le ballast.
Le tunnel est hors exploitation pendant les travaux. L'accès au site des travaux est seulement possible par le tracé des chemins de fer.
- 2.6 **Lieu de l'exécution:** Troistorrents
- 2.7 **Lotissement:** Non
- 2.8 **Variantes admises:** Oui
- 2.9 **Offres partielles admises:** Non
- 2.10 **Délai d'exécution:** du 01.06.2005 jusqu'au 31.10.2005
Le délai est défini dans les informations pour l'offre.
3. **Conditions**
 - 3.1 **Kaution / garanties:** aucun
Respect de la loi du 24 juin 1996 sur les marchés publics (LVM), de son règlement d'application du 08.10.1997 (RMP), des conventions collectives en vigueur du canton Vaud et l'accord intercantonal du 25 novembre 1994.
 - 3.2 **Communautés de soumissionnaires:** admises
 - 3.3 **Critères d'aptitude:** Conformément aux critères cités dans le dossier.
Entre autres: Expérience en travaux de réfection dans des tunnels, capacité en personnel et installations pour travailler en deux équipes, expérience de travail dans des tunnels de chemin de fer en simple voie, basé sur des références.
Les trois ou quatre premiers rangs selon les critères, sont invités à établir une offre pour les travaux prescrit.
 - 3.4 **Justificatifs requis:** Selon les indications cités dans le dossier
 - 3.5 **Critères d'adjudication:** conformément aux critères cités dans les documents
 - 3.6 **Déclaration d'acquisition du dossier d'appel d'offres soubaîtée jusqu'au:** 15.03.2004
 - 3.7 **Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché:** **29.03.2004**
Timbre postal, courrier A
A l'adresse:

- Transports Publics du Chablais SA, Rue de la gare 38, 1860 Aigle
- 3.8 **Langues utilisées pour les demandes de participation aux marchés:** Français
- 3.9 **Validité de l'offre:** 6 mois à partir de la date limite d'envoi des offres
4. **Autres informations**
- 4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** aucun
- 4.2 **Négociations:** demeurent réservés
- 4.3 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
- 4.4 **Autres indications:**
- Délai
- Inscription pour le dossier: 15 mars 2004
Envoi des dossiers: 16 mars 2004
Questions par écrit, e-mail: 22 mars 2004
Réponses: 23 mars 2004
Remis du dossier de préqualification: 29 mars 2004
Information des participants du résultat de la préqualification: 16 avril 2004
Invitation des premiers rangs pour la deuxième phase et envoi des fichiers avec la description des travaux: 16 avril 2004
Remise de l'offre: 14 mai 2004
- 4.5 **Indication des voies de recours:** Le présent appel d'offre peut faire l'objet d'un recours au Tribunal administratif du Canton de Vaud, av. Eugène-Rambert 15, 1014 Lausanne, dans les 10 jours dès la publication de l'avis de la Feuille officielle du canton de Vaud. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire, y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.
- (00058731)

Vergebene Aufträge nicht der WTO unterstellt
Ordres attribués non soumis à l'OMC
Appalti aggiudicati non sottomessi alle regole dell'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. **Auftraggeberin**
- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
armasuisse (ex Gruppe Rüstung)
Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17
e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Bund
- 1.3 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Lieferauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**
Ausgangsmäntel 02 aus PES-Gewebe
beschichtet (110g/m2)
- 2.2 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 18210000
3. **Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
- Qualität 70%
- Preis 30%
- 3.2 **Berücksichtigte Anbieter:**
Workwear Factory
Sonnenbergstrasse 4
5408 Ennetbaden / CH

- Gayer Profwear AG
Giessenweg 1
9030 Abtwil / CH
Cross Fashion Ltd
Thurgauerstrasse 72
8050 Zürich / CH
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis:** Preisspanne von 21.80 CHF bis 90.95 CHF
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Ausschreibung:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 204 vom 23.10.2003
Für Projekt 28'000 Ausgangsmäntel 02
- 4.2 **Datum des Zuschlags:** 12.02.2004
- 4.3 **Anzahl eingegangene Angebote:** ohne Angabe (00058599)

1. **Pouvoir adjudicateur**
- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
armasuisse (ex Groupement de l'armement)
Division de l'équipement et du matériel de protection ABC
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Téléphone +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17
e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Confédération
- 1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte
- 1.4 **Genre de marché:** Marché de fournitures
2. **Objet du marché**
- 2.1 **Titre du projet du marché:**
Manteaux de pluie de sortie, PES,
enduit (110g/m2)
- 2.2 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 18210000
3. **Procédure**
- 3.1 **Critères d'adjudication:**
- Qualité 70%
- Prix 30%
- 3.2 **Désignation des adjudicataires retenus:**
Workwear Factory
Sonnenbergstrasse 4
5408 Ennetbaden / CH
Gayer Profwear AG
Giessenweg 1
9030 Abtwil / CH
Cross Fashion Ltd
Thurgauerstrasse 72
8050 Zürich / CH
- 3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non
- 3.4 **Indication sur le prix:** Fourchette de prix 21.80 CHF jusqu'à 90.95 CHF

4. **Autres informations:**
- 4.1 **Appel d'offres:** Appel d'offres dans la FOSC n° 204 du 23.10.2003
Pour le projet 28'000 manteaux de pluie de sortie
- 4.2 **Date de l'adjudication:** 12.02.2004
- 4.3 **Nombre d'offres contractées:** sans indication (00058597)

1. **Auftraggeberin**
- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
armasuisse (ex Gruppe Rüstung)
Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17
e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Bund
- 1.3 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Lieferauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**
Veston 95, dunkelgrau, Mischgewebe
- 2.2 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 18230000

3. **Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
- Qualität 70%
- Preis 30%
- 3.2 **Berücksichtigte Anbieter:**
Workwear Factory
Sonnenbergstrasse 4
5408 Ennetbaden / CH
Solida Bekleidungswerke GmbH
Sittersdorf 46
9133 Miklauzhof / AT
Cross Fashion Ltd
Thurgauerstrasse 72
8050 Zürich / CH
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis:** Preisspanne von 30.30 CHF bis 82.50 CHF
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Ausschreibung:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 204 vom 23.10.2003
Für Projekt 17'600 Vestons 95
- 4.2 **Datum des Zuschlags:** 12.02.2004
- 4.3 **Anzahl eingegangene Angebote:** ohne Angabe (00058601)

1. **Pouvoir adjudicateur**
- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
armasuisse (ex Groupement de l'armement)
Division de l'équipement et du matériel de protection ABC
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Téléphone +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17
e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Confédération
- 1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte
- 1.4 **Genre de marché:** Marché de fournitures
2. **Objet du marché**
- 2.1 **Titre du projet du marché:**
Veston 95, gris foncé, tissu mélange
- 2.2 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 18230000
3. **Procédure**
- 3.1 **Critères d'adjudication:**
- Qualité 70%
- Prix 30%
- 3.2 **Désignation des adjudicataires retenus:**
Workwear Factory
Sonnenbergstrasse 4
5408 Ennetbaden / CH
Solida Bekleidungswerke GmbH
Sittersdorf 46
9133 Miklauzhof / AT
Cross Fashion Ltd
Thurgauerstrasse 72
8050 Zürich / CH
- 3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non
- 3.4 **Indication sur le prix:** Fourchette de prix 30.30 CHF jusqu'à 82.50 CHF
4. **Autres informations:**
- 4.1 **Appel d'offres:** Appel d'offres dans la FOSC n° 204 du 23.10.2003
Pour le projet 17'600 Vestons 95
- 4.2 **Date de l'adjudication:** 12.02.2004
- 4.3 **Nombre d'offres contractées:** sans indication (00058603)

1. **Auftraggeberin**
- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
armasuisse (ex Gruppe Rüstung)
Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Telefon +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17

- e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Bund
- 1.3 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Lieferauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**
Hose 95, hellgrau, Mischgewebe
- 2.2 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 18230000
3. **Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
- Qualität 70%
- Preis 30%
- 3.2 **Berücksichtigte Anbieter:**
Qualiance Exports
108, Nirman Industrial Estate, Link Road
400064 Mumbai/Bombay / Indien
Solida Bekleidungswerke GmbH
Sittersdorf 46
9133 Miklauzhof / AT
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis:** Preisspanne von 8.55 CHF bis 50.35 CHF
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Ausschreibung:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 204 vom 23.10.2003
Für Projekt 12'000 Paar Hosen 95
- 4.2 **Datum des Zuschlags:** 12.02.2004
- 4.3 **Anzahl eingegangene Angebote:** ohne Angabe (00058605)

1. **Pouvoir adjudicateur**
- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
armasuisse (ex Groupement de l'armement)
Division de l'équipement et du matériel de protection ABC
Tanja Baudenbacher
Wankdorfstrasse 2
3003 Bern / CH
Téléphone +41 31 324 63 52/Fax +41 31 323 87 17
e-mail: tanja.baudenbacher@armasuisse.ch
- 1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Confédération
- 1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte
- 1.4 **Genre de marché:** Marché de fournitures
2. **Objet du marché**
- 2.1 **Titre du projet du marché:**
Pantalon 95, gris clair, tissu mélange
- 2.2 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 18230000
3. **Procédure**
- 3.1 **Critères d'adjudication:**
- Qualité 70%
- Prix 30%
- 3.2 **Désignation des adjudicataires retenus:**
Qualiance Exports
108, Nirman Industrial Estate, Link Road
400064 Mumbai/Bombay / Indien
Solida Bekleidungswerke GmbH
Sittersdorf 46
9133 Miklauzhof / AT
- 3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non
- 3.4 **Indication sur le prix:** Fourchette de prix 8.55 CHF jusqu'à 50.35 CHF
4. **Autres informations:**
- 4.1 **Appel d'offres:** Appel d'offres dans la FOSC n° 204 du 23.10.2003
Pour le projet 12'000 paires pantalon 95
- 4.2 **Date de l'adjudication:** 12.02.2004
- 4.3 **Nombre d'offres contractées:** sans indication (00058607)

Publications officielles:

Merci d'envoyer vos manuscrits à notre rédaction dans la mesure du possible par voie électronique.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Merci de votre collaboration

Marken
Marques
Marchi

Edgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

(111) ■ **518764**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Oktober 2003
(730) *Inhaber/in:* DT Swiss AG, Solothurnstrasse 1, Postfach 6023, 2500 Biel 6
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

12 Motor- und Nicht-Motor-getriebene Zweiräder, nämlich Fahrräder und deren Teile sowie Motorräder und deren Teile, insbesondere Naben, Dämpfer, Federgabeln, Speichen, Speichenrippel, Felgen, Kurbeln, Reifen, Lenker, Lenkervorbauten, Schutzbleche, Schutzblechstreben, Gepäckträger, Fahrradteile, insbesondere Schnellspanner, Fahrradständer; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

(591) *Farbanspruch:* Das in der Marke enthaltene Kreuz wird weder in weiss auf rotem Grund noch in rot auf weissem Grund noch in einer anderen zu Verwechslungen mit dem Schweizerkreuz oder dem Zeichen des Roten Kreuzes führenden Farbe wiedergegeben.

(111) ■ **518765**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

SANGUNA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); Sämereien, Setzlinge, lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Pflanzgut, Ableger und andere für die Vermehrung in Frage kommende Teile von Pflanzen oder Jungpflanzen.

(111) ■ **518766**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

IMPRESSARIO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); Sämereien, Setzlinge, lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Pflanzgut, Ableger und andere für die Vermehrung in Frage kommende Teile von Pflanzen oder Jungpflanzen.

(111) ■ **518767**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

SPELLBOUND

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); Sämereien, Setzlinge, lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Pflanzgut, Ableger und andere für die Vermehrung in Frage kommende Teile von Pflanzen oder Jungpflanzen.

(111) ■ **518768**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

JELLYBEAN

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); Sämereien, Setzlinge, lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Pflanzgut, Ableger und andere für die Vermehrung in Frage kommende Teile von Pflanzen oder Jungpflanzen.

(111) ■ **518769**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

KOKOMO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); Sämereien, Setzlinge, lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Pflanzgut, Ableger und andere für die Vermehrung in Frage kommende Teile von Pflanzen oder Jungpflanzen.

(111) ■ **518770**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. August 2003
(730) *Inhaber/in:* "Zürich" Versicherungs-Gesellschaft, ("Zürich" Compagnie d'Assurances), ("Zurigo" Compagnia di Assicurazioni), (Zurich Insurance Company), ("Zürich" Compagnia di Seguros), Mythenquai 2, 8002 Zürich
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterergasse 2, Postfach 2990, 8022 Zürich
(540)

FOR GREATER CERTAINTY

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse, Buchbinderartikel; Schreibwaren.

(111) ■ **518771**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. August 2003
(730) *Inhaber/in:* "Zürich" Versicherungs-Gesellschaft, ("Zürich" Compagnie d'Assurances), ("Zurigo" Compagnia di Assicurazioni), (Zurich Insurance Company), ("Zürich" Compagnia di Seguros), Mythenquai 2, 8002 Zürich
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterergasse 2, Postfach 2990, 8022 Zürich
(540)

FOR WHAT MATTERS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Schreibwaren.

(111) ■ **518772**
(220) *Date de dépôt:* 6 octobre 2003
(730) *Titulaire:* Sauvini, Schmidt SA, chemin de l'Émeraude 8, 1214 Vernier
(740) *Mandatäire:* Etude Bourgeois, Muller, Pidoux et Associés, Avenue de Montbenon 2, 1002 Lausanne
(540)

SAUVIN SCHMIDT

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

37 Exploitation de carrières; installation, entretien et réparation de véhicules, de machines de chantier et de nettoyage; location de machines de chantier et de nettoyage.

39 Transports en général; assistance en cas de pannes de véhicules (remorquage); camionnage; déchargement; déménagements en général; transferts d'usines (déménagement); dépôt de marchandises; entreposage; location de conteneurs d'entreposage; location d'entrepôts; transport et décharge d'ordures; remorquage; services de transit; services de grutage et de levage; services de manutention légère et lourde; location de véhicules.

40 Destruction et recyclage d'ordures et de déchets.

(111) ■ **518773**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* Gerhard Plüter, Eichrütli 9, 6330 Cham
(740) *Vertreter/in:* Kanzlei Hirschberg-Weinekötter, Scheuchzerstrasse 8 Postfach, 8028 Zürich
(540)

Senior/Junior-Teil

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Telefone, tragbare Telefone, Alarmgeräte, Notrufapparate, Abhöreinrichtung für Kinder (Babyphone), Detektoren, Radargeräte, Anti-Diebstahlgeräte, Überwachungsgeräte, Rauch- und Bewegungsmelder, Positionsmelder, Navigationsgeräte, welche mit dem globalen Positionierungssystem (GPS) funktionieren; Apparate zur Meldung und Weiterleitung von Notfallsignalen; Kontroll- und Rettungsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Kameras, Fernsteuerungen.

38 Telekommunikation, Übertragung von Bildern und Botschaften.

(111) ■ **518774**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

ACARAC

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide, Insektizide, Pestizide.

(111) ■ **518775**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 2. September 2003
(730) *Inhaber/in:* Velcon AG, Glämischtstrasse 6, 8135 Langnau am Albis
(540)

WIN UND MACDENTOS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 EDV-Software für Zahnärzte.

(111) ■ **518776**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 5. September 2003
(730) *Inhaber/in:* WERU AG, Zumhofer Strasse 25, 73635 Rudersberg, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Bratschi Erich & Partner, Bollwerk 15, Postfach 5576, 3001 Bern
(540)

WERU Palazzo

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

6 Fenster, Fenstertüren, Rolllädenfenster (alle vorgenannten Waren aus Metall).

19 Fenster, Fenstertüren, Rolllädenfenster (alle vorgenannten Waren nicht aus Metall).

37 Einbau von Fenstern.

(111) ■ **518777**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. September 2003
(730) *Inhaber/in:* BASF Aktiengesellschaft, Carl-Bosch-Strasse 38, 67056 Ludwigshafen, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Schmauder & Partner AG, Patentanwälte VSP, Zwängiweg 7, 8038 Zürich
(540)

ADBLUE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke, insbesondere Chemikalien zur Reinigung von Abgasen in chemischen Prozessen, als Additive zu flüssigen Brennstoffen zur Verbesserung der Verbrennung und des Abgasverhaltens in Verbrennungsmotoren, zur Verminderung des Ausstosses von Schadstoffen in Abgasen von Verbrennungsmotoren. Kraftstoffe, Schmiermittel und flüssige Betriebsmittel für Verbrennungsmotoren in Land- und Wasserfahrzeugen.

6 Kraftstofftanks aus Metall, Zapfpistolen aus Metall, Tanks und Rohrleitungen zur Lagerung, zum Transport und zum Verkauf von flüssigen Treib-, Schmier- und Betriebsmitteln; alle vorgenannten Waren aus Metall.

9 Kraft- und Treibstoffzapfsäulen für Tankstellen.

20 Tanks aus Kunststoff zur Lagerung, zum Transport und zum Verkauf von flüssigen Treib-, Schmier- und Betriebsmitteln.

(111) ■ **518778**
(220) *Date de dépôt:* 22 septembre 2003
(730) *Titulaire:* Sony Kabushiki Kaisha (Sony Corporation), 7-35, Kitashinagawa 6-chome Shinagawa-ku, Tokyo, JP-Japan
(740) *Mandatäire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)

PAVIT

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

9 Appareils et instruments de communications électriques; appareils et instruments électroniques et leurs parties et accessoires compris dans cette classe; bandes magnétiques, disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques et autres disques audio préenregistrés; bandes magnétiques, disques magnétiques, disques optiques et disques magnéto-optiques vidéo préenregistrés et autres disques vidéo et bandes vidéo préenregistrés; appareils de jeux vidéo à usage domestique; cartes à circuits intégrés.

(320/330) *Revendication de priorité:* 13 juin 2003, JP-Japan

(111) ■ **518779**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* BATAILLARD & CIE AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg
(540)

EL QUERIDO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Bier).

(111) ■ **518780**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)

THEROSCA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate und Substanzen.

(320/330) *Prioritätsanspruch:* 10. Juni 2003, GB-Grossbritannien

(111) ■ **518781**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. August 2000
(730) *Inhaber/in:* The Procter & Gamble Company An Ohio Corporation, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

FOR THE HAIR YOU LOVE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

3 Seifen, Parfümerien, ätherische Öle.

35 Werbung.

(111) ■ **518782**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* Brauerei Schützengarten AG, St. Jakob-Strasse 37, 9004 St. Gallen
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

SCHÜTZENGOLD

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

32 Biere, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.

(111) ■ **518783**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* Lista Office Holding AG, Käthstrasse 8, 9113 Degerheim
(740) *Vertreter/in:* Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich
(540)

STEELWAY

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

20 Möbel und Teile davon, insbesondere Büromöbel.

(111) ■ **518784**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* HEBA Food Holding AG, Niederlenzer-Kirchweg 12 Postfach, 5600 Lenzburg 1
(740) *Vertreter/in:* Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern
(540)

GLUSCHTIBUS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

16 Druckereierzeugnisse; Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Zeitschriften, Magazine, Zeitungen, Comic-Hefte, Broschüren, Bücher, Handbücher, Kataloge.

29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konservierte, getrocknete und gekochtes Obst und Gemüse; Galerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch und Milchprodukte, Speiseöle und -fette.

30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersetzmittel, Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melasse; Sirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühles, Teigwaren.

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.

35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; Sammeln und Systematisieren von Daten in einer Datenbank; Detailhandel über globale Computernetzwerke (Internet); Durchführung von Auktionen und Versteigerungen mittels globalen Telekommunikationsnetzwerken (Internet); Zur Verfügung stellen von Handels- und Produktinformationen mittels eines globalen Computernetzwerkes (Internet); Verwerten von öffentlichen und privaten Daten (Datenverarbeitung).

38 Übermitteln von Daten via Computernetzwerken; on-line Übermittlung von Informationen; Verschaffen des Zugriffs auf globale Computernetzwerke (Internet); zur Verfügung stellen von Plauderräumen (Chat-Rooms) zur Übermittlung von Nachrichten unter Computerbenutzern; Dienstleistungen zum Zugriff auf Handelsgeschäfte über elektronische Kommunikationsnetzwerke; Verschaffen des Zugangs zu Informationen enthaltenden Datenbanken; elektronische Übertragung von Daten auf dem Gebiet des Detailhandels; Telefondienst.

39 Transportwesen; Lieferung von auf dem Korrespondenzweg bestellten Waren.

43 Verpflegung.

(111) ■ **518785**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Januar 2004

- (730) *Inhaber/in*: Bavarian Nordic A/S, Ved Amagerbanen 23, 2300 Kopenhagen S, DK-Dänemark
 (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich

EMVASAN

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Zusammensetzungen; Impfstoffe, insbesondere Impfstoffe gegen infektiöse Erkrankungen, wie Impfstoffe gegen Pockenvirus-Infektionen, Dengue-Virus-Infektionen, Infektionen mit dem Japanese-encephalitis-Virus, West-Nile-Virus-Infektionen, Herpesvirus-Infektionen, HIV-Infektionen oder andere virale Infektionen; Impfstoffe gegen bakterielle Infektionen, Impfstoffe zur Verhinderung von Tumor-Erkrankungen.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 30. Juli 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518786**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 8. Januar 2004
 (730) *Inhaber/in*: Bavarian Nordic A/S, Ved Amagerbanen 23, 2300 Kopenhagen S, DK-Dänemark
 (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich

IMVASAN

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Zusammensetzungen; Impfstoffe, insbesondere Impfstoffe gegen infektiöse Erkrankungen, wie Impfstoffe gegen Pockenvirus-Infektionen, Dengue-Virus-Infektionen, Infektionen mit dem Japanese-encephalitis-Virus, West-Nile-Virus-Infektionen, Herpesvirus-Infektionen, HIV-Infektionen oder andere virale Infektionen; Impfstoffe gegen bakterielle Infektionen, Impfstoffe zur Verhinderung von Tumor-Erkrankungen.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 30. Juli 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518787**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 8. Januar 2004
 (730) *Inhaber/in*: Bavarian Nordic A/S, Ved Amagerbanen 23, 2300 Kopenhagen S, DK-Dänemark
 (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich

EMVAREX

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Zusammensetzungen; Impfstoffe, insbesondere Impfstoffe gegen infektiöse Erkrankungen, wie Impfstoffe gegen Pockenvirus-Infektionen, Dengue-Virus-Infektionen, Infektionen mit dem Japanese-encephalitis-Virus, West-Nile-Virus-Infektionen, Herpesvirus-Infektionen, HIV-Infektionen oder andere virale Infektionen; Impfstoffe gegen bakterielle Infektionen, Impfstoffe zur Verhinderung von Tumor-Erkrankungen.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 30. Juli 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518788**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 8. Januar 2004
 (730) *Inhaber/in*: Bavarian Nordic A/S, Ved Amagerbanen 23, 2300 Kopenhagen S, DK-Dänemark
 (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich

IMVAREX

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Zusammensetzungen; Impfstoffe, insbesondere Impfstoffe gegen infektiöse Erkrankungen, wie Impfstoffe gegen Pockenvirus-Infektionen, Dengue-Virus-Infektionen, Infektionen mit dem Japanese-encephalitis-Virus, West-Nile-Virus-Infektionen, Herpesvirus-Infektionen, HIV-Infektionen oder andere virale Infektionen; Impfstoffe gegen bakterielle Infektionen, Impfstoffe zur Verhinderung von Tumor-Erkrankungen.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 30. Juli 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518789**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 8. Januar 2004
 (730) *Inhaber/in*: Bavarian Nordic A/S, Ved Amagerbanen 23, 2300 Kopenhagen S, DK-Dänemark
 (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co., Patentanwälte VSP Vorderberg 11, 8044 Zürich

COMVAT

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Zusammensetzungen; Impfstoffe, insbesondere Impfstoffe gegen infektiöse Erkrankungen, wie Impfstoffe gegen Pockenvirus-Infektionen, Dengue-Virus-Infektionen, Infektionen mit dem Japanese-encephalitis-Virus, West-Nile-Virus-Infektionen, Herpesvirus-Infektionen, HIV-Infektionen oder andere virale Infektionen; Impfstoffe gegen bakterielle Infektionen, Impfstoffe zur Verhinderung von Tumor-Erkrankungen.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 30. Juli 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518790**
 (220) *Date de dépôt*: 14 janvier 2004
 (730) *Titulaire*: MUST-CARS SA succ. de Féchy, Rue du Simplon 3, 1020 Renens

MUSTCARS

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 12 Véhicules; appareils de locomotion par terre, par air ou par eau.
 36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

- (111) ■ **518791**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 9. Februar 2004
 (730) *Inhaber/in*: Gerold MEISTER, Witellikerstrasse 31, 8702 Zollikon

ärzte.ch

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 42 Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting).

- (111) ■ **518792**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 27. Februar 2003
 (730) *Inhaber/in*: Kamil Akcay, Ackerstrasse 47, 4057 Basel

Kaffi Sandwich

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 30 Hefe, Backpulver, Mehle und Getreidepräparate.
 43 Beherbergung von Gästen.

- (111) ■ **518793**
 (220) *Date de dépôt*: 5 février 2004
 (730) *Titulaire*: Marcel Keller, 15, quai Charles-Page, 1205 Genève

Etoile de Heidi

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.

- (111) ■ **518794**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 19. September 2003
 (730) *Inhaber/in*: Jatec Invest AG, Bahnhofstrasse 14, 6340 Baar
 (740) *Vertreter/in*: Jon Turnes Steinbrüchel Hüsey Rechtsanwältin, Grossmünsterplatz 8 Postfach, 8024 Zürich

PACIFIC

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Geldbetätigte Spiel-, Unterhaltungs- und Warenautomaten, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Mechaniken für geldbetätigte Spiel-, Unterhaltungs- und Warenautomaten, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
 28 Spiele, Spielzeug; Geldbetätigte Spiel-, Unterhaltungs- und Warenautomaten, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
 41 Spieldienstleistungen; Betrieb von Spielhallen; Organisation von Spielanlässen.

- (111) ■ **518795**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 30. September 2003
 (730) *Inhaber/in*: Univar N.V., Blaak 333, 3011 GB Rotterdam, NL-Niederlande
 (740) *Vertreter/in*: Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Patentanwälte, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich

FISKE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 39 Transportwesen; Verpacken und Lagerung von Waren, insbesondere Transport und Auslieferung von Nahrungsmitteln und Nahrungsmittelbestandteilen; Lagerzusammenstellung und -verwaltung von industriellen Chemikalien; Zusammenstellen und Verwalten des Ladens und der Auslieferung von industriellen und kommerziellen Chemikalien und Chemiemüll; Lagerung und Verwertung von Industriechemiemüll und Transport von Industriechemiemüll von den Erzeugern zu den Entsorgungsstätten; Aus-

- lieferung von Chemikalien, Pestiziden und verwandten Produkten.
 40 Organisation der Entsorgung von Industriechemiemüll, nämlich Verbrennung, Vernichtung, Umwandlung und Recycling von Industriechemiemüll.
 (320/330) *Prioritätsanspruch*: 14. Mai 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

- (111) ■ **518796**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

APG Rollingstar

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 6 Plakateleuchtkästen aus Metall.
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.

- (111) ■ **518797**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

SGA Rollingstar

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 6 Plakateleuchtkästen aus Metall.
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.

- (111) ■ **518798**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

Rollingstar200L

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 6 Plakateleuchtkästen aus Metall.
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.

- (111) ■ **518799**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

Rail Rollingstar

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 6 Plakateleuchtkästen aus Metall.
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.

- (111) ■ **518800**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

APG PosterAward

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.
 41 Veranstaltung von Wettbewerb.

- (111) ■ **518801**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Oktober 2003
 (730) *Inhaber/in*: APG Allgemeine Plakatgesellschaft, Schlachthofstrasse 1 Postfach, 8406 Winterthur
 (740) *Vertreter/in*: Dr. iur. Jürg Martin, Martin, Weber und Partner, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur

SGA PosterAward

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Druckereierzeugnisse.
 35 Werbung.
 41 Veranstaltung von Wettbewerb.

- (111) ■ **518802**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 19. November 2003
 (730) *Inhaber/in*: Sky Mediatec SA, Chemin des Cerisiers 27, 1462 Yvonand
 (740) *Vertreter/in*: Dr. A. Rosenkranz, Oberlandstr. 39, 3700 Spiez

- (540)
ETERNITY
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 1 Filme für Kameras.
 9 Elektronische Datenträger, insbesondere Compact-Disks; optische Speichermedien, insbesondere CDR, CDRW, DVDR und DVDRW; Speicherkarten (Memory-Cards); digitale Speichermedien; Video- und Audiokassetten; Computer-Hardware; DVD-Aufnahme- und Abspielgeräte; Video- und Photokameras; Fernsehapparate; Heimkino- und Heimtheateranlagen für DVD-Abspielgeräte; Lautsprecher; Computer-Kabel und Tintenpatronen für Drucker; Blitzgeräte; elektronische Batterien.

- (111) ■ **518803**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 20. November 2003
 (730) *Inhaber/in*: eXternSoft GmbH, Industriestrasse 14 Postfach 181, 7402 Bonaduz

IceBook

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Computer-Software (gespeichert) als Reservationssystem für Eishallen und Sportanlagen.

- (111) ■ **518804**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 26. November 2003
 (730) *Inhaber/in*: INSOR Institut für Prozessinnovation und soziale Beziehungen, Seuzacherstrasse 23, 8474 Dinarth / Eschlikon

INSOR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Papier, Papp (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel, Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Drucklettern; Druckstöcke.
 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

- (111) ■ **518805**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 29. Dezember 2003
 (730) *Inhaber/in*: Milacron Industrial Products, Inc., 31003 Industrial Road, Livonia, MI 48150, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

CIMTECH

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 1 Wasserlösliche Verbindungen als Kühlmittel beim Formen, Umformen, Schneiden und bei spanabhebender Bearbeitung.

- (111) ■ **518806**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 30. Dezember 2003
 (730) *Inhaber/in*: Frederique Constant Holding N.V., Binnenweg 15 Curaçao, NLA-Niederland. Antillen
 (740) *Vertreter/in*: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

HEALEY

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 14 Juwelierwaren, Schmuckwaren; Uhren und Zeitmessinstrumente.

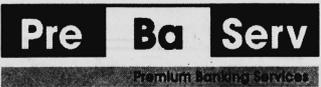
- (111) ■ **518807**
 (220) *Hinterlegungsdatum*: 7. Februar 2003
 (730) *Inhaber/in*: Interprofession du Vacherin Mont-d'Or, Rue Grenade 40, 1510 Moudon
 (740) *Vertreter/in*: Hodler & Emmenegger, Thunstrasse 82, Postfach, 3000 Bern 16



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Weichkäse schweizerischer Herkunft mit der geschützten Ursprungsbezeichnung "Vacherin Mont-d'Or".
- (111) ■ **518808**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* NOVA VET S.p.A., Via De Marini, 1, 16149 Genova, IT-Italien
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänzenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

almo nature

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Veterinärmedizinische Präparate.
21 Streukästen für Haustiere.
31 Futtermittel für Katzen und Hunde.
- (111) ■ **518809**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 13. Februar 2003
(730) *Inhaber/in:* PreBaServ AG, Eschenstrasse 10, 8603 Schwenzenbach
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Bank- und Geldgeschäfte, einschliesslich Verrechnungsverkehr (Clearing), elektronischer Kapitaltransfer, Inkassogeschäfte sowie finanzielle Beratung, Vermögensverwaltung, Finanzwesen.
42 Vermietung von Computern, Computer-Software und Datenverarbeitungsgeräten; Installation, Wartung und Betrieb von Computerprogrammen; Konvertieren von Daten oder Dokumenten von physischen auf elektronische Medien.
- (111) ■ **518810**
(220) *Data di deposito:* 25 settembre 2003
(730) *Titolare:* Carthesio Financial Advisor, Via Serafino Balestra 22b, 6901 Lugano
(740) *Mandatario:* DESTECO FIDUCIARIA SA, Via Cattori 3, 6902 Paradiso
(540)

CAR THE SIO Financial Advisor

- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
35 Pubblicità, marketing, consultazioni professionali di affari; direzione degli affari.
36 Assicurazioni; brokeraggio; amministrazione finanziaria; gestione di patrimoni; intermediazione finanziaria, monetaria e immobiliare; costituzione di fondi di investimento mobiliari e immobiliari; consulenza in materia finanziaria, specialmente consulenza in gestione di patrimoni e in fondi di investimento; consulenza in assicurazioni.
41 Formazione.
42 Servizi nell'ambito della tecnologia; ricerca e sviluppo relativo a programmi per computer e computer.
- (111) ■ **518811**
(220) *Data di deposito:* 25 settembre 2003
(730) *Titolare:* Carthesio Wealth Management, Via Serafino Balestra 22b, 6901 Lugano
(740) *Mandatario:* DESTECO FIDUCIARIA SA, Via Cattori 3, 6902 Paradiso
(540)

CAR THE SIO Wealth Management

- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*

- 35 Pubblicità, marketing, consultazioni professionali di affari; direzione degli affari.
36 Assicurazioni; brokeraggio; amministrazione finanziaria; gestione di patrimoni; intermediazione finanziaria, monetaria e immobiliare; costituzione di fondi di investimento mobiliari e immobiliari; consulenza in materia finanziaria, specialmente consulenza in gestione di patrimoni e in fondi di investimento; consulenza in assicurazioni.
41 Formazione.
42 Servizi nell'ambito della tecnologia; ricerca e sviluppo relativo a programmi per computer e computer.
- (111) ■ **518812**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Prof. Dr. Dr. Siegfried Borelli, Bündastrasse 13, 7260 Davos Dorf
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Organisation und Durchführung von Konferenzen und Kongressen über medizinische Themen; Aus- und Weiterbildung von Ärzten.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie auf dem Gebiet der Medizin und der Pharmazie.
- (111) ■ **518813**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Prof. Dr. Dr. Siegfried Borelli, Bündastrasse 13, 7260 Davos Dorf
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Organisation und Durchführung von Konferenzen und Kongressen über medizinische Themen; Aus- und Weiterbildung von Ärzten.
- (111) ■ **518814**
(220) *Date de dépôt:* 29 juillet 2003
(730) *Titolare:* STARWOOD HOTELS & RESORTS WORLDWIDE, INC., 1111 Westchester Avenue, White Plains (NY 10604), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandatario:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)



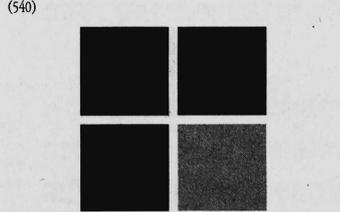
- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; services de marketing et de publicité; services promotionnels; services d'informations commerciales rendus en lignes à partir d'un réseau global d'ordinateurs ou du réseau dit "Internet"; composition de publicités pouvant être utilisées comme pages dites "web"; analyses et études de marchés; analyses de réponse à des publicités et recherche de marchés; mise à disposition de matériel de bureau pour des conférences, des congrès, des séminaires, des cours de formation, des cours ex cathedra, des symposiums et des ateliers de travail.
41 Services de divertissement et d'éducation, services d'amusement et récréationnels; organisation et conduite de conférences, de congrès, de séminaires, de cours de formation, de cours ex cathedra, de symposiums et d'ateliers de travail; information concernant les services de divertissement et d'éducation; mise à disposition de services d'accueil en relation avec des conférences, des congrès, des séminaires, des cours de formation, des cours ex cathedra, des symposiums et des ateliers de travail.
43 Services de restaurant et de traiteur, services de restauration (alimentation et boissons) dans des hôtels, bars et restaurants; mise à disposition de locaux en relation avec des conférences, des congrès, des séminaires, des cours de formation, des cours ex cathedra, des symposiums et des ateliers de travail.
- (111) ■ **518815**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* Inner Mongolia Little-Sheep Catering Chain Co., Ltd., Erh Yu Chih Lo Di Dian, No. 22 Gangtie Street, Kun District, Baotou City, Inner Mongolia Autonomous Region, CN-China
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Zimmervermittlung (Hotels, Pensionen); Catering; Verpflegung von Gästen in Kantinen; Betrieb von Hotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants; Verpflegung von Gästen in Selbstbedienungsrestaurants; Verpflegung von Gästen in Snacksbars; Betrieb einer Bar; Betrieb von fahrbaren Nahrungsmittel-Verkaufsständen; Betrieb von Teehäusern.
- (111) ■ **518816**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 31. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* activ hair gmbh, Neuwerdstr. 5, 8802 Kilchberg
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettenfernungsmittel und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.
(591) *Farbanspruch:* Blau.
- (111) ■ **518817**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Oktober 2003
(730) *Inhaber/in:* Chocolat Ammann AG, Schulgässli 23, 3627 Heimberg
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Milchprodukte.
30 Kakao.
(591) *Farbanspruch:* Rot, grün, blau, gelb.
- (111) ■ **518818**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Februar 2004
(730) *Inhaber/in:* Mathias Hasler, Mühlbachstrasse 3, 9472 Grabs
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Marketing; Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; Verteilung von Warenproben zu Werbezwecken; Verteilung von Werbematerial (Flugblätter, Prospekte, Drucksachen, Warenproben); Vermietung von Werbeflächen; Beschaffen von themenbezogenen Presseartikeln; Dateienverwaltung mittels Computer; Dienstleistungen.
- (111) ■ **518819**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* ERWEKA International AG, Mühlematstrasse 17, 4112 Bättwil
(540)

- tungen einer Werbeagentur, Fernsehwerbung; Herausgabe von Werbetelexen; Marketingdienstleistungen zur Markteinführung und Pflege von Waren- und Dienstleistungsmarken (Branding); Marktforschung; Meinungsforschung; Öffentlichkeitsarbeit (Public Relations); Organisation von Ausstellungen und Messen für wirtschaftliche und Werbezwecke; Plakatschlagwerbung; Sekretariatsdienstleistungen; Verkaufsförderung (Sales promotion); Zurverfügungstellen von Werbeflächen für Dritte auf einer Homepage.
42 Dienstleistungen eines Grafikers; Dienstleistungen eines Designers, insbesondere eines Webdesigners; Gestaltung und Unterhalt von Websites für Andere, Web-Site-Design.

- (111) ■ **518819**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* ERWEKA International AG, Mühlematstrasse 17, 4112 Bättwil
(540)

ERWEKA®

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen (ausgenommen solche für Landfahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate für Eier.
9 Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für gelbbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Feuerlöschgeräte.
(591) *Farbanspruch:* Blau (RAL 5002).
- (111) ■ **518820**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Dezember 2003
(730) *Inhaber/in:* Kur- und Verkehrsverein St. Moritz, Gemeindefhaus, 7500 St. Moritz
(740) *Vertreter/in:* Fadri Cazin, Chasuras 52, 7532 Tschiers
(740) *Vertreter/in:* Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
(540)

BIKE GOURMET TOUR

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
39 Organisation de voyages; les services en rapport avec la location de véhicules de transport; les services consistant en informations concernant les voyages ou les transports de marchandises par des courtiers et des agences de tourisme, informations relatives aux tarifs, aux horaires et aux modes de transport.
41 Education, formation, divertissements, activités sportives et culturelles, organisation des congrès, des événements culturels et sportifs.
43 Services de restauration (alimentation); hébergement temporaire.
- (111) ■ **518821**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. Februar 2003
(730) *Inhaber/in:* medix ag, Marketing Verlag neue Medien, Schneebergstrasse 7, 9000 St. Gallen
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Elektronische Publikationen.
16 Zeitschrift.
40 Druckarbeiten.
41 Dienstleistung eines Redaktors; Herausgabe von Texten.
(591) *Farbanspruch:* Das in der Marke enthaltene Kreuz wird weder in weiss auf rotem Grund noch in rot auf weissem Grund noch in einer anderen zu Verwechslungen mit dem Schweizerkreuz oder dem Zeichen des Roten Kreuzes führenden Farbe wiedergegeben.
- (111) ■ **518822**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 15. September 2003
(730) *Inhaber/in:* Soluma solution GmbH, Gartenstrasse 13 Postfach 118, 9443 Widnau

(540)

soluma
SOLUTION

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 4 Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubabsorbier-, Staubbeneetzungs- und Staubbindemittel; Brennstoffe (einschliesslich Motortreibstoffe) und Leuchtstoffe; Kerzen, Dochte.
- 6 Unedle Metalle und deren Legierungen; Baumaterialien aus Metall; transportable Bauten aus Metall; Schienenbaumaterial aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schlosserwaren und Kleisenwaren; Metallrohre; Geldschränke; Waren aus Metall, soweit in dieser Klasse enthalten; Erze.
- 7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen (ausgenommen solche für Landfahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate für Eier.
- 8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen; Rasierapparate.
- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Feuerlöschgeräte.
- 10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne, orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial.
- 11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen.
- 12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.
- 14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.
- 18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer, Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen; Pferdegeschirre und Sattlerwaren.
- 20 Möbel, Spiegel, Rahmen; Waren aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
- 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.
- 40 Materialbearbeitung.
- (591) *Farbanspruch*: Schwarz, grau.

(111) ■ 518823

(220) *Hinterlegungsdatum*: 16. Januar 2004(730) *Inhaber/in*: HS1 Service Corp., 220 Continental Drive, Suite 115, Newark, DE 19713, US-Vereinigte Staaten v. Amerika(740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

APHTE RELIEF^{PRO}

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 3 Nicht-medizinische Mundpflegemittel für entzündete Geschwüre.

(111) ■ 518824

(220) *Hinterlegungsdatum*: 15. Januar 2004(730) *Inhaber/in*: Von Graffenried Holding AG Dienstleistungen für das Vermögen, Zeughausgasse 18 Postfach, 3000 Bern 7(740) *Vertreter/in*: Von Graffenried AG Beratungen, Zeughausgasse 18 Postfach, 3000 Bern 7

(540)

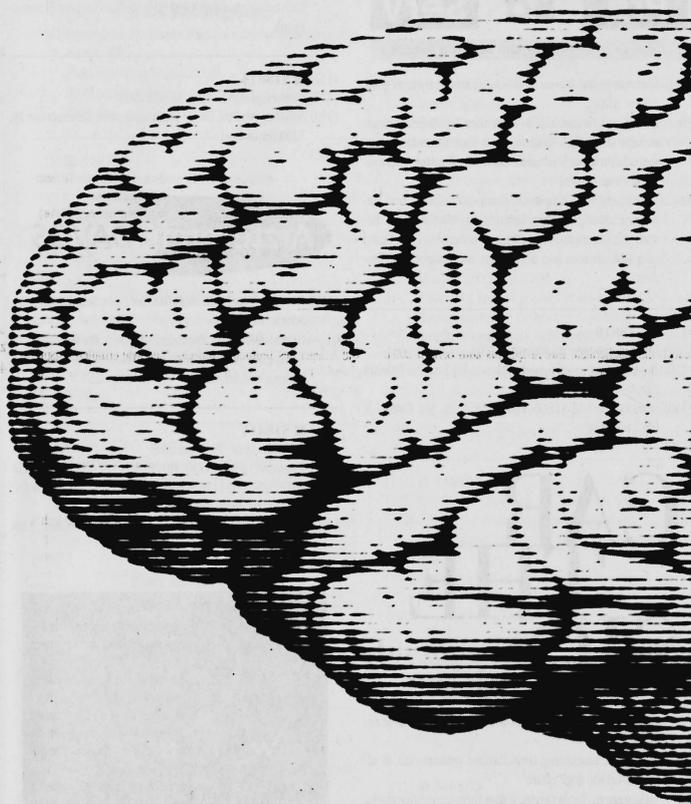
VON GRAFFENRIED

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
- 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
- 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

BE INNOVATIVE

www.ig.ch



Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds
Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Einmalige Veröffentlichung

Änderungen der Vertragsbedingungen des Credit Suisse Bond Fund (Lux)

CREDIT SUISSE BOND FUND MANAGEMENT COMPANY

Société anonyme, 5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg
Handelsregister Luxembourg Nr. B 44 866

Die Credit Suisse Bond Fund Management Company, Luxembourg, als Verwaltungsgesellschaft hat mit Zustimmung der Brown Brothers Harriman (Luxembourg) S.C.A., Luxembourg, als Depotbank beschlossen, die Vertragsbedingungen des Umbrella-Fonds luxemburgischen Rechts **Credit Suisse Bond Fund (Lux)** inhaltlich wie folgt zu ändern:

- Der zweite Satz in Artikel 12 (Kosten des Fonds) lautet neu: «Die Verwaltungsgebühr kann bei einzelnen Subfonds und Anteilsklassen eines Subfonds zu unterschiedlichen Sätzen erhoben werden oder ganz entfallen.»
- In sämtlichen Zusätzen zu den Vertragsbedingungen wurden die Verwaltungsgebühr für die Anteile der Klasse «D» und die entsprechende Fussnote gestrichen. Auf Anteile der Klasse «D» wird keine Verwaltungsgebühr erhoben.

- In den vierzehnten Zusatz zu den Vertragsbedingungen betreffend den Credit Suisse Bond Fund (Lux) Convert Europe wurde der folgende Satz zwecks Präzisierung nach dem dritten Absatz eingefügt: «Anlagevermögen sind Währungen weltweit. Der Anteil, der in anderen Währungen als Euro investiert ist, muss nicht gegen die Referenzwährung abgesichert werden. Entsprechend wird sich jede Wechselkursveränderung dieser Währungen gegenüber dem Euro auf den Nettowert des Subfonds auswirken.» Die zwei Zeilen der Tabelle bezüglich der in CHF und USD aufgelegten Anteilklasse «H» des Credit Suisse Bond Fund (Lux) Convert Europe wurden gestrichen.

- Im neunzehnten Zusatz zu den Vertragsbedingungen betreffend den Credit Suisse Bond Fund (Lux) Target Return (Euro) wird die folgende Fussnote bezüglich der Anteilklasse «H» in CHF und USD eingefügt: «Die in CHF und USD aufgelegte Anteilklasse «H» des Credit Suisse Bond Fund (Lux) Target Return (Euro) wurde per 19. Dezember 2003 für Neuzuschreibungen geschlossen. Die Inhaber von Anteilen der Klasse «H» des Credit Suisse Bond Fund (Lux) Target Return (Euro) haben jedoch die Möglichkeit, ihre Anteile bis zum 8. April 2004, 15:00 Uhr, kostenfrei zurückzugeben.»

Diese Änderungen der Vertragsbedingungen sind am 27. Februar 2004 in Kraft getreten. Der Verkaufsprospekt wurde entsprechend angepasst. Der Verkaufsprospekt, Kopien der Vertragsbedingungen sowie der jeweils letzte Jahres- bzw. Halbjahresbericht können beim Vertreter in der Schweiz sowie bei allen Banken der Credit Suisse Group in der Schweiz kostenlos bezogen werden.
Zürich, den 4. März 2004

Verwaltungsgesellschaft:

Credit Suisse Bond Fund Management Company, Luxembourg

Depotbank:

Brown Brothers Harriman (Luxembourg) S.C.A., Luxembourg

Vertreter in der Schweiz:

Credit Suisse Asset Management Funds, Zürich

Zahlstelle in der Schweiz: Credit Suisse, Zürich

Einmalige Veröffentlichung

Mitteilung an die Anteilinhaber

EUROPEAN SICAV ALLIANCE (E.S.A.)

Finanzgesellschaft mit variablem Kapital
39, allée Scheffer
L-2520 Luxembourg
B 35 3554

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Februar 2004 ist die notwendige Mindestteilnehmeranzahl von fünfzig Prozent nicht erreicht worden, weswegen der Vorsitzende der Generalversammlung eine erneute

Ausserordentliche Generalversammlung

der Gesellschaft, auf den 31. März 2004 um 9 Uhr 30, im Beisein eines Notars einberufen. Die Versammlung findet am Sitz der Gesellschaft, 39 allée Scheffer, L-2520 Luxembourg statt, zu welcher die Anteilinhaber mit folgender Traktandenliste zur Teilnahme eingeladen sind:

1. Änderung der Statuten mit dem Ziel die Gesellschaft dem Gesetz vom 20. Dezember 2002 über Organismen für gemeinsame Anlagen wie folgt anzupassen:
 - Änderung von Artikel 4, Absatz 2 der Statuten: Ersetzen des Verweises «Gesetz vom 30. März 1988» durch den Verweis «Gesetz vom 20. Dezember 2002».
 - Änderung von Artikel 5, Absatz 6 der Statuten: Ersetzen von «Artikel 111 des Gesetzes vom 30. März 1988» durch «Artikel 13 des Gesetzes vom 20. Dezember 2002».
 - Änderung von Artikel 5, Absatz 3 der Statuten: Ersetzen von «fünfzig Millionen Luxemburgische Franken (LUF 50'000'000)» durch «eine Million zweihundertfünfzigtausend Euros (EUR 1'250'000.-)».
 - Änderung von Artikel 11, IV, Absatz 2 der Statuten: Ersetzen von «Die Gesellschaft bildet eine einzige rechtliche Einheit und für sämtliche Verbindlichkeiten haftet die Gesellschaft, unabhängig auf welche Sub-Fonds sie sich beziehen, vorbehaltlich einer anderweitigen Vereinbarung

mit den Gläubigern im Sinne der obgenannten Präzisionen» durch «Die Gesellschaft bildet eine einzige rechtliche Einheit. Ungeachtet des Artikels 2093 des Luxemburgischen Zivilgesetzbuchs haften die Aktien eines Sub-Fonds lediglich für all diejenigen Schulden, Verbindlichkeiten und Verpflichtungen, welche diesen Sub-Fonds betreffen.»

- Änderung von Artikel 22 der Statuten: Ersetzen des Verweises «Gesetz vom 30. März 1988» durch den Verweis «Gesetz vom 20. Dezember 2002».
 - Änderung von Artikel 32 der Statuten: Ersetzen des Verweises «Gesetz vom 30. März 1988» durch den Verweis «Gesetz vom 20. Dezember 2002».
2. Genehmigung der Überarbeitung des Prospektes mit Bezug auf die obgenannten Anpassungen, unter Vorbehalt der Zustimmung durch die Aufsichtskommission über den Finanzsektor (Commission de Surveillance du Secteur Financier).
 3. Diverses

Der Verwaltungsrat teilt ferner mit, dass die Beschlüsse gemäss Punkt 1 oben mit einer Zweidrittelmehrheit der an der Versammlung anwesenden oder vertretenen Anteile gefasst werden, ohne dass eine Mindestteilnehmeranzahl erforderlich wäre. Ferner werden die Beschlüsse gemäss Punkt 2. und 3. oben mit einfacher Mehrheit der an der Versammlung anwesenden oder vertretenen Anteile gefasst, ohne dass eine Mindestteilnehmeranzahl erforderlich wäre. Jeder Anteil berechtigt zu einer Stimme.
Nyon/Zürich, den 2.3.04

Die Vertreterin und Zahlstelle in der Schweiz:

Banque MeesPierson BGL S.A., Nyon

Adresse für Anfragen, Mitteilungen und Zahlungen:

Banque MeesPierson BGL S.A., Niederlassung Zürich

Renweg 57, Postfach, 8023 Zürich

Auf Anfrage sind beim Hauptsitz in Nyon sowie an der obgenannten Niederlassung Zürich der Vertreterin ein Exemplar des Prospektes sowie die Jahres- und Halbjahresberichte kostenlos erhältlich.

Einmalige Veröffentlichung

Mitteilung an die Anteilinhaber der Fonds luxemburgischen Rechts: UniSector: LifeStyle und UniSector: Mobil (neu UniSector: ConsumerGoods)

Union Investment Luxembourg S.A.

308, route d'Esch, L-1471 Luxembourg

Die Union Investment Luxembourg S.A. hat beschlossen, den Teilfonds UniSector: LifeStyle mit dem Teilfonds UniSector: Mobil zum 31. März 2004 gemäss Artikel 12 des Verwaltungsreglements vom 4. September 2003 zu fusionieren. Die Anleger des Teilfonds UniSector: LifeStyle erhalten entsprechend dem offiziellen Umtauschverhältnis, dem die Nettowertwerte der betroffenen Teilfonds am Tage der Fusion zugrunde liegen, Anteile des Teilfonds UniSector: Mobil. Hierbei wird kein Ausgabeaufschlag berechnet.

Die Ausgabe von Anteilen des Teilfonds UniSector: LifeStyle wird mit Wirkung ab dem 24. März 2004, 12:00 Uhr, eingestellt. Danach im Rahmen von Ansparplänen eingehende Aufträge werden im UniSector: Mobil abgerechnet.

In diesem Zusammenhang ergibt sich für den Anleger weiterhin die Änderung, dass der Teilfonds UniSector: Mobil zum 1. April 2004 in UniSector: ConsumerGoods umbenannt wird. Gleichzeitig wird Artikel 19 des Sonderreglements («Anlagepolitik») geändert und lautet dann wie folgt:

«Ziel der Anlagepolitik von UniSector: ConsumerGoods (vormals UniSector: Mobil) (der «Fonds») ist es, unter Beachtung der Risikostreuung eine Wertentwicklung zu erreichen, die zu einem Wertzuwachs führt.

Das Fondsvermögen wird zu mindestens zwei Dritteln international angelegt in Aktien, Aktienzertifikaten, Wandelschuldverschreibungen, Optionsanleihen und, sofern diese als Wertpapiere gem. Artikel 40, Abs. 1 des Luxemburger OGAW-Gesetzes gelten, in Genuß- und Partizipationsscheinen von Unternehmen sowie daneben in Indexzertifikaten und Optionsscheinen.

Bei den Ermittlungen vorgenannter Werte dieses Branchenfonds für Gebrauchs- und Verbrauchsgüter handelt es sich überwiegend um Unternehmen mit einer überwiegenden Tätigkeit in den Bereichen Automobil, Elektronikgeräte, Freizeitprodukte, Haushaltsbedarf, Nahrungsmittel, Bekleidung usw.»

Anleger, die mit diesen Änderungen nicht einverstanden sind, können ihre Anteile wie üblich bei der Verwaltungsgesellschaft oder einer Vertriebs- und Zahlstelle ohne Kosten zurückgeben.

Die neuen Verkaufsprospekte nebst Verwaltungs- und Sonderreglement stehen den Anlegern am Sitz der Vertreterin und bei der Zahlstelle zur Verfügung.
Zürich, 4. März 2004

Im Namen der Fondsleitungsgesellschaft, die Vertreterin:
Union Investment (Schweiz) AG, Talacker 42, 8001 Zürich

Vertretersträger und Zahlstellen:
cosba private banking ag, Münsterhof 12, 8001 Zürich

Einmalige Veröffentlichung

Mitteilung an die Anteilinhaber des Fonds deutschen Rechts: UniNordamerika

Union Investment Privatfonds GmbH
Wiesenhüttenstrasse 11, D-60329 Frankfurt am Main

Die Verwaltungsgesellschaft und die Depotbank haben beschlossen, für den oben genannten Anlagefonds das Forward Pricing einzuführen und die Besonderen Vertragsbedingungen per 31.03.2004 wie folgt zu ändern:

Die Überschrift zu § 16 der Besonderen Vertragsbedingungen lautet neu:
«§ 16 Ausgabe- und Rücknahmepreis; besonderer Auftragsengang»

§ 16 Absatz 3 der Besonderen Vertragsbedingungen wird wie folgt neu eingefügt:

«Anteilabrufe und Rücknahmeaufträge, die bis 12:00 Uhr zugehen, gelten als 'am Folgetag' eingegangen und werden mit dem Ausgabe- oder Rücknahmepreis dieses besonderen Eingangstages abgerechnet. Anteilabrufe und Rücknahmeaufträge, die nach 12:00 Uhr zugehen, gelten als 'am Folgetag' eingegangen und werden - in Abweichung von § 12 Absatz 4 der Allgemeinen Vertragsbedingungen - mit dem Ausgabe- oder Rücknahmepreis des diesem besonderen Eingangstages folgenden Wertermittlungstages abgerechnet.»

Die neuen Verkaufsprospekte stehen den Anlegern am Sitz der Vertreterin und bei der Zahlstelle zur Verfügung.
Zürich, 4. März 2004

Im Namen der Fondsleitungsgesellschaft, die Vertreterin
Union Investment (Schweiz) AG, Bärensasse 25, 8001 Zürich

Vertretersträger und Zahlstelle:
cosba private banking ag, Münsterhof 12, 8001 Zürich

Öffentliches Inventar/Rechnungsruf

Bénéfice d'inventaire

Beneficio d'inventario

Zweite Veröffentlichung

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

Erblasser: **Schumacher-Cantillon Albert**, geb. am 09.11.1929, von Zofingen und Flüeli LU, whft. gew. IRL- Irland, gest. am 17.11.2003

Eingaben an die Stadtkanzlei Zofingen

Eingabefrist bis **8. April 2004**

Die Gläubiger und Schuldner des Erblassers mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger werden aufgefordert, binnen der angegebenen Frist ihre Forderungen und Schulden anzumelden (Art. 582 Abs. 1 ZGB). Den Gläubigern des Erblassers, deren Forderungen aus dem Grunde nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 590 Abs. 1 ZGB).

Die Gemeindeganzlei wird ersucht, das Inventar bis am **10. Mai 2004** aufzunehmen und dem Gerichtspräsidium Zofingen einzureichen

4800 Zofingen, 3. März 2004

Gerichtspräsidium Zofingen

Verschiedenes

Diversi

Diversi

Seconda pubblicazione

Notifica di pubblicazione di testamento

Il sottoscritto notaio notifica che, in data 9 maggio 2003, è stato pubblicato avanti la Pretura del Distretto di Lugano, Sez. 4, il testamento olografo della defunta **Rovelli Pierina**, fu Giuseppe, divorziata, da e in **Capriasca**, deceduta a Capriasca il 3 marzo 2003.

La presente notifica vale quale comunicazione delle disposizioni testamentarie agli eredi conoscenti, ma di ignota dimora, signori,

- Sella Teresina Campana, nata Morosoli, nata a Sala Capriasca il 6-09-1928;
- Armida Maddalena Lepori, nata Morosoli, nata a Sala Capriasca il 1-10-1934;
- Walter Urli Rovelli, nato a Montevideo il 23-12-1926;
- Maria Liliana Canonica, nata Giovanni, nata a Tesserete il 27-01-1943;
- Renzo Giuseppe Giovanni, nato a Tesserete il 12-5-1944;
- Luciano Bruno Giovanni, nato a Tesserete il 4-8-1946;
- Nadia Gemma Zanella, nata Giovanni, nata a Tesserete il 12-4-1948;
- Fausto Giuseppe Deluigi, nato a Campestro in data 8 ottobre 1932;
- Ester Anna Maria Pescia, nata Deluigi, nata a Tesserete il 25-1-1955;
- Rosanna Giuseppina Deluigi, nata a Tesserete il 30-6-1937;
- Dolores Maria Ponti, nata Deluigi, nata a Tesserete il 4-6-1952;
- Aurelia Tersina Mari, nata a Cagiallo l'8-11-1933;
- Ilda Maria Mari, nata a Cagiallo il 14-10-1935;
- Alma Giuseppina Campana, nata Mari, nata a Tesserete il 9-8-1943;
- Delia Elda Maria Ceppi, nata Toscanelli, nata a Sonvico il 17-2-1923;
- Eddy Romeo Guido Toscanelli, nato a Sonvico l'8-7-1924;
- Silvana Mirella Lurati, nata Toscanelli, nata a Lugano il 19-2-1924;
- Leonardo Giuseppe Ghelmini, figlio di Maddalena Ines Ghelmini, nata Rovelli, predecessa il 10-4-1955;
- Omar Guillermo Delfino, figlio di Giuseppina Delfino, nata Rovelli, predecessa il 1-2-1945;
- Mario José Delfino, figlio di Giuseppina Delfino, nata Rovelli, predecessa il 1-2-1945;
- Hector Federico Delfino, figlio di Giuseppina Delfino, nata Rovelli, predecessa il 1-2-1945.

Eventuali loro opposizioni al rilascio del certificato ereditario al nome degli eredi istituiti, dovranno avvenire presso la Pretura del Distretto di Lugano, Sezione 4, via Bossi 3, Lugano, entro un mese dalla presente pubblicazione.

Capriasca, 3 marzo 2004

Avv. Andrea Ferrari

Unser Abbonementsdienst ist unter folgenden Nummern erreichbar:

Tel. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 18

oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:

Tél. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 18

ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio abbonamenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:

Tel. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 18

oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

Infoservice

 Service d'information
 Servizio d'informazioni

Schweizerische Nationalbank

 Banque nationale suisse
 Banca nazionale svizzera

■ Ausweis vom 27. Februar 2004 - Situation au 27 février 2004

Aktiven	Actif	In Mio CHF am Ende Chiffres arrondis, en mio de CHF	Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation
Gold und Forderungen aus Goldgeschäften	Or et créances résultant d'opérations sur or	26'401.4	- 61.4
Devisenanlagen	Placements de devises	58'004.2	+ 285.5
Reserveposition beim IWF	Position de réserve au FMI	2'529.7	- 32.2
Internationale Zahlungsmittel	Moyens de paiement internationaux	157.5	0.0
Währungshilfekredite	Crédits d'aide monétaire	329.9	+ 6.4
Forderungen aus Repo-Geschäften in CHF	Créances en CHF résultant de pensions de titres	21'499.7	- 1'085.0
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	-	0.0
Forderungen gegenüber Inlandkorrespondenten	Créances sur les correspondants en Suisse	0.8	+ 0.2
Wertschriften in Schweizer Franken	Titres en francs suisses	7'704.7	+ 6.0
Übrige Aktiven	Autres actifs	1'654.3	- 19.7
Total	Total	118'282.2	

Passiven	Passif	In Mio CHF am Ende Chiffres arrondis, en mio de CHF	Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation
Notenumlauf	Billets en circulation	36'610.0	+ 759.0
Girokonten inländischer Banken	Comptes de virements des banques en Suisse	5'770.0	- 2'327.4
Verbindlichkeiten gegenüber dem Bund	Engagements envers la Confédération	1'448.6	+ 349.6
Girokonten ausländischer Banken und Institutionen	Comptes de virements de banques et d'institutions étrangères	310.5	+ 53.0
Übrige Sichtverbindlichkeiten	Autres engagements à vue	211.6	+ 14.7
Verbindlichkeiten aus Repo-Geschäften in CHF	Engagements en CHF résultant de pensions de titres	-	0.0
Verbindlichkeiten in Fremdwährungen	Engagements en monnaies étrangères	1'812.7	+ 215.7
Sonstige Passiven	Autres passifs	3'658.5	+ 35.7
Rückstellungen	Provisions	68'342.2	- 0.3
Aktienkapital und Reservefonds	Capital-actions et fonds de réserve	118.0	0.0
Total	Total	118'282.2	

 Die Übereinstimmung mit den Buchungen bescheinigen / Certifié conforme aux écritures
 Der Chef Rechnungswesen / Le chef de la comptabilité: i.V. Hübscher
 Das Direktorium / La Direction générale: Roth Blattner Hildebrand

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre
Manuskripte wenn möglich
als e-Mail an die SHAB-
Redaktion.

E-mail:
shab@seco.admin.ch

Besten Dank
für Ihre Mitarbeit

Kostenloser Zugang zu Datenbank weltweiter Zolltarife

Das Staatssekretariat für Wirtschaft (seco) und der Aussenwirtschaftsförderer Osec Business Network Switzerland bieten gemeinsam eine neue Dienstleistung an: Schweizer und Liechtensteiner Unternehmen können via <http://www.osec.ch>, «Zolltarife weltweit», kostenlos auf WorldTariff zugreifen, eine Datenbank mit den Zolltarifen der wichtigsten Handelsländer.

WorldTariff ist eine in den USA domizillierte Datenbank, welche die Gebrauchszolltarife und Einfuhrsteuern gemäss des Harmonisierten Zollsystems von über 100 Ländern anbietet. WorldTariff erhebt bei den Zollbehörden laufend die neuesten Daten und bringt sie in eine standardisierte, für Unternehmen einfach zugängliche Form ins Internet. In der Datenbank sind auch die Zölle und Einfuhrsteuern für die ausländischen Mitkonkurrenten ersichtlich.

Accès gratuit à la banque de données des tarifs douaniers

Le Secrétariat d'Etat à l'économie (seco) et le promoteur de l'économie extérieure l'Osec Business Network Switzerland s'associent pour fournir aux entreprises suisses et liechtensteinoises un nouveau service: l'accès gratuit, via <http://www.osec.ch>, «Tarifs douaniers du monde entier», à WorldTariff, une banque de données qui rassemble les droits de douanes applicables par les principales nations commerçantes

WorldTariff est une banque de données domiciliée aux Etats-Unis qui fournit les droits d'entrée et autres taxes douanières en usage dans plus de 100 pays en vertu du Système harmonisé. Les données, tenues à jour avec le concours des différentes autorités douanières, sont mises à la disposition des entreprises sur internet sous une forme standardisée facile d'accès. Les entreprises suisses peuvent également avoir accès aux droits d'entrée et taxes douanières imposés à leurs concurrents étrangers.

Accesso gratuito alla banca dati delle tariffe doganali nel mondo

Il Segretariato di Stato dell'economia (seco) e l'ufficio promotore dell'economia esterna Osec Business Network Switzerland propongono un nuovo servizio: le aziende svizzere e del Liechtenstein possono accedere gratuitamente via <http://www.osec.ch>, «Tariffe doganali nel mondo», a WorldTariff, una banca dati contenente le tariffe doganali dei paesi più importanti a livello commerciale. La banca dati serve anche da strumento di lavoro per i collaboratori del seco.

WorldTariff è una banca dati domiciliata negli Stati Uniti che fornisce le tariffe doganali e le tasse d'importazione in vigore in oltre 100 paesi, secondo il sistema doganale armonizzato. I dati, aggiornati grazie alla collaborazione delle differenti autorità doganali, sono a disposizione delle imprese, su Internet, in forma standardizzata e facilmente accessibile. La banca dati contiene altresì le indicazioni relative ai dazi e alle tasse d'importazione applicati ai concorrenti esteri.



SWISS SMALL CAP INVEST

EINLADUNG

zur 4. ordentlichen Generalversammlung
vom Mittwoch, 24. März 2004, 14.00 Uhr

bei Wasserwerke Zug AG (WWZ), Chollerstrasse 24, 6301 Zug

TRAKTANDEN:

- Jahresbericht und Jahresrechnung 2003 unter Kenntnisnahme des Revisionsberichtes**
Der Verwaltungsrat beantragt, Jahresbericht und Jahresrechnung unter Kenntnisnahme des Revisionsberichtes zu genehmigen.
- Beschluss über die Verwendung des Geschäftsergebnisses**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzverlust von CHF 18 849 886.98 auf neue Rechnung vorzutragen.
- Entlastung des Verwaltungsrates**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.
- Wahl Verwaltungsrat**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl von Herrn Patrick Schildknecht neu in den Verwaltungsrat für eine Amtszeit von vier Jahren.
- Wahl der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der bisherigen Revisionsstelle PricewaterhouseCoopers AG für ein Jahr.

Berichte

Der Geschäftsbericht 2003 inklusive Bericht der Revisionsstelle und die Anträge des Verwaltungsrates liegen ab dem 4. März 2004 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft (Kernstrasse 8, 8004 Zürich) auf und werden diesen auf Verlangen von der Gesellschaft zugestellt.

Anmeldung / Zutrittskarten

Stimmberechtigt sind diejenigen Aktionärinnen und Aktionäre, die am 4. März 2004 im Aktienregister eingetragen sind. Diese erhalten die Einladung zur Generalversammlung zusammen mit dem Jahresbericht und einem Antwortschreiben zugestellt. Vom 4. März bis und mit 24. März 2004 werden keine Eintragungen im Aktienregister vorgenommen.

Die bestellten Zutrittskarten werden ab dem 12. März 2004 verschickt.

Vertretungsvollmacht an andere Aktionäre

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich durch einen anderen stimmberechtigten Aktionär vertreten lassen, indem sie eine Zutrittskarte bestellen und die Vollmacht auf der Rückseite ausfüllen. Die unterzeichnete Zutrittskarte ist dem Vertreter zu übergeben.

Vertretungsvollmacht an den Verwaltungsrat

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich durch den Verwaltungsrat vertreten lassen. In diesem Falle bitten wir die Aktionäre, nur das entsprechend gekennzeichnete Antwortschreiben unterzeichnet zurückzusenden. Vollmachten an den Verwaltungsrat werden im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates ausgeübt.

Vertretungsvollmacht an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich durch einen unabhängigen Stimmrechtsvertreter im Sinne von OR Art. 689c vertreten lassen, indem sie das entsprechend gekennzeichnete Antwortschreiben unterzeichnet dem unabhängigen Stimmrechtsvertreter zustellen. Ohne anders lautende schriftliche Weisungen wird der unabhängige Stimmrechtsvertreter den Anträgen des Verwaltungsrates zustimmen.

Anschrift des unabhängigen Stimmrechtsvertreters:

Herr Ueli Guggisberg
Pictet & Cie. Banquiers
Niederlassung Zürich
Bärengasse 25
8001 Zürich

Depotvertreter

Die dem Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässigen Vermögensverwalter werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig mitzuteilen, jedoch spätestens am Tag der Generalversammlung an der Eingangstür.

Zürich, 2. März 2004

Swiss Small Cap Invest AG
Theodor F. Köcher
Präsident des Verwaltungsrates

24890

**Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der
Eggl Gondelbahn AG**

Ort: **Berghaus Eggl, Gstaad**

Zeit: **Freitag, 26. März 2004, 16.30 Uhr** (Gondelbahn ab 15.30 Uhr in Betrieb)

Traktanden

- Begrüssung und Erläuterungen betreffend die Zusammenführung der Bergbahnen der Destination Gstaad.
- Fusion der Eggl Gondelbahn AG gemäss Art. 749 OR.
 - Der Verwaltungsrat beantragt, den Fusionsvertrag zwischen der Bergbahnen Saanenland-Simmental AG, der Eggl Gondelbahn AG, der Luftseilbahn Gstaad-Höhi Wispile AG (LGW), der Rellerli Luftseilbahn Schönried AG und der Skilifte und Sesselbahn Schönried-Horneggli AG gemäss Anhang zu genehmigen;
 - Der Verwaltungsrat beantragt, die Eggl Gondelbahn AG kraft Fusion nach Art. 749 OR ohne Liquidation aufzulösen.

Eggl Gondelbahn AG
Ernst Hauser, Verwaltungsratspräsident

248124

Mystery Park AG Interlaken

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der Mystery Park AG Interlaken am Freitag, 26. März 2004, 15.00 Uhr, im Mystery Park in Interlaken. Türöffnung um 14.00 Uhr.

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

- Begrüssung und Präsentation durch Erich von Däniken**
- Jahresbericht des Präsidenten**
- Geschäftsbericht**
- Jahresrechnung 2003**
Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht und die Jahresrechnung zu genehmigen.
- Gewinnverteilung**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Gewinn wie folgt zu verwenden:

- Vortrag vom Vorjahr	CHF	8 298.-
- Jahresgewinn	CHF	7 546.-
- Bilanzgewinn	CHF	15 844.-
- Dividende	CHF	.-
- Zuweisung an die gesetzliche Reserve	J. CHF	5 000.-
- Vortrag auf neue Rechnung	CHF	10 844.-
- Entlastung des Verwaltungsrates**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.
- Entlastung der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, der Revisionsstelle Entlastung zu erteilen.
- Herabsetzung des Aktienkapitals**
Der Verwaltungsrat beantragt eine Herabsetzung des Aktienkapitals wie folgt:
 - Das Aktienkapital der Gesellschaft ist von CHF 28 000 000.- um CHF 4 000 000.- auf neu CHF 24 000 000.- herabzusetzen.
 - Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 400 000 Inhaberaktien zu nominal je CHF 10.- (eigene Aktien und/oder Aktien der Special Situation Holding AG, Solothurn).
 - Der Kapitalrückzahlungsanspruch wird in bar getilgt.
 - Nach durchgeführter Kapitalherabsetzung ist das verbleibende Aktienkapital von CHF 24 000 000.- in 2 400 000.- Inhaberaktien zu je CHF 10.- eingeteilt.
 - Gestützt auf den Revisionsbericht der BDO Visura, Wirtschaftsprüfung, Luzern, vom 26. März 2004 wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.
 - Art. 3 der Statuten wird wie folgt geändert:
«Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt CHF 24 000 000.- (Franken vierundzwanzig Millionen 00/00), eingeteilt in 2 400 000 Inhaberaktien mit einem Nennwert von CHF 10.-. Das Aktienkapital ist voll liberiert.»
- Dividendenreglement**
Der Verwaltungsrat beantragt die Annahme des Dividendenreglementes.
- Sitzverlegung und Firmaänderung**
Der Verwaltungsrat beantragt, eine Sitzverlegung von Interlaken nach Matten unter gleichzeitiger Firmaänderung, und Art. 1 der Statuten wie folgt zu ändern:
«Unter der Firma Mystery Park AG besteht mit Sitz in Matten b. Interlaken auf unbestimmte Dauer eine Aktiengesellschaft im Sinne von Art. 620 ff OR.»
- Zukunftsprojekte**
- Präsentation Sonderausstellung durch Klaus Dona**
- Diverses**

Unterlagen

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung liegen ab 4. März 2004 am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Teilnahme an der ordentlichen Generalversammlung

Aktionärinnen und Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen, haben sich vor Beginn der Generalversammlung am 26. März 2004 am Eingang des Versammlungsorts durch Vorlage des Aktientitels oder einer Hinterlegungsbescheinigung ihrer Depotbank auszuweisen. Diese muss von der Depotbank unterzeichnet und mit dem Vermerk «die Aktien liegen im Depot bis nach der Generalversammlung gesperrt» versehen sein. Die Anmeldung zur Teilnahme ist NICHT erforderlich. Es werden keine persönlichen Einladungen verschickt.

Aktionäre, welche vor der GV den Mystery Park besuchen möchten, erhalten gegen Vorweisung einer Originalaktie oder Depotbestätigung eine reduzierte Eintrittskarte zu CHF 28.- anstatt CHF 48.-.

Aktionärinnen und Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können, haben die Möglichkeit,
- sich durch einen anderen Aktionär vertreten zu lassen.
Vertreter benötigen eine schriftliche Vollmacht vom Aktieninhaber, oder
- sich durch einen Depotvertreter vertreten zu lassen.
Als solche gelten die dem Bundesgesetz für die Banken und Sparkassen (Bankengesetz) unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter. Zusätzlich zur Hinterlegungsbescheinigung benötigen Depotvertreter eine Vollmacht vom Aktieninhaber.

Interlaken, 27. Februar 2004

Mystery Park AG Interlaken
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident, Oskar Schärz

248157

Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das am 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz teilt die

Mach HITECH AG, Zug

mit, dass ihre 100%-Tochterfirma HITECH Premium N.V. De Ruyterkade 62, Willemstad, Curaçao, den Bestand an eigenen Aktien auf unter 5% des Stimmrechtsanteils reduziert hat. Per 18. Februar 2004 hielt die Gesellschaft 240 793 Inhaberaktien, entsprechend 4,82% des Aktienkapitals der Mach HITECH AG.

Zug, 18. Februar 2004

Mach HITECH AG

248115

AXA World Funds & AXA World Funds II

Sociétés d'Investissement à Capital Variable
58, boulevard Grande-Duchesse Charlotte
L-1330 Luxembourg

Avis aux actionnaires

Dans un souci constant de satisfaire au mieux vos intérêts, les conseils d'administration des SICAV AXA World Funds ont décidé d'adopter à compter du 13 février 2004, les changements suivants:

I - Fusion entre véhicules d'investissements distincts:

- Fusion du compartiment AXA World Funds - Global Equities dans le compartiment AXA World Funds II - Global Masters Equities
- Fusion du compartiment AXA World Funds - North American Equities dans le compartiment AXA World Funds II - North American Equities
- Fusion du compartiment AXA World Funds - Japanese Equities dans le compartiment AXA World Funds II - Far East Equities
- Fusion du compartiment AXA World Funds - Asian Equities dans le compartiment AXA World Funds II - Far East Equities
- Fusion du compartiment AXA World Funds - Emerging Market Equities dans le compartiment AXA World Funds II - Far East Equities

II - Re-ingéniéring de certains compartiments:

- AXA World Funds - Healthcare Sector Equities
- AXA World Funds - Swiss Equities

III - Changement de gestionnaire financier du compartiment AXA World Funds - Global Bonds

La SICAV AXA World Funds II a pour l'occasion été approuvée par la CFB à la distribution à titre professionnel en Suisse au sens de l'art. 45 LPF.

Le représentant de la SICAV en Suisse est:
AXA Compagnie d'Assurance sur la Vie
Avenue de Cour 26
1007 Lausanne

Le responsable du Service des paiements est:
Crédit Suisse
5-7, rue du Lion d'Or
1002 Lausanne

La Banque dépositaire est:
Citibank International Plc (Luxembourg branch)
58, boulevard Grande Duchesse Charlotte
L-1330 Luxembourg

Tous les détails concernant ces changements, ainsi que les prospectus, les statuts des deux SICAV, les rapports annuels, les rapports semestriels, les listes des mouvements dans les portefeuilles titres, ainsi que d'autres informations aux actionnaires peuvent être obtenus gratuitement sur simple demande auprès du siège du représentant:
AXA Compagnie d'Assurances sur la Vie, avenue de Cour 26, case postale 21, 1000 Lausanne 3 Cour.

247797

Bergbahnen Saanenland-Simmental AG (BSS), Saanenmöser**Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung vom 27.3.2004**

Datum/Zeit: Samstag, 27. März 2004 / 10.30 Uhr, Beginn der Zutrittskontrolle 9.45 Uhr
Ort: Mehrzweckhalle (Schulhausareal Moos), 3772 St. Stephan

Traktanden

- Begrüssung und Erläuterungen betreffend die Zusammenführung der Bergbahnen Destination Gstaad
- Fusion der Gesellschaft gemäss Art. 749 OR
 - Der Verwaltungsrat beantragt, den Fusionsvertrag zwischen der Bergbahnen Saanenland-Simmental AG, der Eggi Gondelbahn AG, der Luftseilbahn Gstaad - Höhi Wispile AG (LGW), der Rellerli Luftseilbahn Schönried AG und der Skilifte und Sesselbahn Schönried-Horneggli AG gemäss Anhang zu genehmigen;
 - Der Verwaltungsrat beantragt, die Gesellschaft kraft Fusion nach Art. 749 OR ohne Liquidation aufzulösen.

Hinweise

Den **Namensaktionären(-innen)** wird die Zutrittskarte/Stimmabstempel zusammen mit dem Entwurf des Fusionsvertrages zugestellt. **Ehemalige Inhaberaktionäre(-innen) der Sportbahnen AG Saanenmöser-SLG 2000 (SLG), der Gondelbahn Zweisimmen-Rinderberg AG (GZR) und der Sportbahnen AG St. Stephan (SST), welche ihre Titel noch nicht umgetauscht haben**, verlangen bei ihrer Depotbank eine Bescheinigung über den Aktienbesitz oder legen der Eingangskontrolle ihre Aktien oder die Quittung der bereits zum Umtausch eingereichten Titel vor. Ohne Vorweisung der auf ihren Namen ausgestellten Zutrittskarte oder ohne Bankbescheinigung oder ohne Voriage der Aktien oder der Umtauschquittung **ist der Zutritt zur ausserordentlichen Generalversammlung nicht möglich!** Sind Sie an der Teilnahme verhindert, bitten wir Sie, sich durch eine(n) andere(n) Aktionär(-in) oder von einem(n) Dritten, wozu auch ein(e) Depotvertreter(-in) gehört, welche gehörig bevollmächtigt sind, vertreten zu lassen. **Inhaberaktionäre(-innen) der alten Gesellschaften**, welche ihre Aktien noch nicht umgetauscht haben, verlangen am Sitz der Gesellschaft ein Eintragungsgesuch und reichen damit ihre Titel zum Umtausch ein. Ab 1.3.2004 bis zur ausserordentlichen Generalversammlung werden keine Mutationen vorgenommen.

Sitz der Gesellschaft: Bahnhofplatz, 3777 Saanenmöser
(Telefon 033 748 87 32, Telefax 033 748 87 33)

Saanenmöser, 1. März 2004

Für den Verwaltungsrat:
Ulrich Emch, Präsident

247901

Casino Kursaal Interlaken AG**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Montag, 29. März 2004, 17.00 Uhr,
Kongresssaal im Casino Kursaal,
Strandbadstrasse 44, 3800 Interlaken
(bitte Eingang Aarseite benutzen).

Traktanden der Generalversammlung

- Jahresbericht**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht zu genehmigen.
- Jahresrechnung und Konzernrechnung 2003, Bericht der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung zu genehmigen.
- Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinnes/-verlustes**
Der Verwaltungsrat schlägt vor, den Bilanzgewinn/-verlust wie folgt zu verwenden:

Vortrag vom Vorjahr	CHF	7 564.98
Jahresgewinn	CHF	4 548 367.28
Bilanzgewinn	CHF	4 555 932.26
Dividende CHF 8.-/Aktie	CHF	208 480.—
Vortrag auf neue Rechnung	CHF	4 347 452.26

Die Dividende von netto CHF 5.20 pro Aktie wird ohne Verwendung von Coupons entsprechend den Zahlungsanweisungen der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre überwiesen.
- Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Direktion für das Geschäftsjahr 2003 Entlastung zu erteilen.
- Wahl der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt: Wahl von BDO Sofirom als Revisionsstelle für das Jahr 2004.
- Verschiedenes**

Den am 1. April 2004 im Aktienregister eingetragenen Aktionären wird der Geschäftsbericht 2003 mit Jahresbericht, Jahresrechnung, Bericht der Revisionsstelle und der Einladung zur Generalversammlung zugestellt. In der Zeit vom 1. bis 30. März 2004 werden im Aktienbuch keine Eintragungen vorgenommen.
Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, werden gebeten, bis am 25. März 2004 die beiliegende Anmeldung zurückzusenden. Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl Aktien und Aktienstimmkraft frühzeitig bekannt zu geben, spätestens bis am 25. März 2004.

Interlaken, 1. März 2004

Für den Verwaltungsrat
P. Honegger, Präsident

247832

sam smart energy

SAM Smart Energy AG in Liquidation, Zollikon
Dekotierung und Liquidation

Die ausserordentliche Generalversammlung der SAM Smart Energy AG in Liquidation vom 26. Februar 2004 hat unter anderem die Genehmigung der Liquidationsschlussbilanz, die Verteilung des Liquidationsüberschusses sowie die Entlastung des Verwaltungsrats bzw. der Liquidatoren beschlossen.

Ausschüttung bzw. Auszahlung des Liquidationsüberschusses

Fondsanteile (Variante A)
0.703 Fondsanteile Julius Baer Multipartner - SAM Smart Energy Fund (=SAM Smart Energy Funds) je Inhaberaktie SAM Smart Energy AG in Liquidation

Barauszahlung (Variante B)
Auszahlung von CHF 12.00 netto je Inhaberaktie SAM Smart Energy AG in Liquidation
Die Aktionäre brauchen nichts zu unternehmen. Die Depotbank nimmt die Einbuchung der Anteile bzw. die Auszahlung automatisch am 4. März 2004 vor.

Ausschüttungsform

Die vom Aktionär im Zusammenhang mit der Kapitalmarkttransaktion 2003 festgelegte Ausschüttungsform «Fondsanteile» oder «Barauszahlung» gilt auch für die Ausschüttung im Rahmen der vorliegenden Liquidation der Gesellschaft.

Dekotierung

Am Donnerstag, 4. März 2004, werden die Inhaberaktien der SAM Smart Energy AG in Liquidation am Segment für Investmentgesellschaften der SWX Swiss Exchange dekotiert.
Seit dem Vollzug der Nennwertreduktion vom 16. Oktober 2003 ist der Handel auf der ersten und zweiten Linie aufgrund der geringen Börsenkapitalisierung sistiert.

Verkaufsrestriktionen

Allgemeine Verkaufsrestriktionen, U.S.A. / U.S. persons, United Kingdom

Lead Manager

Zürcher Kantonalbank

Valor / ISIN

1 191 671 / CH0011916712 / erste Linie (Variante A)
1 622 068 / CH0016220680 / zweite Linie (Variante B)
Inhaberaktien SAM Smart Energy AG in Liquidation
1 666 258 / LU0175571735 / SHS -B / Capitalisation
Julius Baer Multipartner - SAM Smart Energy Fund

Dieses Inserat stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. 1156 OR dar.

Für weitere Informationen zu dieser Dekotierung und Liquidation sowie dem SAM Smart Energy Fund wenden Sie sich bitte an SAM Smart Energy AG in Liquidation, Zollikon, Telefon 01 395 28 00.

Zürcher Kantonalbank

Zürich, 4. März 2004

248151

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt
für Immobilien-Inserate,
die Handel, Gewerbe und Industrie berühren

Nebag

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, 25. März 2004, 10.00 Uhr, im Hotel Schweizerhof in Bern.

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

1. **Jahresbericht und Jahresrechnung 2003, Kenntnisnahme des Berichtes der Revisionsstelle**
Antrag: Genehmigung von Jahresbericht und Jahresrechnung.

2. **Verwendung des Bilanzergebnisses**
Antrag:
Verfügbare Gewinn gemäss Bilanz
Verlustvortrag 2002 CHF -10 197 660.75
Unternehmungsgewinn 2003 CHF 901 632.40
Vortrag auf neue Rechnung CHF -9 296 028.35

3. **Entlastung**
Antrag: Erteilung der Entlastung

4. **Wahlen**
4.1. **Verwaltungsrat**
Antrag: Neuwahl von Walter Häusermann, von Eggliswil, in Horgen.
4.2. **Revisionsstelle**
Antrag: Wiederwahl BDO Visura, in Bern.

5. **Statutenänderungen**
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Statuten wie folgt zu ändern:

5.1 Ergänzung Art. 3 Aktienkapital

Der Aktionär kann von der Gesellschaft jederzeit die Ausstellung einer Bescheinigung über die in seinem Eigentum stehenden Aktien verlangen. Der Aktionär hat jedoch keinen Anspruch auf Druck und Auslieferung von Aktienzertifikaten. Die Gesellschaft kann demgegenüber jederzeit Aktienzertifikate drucken und ausliefern und mit der Zustimmung des Aktionärs ausgegebene Aktienzertifikate, die bei ihr eingeleiert werden, ersatzlos annullieren.

Falls Aktienzertifikate gedruckt werden, kann die Gesellschaft Zertifikate über eine oder mehrere Aktien ausgeben. Die Zertifikate tragen die faksimilierte Unterschrift des Verwaltungsratspräsidenten.

Nicht verurkundete Namenaktien und daraus entspringende, nicht verurkundete Rechte können nur durch Zession übertragen werden. Die Zession bedarf zur Gültigkeit der Anzeige an die Gesellschaft.

Nicht verurkundete Namenaktien und daraus entspringende Vermögensrechte können nur zugunsten der Bank, bei welcher der Aktionär dieselben buchmässig führen lässt, durch schriftlichen Pfandvertrag verpfändet werden. Eine Anzeige an die Gesellschaft ist nicht erforderlich.

5.2 Ergänzung Art. 4 Übertragung von Namenaktien

Im Verhältnis zur Gesellschaft wird als Namenaktionär oder als Nutzniesser mit Stimmrecht anerkannt, wer unter Nachweis des Erwerbs der Aktien zu Eigentum oder zur Nutzniessung mit Namen und Vorname, Wohnort, Adresse (bei juristischen Personen der Sitz) und Nationalität im Aktienregister eingetragen ist. Vom Datum der Einladung zu einer Generalversammlung bis zu dem auf die Generalversammlung folgenden Tag werden keine Eintragungen in das Aktienregister vorgenommen.

5.3 Änderung Art. 3a Genehmigte Kapitalerhöhung

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, jederzeit innert der gesetzlichen Frist von zwei Jahren gemäss Art. 651 Abs. 1 OR das Aktienkapital im Maximalbetrag von CHF 15 145 000.- durch Ausgabe von höchstens 1 514 500 voll zu liberierende Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 10.- zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Weg der Festübernahme sowie Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Die Anzahl, der Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlagen werden vom Verwaltungsrat bestimmt; der Ausgabebetrag ist zu Marktkonditionen festzulegen.

Der Verwaltungsrat ist berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, wenn solche neuen Aktien für die Beteiligung von strategischen Partnern oder neuen Aktionären oder für die Übernahme von Beteiligungen verwendet werden sollen. Aktien, für welche Bezugsrechte eingeräumt, aber nicht ausgeübt werden, sind ausschliesslich im Interesse der Gesellschaft zu verwenden.

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht und Jahresrechnung 2003 sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen innert der gesetzlichen Frist am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf. Diese Unterlagen können beim Management der Nebag verlangt werden; HelveticStar AG, Hotelgasse 1, 3001 Bern, Tel. 031 313 56 56, Fax 031 312 61 06, E-Mail: info@nebag.ch

Inhaberaktionäre sind gebeten, ihre Titel bei ihrer Hausbank zwecks Umtausch zu übergeben. Es können nur die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre an der Generalversammlung teilnehmen.

Zürich, 27. Februar 2004

Der Verwaltungsrat

240097



shab.ch fosc.ch fusc.ch
Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Das Schweizerische Handelsamtsblatt

Ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr

Anzeigenmarketing und Verkauf:
Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt.
Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente d'annonces:
Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce.
Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich als e-Mail an die SHAB-Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98 Telefax 032 344 83 53 E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Index
Indice
Indice

Firma, Ort	Rubrik	Seite
■ Numerisch		
1, 2, drei Werbeagentur AG, Niederenz	11	1
Izu1-Verlag Elke Walker, Bem	11	2
Izu1-Verlag Elke Walker, Meikirch	11	2
200 Grad Celsius GmbH, Bumholz	11	8
■ Diverses		
"Lebendige Landhausquai GmbH" in Liquidation, Solothurn	51	20
■ A		
A & P Food Servicing Company SA, Genève	11	5
A & T Tetra AG in Liquidation, Hérens	51	19
A. Schnellmann Steuerberatung & Treuhänder, Zürich	11	16
a. weigel consulting - information technology, Schlossrued	11	1
Abexport SARL, en liquidation, Pregny-Chambésy	11	7
ACIBAS di Peter Rohner, Murallo	11	12
Activa Diffusion Sàrl, en liquidation, Genève	11	7
Aebi Ofenbau und Plattenbeläge GmbH, Linthal	11	7
AFB Arbeits- & Freizeit-Bekleidung GmbH in Liquidation, Igis	11	7
AG für Beteiligungen an Unternehmen von Sport und Tourismus, Zürich	11	16
AG für Wohnungsbau der Industrie, Rheinfelden	11	1
AGROSHOP GmbH, Baar	11	14

RUBRIKEN
RUBRICHE
RUBRICHE

1 Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio
2 Konkurse Faillites Fallimenti
3 Nachlassverträge Concordats Concordati
4 Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni
5 Schuldenrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società
6 Abhandene gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti
7 Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici
8 Marken Marques Marchi
9 Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi
10 Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali
11 Bilanzen Bilans Bilanci
12 Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni
13 Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa

agatete ag, Fehralford	11	16
Aircraft Venture AG, Walkringen	11	2
ALARMANLAGEN + VIDEOÜBERWACHUNG 'UNIVERSAL SECURITY' STEIGER, Basel	11	4
Alexandre TIC S.A., Lausanne	11	13
Alfa-Bit AG, Ostermündigen	11	2
alfabit ag, Ostermündigen	11	2
Alimentation du Rond-Point Sàrl, Fribourg	11	4
Allfina Kapitalanlagen AG, Basel	11	4
Amaral GmbH, Zollikon	11	15
Amas Bank (Switzerland) Ltd, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	16
Amera AG, Aarau	11	1
Andri Linard, Architekturbüro 'La Chasa', Mistair	11	7
Andy Lang Consult GmbH in Liquidation, Oberwil-Lieli	51	20
Andy's Jeans-Boutique GmbH in Liquidation, Klosters-Semena	11	7
Angoratrex AG in Liq., Rothenburg	11	8
Angoratrex AG, Rothenburg	11	8
Anlage- und Immobilien-Gesellschaft Acker AG, Ebnat-Kappel	11	9
Antonietti Automobiles, Carouge (GE)	11	6
APPLIED BUSINESS RESEARCH GROUP SA, Carouge (GE)	11	6
APPLIED BUSINESS RESEARCH GROUP SA, en liquidation, Carouge (GE)	11	6
Applitec GmbH, Zürich	11	16
AQA Cooler Zürich GmbH, Zürich	11	16
Archinovum GmbH, Oberdorf (BL)	11	4
Architectura La Chasa Andri + Zangerle, Mistair	11	7
Architekturbüro Belletti Georges, Hofstetten-Flüh	11	10
armasuisse (ex Groupement de l'armement) Division de l'équipement et du matériel de protection ABC, Manteaux de pluie de sortie, PES, enduit (110g/m2)	71	24
armasuisse (ex Groupement de l'armement) Division de l'équipement et du matériel de protection ABC, Pantalon 95, gris clair, tissu mélange	71	24
armasuisse (ex Groupement de l'armement) Division de l'équipement et du matériel de protection ABC, Veston 95, gris foncé, tissu mélange	71	24
armasuisse (ex Gruppe Rüstung) Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial, Ausgangsmaterial 02 aus PES-Gewebe beschichtet (110g/m2)	71	24
armasuisse (ex Gruppe Rüstung) Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial, Hose 95, bellgrau, Mischgewebe	71	24
armasuisse (ex Gruppe Rüstung) Ausrüstung und ABC-Schutzmaterial, Veston 95, dunkelgrau, Mischgewebe	71	24
Arte Pool Sagl, Gravesano	11	12
Arthema Travel & Tour Sàrl, Lausanne	11	13
Asconova AG, Zug	11	14
Asian Shop Take away Chai, Baar	11	14
Aslantrans AG in Liquidation, Rickenbach (TG)	11	11
Aslantrans AG, Rickenbach (TG)	11	11
Association BUDDHADHAM, Echallens	11	13
Atelier DT Sàrl, Montreux	11	12
Atlantic-Film AG, Glarus	11	7
Atlantis Umweltberatung, Siedlungsplanung und Architektur AG, Wallisellen	11	16
Auberge St-Georges, P. CASSARD, Cominbeauf	11	5
Auto Möttel GmbH, Turbenthal	11	16
Autocarrefour Nyon S.A., Nyon	11	13
avotes AG, Dübendorf	11	16
AWD Allgemeiner Wirtschaftsdienst AG, Zug	11	14
AWD Service Général Economique SA, succursale de Bussigny-près-Lausanne, Bussigny-près-Lausanne	11	13
AXA World Funds, Luxembourg	13	32
Ayce Sàrl, Saint-Imier	11	3
A-Z Holzarbeiten, Christian Ramsauer, Herisau	11	2
Azlan AG, Wallisellen	11	16
Azlan GmbH, Wallisellen	11	15

■ B		
B & L Piscine Sagl, Torricella-Taverne	11	12
B profil interim SA, Biel (BE)	11	3
B2R MEDICAL SA, en liquidation, Plan-les-Quates	11	6
B2R MEDICAL SA, Plan-les-Quates	11	6
B. Fanger, Radio-TV, Regensdorf	11	16
B. Ryser Hutwil GmbH, mit Sitz in Luzern, Luzern	11	8
Balü Schöpflin A.+M. Kurth, Suhr	11	1
Barinas SA in Liquidation, Glarus	11	7
RATIVITY SA, EN LIQUIDATION, Genève	11	7
Bau- und WohnGenossenschaft Vier-Jahreszeiten, Hofstetten-Flüh	11	10
Baucal AG, Affoltern am Albis	11	16
Bau-Flex Dettwiler AG, Hofstetten-Flüh	11	10
Bau-Online-Service Genossenschaft in Liquidation, Zug	11	14
Bau-Online-Service Genossenschaft in Liquidation, Zug	51	21
Bau-Online-Service Genossenschaft, Zug	11	14
BCC Informatik GmbH in Liq., Untereggerthal	11	1
Beastar GmbH, St. Gallen	11	9
Bee-Line S.A., Echandens	51	19
Bego Systems AG, Basel	11	4
BEJA-FLOR IMMOBILIARE SA, Lugano	11	12
Bergbahnen Saanenland-Simmatal AG, Saanenmöser	131	32
Bettio AG Früchte- und Gemüseimport, Wallisellen	51	21
Beyerer-Stiftung, Basel	11	4
BGU Beratungsgesellschaft für Unternehmensentwicklung AG, Spreitenbach	51	19
Bilch de Vigier Stiftung, Solothurn	11	10
Bimarco AG, Bahnhofstrasse 94, 8001 Zürich	51	19
Bio-Bau-Technik AG, Thun	11	3
Bio-Chem (Biotechnologie-Chemie) GmbH, Dübendorf	11	16
Bio-Strath AG, Zürich	11	16
Bleibgesund GmbH, Utendorf	11	3
Blue Express GmbH, Zürich	11	17
BLUME ZOLLIKON GmbH, Zollikon	11	15
Blumenhalle Zollikon AG, Zollikon	11	18
Bolt Andreas, Hofstetten-Flüh	11	10
Border X GmbH, Einsiedeln	11	11
BOTEC Bodenbelagstechnik GmbH, St. Antoni	11	5
Boutique Angel's - Edith Cavegn, La Chaux-de-Fonds	11	9
Boutique Coco-in, Y. B. Cochard, Lutry	11	13
BP Wilerwald Rechsteiner & Co., Wil (SG)	11	9
BRASIL VOYAGES, Guimaraes Santos, Fribourg	11	5
Braunviehzuchtgenossenschaft Glattfelden und Umgebung in Liquidation, Glattfelden	51	20
Brigitte Rüfenacht, Martigny	11	14
Brilliance Holding SA, Fribourg	11	5
Bruno Brusa Bau GmbH, Steinen	11	11
Buecher Engineering SA, Monthey	11	14
Büro Sonder, Uetikon am See	11	15
Buzrun GmbH in Liquidation, Baar	11	14
Buzrun GmbH, Baar	11	14
BV Management AG, Bern	11	2
■ C		
Caisse paritaire de prévoyance Bâtimet et Gypserie-Peinture, Genève	11	6
Caisse paritaire de prévoyance de l'industrie et de la construction, Genève	11	6
Camenisch Erich, Restaurant Hallauerhof, Neuhausen am Rheinfall	11	10
Caprisana AG, Hefenhofen	11	11
CAR MASK SA, Carouge (GE)	11	5
Card-Holding AG, Aarau	11	1
Card-Holding AG, Reinach (AG)	11	1
Carglass Luxembourg S.à.r.l., Bertrange, Zweigniederlassung Zug, Zug	11	14
Carglass Luxembourg S.à.r.l., Luxembourg, Zweigniederlassung Zug, Zug	11	14
Carroscher Charly Henzen, Salgesch	11	14
cartouches.cb, François Clot, Servion	11	13
Casa Serena Sagl in liquidation, Valcolla	51	20

Casino Kursaal Interlaken AG, Interlaken	131	32
ccc-partner Georg Halbeisen + Partner, St. Gallen	11	9
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 234.1961, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	21
Centre agricole d'Yvonand, Yvonand	11	13
Cesoft Sagl in liquidation, Lugano	51	20
CFC Cuisines SA, en liquidation, Genève	11	6
CFC Cuisines SA, Genève	11	6
Chaleb Hamadi, Genève	11	6
Chaillot Boucons SA, Allaman	11	13
Charpente - couverture - Lacreuse J.-Pb., Dornbrossen	11	8
Charpente - couverture - menuiserie - Ducommun Nils, Dornbrossen	11	9
Chäs Paradies GmbH, Wangen-Brüttisellen	11	11
Chäs Paradies GmbH, Warth-Weinigen	11	11
Chasso Laurent, Genève	11	6
Chatealin Prototypes Sàrl, Tramelan	11	3
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Külchberg (ZH)	11	17
Christian Latchev, Meyrin	11	6
Christiane Christen, Courfaivre	11	8
Chuan Li Immobilien AG, Zug	11	14
Chuan Li Liegenschaften AG, Zug	11	14
Cité Boisy N. S.A., Lausanne	11	13
Cité Boisy O. S.A., Lausanne	11	13
Cité Boisy R S.A., Lausanne	11	13
CITY FUELS TRADING SERVICES SA, Genève	11	6
Clémenty SA, Aubonne	11	13
Clever AG, Boniswil	11	1
CMBB Gastro AG, Basel	11	4
COLOR'S FANTASY SARL en liquidation, Collombey-Muraz	51	20
Colvert SA, en liquidation, Genève	11	7
Compondu Fabrice, Le Grand-Saconnex	11	7
Comptoir Genevois Immobilier, Genève	11	6
Computer Brainware Advisors Zürich AG, Winterthur	11	18
Computerschule121 Christina Volkman, Laufenburg	11	1
Concept Info Delta SA, Genève	11	6
Construmet SA, en liquidation, Genève	11	6
Construmet SA, Genève	11	6
Consulting & Sales Management Karl Schneebeli, Menzingen	11	14
Contacts Steckler GmbH in Liq., Basel	11	4
CONTEG INTERNATIONAL AG, Zug	11	14
Corvet (Asia) AG, Zürich	11	17
CPI Consulenze Progettazione e Pianificazione-indagini insediative e ambientali SA in liquidation, Mezzocico-Vira	11	12
CPI Consulenze Progettazione e Pianificazione-indagini insediative e ambientali SA, Capriascia	11	12
Credit Suisse Bond Fund (Lux)	101	29
Credit Suisse Group PE Holding, Zug	11	14
Credit Suisse Group, Zürich	11	17
Credit Suisse, Zürich	11	17
CREDO Personal Service AG in Liquidation, Kreuzlingen	11	11
CREDO Personal Service AG, Kreuzlingen	11	11
CRT Computer GmbH in Liquidation, Dirmenssch	51	20
CUCIBLE SA, Chancy	11	6
CSFB IGP, Zug	11	14
CSFB LP Holding, Zug	11	14
CTO-Informatik AG, Steinen	11	11
C-Vijon-L SA, Carouge (GE)	11	6
■ D		
D. Diggelmann, BETHEL-TRANS, Flawil	11	9
D'F & Co. Bau GmbH, Oberwil (BL)	11	4
Daniel Beerli Transporte, Simach	11	11
Dauphins Bleus Sàrl en liquidation, Genève	51	20
David SA, Lugano	11	12
Dawn Soft Linen Textil AG in Liquidation, Chur	11	7
Debrunner Personalberatung GmbH in Liquidation, Wädenswil	51	20

der gastrofreelancer Hubert P. Germann, Rothenburg	11	8
Desca AG, Dietikon	11	17
Deutsche Investments (Schweiz) AG, Zürich	11	17
Diamant Bohr Schweiz AG, Givisiez	11	5
Die Denkerfabrik, Unternehmenseinsichten, Y. Duschén, Tägerwilen	11	11
Digi Serv AG in Liquidation, Fällanden	11	17
Digi Serv AG, Fällanden	11	17
Diversa Spezialitäten AG in Liquidation, Ingenbohl	11	11
DMT Sagl in liquidation, Lavertezzo	51	20
Donatsch Söhne AG, Igis	11	7
Dr. H. Weidmann Steuerrechts- und Treuhänderpraxis AG in Liquidation, St. Gallen	11	10
Dr. Mathys & Wyssler, Ingenieure & Planer AG, Biel (BE)	11	3
DREHFER SA, Nyon	11	13
DRF-DR-MIRO AG, Spreitenbach	51	19
Druck- und Stickservice GmbH in Liq., Roggwil (BE)	11	3
Druck- und Stickservice GmbH, Roggwil (BE)	11	3
■ E		
E. Friz Rifo AG, Baden	11	1
E.C. Robins Switzerland GmbH, Steinhausen	11	14
Edgar Sourial, Genève	11	6
Edmen Sagl, Lugano	11	12
Eggli Gondelbahn AG, Gstaad	131	31
egos AG, Hergiswil (NW)	11	9
Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum (IGE), Gebäudereinigung IGE	71	23
EKO Import Market Jusufi Muhareb, Chur	11	7
Ekmrem Yaman, Preverenges	11	13
El Hadaoui Hassan, Genève	11	5
Electric Claudio Merlo Lighting Equipment SA, Ponte Capriasca	11	12
electroconcept Gerhard Posschl, Bem	11	2
Electrosuisse, SEV Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik, Fehralford	11	17
Elektro Alvier AG, Buchs (SG)	11	9
ELISIO SA in liquidation, Massagno	11	12
ELISIO SA, Massagno	11	12
ELLEDDUE Sagl in liquidation, Bellinzona	51	20
ELSAMETAL SA, Genève	11	6
emce management & consulting Ltd, Glarus	11	7
emce management & consulting Ltd, Niederurnen	11	7
EME Electronic Music Entertainment Ltd., Zürich	11	17
Emil Frey AG, Zweigniederlassung St. Gallen, St. Gallen	11	9
E-motion crafts AG, Gottlieben	11	11
Energie und Wasser Erlenbach AG, Erlenbach (ZH)	11	17
ENK Holding AG in Liquidation, Teufen (AR)	11	2
ENK Holding AG, Teufen (AR)	11	2
Entreprise de charpente Ducommun et Lacreuse, Cernier	11	9
Entreprise Scip, F. Marnilloud, Plan-les-Quates	11	6
EOL Holding AG, Zug	11	14
Epalcenre S.A., Epalinges	11	13
EPIC Oil and Gas Holding AG, Zug	11	14
Ernst Locher AG in Liquidation, Wil (SG)	11	10
Ernst Venzin AG, Chur	11	7
ERRES Sécurité Sàrl, Bulle	11	4
ERRES sécurité, René Schafer, Mordon	11	5
E-SERVE AG, Mürschegg	11	4
Eurass SA, Paradiso	11	12
Euro Star Travel GmbH, Kalibrunn	11	9
EUROMEDIKA SA, Misery-Courton	11	5
European Scav Alliance (E.S.A.) Evolution 5 S.à r.l., Lausanne	101	29
Evolution 5 S.à r.l., Monthey	11	14
■ F		
Fahrni Bauservice, Heimberg	11	3
Famex Services GmbH, Zürich	11	16
Familie Jossi GmbH in Liquidation, Meiringen	11	3
Farnir Technical Services AG, Basel	51	21

FC Consulting SA in liquidazione, Lugano	11	12	GLB Sagl, Lugano	11	12	Inhaberschuldbrief, Nr., Gerichtspräsident Bremgarten	61	22	Komon GmbH, Zürich	11	16	Minicap Technology Investment AG, Solothurn	11	10
FC Consulting SA, Lugano	11	12	Global Business Partners AG, Fribourg	11	10	Inhaberschuldbrief, Nr., Vizepräsident des Bezirksgerichtes Frauenfeld	61	22	Kostic Montagen, Basel	11	4	Mitena SA in liquidazione, Lugano	51	19
Fehling AG, Reinach (BL)	11	4	Gloria International	11	2	Inhaberschuldbriefe, Nr., Amtsgericht Endlebuch	61	22	KS Autoelekro AG, Ammerswil	11	1	MOCOH SA, Genève	11	5
Feratoski Gipser- und Malergesellschaft GmbH, Bellmund	11	3	Multiconsulting GmbH in Liquidation, Hirsau	11	2	Inhaberschuldbriefe, Nr., Kantonsgerichtspräsident I Obwalden	61	22	Kühlhaus Neubof AG Gossau, Gossau (SG)	11	9	MODA DORA, D. Mottalini-Cramerli, Pontresina	11	7
Feratoski Gipser- und Malergesellschaft GmbH, Jegenstorf	11	3	GMG CAPITAL SA, Genève	11	6	Inhaberschuldbriefe, Nr., Richteramt Domeck-Thiersstein	61	21	Kull - Laube AG, Wettingen	11	1	MODA DORA, D. Mottalini-Cramerli, Samedan	11	7
Flodindia SA, Ponte Tresa	11	12	Goldbach Services AG, Kismacht (ZH)	11	17	Inhaberschuldbriefe, Nr., Kreisgerichtspräsident Werdenberg	61	22	Kunstpark Management AG, Saanen	11	3	Momododa AG, St. Gallen	51	19
Fidocom S.A. in liquidation, Lausanne	51	19	Goldleitenfabrik	51	19	InnoGEL AG, Zug	11	15	L'Air du Sud Gucher & Kucera, Horgen	11	17	Monex AG in Liquidation, Chur	11	7
FIDEXPERT SA, Montreux	11	13	Aktiengesellschaft in Liquidation, Niederglatt b. Zürich	11	9	Inno-Invest Holding AG, Zug	11	15	L'Air du Sud Gucher & Kucera, Thalwil	11	17	Montagehaus SA in liquidation, Fribourg	51	19
Finarma SA, Roveredo (GR)	11	7	GREDIG'S NOSTALGIE GOURMET GRILL, Wädli	11	9	Impagat AG, Zürich	11	17	L'Arc-en-Fleurs, Bonnamour, Carigny	11	6	MRP Factory GmbH, Greng	11	5
FISHING PARADISE SA in liquidazione, Lugano	11	12	GREENERGY SA, Genève	11	6	Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle (IPI), Nettoyage d'entretien des bâtiments pour l'Institut de la Propriété Intellectuelle (IPI)	71	23	Mucol AG, Zürich	11	17	Muzik Merxado M. Akardas, Luzern	11	8
Flavour Cuisine GmbH, Schlieren	11	16	Groupe de travail Pro Kárpátalja, Genève	11	6	INTEGRA Nussdorf AG, Vertriebszentrale Arisdorf, Arisdorf	11	4	MYSAPRES.COM SA, en liquidation, Meyrin	11	6	Mystery Park AG, Interlaken	131	31
Fleckviehzuchtgenossenschaft Remigen in Liquidation, Remigen	51	21	Gruner AG Ingenieure und Planer, Zürich	11	17	Inter-Chalets S.A., Fribourg	11	5	La Bottega, Inhaber A. Pagliarulo, Goldach, Goldach	11	9	NADA MANAGEMENT ORGANIZATION SA in liquidazione, Lugano	11	12
Flodaforgan SA in liquidation, Fribourg	51	19	GST S.A. in liquidation, Cheseaux-sur-Lausanne	51	19	Intermetal Oil S.A., Saint-Léger-La Chéaz	11	5	La Valbonne Handelsbüro, Giorgio Bianchi, Basel	11	4	Namenaktie, Nr. 1124, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
FLORUS SA, Luxembourg, succursale de Genève, Genève	11	6	Guggenheim & Partner AG Asset Managers, Zürich	11	17	Intertrade Machinery & Chemicals AG in Liquidation, Luzern	51	19	Landgasthof Hirschen K. + H. Studer, Kienberg	11	10	Namenaktie, Nr. 29, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
Flickiger-solutions GmbH, Kappelen	11	3	GU-Renovationen GmbH, Zollikon	11	16	Investmentstiftung für Personalausvorsorge, Zürich	11	17	LAUFRAL S.A., Givrin	11	13	Namenaktie, Nr. 474, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
Fluri & Eggenberger, Metallbau + Planungs GmbH in Liquidation, Rorschach	11	9	Gürtler BYT GmbH, Allschwil	11	4	Isipoca al portatore, Nr. dg. 611, Pretura di Biasca	61	21	Laurent Carmona, Plan-les-Oruaux	11	6	Namenaktie, Nr. 519, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
Fluri & Eggenberger, Metallbau + Planungs GmbH, Rorschach	11	9	H		IS GmbH in Liquidation, Amriswil	51	20	Le Savarin Sàrl, Delémont	11	7	Namenaktie, Nr. 758, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22	
Focus Factory GmbH, Walkringen	11	2	H. Reiser AG Fenster- und Storenbau in Liquidation, Riehen	11	4	ISE-Hospitality AG, Zug	11	15	Lercb AG Bauunternehmung, Zürich	11	17	Namenaktien der Schilthornbahn AG, Nr., Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli	61	21
Fondation Colette Mosetti, Lausanne	11	13	H. Reiser AG Fenster- und Storenbau, Riehen	11	4	ISM Group AG, Herzogenbuchsee	11	3	Les Editions familiales, Claire Chappuis, Jérôme Devolz et Marc Emery, Morges	11	13	Namenaktien, Nr. 1024, 1025, 1515 und 1516, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
Fondation de valorisation des actifs de la Banque cantonale de Genève, Genève	11	6	H.L.B. Nettoyage Sàrl, Bulle	11	5	Isys Formation SA, Carouge (GE)	11	6	Levi Strauss (Suisse) S.A., Saint-ulpice (VD)	11	13	Namenaktien, Nr. 568, 569 und 570, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen	61	22
Fondation du Centre de Formation et de Développement - Virgile, Vevey	11	13	H.P. Gisler, Bauunternehmung, Luchsingen	11	7	IT-Communications Sàrl, Carouge (GE)	11	6	Licht OD Olga A. Dietrich, Zürich	11	17	Namenschuldbrief, Nr., Richteramt Olten - Gösgen	61	21
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de l'imprimerie Les Fils d'Alphonse Glasson SA en liquidation, Bulle	51	21	Hanspeter Brechbühl, Heimberg	11	3	IT-Communications Sàrl, en liquidation, Carouge (GE)	11	6	Lido Azzurro SA, Lugano	11	12	Namenschuldbrief, Nr., Richteramt Olten - Gösgen	61	21
Fosfor S.A., Epalinges	11	13	Hasler + Matter AG, Gebenstorf	11	1	J		Liliane et Mario Gentilini, Grandson	11	13	Namenschuldbrief, Nr. Beleg 21/84, Gerichtskreis VII Kantonlinjen	61	21	
Frei Heizung + Sanitär GmbH, Baden	11	1	Hauri und Partner AG, Suhr	11	1	Jakob Aepli - Ofenbau und Plattenbeläge, Linthal	11	7	Linder, Zechli et Associés, Architectes EPF/ISA SA, Fribourg	11	5	Narcisio Da Costa, Genève	11	6
Frei Heizung + Sanitär GmbH, Turgi	11	1	Hawatrade SA in liquidation, Châtil-Saint-Denis	11	5	Janssen-Gilag AG, Bär	11	15	LOG-ARCUS HOLDING AG, Freienbach	11	11	NASDS-E-SAGI in liquidazione, Roveredo (GR)	11	7
Fraser SA, Fribourg	11	5	Hawk Computer Systems AG in liquidation, Chur	11	7	Jaquet S.A. Manufacture d'horlogerie compliquée, La Chaux-de-Fonds	11	9	LOGI-TRON INDUSTRIES SA, Satigny	11	6	NASDS-E-SAGI, Roveredo (GR)	11	7
Frutta-Nova AG, Hom	11	11	Heim Management Consulting AG, Dietikon	11	7	Jardins du Vully Johnner SA, Haut-Vully	11	5	Lonar Transporte GmbH in liquidation, Fiesch	51	20	Nebag, Zürich	131	33
FSP Full Service Promotion Bruno Denger, Basel	11	4	Hermann Koller, Zug	11	15	Jaza GmbH, Ostermündigen	11	5	Lotsuclean GmbH in liquidation, Münchenstein	11	4	netair Sàrl in liquidation, Belmont-sur-Lausanne	11	13
Furrer Gastro GmbH in liquidation, Savognin	11	7	HG Commerciale	11	17	Jaza GmbH, Ried bei Kerzers	11	5	LSI La Servizi Informatici SA, Rivera	11	12	netair Sàrl, Belmont-sur-Lausanne	11	13
Furrer Gastro GmbH, Savognin	11	7	Handelsgenossenschaft des Schweizerischen Bämeisterverbandes, Schlieren	11	11	Jid Jurista Inkassodienst AG in liquidation, Grono	11	7	LUXURY WATCH COMPANY LTD, Pratteln	11	9	Neue Taxi GmbH in liquidation, Pratteln	11	4
FY Fashion & You Sàrl, Courmouret	11	8	Hms Holding AG, Tägerwilen	11	11	Joëlle Saner, Delémont	11	8	Le Locle	11	9	Neue Taxi GmbH, Pratteln	11	4
FY Fashion & You Sàrl, Delémont	11	8	Hôtel de Ville, A. Paréjas, Bulle	11	5	Jonatte Erba S. à r.l., Glocier	11	7	LVG Liegenschaften-Verwertungs AG, Zug	11	15	New Form, Séverine Rochat, Payerne	11	13
G			Hôtel du Parc SA Martigny, Martigny	11	14	Jörg & Co. GmbH, Langnau im Emmental	11	3	M			NEWprest SA, Coldiero	11	12
G.F. Zeller-Stiftung, Lenzburg	11	1	Hôtel Parc et Cure Charmey, Charmey	11	5	Joseph Bonvallat S.A., Porrentruy	11	8	M. et M.-A. Borella, Vogue Décoration, Genève	11	6	Norske Skog (Schweiz) AG, Zürich	11	17
G.F. Zeller-Stiftung, Spreitenbach	11	1	Hotelplan AG, Opfikon	11	17	JRM & Associés Sàrl, Lausanne	11	13	Mach HITTECH AG, Zug	131	31	North Store - Bikes'n Parts Fähr + Co., Regensdorf	11	16
Gabarian GmbH, Heiden	11	2	Hoyle SA, Fribourg	11	5	JT YACHTING SAGL, Lugano	11	12	Mados Systems Riviera, J. R. Nigg, Veytaux	11	13	Notter Engineering GmbH, Bär	11	14
gaby belz GmbH, Zürich	11	17	HSBC Guyerzeller Bank SA, succursale Lugano, Lugano	11	12	JuBe Management Bell, Affeltrangen	11	11	Magie X Verlags AG, Freienbach	11	11	Nouvelle Chaillot Bouchons SA, Allaman	11	13
Galileo Switzerland AG, Bassersdorf	11	17	HSBC Private Bank (Suisse) SA, Genève	11	6	Jura Strassen und Beton AG, Solothurn	11	10	Maison Rochette SA, Onex	11	6	NOVA - Bozhoyglu, Hauterive	11	9
Gallego Ana Maria, Genève	11	6	Hyperton Solutions Schweiz AG, Zürich	11	17	Jurkovic Engineering GmbH, Schänis	11	9	Mantegani & Wysser, Ingenieure & Planer AG, Biel (BE)	11	3	Novartis AG, Basel	51	21
GARAGE CARRARA DANIELE SAGI, Locarno	11	11	I		K		Marcel Kunz Bauleitungen, Unterägeri	11	15	Novazinalp Sàrl en liquidation, Ayer	51	20		
Garage Touring SA Morat, Murten	11	5	IANA AG, Sempach	11	8	K. Blum - Finanz- und Immobilien dienstleistungen, Hofstetten-Fliih	11	10	Marina Rheinhof GmbH in liquidation, Thal	51	20	NovogEL Holding AG, Zug	11	15
Garage Wegmüller AG, Lys	11	3	IANA AG, Zug	11	8	Kaß-Jet AG, Niederwil (AG)	11	1	Markus Schmid Projekte, Unterägeri	11	15	NRG SA, Giormico	11	11
Garage/Carrosserie Urs Schwendimann, Hötlen	11	3	ICS Innovative Computer Systeme GmbH, Reckingen (VS)	11	13	Kauf-Jet AG, Niederwil (AG)	11	1	MARTEL Mario Telebo, Sargans	11	10	O		
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	ICS Innovative Computer Systeme GmbH, Reckingen (VS)	11	13	Kassennoblligation, Nr. 2.046.886.37, Gerichtskreis VIII Bern-Laupaen, Zivilabteilung	61	21	Masali AG, Hergiswil (NW)	11	9	O. Arkan, Dielsdorf	11	18
Gehr. Pagliarulo, Inhaber A. Pagliarulo, Goldach	11	9	IDC Instatit Data-Center AG, Luzern	11	8	Kassennoblligation, Nr., Kreisgericht St. Gallen	61	22	Max Fischer, Saanen	11	3	O. Plüss-Müller AG in liquidation, Zolingen	51	19
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	IDC Instatit Data-Center AG, Luzern	11	8	Kassennoblligation der Raiffeisenbank Freiburg Ost, Nr. 4142, Bezirksgericht der Sense	61	21	MAXIBIT-SWITZERLAND GMBH, Bem	11	3	Oak Management Services GmbH, Teufen (AR)	11	2
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	IDC Instatit Data-Center AG, Luzern	11	8	Keedo Zürich GmbH, Zürich	11	17	MAXIBIT-SWITZERLAND GMBH, Bem	11	3	obligation de caisse au porteur, Nr. 45 3.130.365.10, Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine	61	22
Gehr. Pagliarulo, Inhaber A. Pagliarulo, Goldach	11	9	IL Immobilien-Leasing AG, Opfikon	11	17	Kema-Service AG, Zürich	11	17	Meier Najwa Sàrl, Champéry	11	14	obligation hypothécaire au porteur, Nr. PJ 5756-1970, Tribunal de l'Entremont	61	22
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Ilanz Keramik GmbH, Ilanz	11	7	KEMPINSKI HOTEL ST. MORITZ AG, St. Moritz	11	7	MEYCON S. Grochowski, Zürich	11	16	Off Jet AG, Zug	11	14
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Illico Travel & Business Services Sàrl, Carouge (GE)	11	5	Kertész Management & Business Development, Riehen	11	4	Meco SA, Grenchen	11	10	Olga Dietrich, Zürich	11	17
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Image AG, Freienbach	11	11	Kesseli IT-Services GmbH, Buchs	11	9	mediensattel gmbh, Zürich	11	17	Omar Chocolate Leon Garzon Tanzkurs & Konzerte, Zürich	11	16
Gehr. Pagliarulo, Inhaber A. Pagliarulo, Goldach	11	9	Immo-Nova S.A., Fribourg	11	5	Kesseli IT-Services GmbH, Buchs	11	9	Mega Consulting R.L.M. van Durzeun, Uzwil	11	2	ONTEQ GmbH, Kismacht (SZ)	11	11
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immoswiss Inter AG, Zug	11	15	KMU Revisions AG	11	9	Meier Najwa Sàrl, Champéry	11	14	Opensky Sàrl, Biel (BE)	11	3
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immoswiss Invest AG, Zug	11	15	Zweigniederlassung St. Gallen, St. Gallen	11	9	MEYCON S. Grochowski, Zürich	11	16	Orpundgarage Biel AG, Biel (BE)	11	3
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immoval C. Ruesch et Cie, Chézard-Saint-Martin	11	9	K		Mezubag, Fribourg	11	11	P			
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immoval C. Ruesch et Cie, Gorgier	11	9	K. Blum - Finanz- und Immobilien dienstleistungen, Hofstetten-Fliih	11	10	Michèle Henen Rocher 'Chez Michou', Genève	11	5	Pacha Club Sàrl Genève en liquidation, Genève	51	20
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immovent GmbH, Beckenried	11	9	Kaß-Jet AG, Niederwil (AG)	11	1	MIDOTEC B. Mitemperger, Châtillon (JU)	11	8	Parella S.A. en liquidation, Lausanne	11	13
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Immunoline SA, Saint-Sulpice (VD)	11	13	Kauf-Jet AG, Niederwil (AG)	11	1	Milchgenossenschaft Langenhard in liquidation, Zell ZH	51	21	Pascal Poggia, Carouge (GE)	11	6
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Industrieindex.ch GmbH in liq., Schneisingen	51	20	Kassennoblligation, Nr., Kreisgericht St. Gallen	61	22						
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Infograp-visual solutions, Hajdari-Shasivari, Neuchâtel	11	9	Kassennoblligation der Raiffeisenbank Freiburg Ost, Nr. 4142, Bezirksgericht der Sense	61	21						
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Ingenieur-Technik Intaplan AG in liquidation, Solothurn	11	10	Keedo Zürich GmbH, Zürich	11	17						
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Ingenieur-Technik Intaplan AG, Solothurn	11	10	Kema-Service AG, Zürich	11	17						
Gebäude-Service, Eddie Reinhard, Zürich	11	18	Inhaber-Schuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Land	61	22	KEMPINSKI HOTEL ST. MORITZ AG, St. Moritz	11	7						

